

# infodimanche

VOLUME 26 | Numéro 19 | 31 420 copies | Le mercredi 10 mai 2017 | 88 PAGES



CONSULTEZ  
NOTRE CAHIER  
GRANDES OCCASIONS

1154291917 (2006)

## Caravane 185 inc.

**HÉLIO 02**  
2017  
Couche 2 personnes  
Poids 1,450 lbs

**27,495 \$ + taxes!**  
(prix sans échange)

86, rue Principale, St-Antoine  
Tél. : 418-867-2111  
[www.caravane185.com](http://www.caravane185.com)



PAGE 5

Accusé de meurtre au 2<sup>e</sup> degré



PAGE 66

Un prodige du ballon rond

PREMIER TECH

## Entre développement et recrutement



PAGE 3

**RABAIS**  
**COSTCO**  
WHOLESALE  
**DE 400 \$\***

**WOLVERINE DAE 2017**  
À PARTIR DE  
**13 999 \$\*\***

**GÉNÉRATRICE**  
**YAMAHA EF7200P**

À PARTIR DE  
**1 999 \$\*\***

\* PROMO COSTCO VALIDE JUSQU'AU 9 JUIN  
\*\* TRANSPORT, PRÉPARATION ET TAXES EN SUS

**YAMAHA**

**FAUT VOIR PELLETTIER**  
**Pelletier**  
Holo Sports  
RIVIÈRE-DU-LOUP 418 867-4611

**356, rue Témiscouata,  
Rivière-du-Loup  
418 867-4611**

**POWER FINANCE** | **YAMAHA Protection Plus** | **YAMAHA** | **YAMALUBE**

\*Photos à titre indicatif.  
Certaines conditions s'appliquent. Passez chez un concessionnaire participant ou visitez notre site Web pour plus de détails.

1153311917

1152191917

**RIVIÈRE-DU-LOUP**  
HYUNDAI

293, rue Témiscouata, Rivière-du-Loup  
**418 862-8144**  
[www.hyundairiviereduloup.com](http://www.hyundairiviereduloup.com)

**André Chouinard**  
est heureux de  
vous présenter  
le **Tucson 2017**  
de Hyundai



# VENTE ANNIVERSAIRE



**30%**  
RABAIS

SUR TOUTE LA COLLECTION  
D'ACCESSOIRES «ALLIANCE»



**15%** DE RABAIS SUR TOUS LES LITS  
REMBOURRÉS « BEAUDOIN »



TOUT  
LE MONDE  
PRÉFÈRE\*

boutique  
**auLit**

\* DÉTAILS  
EN MAGASIN

Rivière-du-Loup 270, boul. de l'Hôtel-de-Ville  
(418) 860-2626

Rimouski 403, rue Moreault  
(418) 722-3636

Matane 1142, Du Phare Ouest  
(418) 562-3639

\* Offre d'une durée Limitée. Détails en magasin  
Certaines offres ne peuvent être jumelées avec d'autres promotions

boutique**auLit**.ca

# Le nouvel édifice à bureaux de Premier Tech

Les travaux de construction sur le Campus Premier Tech avancent bien et piquent la curiosité. Info Dimanche a obtenu un croquis de l'édifice à bureaux qui sera réalisé dans environ un an à Rivière-du-Loup. Modernité et lumière seront au rendez-vous.

● MARC-ANTOINE PAQUIN

marc-antoine@infodimanche.com

Ainsi, Premier Tech n'accueillera pas un gratte-ciel de 60 étages dans les prochains mois, comme le laissait croire, avec humour, le poisson d'avril publié sur les réseaux sociaux. La vraie annonce avait eu lieu en janvier, c'est plutôt un immeuble à trois étages, imaginé par la firme Atelier5 et réalisé par BMD Architectes, qui sera érigé. À ce chantier s'en ajoute un deuxième, l'agrandissement d'une des usines, qui est effectué simultanément.

«Nous avons débuté les travaux il y a déjà quelques mois. Pour l'édifice à bureaux, nous en sommes actuellement à finaliser la fondation et le coulage des pieux. Dans les dernières semaines de juin, des structures d'acier devraient être montées», a expliqué Jean Bélanger, président et chef de l'exploitation de Premier Tech, précisant

que l'agrandissement suit le même processus, mais avec un mois et demi d'écart.

En 2017, plus de 15 millions de dollars seront investis dans le Campus de la rue Témiscouata, qui connaîtra une croissance importante. Le bâtiment de trois étages possèdera une surface de plus de 600 000 pieds carrés pour des locaux. Ce projet représente à lui seul un investissement de 12 M\$.

«Nous estimons que l'agrandissement sera complété au début de la prochaine année, alors que le bâtiment administratif devrait être prêt pour le déménagement en mai 2018», a ajouté M. Bélanger. «Ces nouveaux espaces combleront nos besoins pour un horizon de 3 à 5 ans.»

Rappelons également que deux rues s'ajoutent au réseau routier du Campus Premier Tech et une nouvelle avenue sera aménagée pour la circulation industrielle, entre la voie de contournement et l'avenue Premier.

## EMPLOIS

En janvier, l'entreprise louverivoise, l'un des fleurons économiques de la région, n'avait pas caché que ces constructions venaient combler les besoins d'espace, non seulement pour accueillir le personnel qui s'est joint à l'entreprise au cours de la dernière année, mais également pour les

prochaines embauches qui viendront soutenir la croissance de Premier Tech.

Actuellement, sur les 146 postes à combler dans tous ses bureaux internationaux, 87 se trouvent à Rivière-du-Loup et 45 d'entre eux ont récemment été créés.

«Les défis de main-d'œuvre sont constants. Chez Premier Tech, nous jouissons

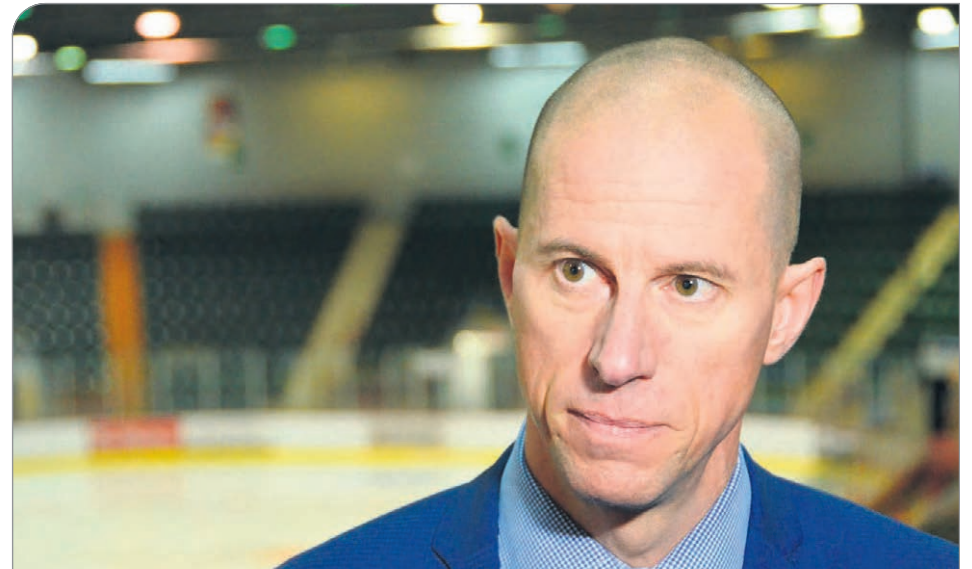


PHOTO : MARC-ANTOINE PAQUIN

d'un taux de rétention de 90 %, ce qui est excellent dans notre secteur. Mais un roulement de 10 %, c'est 110 équipiers à trouver annuellement, sans compter les postes créés», a concédé Jean Bélanger

Néanmoins, l'homme d'affaires est confiant du potentiel économique de Rivière-du-Loup. «Si on ne croyait pas en la région, on déciderait de développer à Montréal ou ailleurs. Nous sommes toujours capables d'attirer de la main-d'œuvre chez nous. Il faut seulement être créatifs», a déclaré l'homme d'affaires, précisant viser les talents québécois et canadiens.

Afin de répondre à ses besoins d'équipiers, Premier Tech a d'ailleurs revu son processus de séduction. L'entreprise a aussi créé une équipe de cinq personnes directement dédiée à trouver et attirer le talent. Celle-ci, qui développe de nouvelles stratégies, sera agrandie prochainement.

Les investissements de Premier Tech sur son site louverivois sont aujourd'hui une nouvelle preuve de l'attachement que l'entreprise éprouve envers la région, et ce, depuis 94 ans en 2017. Jean Bélanger l'a répété lundi, «le siège mondial de Premier Tech est le cœur de l'entreprise».



PHOTO : PREMIER TECH

1151210117

**Multi-Prêts**  
HYPOTHÈQUES  
AGENCE HYPOTHÉCAIRE

**Manon Nadeau**  
Courtier immobilier hypothécaire

Cellulaire : 418 860-0408  
Télécopieur : 418 862-9583  
mnadeau@multi-prets.com

Membre de l'Association canadienne des conseillers hypothécaires accrédités

CAAMP  
ACCHA

1151131417

**À l'écoute de vos besoins**

- Assurance vie et invalidité
- Assurance en cas de maladie grave
- Assurance hypothécaire
- Épargne-études (REEE)
- Épargne-retraite (REER)
- Épargne libre d'impôt (CELI)
- Placements

**Votre partenaire de confiance.**

**Miguel Ouellet**  
Conseiller en sécurité financière

320, boul. de l'Hôtel-de-Ville, bur. 200  
Rivière-du-Loup (Québec) G5R 5C6  
Tél. bur. : 418 862-0141, poste 261  
Tél. dom. : 418 963-1368  
Cell. : 418 894-1408  
Télééc. : 1 888 781-7412  
miguel.ouellet@agc.inalco.com

inalco.com

**INDUSTRIELLE ALLIANCE**  
ASSURANCE ET SERVICES FINANCIERS INC.

L'Industrielle Alliance, Assurance et services financiers inc. est un cabinet de services financiers.

**Pour un service professionnel, faites affaire avec un PROFESSIONNEL**

ESTIMATION GRATUITE

VENTE • POSE • INSTALLATION • RÉPARATION

✓ ASPIRATEUR CENTRAL

**DRAINVAC**

✓ ÉCHANGEUR D'AIR

**DirectAir**

**Installation**  
**ANDRÉ MICHAUD INC.**  
Balayeuse centrale • Échangeur d'air  
Rivière-du-Loup  
Tél. : 418 867-2822 Cell : 418 863-3456  
Fax : 418 867-4983 Licence R.B.Q. 8293-0439-05

1151110117

**Brunch de la Fête des mères**

**Universel**  
Hôtel Rivière-du-Loup

LE 14 MAI DÈS 10h30

**BUFFET GASTRONOMIQUE**

Dans le Centre des congrès et au Restaurant La Verrière

Pour l'occasion: clown, maquilleur, garderie et animation pour enfants.  
Fleurs pour les 100 premières mamans.  
Fontaine de chocolat.

Réservez à l'heure de votre choix

**RÉSERVATION : 418 867-5212**

115411817

# Chasse à l'homme au Témiscouata

Les agents de la Sûreté du Québec ont pourchassé pendant plusieurs heures un individu suspecté de vol, ce dimanche 7 mai, dans la forêt aux abords de la route 232, entre Rivière-Bleue et Témiscouata-sur-le-Lac. Sans succès, les policiers recueillent aujourd'hui de l'information afin de retrouver la trace de l'homme, toujours en cavale

● MARC-ANTOINE PAQUIN

marc-antoine@infodimanche.com

L'opération a débuté vers 11 h 30, dimanche, alors qu'un patrouilleur de la SQ a reconnu un véhicule récréatif rapporté volé dans le secteur de Richelieu, en Montérégie, et il a tenté de l'intercepter. Une courte poursuite s'en est suivie.

«L'individu a finalement abandonné le véhicule dans un chemin privé où il s'est enlisé. Il a ensuite pris la fuite à la course dans les bois», a raconté le porte-parole de la SQ, Claude Doiron.

Une importante opération de ratissage a été organisée aux alentours du kilomètre 20 de la route 232 et celle-ci s'est poursuivie jusqu'à tard en soirée. Les recherches se déroulaient entre le chemin des Érables, la route 232 et le boulevard Industriel. Un maître-chien et des agents en VTT ont été appelés sur place. «Les agents ont couvert un grand territoire, mais les recherches se sont avérées vaines (...) Aujourd'hui, nous effectuons des patrouilles et restons vigilants. On vérifie aussi les informations transmises par le public», a ajouté M. Doiron.

## FAUSSE ALERTE

D'ailleurs, lundi avant-midi, des patrouilleurs

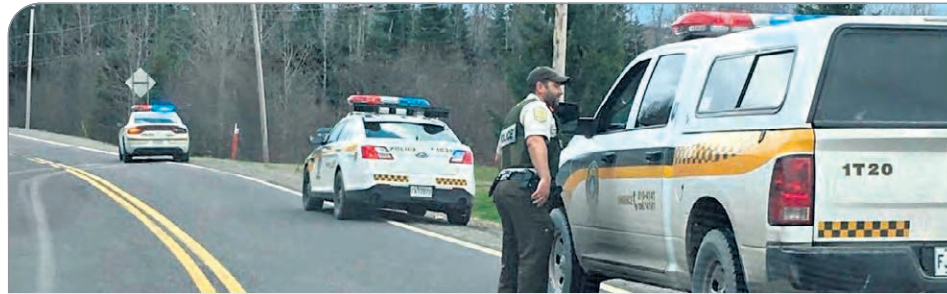


PHOTO : MARIE-ÈVE CARON

de la SQ ont intercepté un camionneur après que celui-ci ait aidé un homme qui faisait de l'autostop à Témiscouata-sur-le-Lac. La piste a finalement été abandonnée.

«Les agents de la paix ont rencontré l'homme et lui ont posé des questions. Ils ont finalement déterminé que ce n'était pas l'individu recherché. Il a été relâché.»

La Sûreté du Québec ne précise pas si

l'homme est dangereux. Selon leurs informations, il porterait un chandail noir avec un capuchon. Les commerçants et les conducteurs de taxi ont été avisés.

Toute personne pouvant aider les policiers dans leur enquête est priée de communiquer en toute confidentialité à la Centrale de l'information criminelle de la Sûreté du Québec au 1 800 659-4264.

RACJ : LIC201508017344-01  
Période visée : 2016-10-01 au 2017-09-30

**Télé bingo Rotary**

2800,00 \$ en prix

DIMANCHE 12 H  
**MA tv**  
L'ESPACE CÉLÈBRE PRÉPARÉ PAR VÉROTIEN

Câble : 9  
HD : 609

**DERNIER TÉLÉ-BINGO AVANT SAISON ESTIVALE**

1155031917

# Incendie dans une remorque à proximité d'une station d'essence

Une remorque contenant deux VTT a été la proie des flammes lundi. Situation inquiétante, elle était située à quelques mètres des pompes à essence de la station-service Petro-Canada de la rue Principale à Saint-Antonin.

● FRANÇOIS DROUIN

francois@infodimanche.com

Heureusement, l'intervention rapide d'un individu muni d'un extincteur a permis de rapidement étouffer les flammes. Le propriétaire a ensuite sorti un réservoir de propane ainsi qu'un réservoir.

Les pompiers de la caserne 13 de Saint-Antonin se sont assurés de la sécurité des lieux et des véhicules. Heureusement, personne n'a été blessé.



PHOTO : MARTIN DESROSIERS

**HYPOTHECA**  
COURTIER HYPOTHÉCAIRE AC

**DENIS CÔTÉ**  
Courtier hypothécaire

65, rue Notre-Dame, Isle-Verte GOL 1K0  
Cell : 418.860.5078 | Téléc. : 418.898.5259

dcote@hypothecca.ca  
www.hypothecca.ca

**PRÊT HYPOTHÉCAIRE, ACHAT**

2.29% 2.44% 2.24%  
3 ans fixe 4 ans fixe 5 ans fixe

1.74% à 2.00%  
5 ans variable

3.20% 1.74%  
marge de crédit et + Multi-logements

Distributeur autorisé; permis OCAIQ E3687  
Banque ManuVie, Banque Laurentienne, TD, BNE, First National, Industrielle-Alliance, Hometruster, SSQ assurance, Desjardins, MCAF, Financière Castleton, B2B, Merix-lendwise, Banque HomeEquity CHIP etc...

Taux en vigueur à partir du 9 mai 2017. Certaines conditions s'appliquent.

115261917

**LÀ**

**POUR FÉLICITER NOTRE PREMIER GAGNANT DE 1000 \$!**

Dans le cadre de notre concours « Une soumission qui donne faim », nous avons remis notre premier prix de 1000 \$ en épicerie à M. Pierre Boucher de Rivière-du-Loup. Pour participer, rien de plus simple! Demandez une soumission pour votre assurance habitation sur Internet à [promutuelassurance.ca/soumission/fr/auto-habitation](http://promutuelassurance.ca/soumission/fr/auto-habitation) ou par téléphone au 1 800 463-1911. En plus de devenir admissible au concours, vous pourriez économiser gros.

**FAITES VITE !**

**PROCHAIN TIRAGE : 30 MAI PROCHAIN**

Bonne chance!

M. Steve Roy, coordonnateur aux ventes chez Promutuel Assurance Rive-Sud, remet le prix à M. Boucher.

**ON EST LÀ.**

**PROMUTUEL ASSURANCE**

[promutuelassurance.ca](http://promutuelassurance.ca)

1153011917

# Meurtre à La Pocatière : Éric Sweeney est formellement accusé

Éric Sweeney de La Pocatière a été formellement accusé de meurtre au 2e degré au palais de justice de Rivière-du-Loup le 8 mai. Il aurait agressé mortellement Sophie Beaulieu, une femme de 48 ans de La Pocatière à l'aide d'une arme blanche le 5 mai.

● ANDRÉANNE LEBEL  
andreanne@infodimanche.com

Selon la procureure de la Couronne, Me Annie Landreville, une partie de la preuve, des déclarations et l'interrogatoire vidéo de l'accusé ont été remis à l'avocat de la défense, Me Bruno-Gabriel Vargas. L'accusé est resté impassible pendant les

quelques minutes qu'a duré sa comparution devant le juge de Sept-Îles, Michel Parent. Selon la Couronne, l'homme de 41 ans ne possède aucun antécédent judiciaire.

«Une accusation de meurtre au 2e degré signifie qu'il n'y a pas eu de préméditation», explique Me Landreville. Éric Sweeney doit également se soumettre à une interdiction de contact avec sept personnes. Il reviendra en cour le 19 juin afin de donner une orientation à son dossier. Il n'a pas enregistré de plaidoyer.

Il est détenu à Rimouski depuis son arrestation. Des policiers avaient été appelés vers midi le 5 mai à la rue Carré Bon-Accueil de La Pocatière pour une agression à l'arme blanche. À



Éric Sweeney à son arrivée au palais de justice lundi matin. PHOTO: PATRICK BERGERON, ICI RADIO-CANADA BAS-SAINT-LAURENT

leur arrivée, une dame gisait au sol. Son décès a été constaté sur place par les paramédics. Selon la Sûreté du Québec, les deux person-

nes se connaissaient, mais n'entretenaient pas de relation.

COLLABORATION : MARC-ANTOINE PAQUIN

## Un poids lourd effectue une sortie de route

Le conducteur d'un semi-remorque a effectué une sortie de route, dans la nuit de samedi à dimanche, à la hauteur de Dégelis sur l'autoroute 85 en direction de Rivière-du-Loup. Le conducteur n'a pas été blessé.

● MARC-ANTOINE PAQUIN  
marc-antoine@infodimanche.com

Selon nos informations, le poids lourd a quitté la route, puis il a complètement traversé le terreplein central de l'autoroute. Sa remorque s'est ensuite renversée. Heureusement, il a terminé sa course en bordure de la voie



en direction sud, ne bloquant pas la circulation. Une quinzaine de pompiers ont répondu

à l'appel d'urgence afin d'aider à sécuriser la scène. Une ambulance a été demandée

pour le conducteur, mais il a finalement signé un refus de transport. Le ministère des Transports et la Sûreté du Québec ont ensuite pris le relais.

Frédéric D'Amours  
Directeur et chargé de projet  
418-866-9827  
Division porte de garage

**ferblanterie GARÉX**  
ouellet (Qc) inc. Partout au KRTB  
Licence RBQ # 8244-4159-58

VENTE-INSTALLATION-MAINTENANCE  
www.ferblanterieouellet.com

110, ROUTE MARTINEAU, SAINTE-ANNE-DE-LA-POCATIÈRE QUÉBEC  
TÉL. : 418.856.2153 TÉLÉC. : 418.856.3277 COURRIEL : ferblanterieouellet@bellnet.ca

**INC.**  
**RÉNOVATION SPB**  
Licence R.B.Q. 5684-2081-01

**ENTREPRENEUR SPÉCIALISÉ  
RÉNOVATION RÉSIDENTIELLE**

- Toitures
- Finition extérieure
- Finition intérieure
- Portes et fenêtres
- Céramique, pierre
- Déco

**NOUS OFFRONS  
UN SERVICE DE POSE :**

- Mosaïque
- Dossieret
- Douche
- 100 % imperméable

Steeve Bélanger  
418 894-8952

Patrick Gagnon  
418 894-8925

2123, 1<sup>er</sup> rang  
Saint-Antonin, G0L 2J0

renovationspbinc@hotmail.com

**PRODUCTION DE CÈDRES  
KARINE DUMONT**

Cèdres à haies 100% cultivés en pots  
Cèdres produits à 100 % dans la région  
Cèdre noir (nigra) disponible qualité supérieure

- Reprise et croissance immédiate
- Garantie 2 ans sur installation.
- Traitement de maladies de haies
- Estimation gratuite.

[www.haiedecedrekarinedumont.ca](http://www.haiedecedrekarinedumont.ca)

Pour informations contactez :  
Jacques Viel • 418 866-8352

**TRANSMISSION RIVIÈRE-DU-LOUP**

Atelier mécanique

Spécialités:  
Transmission automatique et manuelle  
Différentiel  
Embrayage

239, Anse au Persil  
Rivière-du-Loup (QC) G5R 5Z5  
T. 418 862-8732 | F. 418 862-6177  
C. transmissionrdl@hotmail.com

[www.transmissionrdl.ca](http://www.transmissionrdl.ca)

**PRIX COMPÉTITIF**

sur pneus  
NEUFS et USAGÉS.

Grand CHOIX  
de ROUES MAGS

Camions • Autos • VTT • Tracteur et plus

**TRELLI** **BFGoodrich**  
**UNIROYAL** **GENERAL TIRE**  
**BRIDGESTONE** **SAXON**  
**MICHELIN** **HANKOOK**  
**GOODYEAR** **YOKOHAMA**  
**DUNLOP** **CONTINENTAL**  
**KUMHO TIRES** **TOYO TIRES**  
**COOPERTIRES**

**PNEUS 132** 215, rue Notre-Dame Ouest  
**TROIS-PISTOLES INC.** 418 857-2074

# DÉFI EVEREST

PRÉSENTÉ PAR



En route vers un  
**5<sup>e</sup> sommet !**  
17 septembre 2017

## Comment ça fonctionne?

- FORMER UNE ÉQUIPE DE 3 À 15 PERSONNES.
- CHOISIR UNE CAUSE JEUNESSE QUI NOUS TIENT À COEUR ET QUI RECEVRA 90 % DES SOMMES AMASSÉS.
- S'ENTRAINER DANS LA CÔTE.
- AMASSER 1 500 \$ OU PLUS PAR ÉQUIPE.
- ASCENSIONNER EN ÉQUIPE LES 8 848 MÈTRES DE L'EVEREST LE JOUR DU DÉFI.
- RÉPARTIR LES MONTÉES SELON LES CAPACITÉS INDIVIDUELLES DES GRIMPEURS.

« CETTE ANNÉE ENCORE,  
ON VA FAIRE UNE MARÉE  
DANS LA CÔTE ! »



## YÉTI



## L'ÉCOLE AU SOMMET

## MACADAM Ultra

## MACADAM Ultra

## Ado-

- Permettre aux enfants de 4 à 12 ans de faire leur propre Défi Everest dans la grande équipe YETI avec leur famille.
- Pas de levée de fonds à réaliser.
- Condition : Être accompagné d'un adulte déjà inscrit dans une équipe régulière.

- Le coût d'inscription est de 25 \$ et il n'y a pas de levée de fonds à faire.
- Créer un esprit d'équipe autour d'un grand projet : monter l'Everest!
- Garder les élèves en forme et les faire bouger.
- Mobiliser le milieu par les jeunes.
- Inscription: Demande gérée par les écoles

- Faire SON sommet.
- 50 places disponibles
- Réaliser plus de 48 montées en 48 h.
- Support logistique complet (formations, repas, thérapeutes, bénévoles...).

- Faire SON propre sommet.
- Réaliser le plus de montées en 8 h.
- Conditions : Pour les 12 à 17 ans 50 places disponibles
- Un dépassement personnel inouï
- Suivi et soutien dans la préparation

Inscriptions en ligne [www.defieverest.com](http://www.defieverest.com)



Cette publicité est fièrement supportée par le partenaire média suivant

infodimanche

# Léanne Charron amasse 5660 \$ pour Leucan

C'est ce dimanche 7 mai que la jeune Léanne Charron de Saint-Modeste s'est fait raser les cheveux dans le cadre du Défi têtes rasées de Leucan, à La Pocatière. Une avant-midi très chargée en émotion qui s'est conclue par la remise d'un beau chèque de 5660 \$ afin d'aider l'organisme à soutenir les enfants atteints de cancer et leur famille.

● MARC-ANTOINE PAQUIN

marc-antoine@infodimanche.com

«C'était une journée bien spéciale. Léanne a été accueillie comme une reine et elle a gardé le sourire tout au long du processus. C'était le fun (...) Léanne était très contente et nous sommes très fiers d'elle», a partagé sa maman, Daisy Bélanger.

Plusieurs personnes se sont déplacées afin d'encourager la jeune fille de 7 ans. Des proches, des membres de la famille, mais aussi Loïc Côté, son ami de la garderie pour qui elle a d'abord décidé de réaliser ce geste.

«Ils se sont retrouvés dès notre arrivée. Léanne lui a offert un toutou qu'elle lui avait choisi (...) Loïc était aussi très fier. Ils étaient contents de se voir.»

Rappelons que ce n'est qu'il y a un mois que Léanne a lancé sur les réseaux sociaux une demande afin de l'aider à atteindre son premier

objectif de 500 \$. Il aura finalement été atteint plus de 10 fois.

«Il n'y a qu'un mot : «Wow!». On voyait la somme monter chaque semaine et on avait de la difficulté à y croire. Les gens ont été incroyables», a-t-elle déclaré.

### REMERCIEMENTS

Au nom de Léanne et de toute la famille, Daisy Bélanger a d'ailleurs tenu à remercier chaleureusement tous ceux et celles qui ont contribué à cette extraordinaire campagne de financement.

Au final, le Club Harley RDL, dont une vingtaine de membres étaient présents dimanche à La Pocatière, a remis 500 \$, alors que des sommes de 710 \$ et 1200 \$ ont respectivement été amassées chez Lepage Millwork et Les Tourbières Berger. C'est donc aussi dire que plus de 3000 \$ sont venus de donateurs individuels.

«C'est exceptionnel et ce qui est plaisant, c'est que plusieurs familles en bénéficieront. Leucan est un organisme très important et il est important de le soutenir», a conclu Daisy Bélanger.

Activité de financement la plus lucrative de Leucan, le Défi têtes rasées a permis d'amasser pas moins de 55 000 \$ lors de l'édition 2017 à La Pocatière. La contribution de Léanne et de sa famille aura certainement permis de donner un petit coup de pouce à ce beau succès.



Léanne en compagnie de son ami Loïc.

## Des bénévoles et Maxi font deux heureux

■ Dans le cadre de la Semaine de l'action bénévole qui s'est tenue du 23 au 29 avril, l'Association des bénévoles du CISSS et de Maxi, ont procédé au tirage de deux paniers d'épicerie d'une valeur de 200 \$ chacun.

C'est Réjeanne Côté de Rivière-du-Loup et Jean-Marie Rouleau de Saint-Eusèbe qui ont été les gagnants du tirage qui a été effectué le jeudi 27 avril au Centre hospitalier régional du Grand-Portage.



Les deux gagnants, Jean-Marie Rouleau et Réjeanne Côté. PHOTO : JACQUES THORAL

1155241917

## Scellant BSL

**Traitement d'asphalte** 18, rue des Peupliers  
 • Scellant Saint-Antonin, Québec  
 • Réparation fissures G0L 2J0

**Marquage d'asphalte** 418 894-5762  
 • Lignes, flèche  
 • Logos, symboles scellantbsl@gmail.com  
 • Lettres, numéro Julien Chouinard, prop.

[www.scellantbsl.com](http://www.scellantbsl.com)

1152141717

## Véronique Grégoire

**ASTROLOGUE,  
COACH DE VIE**

Astrologie, numérogie, tarot,  
cartes, lignes de la main

Coaching :

- Apprendre à vivre le moment présent
- Découvrir l'estime de soi
- Se choisir en premier
- Surmonter ses peurs et les échecs et autres

Sur rendez-vous  
**418 862-8829**  
 vgregoire2@hotmail.com

1154021917

## Boucherie Bégin

[www.boucheriebegin.ca](http://www.boucheriebegin.ca) / 55, Fraser Rivière-du-Loup / 418 860-2976

**EN PROMOTION: Du 11 au 17 mai**

Bifteck de faux-filet AAA « Bœuf Québec » : .....	17,99 \$ lb / 39,58 \$ kg.
Tournedos de poulet grec farci : .....	7,99 \$ lb / 17,58 \$ kg.
Saucisses fraîches saveurs assorties qualité Bégin : .....	5,99 \$ lb / 13,18 \$ kg.
Bœuf haché mi-maigre : .....	4,49 \$ lb / 9,88 \$ kg.
Brochette de saumon mariné : .....	7,99 \$ ch
Lanière bœuf, poulet, porc mariné (idéal pour raclette) : .....	6,99 \$ lb / 15,38 \$ kg.
<b>Nouveauté</b> Brochette de bœuf « La Démone » : .....	6,99 \$ ch.

**• EN PROMO •**

**BROCHETTE DU BOSS**

**BROCHETTE BRASSERIE**

**5,79 \$ CH.**

Bonne fête des Mères

Ce dimanche 14 mai,

## On célèbre la Fête des Mères

Parce qu'il s'agit d'une femme très précieuse,  
**chaque maman recevra un rouge à lèvres Yves Rocher**  
 de la collection Rouge brillance végétale à l'huile de  
 Cerise naturelle. **Une valeur de 17 \$.**

---

**Réservez votre repas en famille dès maintenant !**

**80, boulevard Cartier, Rivière-du-Loup**  
**418 867-3008**

Présentation suggérée. Un rouge à lèvres sera offert à chaque maman présente le dimanche 14 mai 2017 seulement, en salle à manger des pâtisseries St-Hubert participantes. Une valeur de 17 \$. Jusqu'à épuisement de la prime. MD Marque déposée de St-Hubert S.E.C., employée sous licence. © Tous droits réservés.

# Cinq capsules vidéo pour aider les aînés à faire des choix

Des situations liées au vieillissement peuvent affecter les aînés de bien des façons. Afin de les sensibiliser aux choix qui se dressent devant eux comme des murs parfois insurmontables, la Table d'information citoyenne et l'AQDR section Rivière-du-Loup ont procédé le 4 mai au lancement de cinq capsules vidéo conçues à cet effet.

● MARIO PELLETIER

mario@infodimanche.com

Grâce à la participation de l'École de théâtre Françoise Bédard et de MATv Bas-Saint-Laurent, cinq capsules portant sur les sujets suivants ont été réalisées : quitter la maison, l'isolement, maintenir son autonomie, le mandat de protection (auparavant appelé mandat en cas d'inaptitude) et l'implication des aînés bénévoles dans notre milieu. Le contenu a d'ailleurs été réalisé à la suite d'un sondage et de rencontres avec des personnes âgées. Les capsules durent chacune

entre 5 et 8 minutes. Elles sont des bougies d'allumage pour une réflexion et des outils à utiliser par les aînés et leurs proches. Les capsules peuvent être visionnées sur le site web de l'AQDR. Elles seront également diffusées à MATv dès le mercredi 10 mai à 19 h, lors de l'émission Libre Accès | Bien vieillir tout simplement.

## 36 % DE LA POPULATION EN 2031

Au Bas-Saint-Laurent, le vieillissement de la population est plus prononcé que dans l'ensemble du Québec. Pour la période de 2006 à 2031, Statistiques Canada estime que la proportion d'aînés de 65 ans et plus passera de 17 % à 36 % de la population totale pour la région du Bas-Saint-Laurent. Une personne sur trois aura 65 ans et plus en 2031, comparativement à une personne sur quatre pour l'ensemble du territoire québécois. Le lancement officiel des capsules a eu lieu au Best Western Plus Hôtel Levesque dans le cadre du dîner mensuel de l'AQDR, auquel prenaient part environ 150 personnes.



Un visionnement sur grand écran a eu lieu pour le lancement des capsules. PHOTO : MARIO PELLETIER

L'AQDR célèbre cette année son 30<sup>e</sup> anniversaire. L'activité s'est poursuivie en après-midi pour la population en général avec le visionnement des capsules. Ce projet a été réalisé dans le cadre de l'Entente spécifique sur l'adaptation régionale pour l'amélioration des conditions de vie des personnes âgées du Bas-Saint-Laurent.



On pouvait également visionner les capsules en petit groupe de trois personnes. PHOTO : MARIO PELLETIER



Ville de Rivière-du-Loup

Chronique municipale

## La balle est dans votre camp

Tous ceux qui ont déjà usé leurs culottes courtes au camp de jour conservent des souvenirs de tag, de ballon-chasseur et d'autres jeux se pratiquant avec un dossard et beaucoup d'intensité. Des souvenirs enrobés d'une couche collante de chasse-moustiques et de lotion anti-UV... La période d'inscription pour la prochaine saison de la classe-soleil, qui débutera le 26 juin dans quatre quartiers de la ville, bat son plein sur la plateforme *Mes loisirs en ligne*. Pour la première fois, une huitième semaine de divertissement sera offerte en extra aux enfants, du 14 au 18 août. Les places pour cette supplémentaire sont toutefois limitées. Les détails se trouvent sur notre site internet, sous le bouton « Camp de jour ». Toute inscription d'un parent nostalgique, qui préférerait jouer à la chaise musicale dans un chalet plutôt que de passer juillet à se morfondre dans son bureau sombre, sera refusée.

## Des loisirs à loisir!

Si dame Nature décide de nous rendre toutes les heures d'ensoleillement qu'elle nous a dérobées depuis le début de l'année, l'astre brillera tous les jours jusqu'à minuit cet été! Pour faire fructifier ces quatre mois de beau temps, consultez la programmation des loisirs glissée dans votre Publisac d'aujourd'hui. En 24 pages d'activités sportives, culturelles, populaires et communautaires, chaque créancier trouvera une manière de profiter de ces heures de luminosité remboursées. Dans le cas où la présumée voleuse continuerait de piller notre vitamine D, un recours collectif sera envisagé.

## Adieu, vieilleries! Bonjour, bazar!

Oui, je m'adresse à toi, le pantalon qui a rapetissé de quelques tailles au premier lavage. Et à toi, le zesteur qui ne s'est jamais frotté à un agrume de sa vie. Eh oh, la peinture encadrée d'un coucher de soleil qui dort dans le placard depuis trois éclipses, je te parle aussi. C'est le retour des ventes-débarras et cette fois, tu ne t'en sortiras pas! Du 20 au 22 mai, ton propriétaire n'aura pas besoin d'un permis pour t'exposer dans son entrée, dans l'attente qu'un bon Samaritain te donne la chance de te réinsérer dans la société. Les brocanteurs qui se seront inscrits avant le vendredi 12 mai, au 418 867-6699, bénéficieront même d'une publicité gratuite. Les garages pourront aussi se changer en « royaumes du dollar » les 10 et 11 juin, du 24 juin au 1<sup>er</sup> juillet et du 2 au 4 septembre. Bonne chance dans ta nouvelle vie, mon vieux!

## Le spectacle des grands balais

Vous avez astiqué les carreaux de céramique avec une brosse à dents et fait briller le service de porcelaine hérité de grand-maman. C'est maintenant au tour de la Ville de procéder à son grand ménage annuel. Le dépeussierage des rues, entamé dès la fonte des neiges, va bon train, les camions à balais valant plus de 240 heures par semaine. Le rinçage des conduites d'eau s'effectue aussi depuis le 1<sup>er</sup> mai. Sujets à changements, les calendriers de ces corvées printanières se trouvent à titre indicatif dans la section « Agenda » de notre site web. Amateurs de danse urbaine, ne vous inquiétez pas : chaque rue accueillera le spectacle des grands balais d'ici l'été.

1152261917

# OUVERTURE

## JEUDI LE 11 MAI 2017



On célèbre toutes les mamans!

Notre chef vous propose un menu spécial de la Fête des mères (toute la fin de semaine)  
Certificats-cadeaux disponibles.

9 ans de bonheur à partager notre passion!  
9 ans de bonheur avec vous!

**OUVERT DU**  
**JEUDI AU DIMANCHE**  
de 17h à 21h (horaire de mai)

**Essayez notre exclusif**  
**brunch du dimanche de**  
**10h à 14h**

Restaurant  
*la belle*  
**Excuse**  
Fine Cuisine



*Soyez notre excuse!*

138, rue Notre-Dame Ouest  
Trois-Pistoles GOL 4K0  
Téléphone : (418) 857-3000

1153091917



# La rénovation de l'Aréna régional Jacques-Dubé confirmée à 14,3 M\$

«Un évènement très spécial», a lancé Gilles Garon, maire de la Ville de Témiscouata-sur-le-Lac lors de l'annonce d'un investissement de 14,3 millions de dollars pour rénover et agrandir l'Aréna régional Jacques-Dubé situé dans le quartier Notre-Dame-du-Lac.

● MARIO PELLETIER

mario@infodimanche.com



L'Aréna régional Jacques-Dubé du quartier Notre-Dame-du-Lac. PHOTO : MARIO PELLETIER

Ce projet est financé à parts égales par les gouvernements du Québec et du Canada de même que la Ville de Témiscouata-sur-le-Lac, soit 4,8 M\$ pour chacun des trois partenaires. Cette aide financière provient du Fonds des petites collectivités - volet Infrastructures provinciales-territoriales.

«La mise aux normes tant attendue de l'Aréna régional Jacques-Dubé, tout comme la reconstruction du Centre sportif Phil-Latulippe, permettra à toute la population témiscouataine de bénéficier d'excellentes opportunités en matière d'organisations sportives, de loisirs et d'événements, et ce, en partenariat avec les milieux scolaire et socio-économique. À partir de maintenant, concentrons nos efforts, tous ensemble, à réaliser deux immeubles écoresponsables, innovants, économiques et efficaces sur le plan énergétique, qui privilégieront, évidemment, l'essence du bois. Ne reconstruisons pas le passé, mais bâtissons plutôt notre avenir», a exprimé le maire de Témiscouats-sur-le-Lac, Gilles Garon. Le maire veut que Témiscouata-sur-le-Lac devienne un milieu attractif où ses deux quartiers vont s'émanciper. «C'est une question d'attitude, on va créer des opportunités d'investissements», a-t-il souligné.

«C'est un enjeu commun», a lancé Rémi Massé, député fédéral d'Avignon - La Mitis - Matane - Matapédia. «C'est un coup de barre majeur à donner, ça fait huit ans que ce projet évolue. Nous

démontrons ainsi notre volonté de mettre à la disposition de la population des installations accessibles et sécuritaires et d'offrir un soutien aux municipalités pour assurer la pérennité et la qualité de leurs infrastructures», a souligné le ministre Jean D'Amour, député de Rivière-du-Loup - Témiscouata. Une annonce qui a été chaudement applaudie par les élus mais également par plus de 100 personnes présentes à cette occasion dans l'infrastructure sportive.

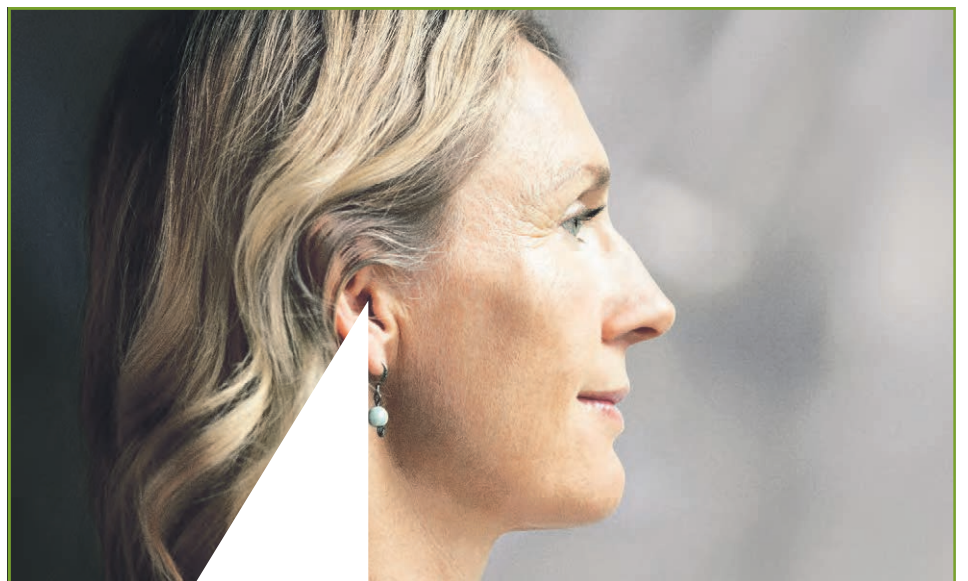
## UNE SALLE DE 500 PLACES

L'aréna sera donc rénové et agrandi, notamment pour doter Témiscouata-sur-le-Lac d'une salle communautaire pouvant accueillir 500 personnes. Les travaux visent également à remplacer le système de réfrigération et à rénover l'aréna pour le mettre aux normes. L'enveloppe extérieure, son isolation, l'ajout d'une chambre des joueurs et la rénovation des aires de services sont dans les plans.

Ces travaux débiteront en 2018. «Nous avons encore du travail à faire pour analyser certains aspects du projet, notamment au niveau de l'efficacité énergétique», a mentionné Gilles Garon. Il a ajouté que la Ville consultera les organismes utilisateurs et partenaires en lien avec ces travaux et ceux de reconstruction du Centre sportif Phil-Latulippe dans le quartier Cabano. M. Garon a confirmé qu'il y aura bel et bien reconstruction du Centre sportif Phil-Latulippe. Actuellement, la Ville est toujours dans l'attente afin de connaître la hauteur du règlement financier de la part de son assureur. «Nos consultations sont pour les deux édifices», a-t-il rappelé.



Le maire Gilles Garon, le ministre Jean D'Amour et le député Rémi Massé. PHOTO : MARIO PELLETIER



**Vos oreilles nous parlent.**



Faites tester votre audition\*  
1-888-907-6641

Rivière-du-Loup • Témiscouata-sur-le-Lac • Trois-Pistoles

**Polyclinique de l'Oreille**

\*Aucune référence médicale requise

**BINGO**  
LES DIMANCHES À 19H30  
À L'HÔTEL UNIVERSEL  
TOUR SPÉCIAL DE 400 \$  
**1000 \$ GROS LOT**  
**2700 \$ en prix**  
Tous les profits seront versés aux œuvres des lions  
Titulaire d'une licence RACJ  
Horaire d'hiver : Consultez info bingo : 418 862-0072

## Idées cadeaux pour la Fête des Mères

**Julien Clerc**  
Samedi 3 juin, 20 h

**La tournée des MOLES 2**  
Vendredi 26 mai, 20 h

**Les Morissette**  
Dimanche 14 mai, 15 h



Salle Alphonse-Desjardins

**BILLETTERIE**

Lundi au mercredi 10h30 à 17h30  
Jeudi et vendredi 10h30 à 21h  
Samedi 12h à 17h

**rdlenspectacles.com**  
**418 867-6666**

**BMR** **SAMEDI 13 mai**

**15%** de rabais sur les **articles saisonniers**

\* Le samedi 13 mai 2017, profitez de 15% de rabais sur les articles saisonniers à prix régulier en inventaire. Photo à titre indicatif, la sélection de produits varie d'une succursale à l'autre. \*\* Sous réserve de l'approbation du crédit. Cette offre promotionnelle s'applique aux comptes consommateurs seulement et est en vigueur jusqu'au 31 mai 2017 dans les magasins BMR participants. Ce plan de financement s'applique uniquement aux achats de 250 \$ (taxes incluses) et plus imputés à la carte de crédit BMR en une seule transaction. Pour la durée du plan de financement « Ne payez rien avant 6 mois », aucun paiement mensuel minimal ne sera requis et aucun intérêt ne sera porté au compte si le solde est payé au plus tard à la fin de la période du plan de financement. Lors de la fin de la période du plan de financement sans intérêt, ou si vous êtes en défaut au terme de votre Convention de crédit, l'intérêt sera calculé au taux de 19,9% par année sur les soldes impayés. Par exemple, après la période du plan de financement ou en cas de défaut, si le solde quotidien moyen ou le montant impayé du plan de financement est de 250 \$ / 500 \$ / 750 \$ ou 1000 \$, les frais de crédit pour une période de 30 jours seront respectivement de 4,09 \$ / 8,18 \$ / 12,27 \$ ou 16,36 \$. Informez-vous en magasin pour connaître tous les détails.

**Dynaco** RENOVIATION

La Pocatière  
Saint-Pascal  
Rivière-du-Loup  
Témiscouata-sur-le-Lac  
Pohénégamook  
Dégells

**BMR Dynaco**  
www.dynaco.coop

## Un véhicule percute un arbre à Pohénégamook



PHOTO : MARTIN DESROSNIERS

Une voiture dans laquelle prenaient place quatre personnes a violemment heurté un arbre, ce vendredi 5 mai vers 17 h 30 à Pohénégamook, quartier Saint-Éleuthère. Heureusement, personne n'a été gravement blessé.

● MARC-ANTOINE PAQUIN

marc-antoine@infodimanche.com

Les raisons pour lesquelles le conducteur de la voiture a perdu le contrôle sur le chemin de l'Église n'ont pas été confirmées, mais une dis-

traction pourrait être en cause. Les dommages causés à la voiture indiquent un impact à haute vitesse.

Selon nos informations, un adulte et trois enfants occupaient le véhicule. Ils ont rapidement été pris en charge par les pompiers, puis par des équipes de paramédics. Ils ont tous été conduits au Centre hospitalier régional du Grand-Portage (CHRG) pour soigner des blessures tout de même mineures.

Une quinzaine de pompiers ont été dépêchés sur les lieux.

**LES Serres Chauvinard**

Un vaste choix d'arbres et d'arbustes de grande qualité.

vous souhaite bonne fête des Mères et vous offre **15%** sur arbres et arbustes (temps limité)

**Portes ouvertes samedi le 20 mai**  
de 8 h à 17 h

**UN RABAIS DE 15 %**  
**SUR TOUT TOUT TOUT**

Nombreux prix de présence à gagner  
Pour infos : [www.serreschauvinard.com](http://www.serreschauvinard.com)

**Heures d'ouverture**

Lundi au vendredi : 8 h à 20 h  
Samedi et dimanche : 8 h à 17 h

Disponibilité sur rendez-vous  
en dehors des heures d'ouverture

**126, chemin des Pionniers, St-Arsène**  
**Serres : 418 868-0899**  
Rés. : 418 862-5668

Situé coin route 291 et chemin des Pionniers  
À 2 km au sud de l'église de St-Arsène



Des arbustes de bonne taille.



*Les Serres Chauvinard*

**HEURES D'OUVERTURE**

Lundi au vendredi :  
**8 h à 20 h**  
Samedi et dimanche :  
**8 h à 17 h**

Disponibilité sur rendez-vous  
en dehors des heures d'ouverture

# Berger acquière Tourbière Henri Théberge & Associés



Berger est fière d'annoncer l'acquisition de Tourbière Henri Théberge & Associés Inc, tourbière voisine de son site de St-Modeste. Cette alliance prendra effet à compter du 31 mai prochain. Il s'agit d'une 2e acquisition pour Berger en 2017.

Berger étant en croissance constante depuis les dernières années, cette acquisition lui permettra de consolider ses activités de récolte à St-Modeste et ainsi assurer un approvisionnement en tourbe de détail. «Nous sommes particulièrement heureux du dénouement de cette entente, d'autant plus qu'elle permet de poursuivre une belle histoire familiale» mentionne Claudin Berger, co-président des conseils de Berger. En effet, Les deux entreprises partagent des racines

familiales communes, toutes deux originaires de St-Fabien. Tourbière Théberge fut fondée à St-Modeste en 1962 par Monsieur Henri Théberge. L'année suivante, Madame Huguette Théberge fondait en compagnie de son mari, Monsieur Alcide Berger, les Tourbières Berger sur le site voisin. «Nous sommes ravis de voir qu'une entreprise de la région, qui a bonne réputation dans notre secteur d'activité, puisse poursuivre les opérations de récolte tout en conservant les emplois», expliquent Réjean et Daniel Théberge, copropriétaires de Tourbière Théberge.

Berger tient finalement à rassurer les clients actuels de Tourbière Henri Théberge & Associés Inc. que l'ensemble des engagements contractuels pris pour la saison 2017 seront respectés.

## Promotion fête des Mères



À l'achat d'un forfait « Brise » (facial et massage), obtenez gratuitement un soin de pressothérapie

---

En mai, le **massage shiatsu** est à seulement **59\$**

---

Profitez de nos soins vedette « Clayton Shagal »



**CENTRE DE SANTÉ L'ESTUAIRE**  
171, rue Fraser, Rivière-du-Loup Qc 418 868-1468 spa@hotellevesque.com




# ROULONS et GOLFONS

pour la **Fondation** 2017

••• SAMEDI LE 3 JUIN 2017 •••

**Club de golf de la Vallée de Témiscouata**  
Saint-Louis-du-Ha! Ha!

**Sous la présidence d'honneur de Dr. Guido Côté et M. Benoît Racine et en association avec les Perce-Neige du Témiscouata**

**Venez vous amuser en roulant, marchant, courant ou encore en golfant tout en amassant des dons pour votre fondation !**

Chaque tranche de 50 \$ amassée par participant donnera droit à un coupon de tirage pour nos prix de présence :  
Adulte : 1000 \$ crédit voyage • Moins de 18 ans : 1 vélo



**GOLF QUATUOR : 300 \$ • RONDE INDIVIDUELLE : 75 \$**  
Incluant la ronde de golf et souper  
Départ à 11 H 30 en formule mulligan

**1 PARCOURS CATÉGORIE ÉLITE**  
**Tour du lac Témiscouata**  
Frais d'inscription 75 \$ incluant le souper pour une personne.

**3 PARCOURS CATÉGORIE SPORTIVE**  
**Boucle de 20 et 70 km • 15 km sur piste cyclable**  
Adulte : frais d'inscription 50 \$ incluant le souper pour une personne.  
9 à 17 ans : frais d'inscription 30 \$ incluant le souper pour une personne.

**1 PARCOURS CATÉGORIE POUSSETTE**  
**3 km sur piste cyclable**  
Frais d'inscription 30 \$ pour 1 adulte et 2 enfants de 8 ans et moins et incluant le souper pour un adulte.

Tous les parcours débutent et se terminent au Club de Golf de la Vallée du Témiscouata, parcours disponibles sur Ondago.

Tarif famille pour 2 adultes et 2 enfants pour la catégorie sportive à 80 \$ incluant le souper.

Pour informations ou inscription :  
418 899-0214 # 10291  
louyse.desrosiers.cssstemis@ssss.gouv.qc.ca  
www.fondationsantetemiscouata.ca



Suivez-nous sur Facebook et Ondago

Souper sous le chapiteau  
Adulte : 15 \$  
6 à 12 ans : 8 \$  
5 ans et moins : gratuit

# Nominaton



Sophie Beaulieu

physiothérapeute

**La Clinique de PhysioFrontenac est fière d'accueillir Sophie Beaulieu au sein de son équipe de physiothérapeutes.**

Présente dans l'équipe depuis 2011 en tant que thérapeute en réadaptation physique, Sophie a décidé d'approfondir ses connaissances en physiothérapie notamment en rééducation périnéale et pelvienne.

Elle est disponible pour vous recevoir de jour ou de soir (418 860-2543).

*Bienvenue Sophie dans notre équipe!*



**CLINIQUE PHYSIO FRONTENAC**  
24, rue Frontenac, Rivière-du-Loup  
physiofrontenac@bellnet.ca  
www.physioergofrontenac.ca  
**418 860-2543**

# Niveau des eaux : la situation est plutôt stable au Témiscouata



PHOTO : MIREILLE BOUVIER

Malgré les quelques millimètres tombés au cours des derniers jours et les petites précipitations annoncées pour ceux à venir, le niveau des cours d'eau est stable, ou du moins progresse lentement, au Témiscouata. Tous gardent cependant un œil attentif sur la situation.

● MARC-ANTOINE PAQUIN

marc-antoine@infodimanche.com

Selon la dernière mise à jour d'Urgence Québec, les municipalités de Témiscouata-sur-le-Lac et Dégelis sont les plus touchées dans la région. On y dénombre à chaque endroit une dizaine de résidences inondées.

À Témiscouata-sur-le-Lac, la situation reste stable, selon la municipalité. Bien que le niveau de l'eau ait légèrement monté au cours de la fin de semaine (seulement 10 cm en 72 heures), les cours d'eau sont à la baisse.

Plusieurs résidences, situées notamment dans le Domaine des Beaux-Lieux et sur le chemin Joseph-Turcot, sont inondées depuis déjà plusieurs jours. Les rues de la Plage, du Quai et Morency sont aussi touchées. Des résidents auraient évacué.

La situation est fort similaire à Dégelis, où la municipalité reste aux aguets. «Les résidences tou-

chées se trouvent à proximité du lac et de la rivière Madawaska. Celle-ci a encore un haut débit, mais la situation se stabilise (...) Nous travaillons toujours en prévention et nos équipes effectuent des rondes de sécurité auprès des citoyens», a partagé le directeur général de Dégelis, Fabrice Beaulieu.

## POHÉNÉGAMOOK / RIVIÈRE-BLEUE

Du côté du Transcontinental, le lac Pohénégamook est stable et dégagé de sa glace, ce qui est une bonne nouvelle. Ces derniers jours, quelques résidences permanentes, situées à la tête du lac, ont été inondées et les propriétaires utilisent actuellement un système de pompes. Du côté des résidences saisonnières, aucune situation particulière n'a été rapportée à la municipalité.

«Même si le niveau d'eau du lac n'est plus anormal, nos équipes restent vigilantes et sont prêtes à intervenir en cas de besoin (...) Pour le moment, la situation est sous contrôle», a expliqué la mairesse, Louise Labonté.

À Rivière-Bleue, la situation là aussi contrôlée, mais les yeux restent rivés sur les rivières Bleue et Saint-François de Rivière-Bleue. On craint toujours que leur niveau d'eau atteigne certains secteurs résidentiels de la municipalité. Ces cours d'eau sont donc sous surveillance. Partout, les services d'urgence restent prêts à intervenir.

## SATIRE DE PARTOUT

Yoann Palacio, illustrateur

### Le Québec sous les eaux : le KRTB relativement épargné



## PRÉVISIONS

Au moment d'écrire ces lignes, Météomédia prévoyait de faible pluie ou des périodes d'averses pour mercredi et jeudi, au Témiscouata. Par la suite, ce sera le retour du soleil et des températures plus saisonnières. Les risques de pluie seront alors très minces pour vendredi et la fin de semaine. Des prévisions qui, assurément, feront plaisir à plusieurs.

## PROVINCE

Ailleurs en province, nul besoin de rappeler que la situation des inondations est grave dans certains secteurs. En date du 9 mai, Urgence Québec dénombreait 171 villes et municipalités sinistrées, 2 733 résidences inondées, 1 940 personnes évacuées et 486 routes touchées. Notons que ces informations proviennent des municipalités qui informent la sécurité civile de leur situation.

## OPINION DU LECTEUR

N.D.L.R. La direction se réserve le droit d'abréger certaines lettres. L'opinion des lecteurs exprimée dans cette page n'engage que leur auteur et ne reflète d'aucune façon la position du journal.

## Notre-Dame-du-Portage : Tout n'a pas été dit M. le maire

Le vendredi 28 avril dernier, lors d'une conférence de presse, une subvention de 500 000 \$ était annoncée pour le projet de la rénovation et du rajeunissement de notre piscine municipale, l'ajout de jets d'eau, etc... Une belle occasion pour refaire la bâtisse d'accueil et le vestiaire qui en ont bien besoin.

En tant que propriétaire d'un commerce depuis 22 ans à Notre-Dame-du-Portage, nous sommes fiers d'accueillir chaque année des touristes de par-

tout dans le monde et faisons la promotion de cette piscine à l'eau de mer chauffée à proximité du fleuve, un atout majeur. Cette piscine ne peut fonctionner plus longtemps vu les contraintes d'avoir des sauveteurs pour prolonger la saison de 2 ou 3 semaines maximum en début septembre. Votre projet, M. le maire, consiste aussi à faire construire et entretenir un édifice à 2 étages attenant à l'accueil et au vestiaire de la piscine bloquant ainsi le droit de vue pour y inclure une bibliothèque opé-

rationnelle 6 heures par semaine. Avons-nous vraiment besoin d'ajouter cette méga structure au cœur de notre village? Dans ce même projet les modules de jeux pour enfants seraient transférés sur le bord de la route?

À Notre-Dame-du-Portage, comme dans plusieurs villages, nous avons un presbytère et une église qui seront bientôt à notre disposition si ce n'est pas déjà fait. La place de l'église n'est-ce pas un bel espace villégiature à moindre cout et un lieu rassembleur conçu pour être en opération 12 mois par année? Déjà plusieurs spectacles se sont pro-

duits l'an dernier dans notre belle église acoustique rassemblant villageois et touristes de passage. Il y aurait suffisamment d'espace soit dans l'église ou le presbytère pour y installer la bibliothèque dans un lieu de quiétude.

Ces édifices patrimoniaux sont à l'origine de la vie de notre communauté. Il nous appartient maintenant de leur donner une vocation et de continuer d'en faire un lieu rassembleur.

**Colbert Lebel et Francine Pelletier**  
Route du fleuve  
Notre-Dame-du-Portage

**infodimanche**  
papier.web.mobile

### DÉPÔT LÉGAL

Bibliothèque nationale du Canada 1992  
Bibliothèque nationale du Québec 1992  
ISSN 1192-1579

Société canadienne des postes  
Envois de publications canadiennes  
Contrat de vente no 0139858

ABONNEMENT ANNUEL :  
115\$ au Canada (tx incluses)  
320\$ aux États-Unis (tx incluses)



31 420 copies



JOURNAL HEBDOMADAIRE  
PUBLIÉ LE MERCREDI PAR :  
Les Éditions Info Dimanche Inc.  
72, rue Fraser  
Rivière-du-Loup, G5R 1C6  
Téléphone : 418 862-1911  
Télécopieur : 418 862-6165  
Site : www.infodimanche.com

Courriel informations :  
journal@infodimanche.com  
Courriel journalistes :  
journalistes@infodimanche.com  
Courriel administration :  
administration@infodimanche.com

ÉDITEUR : Hugo Levasseur  
DIRECTEUR DE PUBLICATION ET DES VENTES :  
Martin Morissette  
ADJOINTE À LA DIRECTION : Lyne Bérubé  
DIRECTEUR DE L'INFORMATION : François Drouin  
JOURNALISTES :  
Mario Pelletier, rédacteur en chef  
Andréanne LeBel • Marc-Antoine Paquin  
Hugues Albert  
COORDONNATEUR DES PROJETS SPÉCIAUX :  
Patrice Picard  
CORRECTEUR : Hugo Levasseur  
CONSEILLERS EN SOLUTIONS MÉDIAS :  
Robert Desjardins • Guy Bouchard • Micheline Côté  
Patrice Picard • Michel Courbron • Marie Eve Dubé  
Marie-Andrée Pedneault

SECRETARIAT :  
Nancy Godbout, adjointe administrative, réceptionniste  
Marie Eve Dubé, secrétaire aux ventes  
PUBLICITÉ NATIONALE (TC MÉDIA) :  
Marie Eve Dubé  
GRAPHISTES :  
Mélanie Emond, coordonnatrice Info Dimanche  
Jo-Annie Lagacé, coordonnatrice au commercial  
Véronique Sénéchal • Denise Beaulieu  
Julie Migneault  
IMPRESSION :  
TC Imprimeries Transcontinental / Transmag  
DISTRIBUTION :  
Distributions F. Levasseur

Journal hebdomadaire indépendant membre de **hebdomas** QUÉBEC

Le contenu de ce journal ne peut être reproduit sans l'autorisation expresse de la direction.

Site mobile **century21rdl.com** • 418 868-0021 • Les EXPERTS LOCAUX au 186-3, Hôtel-de-Ville, Rivière-du-Loup



**SERGE NORMAND**  
Courtier immobilier agréé  
418 867-6478

**MATHIEU NADEAU**  
Courtier immobilier  
418 863-3906

**MARC-ANDRÉ LAVOIE**  
Courtier immobilier  
418 866-8321

**MARYSE LÉVESQUE**  
Courtier immobilier  
418 866-0265

**ÉRIC FRANCOEUR**  
Courtier immobilier  
418 860-0533

**PATRICK MARTIN**  
Courtier immobilier résidentiel  
418 551-5750

**ALAIN MOREAU**  
Président  
418 868-0021

**CHRISTINE DIONNE**  
Adjointe administrative  
418 868-0021

CHAQUE FRANCHISÉ CENTURY21® EST INDÉPENDANT ET AUTONOME.

**RIVIÈRE-DU-LOUP**  
142, RUE TÉMISCOUATA

**VENDU**

**ST-ANTONIN**  
560, CH. DE LA R. DU LOUP

**VENDU**

**ST-HONORÉ**  
14, RUE DE L'ÉGLISE

**VENDU**

**NOUVEAU**  
**RIVIÈRE-DU-LOUP**  
6, RUE DE L'ÉTAG

Maison mobile de 2 c.c., propreté remarquable, prix abordable, idéal 1<sup>er</sup> achat.

SERGE  
SIA : 28204526

**NOUVEAU**  
**ST-HUBERT**  
201, CH. DU LAC ST-FRANÇOIS

Chalet habitable 4 saisons directement situé au bord du lac St-François, grand terrain, beau cachet.

SERGE  
SIA : 12666788

**RIVIÈRE-DU-LOUP**  
9, RUE DES TULIPES

Jumelé de 4 c.c., sous-sol aménagé, centre-ville, quelques pas de tous les services.

SERGE  
SIA : 16314562

**RIVIÈRE-DU-LOUP**  
72, RUE LÉVELLÉ

Grand bungalow 3 c.c., abri d'auto pratique, cour fermée, rue tranquille.

SERGE  
SIA : 22199287

**RIVIÈRE-DU-LOUP**  
94, RUE PAINCHAUD

Belle prop. de 4 c.c., espaces ouverts et dégagés, quartier résidentiel et familial, situé près des parcs.

SERGE  
SIA : 15703647

**NOUVEAU**  
**TROIS-PISTOLES**  
50, RUE GAGNON

Belle propriété 2 logements, garage pratique, grand terrain, idéal pour baisser le coût d'habitation.

SERGE  
SIA : 20372475

**NOUVEAU**  
**RIVIÈRE-DU-LOUP**  
69, RUE ST-JEAN

Jolie maison récente de 3 c.c. au même niveau, secteur recherché, près de l'hôpital et des services.

SERGE  
SIA : 11536578

**RIVIÈRE-DU-LOUP**  
7, RUE CASGRAIN

Belle propriété bien située aux allures intérieures vastes, bien éclairée, s-sol aménagé, près des services.

SERGE  
SIA : 20488307

**RIVIÈRE-DU-LOUP**  
111, RUE AMYOT

Immeuble de 2 logements, idéal prop.-occupant, la vie au centre-ville près de tout.

SERGE  
SIA : 22086690

**RIVIÈRE-DU-LOUP**  
435, RUE LAFONTAINE

Bâtisse commerciale au centre-ville, grande terrasse extérieure, grand terrain pour stationnement.

SERGE  
SIA : 19285382

**NOUVEAU**  
**RIVIÈRE-DU-LOUP**  
23, RUE GÉRARD-LAPOINTE

Belle maison de 3 c.c., aire ouverte, belle cour fermée, garage intégré, près des écoles.

SERGE  
SIA : 15414730

**NOUVEAU**  
**RIVIÈRE-DU-LOUP**  
100, BOUL. CARTIER

Bâtiment commercial de 2,400cp, rénové à neuf à l'extérieur, secteur très achalandé.

MATHIEU  
SIA : 21132303

**RIVIÈRE-DU-LOUP**

**RESTAURATION FOOD SERVICE**

Restaurant rentable et ayant beaucoup de potentiel, situé secteur de la restauration rapide au centre-ville ouest.

SERGE

**ST-ARSÈNE**  
88, RUE DE L'ÉGLISE

Casse-croûte rentable, saisonnier, bien administré.

SERGE  
SIA : 22306666

**ST-ANTONIN**  
30, RUE DES PINS

Maison unimodulaire de 2 c.c., pas de voisin arrière.

SERGE  
SIA : 15488117

**NOTRE-DAME-DU-PORTAGE**  
323, CHEMIN DU LAC

Grande propriété en campagne, vaste terrain en zone agricole, près de Rivière-du-Loup.

SERGE  
SIA : 12642594

**ST-ANTONIN**  
13, RUE DU MILLENAIRE

Belle résidence de 4 c.c., verrière 4 saisons, garage double isolé, quartier familial.

SERGE  
SIA : 16804785

**ST-ARSÈNE**  
163, RUE PRINCIPALE

Maison de 5 c.c., 2 garages, terrain paysager, aucun voisin arrière.

SERGE  
SIA : 18473052

**NOTRE-DAME-DU-PORTAGE**  
91, PARC DE L'AMITIÉ

Maison mobile 2 chambres, rénovée en partie, sur son propre terrain, abordable.

SERGE  
SIA : 12995788

**ISLE-VERTE**  
736, POINTE-À-LA-LOUPE

Bord de l'eau, chalet habitable 12 saisons, belle plage de sable, facile d'accès, prix abordable.

SERGE  
SIA : 21272818

**NOTRE-DAME-DU-PORTAGE**  
16, PARC DE L'AMITIÉ

Jolie maison à prix économique sur grand terrain.

SERGE  
SIA : 9295387

**POHÉNEGAMOOK**  
1876, RUE PRINCIPALE

Jolie maison 1<sup>er</sup> étage, 4 c.c., belle vue sur le lac.

SERGE  
SIA : 11485079

**DÉGELIS**  
541, RUE ADÉLARD-TARDIF

Immeuble à revenus récent de 8 logements, belle qualité de locataires, rentable.

SERGE  
SIA : 12040427

**ST-MODESTE**  
RUE DES CERFS

Très grand terrain de plus de 32,000 p.c., semi-boisé avec plusieurs pommiers, sans voisin arrière.

MATHIEU  
SIA : 16570496

**RIVIÈRE-DU-LOUP**  
50, CHEMIN DES RAYMOND

Grande maison de 5 c.c. au cachet champêtre, finition soignée.

MATHIEU  
SIA : 21388049

**ST-ANTONIN**  
150, CHEMIN LAVOIE

Belle, récente et très vaste propriété. Planchers radiants, terrain de plus de 45 000 pi<sup>2</sup>.

MATHIEU  
SIA : 14723254

**CACOUNA**  
270, RUE D'AMOURS

Propriété récente de 5 chambres à coucher ayant de superbes divisions.

MATHIEU  
SIA : 23725922

**RIVIÈRE-DU-LOUP**  
86, RUE AGNÈS-GIGUÈRE

Très belle propriété de prestige, ce plan unique sera un coup de coeur assuré.

MATHIEU  
SIA : 24622937

**RIVIÈRE-DU-LOUP**  
24, RUE BEAULIEU

Jolie maison récente, secteur de choix, 4 c.c.

MATHIEU  
SIA : 27512937

**RIVIÈRE-DU-LOUP**  
146, RUE AGNÈS-GIGUÈRE

Maison de qualité supérieure à construire, style moderne.

MATHIEU  
SIA : 26263965

**GALERIES TÉMIS À CABANO**

**NOUVEAU**  
**LEJEUNE**  
1, PETIT LAC DRAPEAU

Chalet de 3 c.c., immense terrain, accès au lac Drapeau sur le territoire Zec Owen.

MARC-ANDRÉ  
SIA : 26705694

**PRIX RÉVISÉ**  
**TÉMISCOUATA-SUR-LE-LAC**  
24, RUE DU PARC

Maison mobile avec rallonge, 2 c.c., tranquille, près des services.

MARC-ANDRÉ  
SIA : 25773396

**ST-ANTONIN**  
358, RUE PRINCIPALE

Belle propriété au cœur du village ayant conservé son cachet très particulier.

MATHIEU  
SIA : 23667484

**ST-MODESTE**  
103, ROUTE DE LA STATION

Très grande maison bénéficiant d'un terrain de plus de 32,000pi<sup>2</sup> sans voisin arrière, à 12 min. de RDL.

MATHIEU  
SIA : 20366052

**TÉMISCOUATA-SUR-LE-LAC**  
14, RUE DU PARC

Voici une propriété à prix des plus accessibles, moins cher qu'un logement.

MATHIEU  
SIA : 27563337

**CACOUNA**  
1067, RUE DU PATRIMOINE

Immeuble de 4 logements de 3 1/2, grand terrain, vue sur le fleuve.

MATHIEU  
SIA : 15741066

**NOUVEAU**  
**ST-JUSTE-DU-LAC**  
54, RANG 4 SUD

Maison de campagne de 6 c.c., endroit tranquille, à qui la chance!

MARC-ANDRÉ  
SIA : 19155146

**RIVIÈRE-BLEUE**  
22, RUE DE LA SOURCE

Plain-pied de 3 c.c., possibilité de 4, endroit tranquille près des services.

MARC-ANDRÉ  
SIA : 13386889

**RIVIÈRE-DU-LOUP**  
58, RUE IBERVILLE

Immeuble de 6 logements dont 4 X 4 1/2 et 2 X 3 1/2, très bien localisé.

MATHIEU  
SIA : 27663917

**RIVIÈRE-OUELLE**  
229, ROUTE 132 EST

Bâtiment pouvant avoir une multitude de possibilités, en bonne condition, à prix exceptionnel.

MATHIEU  
SIA : 10540993

**RIVIÈRE-DU-LOUP**  
8, RUE DE LA COUR

Local commercial ayant une superficie de 700 p.c., rénové à neuf. Disponible 1<sup>er</sup> mai.

MATHIEU  
SIA : 18119096

**CACOUNA**  
RUE DU PATRIMOINE

Grand terrain de 100' x 350', parfait pour construire une résidence bénéficiant d'une vue extraordinaire.

MATHIEU  
SIA : 12694733

**PRIX RÉVISÉ**  
**TÉMISCOUATA-SUR-LE-LAC**  
247, ROUTE DES ÉRABLES

Maison de 3 c.c. poss. de 4, 140 000' de terrain, garage et remise.

MARC-ANDRÉ  
SIA : 20909788

**PRIX RÉVISÉ**  
**TÉMISCOUATA-SUR-LE-LAC**  
1037, CHEMIN DU GOLF

Maison de 2 étages, grand terrain, endroit tranquille, garage.

MARC-ANDRÉ  
SIA : 28906597

**SAINTE-RITA**  
14, CHEMIN DES SEPT-LACS

Maison de campagne 2 c.c., poss. de 4, voisin éloigné, endroit tranquille.

MARC-ANDRÉ  
SIA : 23065872

# La saison des sucres 2017 bat tous les records dans la région

HA Quand la norme de production au Bas-Saint-Laurent - Gaspésie était de 24 à 25

millions de livres de sirop par année, la saison 2017 s'inscrit comme celle de tous les records avec une production allant bien au-delà des 30 millions de livres pour les quelque 600 producteurs acéricoles qui exploitent des érablières de divers formats sur le territoire.

La présidente du Syndicat des producteurs acéricoles du Bas-Saint-Laurent - Gaspésie, Sylvie Laliberté, n'en revient tout simplement pas du volume de production en 2017, lequel a atteint les quatre livres à l'entaille en moyenne.

Si on fait un calcul rapide, on arrive à un résultat de 34,4 millions de livres de sirop puisque les acériculteurs de la région exploitent 8,6 millions d'entailles. Résultat phénoménal quand on compare ces chiffres à ceux de l'année record de 2014 où on avait enregistré une moyenne de 3,14 livres à l'entaille. En 2016, la moyenne avait été de près de trois livres de sirop à l'entaille.



La présidente du syndicat régional des acériculteurs, Sylvie Laliberté, en compagnie d'Yvan Beaulieu, de l'érablière du Domaine de Beaufor, de Biencourt, et de Jacques Boucher, coordonnateur du Club d'encadrement technique en acériculture de l'Est. PHOTO : HUGUES ALBERT

**Century 21**  
NORD-SUD  
Agence immobilière

**SERGE NORMAND**  
Courtier immobilier agréé  
418 867-6478

RIVIÈRE-DU-LOUP  
180-A, BOUL. HÔTEL-DE-VILLE



Joli condo de 4 1/2 pièces en grande partie rénovée récemment, centre-ville.

1150021917

SERGE

SIA - 28543551

**VENTE D'UN JOUR**

**RÉDUCTION 20% TOUTES LES UNITÉS\***

**Samedi le 13 mai**

**VENTE 1-JOUR SEULEMENT**

**ENLEVEZ 20%**

*Sur n'importe quelles unités ECHO, Shindaiwa ou ECHO Bear Cat\**

\*Réduction de 20% sur le PDSF applicable sur toutes les unités ECHO, Shindaiwa et ECHO Bear Cat. Lors de l'événement de la "Vente d'un jour du Détaillant" seulement. Accessoires non inclus. Ne peut être combiné à toutes autres offres.

**APPORTER CETTE ANNONCE POUR DE GROSSES ÉCONOMIES D'UN JOUR**

**LES ÉQUIPEMENTS SM 2000 INC.**

Sylvain Sénéchal  
Propriétaire

Service de vente et réparation de petits moteurs

**39 route 132 ouest, Trois-Pistoles**

**418 851-2555**

Les chiffres de cette année sont révélateurs puisque certains acériculteurs ont dépassé la moyenne de six livres à l'entaille. « Je n'ai jamais vu pareille performance depuis que je suis en acériculture », rappelle Mme Laliberté, qui a embrassé cette profession en 2007 avec son conjoint Michel Lavoie. Elle est présidente du syndicat régional depuis 2009.

La saison 2017 a pris son véritable envol vers les 25 et 26 mars et la sève a coulé abondamment sans arrêt jusqu'à la fin des opérations en tout début de mai. Contrairement aux années

précédentes, la saison n'a pas été ponctuée de froids mordants en avril qui pouvaient mettre un frein momentané aux opérations avec le résultat que les acériculteurs de la région ont produit plus d'une livre supplémentaire de sirop en moyenne par rapport à l'an dernier.

« Nous sommes tous très heureux de tels résultats, mais aussi de sortir du bois. Maintenant, place aux travaux d'après-saison consistant dans le nettoyage des installations, opération devant se prolonger jusqu'à la fin de mai.

**L'ÉVÈNEMENT**

***Cub Cadet***

**PORTES OUVERTES**

le 12 et 13 mai de 9 h à 18 h

À chaque tranche d'achat de 25 \$, courez la chance de gagner. Plus vous achetez, plus vous avez de chances de gagner 2 tondeuses à gazon, un tirage /jour

**À GAGNER!**

Deux tondeuses Cub Cadet

**SUPER PROMO**

sur place

**2 JOURS SEULEMENT**

**Les représentants Cub Cadet seront sur place!**

**LES ÉQUIPEMENTS SM 2000 INC.**

Sylvain Sénéchal  
Propriétaire

Service de vente et réparation de petits moteurs

**39 route 132 ouest, Trois-Pistoles**

**418 851-2555**



# FOLIE Printanière SOLDE DE 7 JOURS

JEUDI 11 MAI AU  
MERCREDI 17 MAI 2017

## 3 JOURS SEULEMENT

Faites vite. Jusqu'à épuisement des stocks.

## VENDREDI AU DIMANCHE

12 AU 14 MAI 2017

ACHAT SPÉCIAL  
**248<sup>99</sup>\$**



RABAIS  
**50%**



RABAIS  
**50%**

RABAIS  
**60%**



RABAIS  
**100\$**



DÉSHUMIDIFICATEUR

RABAIS  
**5\$**



# OUVERTURE DU CENTRE DE JARDIN VENDREDI 12 MAI 2017

237, boul. Hôtel-de-Ville, Rivière-du-Loup • 418 862-0106

115241917

# On fait la fête au Magasin Coop de Squatec

Les administrateurs, les membres, les employés et les clients du Magasin Coop de Squatec avaient deux excellentes raisons de fêter le 3 mai dernier. On célébrait notamment le réaménagement de la quincaillerie et le 75e anniversaire de fondation de la coopérative.

● MARIO PELLETIER  
mario@infodimanche.com



Le Magasin Coop de Squatec.

C'est dans une quincaillerie aux allures définitivement plus modernes que les invités ont d'ailleurs assisté au lancement des fêtes souli-

gnant le 75e anniversaire. Fondée en 1942, grâce à l'influence du clergé de l'époque, La Familiale Coopérative de Consommation de Squatec



On a troqué le ruban pour une planche lors de l'inauguration.

devient en 1966 le Magasin Coop Squatec. Aujourd'hui, la coopérative compte 1200 membres et son chiffre d'affaires dépasse les cinq millions de dollars. La coopérative a grandi et joue un rôle de pilier économique important dans le milieu.

«Le réaménagement intérieur permet à nos membres, ainsi qu'à tous nos clients, de faire

leurs achats de façon plus pratique et plus rapide dans un environnement plus moderne. L'ajout de structures extérieures pour la protection des matériaux assure à notre clientèle une meilleure qualité de produits», a déclaré Martin Chouinard, président du conseil d'administration du Magasin Coop de Squatec, à propos des récentes rénovations.

**Les 4 scènes**  
Diffuseur culturel de Témiscouata

MRC de Témiscouata | Patrimoine Canada | CALQ | Roseq

www.les4scenes.com | f

**418 853-2380 #206**

1154241917

**Michel Rivard**  
Le 13 juin 2017  
Au Bistro du Centre culturel  
Georges-Deschênes à Dégelis  
32 \$

Cascades | Desjardins | Dégelis

**Renée Martel**  
Le 27 juin  
Au Centre culturel Léopold-Plante à Pohénégamook  
1ère partie Johannie Benoît  
32 \$

musicaction | VALLE DE POHÉNÉGAMOOK

*La MRC de Témiscouata est fière de souligner les 25 ans de service de madame Mireille Moreau, secrétaire de direction!*

Madame Moreau, la doyenne de notre équipe, vous accueille à la MRC depuis un quart de siècle avec sa voix enjouée, son visage sympathique et son rire contagieux. Nous tenons à souligner son dévouement, sa loyauté et sa bonne humeur. À une époque de changements constants, la MRC de Témiscouata tient à mettre en valeur l'engagement de sa secrétaire de direction, une femme de cœur et de tête, qui complète admirablement bien notre équipe depuis 25 ans!

MRC de Témiscouata

1154221917

## DÉPARTS DE LA RÉGION

<p><b>NIAGARA FALLS, Ontario</b> À la fête des Patriotes Du 20 au 22 mai (3 jours) Possibilité de Marineland pour un supplément de 20.00\$/pers Le prix comprend: Transport en autocar, les services d'un guide, 2 nuits d'hôtel, 2 déjeuners, les activités au programme et les taxes</p>	<p>À partir de <b>495\$</b> /pers occ quad Enfants à partir de 415\$/pers occ quad</p>	
<p><b>CHICAGO</b> Du 09 au 14 juin (6 jours) Le prix comprend: Transport en autocar, les services d'un guide, 5 nuits d'hôtel, 5 déjeuners, 1 dîner, toutes les activités au programme et les taxes. Date limite d'inscription: Le 15 mai.</p>	<p>À partir de <b>875\$</b> /pers occ quad</p>	
<p><b>NEW-YORK</b> Du 29 juin au 02 juillet (4 jours) Le prix comprend: Transport en autocar, les services d'un guide, 3 nuits d'hôtel, 3 déjeuners, la visite guidée avec un guide local francophone et les taxes</p>	<p>À partir de <b>525\$</b> /pers occ quad</p>	
<p><b>LES ÎLES DE LA MADELEINE &amp; ÎLE DU PRINCE-ÉDOUARD</b> Du 04 au 08 juillet (5 jours) Du 25 au 29 août (5 jours) Le prix comprend: Transport en autocar à partir de Rimouski, les services d'un guide, 4 nuits d'hôtel, 8 repas, toutes les activités au programme et les taxes</p>	<p>À partir de <b>1,035\$</b> /pers occ quad</p>	
<p><b>MARY POPPINS À QUÉBEC</b> Samedi, le 15 juillet Jeudi, le 03 août Le prix comprend: Transport en autocar, les services d'un guide, 1 repas, le billet de spectacle au parterre et les taxes</p>	<p><b>225\$</b> /pers</p>	
<p><b>TORONTO / NIAGARA FALLS</b> <b>LES MILLES-ÎLES</b> Du 17 au 20 juillet (4 jours) Le prix comprend: Transport en autocar, les services d'un guide, 3 nuits d'hôtel, 7 repas, les activités au programme sauf optionnelle et les taxes</p>	<p>À partir de <b>619\$</b> /pers occ quad</p>	
<p><b>l'OUEST CANADIEN, La traversée du Canada</b> Du 31 août au 15 septembre (16 jours) Départ garanti de la région. Aller en autocar et retour en avion Le prix comprend: Transport en autocar à partir de la région, transport aérien avec Westjet (Vancouver/Montréal), le transfert en autocar (Montréal/Rimouski), les services d'une guide-accompagnatrice, 15 nuits d'hôtel, 14 déjeuners, toutes les activités au programme et les taxes (sauf la taxe des bagages).</p>	<p>À partir de <b>3,539\$</b> /pers occ quad Rabais de 25.00\$/pers si réservé avant le 31 mai</p>	
<p><b>l'OUEST CANADIEN</b> Du 05 au 15 septembre (11 jours) Avion - Départ garanti de la région Le prix comprend: Transport en autocar, transport aérien avec Westjet (Montréal/Calgary &amp; Vancouver/Montréal), les transferts en autocar (Rimouski/Montréal/Rimouski), les services d'une guide-accompagnatrice, 10 nuits d'hôtel, 9 déjeuners, toutes les activités au programme et les taxes (sauf la taxe des bagages)</p>	<p>À partir de <b>3,199\$</b> /pers occ quad Rabais de 25.00\$/pers si réservé avant le 31 mai</p>	

Pour les personnes seules, possibilité de jumelage dans les chambres

**418 722-6153 • 1 800 686-6153**  
Titulaire d'un permis du Québec

**21, 10<sup>e</sup> Avenue, Rimouski**

Nos prix incluent les fonds d'indemnisation des clients des agents de voyage (0,10 \$ pour chaque tranche de 100 \$ de services achetés).

Prix garantis jusqu'au 12 mai 2017

**Découvrez nos forfaits sur [www.voyagesdaniel.com](http://www.voyagesdaniel.com)**



# Plongez dans l'été avec

AMEUBLEMENTS

## TANGUAY



### ZEPHYR

Hotte murale de 30 po. (666595)  
 • Moteur interne • 450 PCM • 3 vitesses  
 • Filtre autonettoyant • Éclairage halogène

NOTRE PRIX TANGUAY

499<sup>99</sup>

20<sup>83</sup>  
24 mois



Cuisinière avec four à convection (623631)  
 • Surface de cuisson en vitrocéramique  
 • Four autonettoyant  
 • Ronds expansibles  
 • Zone réchaud  
 • Grand hublot de verre

NOTRE PRIX TANGUAY

899<sup>99</sup>

24<sup>99</sup>  
36 mois



Hisense

NOTRE PRIX TANGUAY

999<sup>99</sup>

27<sup>77</sup>  
36 mois

Obtenez un **FORFAIT FAMILIAL GRATUIT** à l'achat de ce réfrigérateur  
 2 adultes et 2 enfants\*  
 Valeur de plus de 175 \$  
 Bora Parc  
 Valcartier parcs | hôtels | spa

### Hisense

Réfrigérateur de 17 pi cu (614527)

- Tablettes de verre anti-débordement
- Tiroir à humidité contrôlée
- Alarme de porte
- Tiroirs sur roulements à billes



Lave-vaisselle encastré (614442)

- Grande cuve en acier inoxydable
- 5 cycles • Mise en marche différée
- Paniers recouverts de nylon



NOTRE PRIX TANGUAY

699<sup>99</sup>

29<sup>16</sup>  
24 mois



Service d'assemblage disponible

40 000 BTU

NOTRE PRIX TANGUAY

499<sup>99</sup>

20<sup>83</sup>  
24 mois

### Broil King

Barbecue au gaz (640360)  
 • 3 brûleurs en acier inoxydable  
 • Système d'allumage électronique  
 • Grilles en fonte de qualité industrielle

### SAMSUNG

Ensemble laveuse-sécheuse (912170)

- Laveuse de 5,2 pi cu (668268)
- Sécheuse de 7,5 pi cu (619971)
- Cuve en acier inoxydable
- Tambour en acier inoxydable
- 8 cycles - 9 programmes
- 9 cycles - Porte réversible
- 4 réglages de température
- 4 réglages de température
- Détecteur d'humidité

Jusqu'à **50 VERSEMENTS** sur tous les électroménagers

### SAMSUNG

Ensemble laveuse-sécheuse (912167)

- Laveuse HE de 5,8 pi cu (668260)
- Sécheuse vapeur de 7,4 pi cu (668261)
- 11 cycles - 7 programmes
- 11 cycles
- 5 réglages de température
- 4 réglages de température
- Détecteur d'humidité



NOTRE PRIX TANGUAY

1599<sup>99</sup>

31<sup>99</sup>  
50 mois



VAPEUR

NOTRE PRIX TANGUAY

1599<sup>99</sup>

31<sup>99</sup>  
50 mois

Obtenez un **FORFAIT FAMILIAL GRATUIT** à l'achat de cet ensemble laveuse-sécheuse  
 2 adultes et 2 enfants\*  
 Valeur de plus de 175 \$  
 Bora Parc  
 Valcartier parcs | hôtels | spa

AMEUBLEMENTS

# TANGUAY

Livraison gratuite\*\*



tanguay.ca

ABONNEZ-VOUS À NOTRE INFOLETTRE  
 CONCOURS • ASTUCES

245, Hôtel-de-Ville RIVIÈRE-DU-LOUP 1 800 510-4711 • 418-867-4711



\*Le forfait familial Bora Parc inclut 2 billets adultes et 2 billets enfants de 1,32 m et moins (Valide jusqu'au 30 avril 2018). Réservation requise. Les financements sont octroyés par Accord D Desjardins et les versements sont sujets à approbation du service de crédit Accord D Desjardins. Toutes les taxes (TPS et TVQ) et écofrais applicables sont payables à Ameublements Tanguay au moment de l'achat. Le montant payable en versements égaux exclut les taxes de vente (TPS et TVQ) et les écofrais. Si un versement vient en souffrance, un intérêt sera calculé à compter de la date d'échéance du versement au taux annuel de 19,5% et sera chargé mensuellement au compte du client par Accord D Desjardins. (Ex. : solde en souffrance de 100\$, l'intérêt pour une période de 30 jours sera de 1,63\$). Non jumelable à une autre promotion. Photos à titre indicatif. Prix, produits et modalités de paiements sont sujets à changements sans préavis. Cette offre est en vigueur jusqu'au 14 mai 2017. \*\*Livraison gratuite à la grandeur du Québec et du Nouveau-Brunswick, cependant certaines régions peuvent être assujetties à des frais. Détails en magasin

**NOUS PAYONS  
LES TAXES SUR  
TOUTE LA  
MARCHANDISE  
EN MAGASIN  
DU 11 AU 14 MAI  
INCLUSIVEMENT**

## **AUBAINERIE**

DEPUIS ♣ 1944

**RIVIÈRE-DU-LOUP • 278, boul. de l'Hôtel-de-ville • Tél. : 418 867-3038**

### **HEURES D'OUVERTURE**

**LUNDI AU VENDREDI  
SAMEDI  
DIMANCHE**

**9 H 30 À 21 H 00  
9 H 30 À 17 H 00  
11 H 00 À 17 H 00**

## **Le projet d'écoquartier de L'Isle-Verte prend racine**

Dès le 16 mai, le projet d'écoquartier de L'Isle-Verte franchira une nouvelle étape plus concrète, puisqu'un biologiste et un urbaniste examineront le site pour donner une orientation au projet, et caractériser le terrain.

● **ANDRÉANNE LABEL**

[andreeanne@infodimanche.com](mailto:andreeanne@infodimanche.com)



«Nous sommes dans une démarche d'accès à la propriété, mais il faut éviter de passer le bulldozer pour construire par la suite. On veut conserver le maximum de végétation», explique Ursule Thériault, mairesse de L'Isle-Verte.

Par la suite, les différents espaces seront divisés en propriétés, et le lotissement sera réalisé. De nouvelles technologies pour le traitement des eaux usées devront être appliquées à ce nouveau développement et être compatibles avec les mini-maisons qui seront construites dans cet écoquartier.

En juin prochain, des représentants de la municipalité et des responsables du projet se rendront à Sherbrooke afin d'assister au premier colloque québécois sur l'avenir de la mini et micro habitation. «Cette rencontre nous permettra d'avoir plus d'informations sur les assurances d'un tel aménagement, et sur les prêteurs qui pourront s'impliquer dans le projet», explique Mme Thériault.

Il y a deux ans, un sondage a été réalisé auprès de la population en collaboration avec une entreprise de fabrication et de conception de mini-maisons, Ma Maison Logique, située à Saint-Germain-de-Kamouraska.

La mise en place de l'initiative «L'Isle pousse verte» est un premier pas vers la mentalité éco-responsable et l'autonomie alimentaire de L'Isle-Verte, qui alimentera également le futur écoquartier. L'implantation d'une forêt nourricière et d'un jardin collectif au parc Gagnon, adjacent au développement résidentiel projeté, fait partie de la vision globale partagée par la Municipalité.

# Lancement de la saison à la Halte Lacustre du Grand Lac Squatec

La corporation Développement St-Godard de Lejeune débutera sa prochaine saison d'activités à la Halte Lacustre du Grand Lac Squatec le samedi 20 mai par une corvée à 11 h et le lancement de la programmation 2017 à 15 h.

● MARIO PELLETIER

mario@infodimanche.com

L'évènement, qui se déroulera donc au 331 Rang du Lac, Lejeune, sera remis au dimanche en cas de pluie. Le nettoyage des sentiers est une étape nécessaire chaque année pour offrir un environnement sécuritaire et accueillant. Apportez vos râteaux, pelles et sciottes.

Parmi les nouveautés, notons que la cuisine a été aménagée au propane et à l'énergie solaire. De plus cette année, vous pourrez vous procurer une passe de saison pour 100 \$.

Elle vous donnera accès à plus d'une dizaine de spectacles acoustiques, une dizaine de

5 à 7 festif et 18 activités éducatives pour tous.

D'ailleurs, on débutera cette série d'évènements le samedi 26 mai de 14 h à 16 h, avec Georges Viel pour une randonnée d'interprétation des plantes printanières dans les sentiers de la Halte Lacustre. Natif de Squatec, Georges Viel est revenu à sa terre natale après avoir enseigné 30 ans au Cégep de Chicoutimi, en technologie forestière. L'activité est gratuite.

De plus, le soir même à 20 h, après un 5 à 7 festif, vous pourrez assister à la prestation de



L'artiste Robin Servant.

Robin Servant à l'accordéon pour seulement 12 \$. Il présentera un spectacle où se côtoieront chansons réalistes, bluegrass, valse musettes et compositions originales.

Le Centre Nature-Culture de la Halte Lacustre du Grand Lac Squatec, c'est aussi un sentier pédestre de 1,5 kilomètre, 7 sites de pique-nique en bordure du lac, un belvédère ainsi qu'un

emplacement de mise à l'eau pour le canot-kayak.



DU 4 AU 14 MAI

*Faites plaisir à Maman!*

Obtenez un diffuseur gratuit!

Avec tout achat de carte-cadeau de 75 \$ ou plus du Centre commercial Rivière-du-Loup, obtenez un mini-diffuseur en bois et une huile essentielle d'eucalyptus 100 % pure et naturelle.

Valeur de 25\$



NATUÿISTE



Détails à CentreCommercialRDL.ca

## Pour la fête des Mères

Venez tourner la roulette les 11, 12 et 13 mai À GAGNER\* Plusieurs paniers de produits cosmétiques



\*Avec tout achat de 60 \$ de produits cosmétiques



Complice de votre santé  
Visitez-nous aussi [www.jeancoutu.com](http://www.jeancoutu.com)

MAGASINEZ

et payez avec vos Air Miles



240, rue Lafontaine,  
Rivière-du-Loup • 418 862-6326

## SOUPER DU BOUT DU MONDE : LE LIBAN



Le Samedi 13 mai 19h00

Centre des loisirs de Saint-Clément

Le comité des loisirs de Saint-Clément vous invite à la 5e édition du souper du bout du monde. Cette année, nous "visitons" le Liban. Vous pourrez y déguster un "mezzé traditionnel libanais", qui est

un buffet à la libanaise. On retrouvera sur chaque table, les plats suivants à partager : Soupe de lentille libanaise, Kefta, Shish taouk, Fatouche (salade), Taboulé (salade), Houmous, Baba Ghanoush, Sauce à l'ail (toum), Labneh, Navet mariné, Pain Pita et comme dessert un Backlava.

Il y aura de la musique, jeu-questionnaire, ambiance à la libanaise et une prestation de danse orientale avec Mireille. La soirée se poursuivra en chanson avec Marianne Levesque dès 22h.

Le souper se déroulera sous la formule apportez votre vin. Le service de bar sera également disponible. Pour d'excellents vins libanais passez donc voir Samuel à l'épicerie Beaulieu ! Les profits iront au volet anglais de 1ère à 4e année !

Les billets sont disponibles à épicerie Beaulieu et au centre des loisirs dès maintenant au coût de 25\$.

Pour plus de détails ou pour vous procurer des billets contactez Sébastien Ouellet 963-1607#4.

Faites-vite, les places sont limitées !



1155221917

## Les gagnants de la loterie Richelieu 2017

Le Club Richelieu de Rivière-du-Loup a procédé au tirage des billets gagnants de sa 27e loterie le 2 mai dernier à l'Hôtel Universel. Le premier prix, une somme de 10 000 \$, a été gagné par les Chapiteaux Germain Dumont de Rivière-du-Loup.

● MARIO PELLETIER

mario@infodimanche.com

Cette campagne de financement a été créée pour soutenir le Camp Richelieu Vive La Joie situé à Saint-Modeste. L'argent ainsi amassé sert en particulier à payer des séjours au camp à des jeunes défavorisés de la région.

Trois autres gagnants ont remporté chacun un prix de 1 000 \$ : Gilles Dionne (GRD) de Cacouna, Bouchard et Belzile notaires de Rivière-du-Loup et Michel Lavoie de Rivière-du-Loup. Trois billets chanceux ont également permis à leur détenteur de gagner un prix de 500 \$ : Groupe Équitable de Rivière-du-Loup, Claude Caron de Notre-Dame-du-Portage et Yves St-Pierre de Rivière-du-Loup.



André Leblond, président du Club Richelieu de Rivière-du-Loup.

En plus de féliciter les gagnants, André Leblond, président et les membres du Club Richelieu de Rivière-du-Loup remercient tous les acheteurs de billets et particulièrement ceux et celles qui les encouragent depuis le tout début de la loterie.

## Exposition du Cercle de fermières de Rivière-du-Loup

L'exposition locale annuelle du Cercle de fermières de Rivière-du-Loup se tiendra au 2e étage de la Maison de la culture de Rivière-du-Loup, située

au 67, rue du Rocher le 17 mai de 19 h à 21 h et le 18 mai de 13 h à 20 h. La soirée de reconnaissance se déroulera le 18 mai de 20 h à 21 h.

# ÉVÉNEMENT SPÉCIAL

11 et 12 mai de 9h à 21h



DERAPAGE

MUNICEYEWEAR

glossi VANNI

25% DE RABAIS sur les montures

50% DE RABAIS SUR LES VERRES SOLAIRES PROGRESSIFS

35% DE RABAIS SUR LES VERRES SOLAIRES SIMPLE VISION

Économisez jusqu'à 100\$ SUR LES PROGRESSIFS



LEMIEUX VAILLANCOURT OPTOMÉTRISTES OPTO RÉSEAU

Certaines conditions s'appliquent. Détails en clinique.

OPTO RÉSEAU

LEMIEUX VAILLANCOURT  
324, rue Lafontaine, Rivière-du-Loup | 418.862.8703

Dre Josée Vaillancourt, Dr Bernard Martin,  
Dr Louis-Thomas Tremblay et  
Dre Gaëlle Meingan, optométristes

1157011917

# Un nouvel espace de coworking à Rivière-du-Loup

D'ici deux semaines, Rivière-du-Loup aura son espace de coworking, situé en haut du bureau de poste, au 75, boulevard de l'Hôtel-de-Ville à Rivière-du-Loup. Le projet a été réalisé en collaboration avec la Ville de Rivière-du-Loup et le Living Lab en innovation ouverte du Cégep de Rivière-du-Loup.

● **ANDRÉANNE LABEL**  
andreeanne@infodimanche.com

Environ une trentaine de personnes intéressées se sont manifestées lors de l'annonce du projet. Pour le moment, la quantité d'entrepreneurs qui s'y établira n'est pas confirmée, mais un premier noyau de travailleurs est déjà formé, confirme David Guimond, chercheur au Living Lab en

innovation ouverte de Rivière-du-Loup. Les locaux seront accessibles à partir du 15 mai et les travaux d'aménagement sont déjà bien amorcés.

Ils comprennent sept salles individuelles fermées, une aire commune et une salle de conférence. Il s'agit pour le moment d'un projet-pilote qui aura une durée de 4 mois à un an, selon les projets de la Ville. «On commence tout ça en douceur. Ce sera plus facile lorsqu'une première équipe sera installée de s'en servir comme vitrine. C'est une tendance mondiale. On essaie de mettre en réseau ces espaces partout dans le monde. Ils pourront être utilisés par des employés d'entreprises de l'extérieur qui souhaitent se dépayser, ou encore pour des travailleurs autonomes de la région», explique M. Guimond.

La réintégration d'une partie des bureaux de la Ville vers l'édifice du 65, rue de l'Hôtel-de-Ville, après les travaux réalisés pour réparer les dégâts causés par l'inondation de janvier 2015 a permis de libérer ces nouveaux espaces. Un réaménagement mineur a dû être effectué pour adapter ces locaux.



Les travaux sont déjà amorcés pour aménager les divers espaces de coworking. PHOTO : ANDRÉANNE LABEL

# SOIRÉES *musique*

**TOUS LES JEUDIS, 18H30**

11 MAI : **CLAUDE RUEST (EDGAR)**  
25 MAI : **PIERRE BERGER ET RICHARD SIROIS**



80, boul. Cartier, Rivière-du-Loup  
418 867-3008

Âge légal requis. Veuillez consommer avec modération. MD Marque déposée de St-Hubert S.E.C., employée sous licence. © Tous droits réservés.

1152251917

## AUBERGE de la POINTE

Offrez-vous le fleuve

Informez-vous de nos JEUDIS « VINO »

**117 chambres dont 69 avec vue sur le fleuve**

**LE MIRADOR**  
café bar terrasse

**Café – Bar – Terrasse surplombant le fleuve 5 à 7 avec le coucher de soleil**

**L'Espadon**  
BOEUF AAA ET FRUITS DE MER

**Fruits de mer, homard frais, canard, agneau du Kamouraska, bœuf AAA, veau**

**Salle de banquets vitrées de 15 à 250 personnes et terrasses panoramiques pour vos événements.**

**CENTRE DE SANTÉ: Massothérapie, Hydro Thérapie, soins corps, soins visage Pévonia, massage en tandem**

**COMMUNIQUEZ AVEC NOUS :**  
Marc-Antoine Côté, Charles Labrecque et Caroline Goudreau  
**418 862-3514**  
[aubergedelapointe.com](http://aubergedelapointe.com)

Devenez adepte de notre page Facebook

1152231917

## LE CENTRE DES LOISIRS DE SAINT-CLÉMENT PLUS ACCESSIBLE À TOUS !



Le Centre des loisirs de la municipalité de Saint-Clément s'est encore amélioré! La municipalité a toujours eu le souci de garder cet édifice en très bon état considérant ses multiples fonctions. Depuis les cinq dernières années plusieurs changements ont été apportés : la salle bistro, le revêtement des planchers, la fenestration et l'isolation. Cette année, un ascenseur a été installé afin de favoriser l'accès à la salle du 2<sup>e</sup> étage de l'édifice. Le projet de plus de 35 000\$ a été rendu possible grâce à une demande du «Club des 50 ans et plus» pour une contribution financière de la part du Programme Nouveaux Horizons (pour les aînés Canada), du Fonds de soutien aux projets structurants de la MRC des Basques et de la municipalité.

La réalisation de ce projet est un atout pour notre population et pour celle des municipalités avoisinantes, puisqu'il y a peu de salles accessibles à tous dans le secteur. L'ascenseur servira aux aînés, aux personnes à mobilité réduite, aux jeunes familles avec poussettes, etc.

La démarche résulte de la réflexion des élus suite à la mise en oeuvre du plan d'action de la politique MADA. Comme la population est vieillissante et que plusieurs activités se tiennent au Centre des loisirs, ce projet était une priorité. Ainsi tout le monde peut plus facilement participer aux réunions, activités familiales, ateliers de cuisine collective, activités culturelles et sportives, repas communautaires, au festival et autres.

**Saint-Clément ma famille !**



1155231917

## Le gala des Chrysalides Desjardins a propulsé ses gagnants sur la vague entrepreneuriale!



Les gagnants des Chrysalides sont Carol-Ann Dionne, Yvan L'Heureux, Simon Fournier, Pamela Bérubé et William Nadeau. PHOTO : PATRIC NADEAU

C'est samedi dernier, le 6 mai, au Best Western Plus Hôtel Levesque, qu'a eu lieu l'embarquement pour le 24<sup>e</sup> Gala des Chrysalides Desjardins, organisé par la Jeune Chambre de Rivière-du-Loup. Dans une ambiance chic et conviviale ayant pour thème « Propulsé par la vague! », trois entrepreneurs et une personnalité ont vu leurs efforts reconnus par la communauté d'affaires de la MRC de Rivière-du-Loup.

Plus de 150 convives ont participé à ce gala théâtral inspiré par la vague et la navigation pour souligner le travail exceptionnel des jeunes de moins de 40 ans qui avaient soumis leur candidature à la suite de l'appel fait par la Jeune Chambre.

### LES GAGNANTS

William Nadeau d'Élagage Bas-Saint-Laurent est le récipiendaire du prix Nouvelle Entreprise présenté par le Centre Local de Développement (CLD) de la région de Rivière-du-Loup et la Société D'Aide Au Développement des Collectivités De La MRC de RDL (SADC). Le Prix Innovation présenté par Premier Tech et Radio

CIEL FM et CIBM 107 a été remis à Pamela Bérubé de PB Dimension RH. En plus d'un Chrysalides, les gagnants ont remporté plus de 2 000 \$ en certificat-cadeau dans les diverses entreprises de la région.

Le Fonds d'investissement jeunesse de Rivière-du-Loup a remis une bourse de 3 000 \$ à Carol-Ann Dionne de Bouffe Animaux RDL inc. Cette bourse vise à souligner le sens de l'entrepreneuriat, le leadership et les performances des jeunes entrepreneurs ayant le vent dans les voiles.

Le public présent lors de la soirée a élu Simon Fournier à titre de Personnalité Jeunesse. Le Prix Guillaume-Pigeon a été remis par Desjardins et Alexia Pigeon, fille de feu Guillaume Pigeon.

De plus, la Jeune Chambre de Rivière-du-Loup en collaboration avec Servlinks Communication et Vitalité Économique a profité de l'occasion pour couronner Yvan L'Heureux, administrateur 2002 à 2006 et président de 2006-2007 de la Jeune Chambre, au Club des Membres bâtisseur de son organisme.

## ARRIVÉE DES COMPOSANTES DES ÉOLIENNES DU PARC ÉOLIEN NICOLAS-RIOU

**NICOLAS-RIOU**  
Parc éolien communautaire

Le parc éolien Nicolas-Riou informe les citoyens que, conformément aux conditions préliminaires spécifiées par le **Ministère des Transports, de la Mobilité durable et Électrification des Transports du Québec (MTMDET)**, le transport d'une partie des composantes des éoliennes du projet nécessitera la **fermeture de tronçons de la route 293, du 5<sup>e</sup> Rang Ouest et de la route 296** dans les municipalités de Notre-Dame-des-Neiges et de Sainte-Françoise, dans la MRC des Basques. Ces fermetures se produiront pendant la nuit, de façon intermittente, afin d'assurer la sécurité et de minimiser la perturbation de la circulation.



Début prévu du transport des composantes :  
23 mai 2017  
Durée approximative :  
70 jours ouvrables (majoritairement)



Certaines composantes, dont le transport ne requiert pas la fermeture des routes, seront transportées de jour.

Situé dans les MRC des Basques et de Rimouski-Neigette, le parc éolien Nicolas-Riou, d'une puissance de 224,25 MW, est le plus grand parc éolien à parts égalitaires (public/privé) au Québec.

Pour connaître plus de détails sur le transport de composantes et sur le parc éolien Nicolas-Riou, consultez le lien : <http://www.edf-en.ca/fr/project/nicolas-riou/>

1153261917

# Ville de Rivière-du-Loup : la dette suit la vague

La dette à long terme de la Ville de Rivière-du-Loup suit le mouvement de la vague qui frappe la Pointe, elle descend et monte avec les années. La Ville a présenté le rapport financier annuel vérifié, pour l'exercice se terminant le 31 décembre 2016, lors de la séance publique du 8 mai.

● MARIO PELLETIER  
mario@infodimanche.com

À la fin de l'année 2016, l'endettement net à long terme était en baisse de 1 453 936 \$, pour s'établir à 35 276 308 \$. À la fin de 2015, la dette à long terme était de 36,7 M\$. En 2012, elle était alors de 39 M\$. Et dans les prévisions, la Ville indique le montant de 48 M\$ pour l'année 2017, un bond de 13 M\$.

De gros projets sont sur la table de travail et devraient se réaliser en 2017, voire 2018. Leur impact financier se verra sur les comptes de taxes 2018 et 2019. On pense notamment aux travaux majeurs aux bassins d'épuration des eaux usées (4 M\$), des travaux au Stade de la Cité des Jeunes et au Centre Premier Tech (2,36 M\$), l'élargissement de la rue Témiscouata jusqu'à l'Avenue Premier (possiblement 2 M\$ pour la Ville), la réfection de la rue Saint-Pierre entre Sainte-Anne et Saint-Paul (une facture de 4 M\$ pour les citoyens), la réalisation du Carrefour maritime à la Pointe, la caserne des pompiers de même que le réaménagement du service du greffe et de la cour municipale et du service des loisirs.

La Ville a réalisé en 2016 des projets d'investissement totalisant 6,6 M\$. De ce montant, 2,4 M\$ ont été financés par l'émission de dette à long terme. Le reste de la somme provient essentiellement d'un financement comptant pour 1,7 M\$ et du fonds de roulement pour un montant de 1,1 M\$.

Pour 2016, la Ville a confirmé un surplus non consolidé de 683 134 \$. «Le défi de respecter la capacité de payer des citoyens de Rivière-du-Loup est une préoccupation des membres du conseil. Nous sommes fiers du résultat positif que nous avons réussi à atteindre et ce, malgré une baisse des revenus du parc éolien de près de 460 000 \$ par rapport aux revenus anticipés. Ce résultat démontre toute la rigueur et le souci de respecter le budget qui sont nôtres», a déclaré le maire de Rivière-du-Loup, Gaétan Gamache. Concernant les revenus éoliens, ce manque à gagner fait suite au bris majeur survenu et à l'arrêt de production. La Ville entend d'ailleurs effectuer une réclamation à la compagnie d'assurance à cet effet.

La Ville s'est dotée de trois indicateurs lui permettant de suivre et contrôler l'évolution de l'endettement. Pour l'année 2016, on note que ceux-ci sont tous en deçà des ratios établis.

## L'événement

# PRIX DU FABRICANT<sup>+</sup>

**Vous payez le prix du fabricant** [voyezvotrefacture.ca](http://voyezvotrefacture.ca)

Le concessionnaire reçoit du fabricant un montant de retenue inclus dans le prix de la facture pour chaque véhicule vendu<sup>†</sup>





Modèle Ultimate montré\*

### Elantra L manuelle à 6 rapports 2017

**Prix du fabricant : 17 179 \$<sup>†</sup>**  
Frais de transport et de préparation inclus

En location à partir de: **29 \$** par semaine

**Location 48 mois\*** (209 semaines)  
**1 995 \$ comptant**  
**0 % taux d'intérêt**

- Sièges avant chauffants
- Phares de type projecteur
- Télédéverrouillage
- La SUPERSTRUCTURE<sup>MC</sup>



Modèle GLS montré\*

### Accent L 4 portes manuelle 2017

**Prix du fabricant plus : 10 995 \$<sup>†</sup>**  
Frais de transport et de préparation inclus

**Jusqu'à 654 \$ en ajustement de prix du fabricant**  
**+ 3 988 \$ boni à l'achat comptant<sup>†</sup>**

ou

### Accent SE 2017 4 et 5 portes

**Financement à l'achat 0 % pour 84 mois<sup>o</sup>**  
(365 semaines)

**+ Le prix du fabricant sur les Accent SE 2017**



Modèle Ultimate montré\*

### Tucson 2.0L à trac. int. 2017

**Prix du fabricant : 27 814 \$<sup>†</sup>**  
Frais de transport et de préparation inclus

En location à partir de: **57 \$** par semaine

**Location 48 mois\*** (209 semaines)  
**3 995 \$ comptant**  
**0,9 % taux d'intérêt**

- Traction intégrale Dynamax<sup>MC+++</sup>
- Caméra de recul
- Sièges avant chauffants
- Bluetooth<sup>o</sup>

HyundaiCanada.com



**GARANTIE**  
**5 ANS<sup>††</sup>**

MP Les noms, logos, noms de produits, noms des caractéristiques, images et slogans Hyundai sont des marques de commerce appartenant à Hyundai Auto Canada Corp. † Prix des véhicules montrés : Accent GLS automatique 2017 à partir de 21 737 \$ / Elantra Ultimate 2017 à partir de 30 637 \$ / Tucson 2017 1.6T Ultimate à traction intégrale à partir de 40 637 \$. Frais de 115 \$ (taxe de 15 \$ sur les pneus et taxe de 100 \$ sur le climatiseur sur les modèles équipés d'un climatiseur), et frais de livraison et de destination de 1 605 \$ / 1 705 \$ / 1 805 \$ inclus. Frais d'enregistrement, d'assurance, d'immatriculation, du RDPRM (maximum 76 \$) et taxes applicables en sus. † Le prix du fabricant plus de 10 995 \$ est disponible sur tous les modèles neufs en stock Accent L manuelle à 4 portes 2017. Incluant 654 \$ en ajustement de prix disponible à la location, au financement à l'achat et à l'achat comptant, et 3 988 \$ en boni lors d'un achat comptant seulement. Frais de 115 \$ (taxe de 15 \$ sur les pneus et taxe de 100 \$ sur le climatiseur sur les modèles équipés d'un climatiseur), et frais de livraison et de destination de 1 605 \$ inclus. Frais d'enregistrement, d'assurance, d'immatriculation, du RDPRM (maximum 76 \$) et taxes applicables en sus. † Le prix payé par le client reflète la facture présentée au concessionnaire par Hyundai Auto Canada Corp. Le prix de la facture présentée au concessionnaire comprend un montant de retenue subséquemment remboursé au concessionnaire par Hyundai Auto Canada Corp. Le prix de la facture du concessionnaire pour les modèles Elantra L man. 6 rapports 2017 / Tucson 2.0L à trac. int. 2017 est de 17 179 \$ / 27 814 \$. Le prix comprend un ajustement de prix de 558 \$ / 1 123 \$ et est disponible à l'achat au comptant, à la location ou au financement à l'achat. Taxes de 115 \$ sur les pneus et le climatiseur (15 \$ et 100 \$ respectivement), pour les modèles dotés d'un climatiseur et frais de livraison et destination de 1 705 \$ / 1 805 \$ inclus. Frais d'administration du concessionnaire, droits d'immatriculation, assurances, frais du RDPRM (maximum 76 \$) et toutes taxes applicables en sus. Cette offre ne peut être combinée ou utilisée en conjonction avec toute autre offre disponible. Cette offre ne peut être transférée ni cédée. Aucun échange de véhicule requis. \* Offres de location sur approbation du crédit des Services financiers Hyundai sur les modèles neufs suivants : Elantra L 2017 à boîte manuelle à 6 rapports / Tucson 2.0L à traction intégrale 2017 à un taux annuel de 0 % / 0,9 %. 209 / 209 paiements de 29 \$ / 57 \$ par semaine pour 48 / 48 mois sans obligation au terme du contrat de location. Comptant initial de 1 995 \$ / 3 995 \$ et premier versement exigés. Cette offre ne peut être transférée ni cédée. Aucun échange de véhicule nécessaire. Obligation totale de location de 8 016 \$ / 15 871 \$. Kilométrage annuel de 16 000 km, 12 ¢ par km additionnel. L'offre de location comprend les frais de livraison et de destination de 1 705 \$ / 1 805 \$, des frais de 115 \$ (taxe de 15 \$ sur les pneus et taxe de 100 \$ sur le climatiseur). Frais d'enregistrement, d'assurance, d'immatriculation, RDPRM et toutes les taxes applicables en sus. † Offres de financement à l'achat sur approbation du crédit des Services financiers Hyundai basées sur les Accent 5-portes SE automatique 2017 à un taux annuel de 0%. 365 versements hebdomadaires de 53 \$ pour 84 mois. Comptant initial requis de 0 \$. Coût d'emprunt (incluant les frais maximum du RDPRM de 76 \$) de 0 \$, pour une obligation totale de 19 371 \$. Frais de 115 \$ (taxe de 15 \$ sur les pneus et taxe de 100 \$ sur le climatiseur sur les modèles équipés d'un climatiseur), livraison et de destination de 1 605 \$ inclus. Frais d'enregistrement, d'assurance, d'immatriculation, du RDPRM (maximum 76 \$) et taxes applicables en sus des offres de financement à l'achat et sont payables au moment de la livraison. † † † † Offres d'une durée limitée pouvant être modifiées ou annulées sans avis préalable. Contactez votre concessionnaire pour tous les détails. Le concessionnaire peut vendre à prix moindre. Les stocks sont limités. +++Dynamax<sup>MC</sup> est une marque de commerce de Magna International Inc. † La garantie globale limitée de Hyundai couvre la plupart des pièces du véhicule contre les défauts de fabrication, sous réserve du respect des conditions normales d'utilisation et d'entretien.

1150271917



## Une Louperivoise arrêtée pour tentative de vol à main armée à Edmundston

Une Louperivoise de 32 ans, Véronic Dion, a été arrêtée à la suite d'une tentative de vol à main armée dans une pharmacie du boulevard Hébert à Edmundston survenue le 3 mai. Elle a comparu en Cour provinciale le 4 mai et demeurera incarcérée jusqu'à son retour en cour.

● DANIEL GOULET

info@infoweekend.ca

Elle fait face à deux accusations, soit de s'être couvert le visage dans un dessin criminel, et de tentative de vol de médicaments, à l'aide d'une imitation d'arme offensive. Les policiers de la

Force policière d'Edmundston se sont rendus à la pharmacie vers 17 h 50 le 3 mai après avoir reçu un appel selon lequel une femme armée était entrée dans la pharmacie et exigeait des médicaments sous ordonnance. Elle a été interceptée avant de pouvoir s'enfuir.

La défense a demandé à la juge Brigitte Volpé de consentir à une évaluation psychiatrique au Centre hospitalier Restigouche. La Couronne a pour sa part exigé que Mme Dion demeure incarcérée pendant cette procédure. La juge Volpé a accepté les deux demandes.

L'accusée sera de retour au palais de justice le 1er juin pour la suite des procédures.

**Chez Côté Ouellet Thivierge inc.**, nous travaillons ensemble dans un seul but, sous un même toit, soit offrir le meilleur service à nos clients dans tous les domaines traditionnels du droit ainsi qu'en **droit agricole et des entreprises**.

L'équipe du bureau de Trois-Pistoles est toujours prête à vous offrir nos services de qualités.



De gauche à droite : Me Marie-Josée Raymond, Me Ariane Michaud, Nancy Ladouceur, Michelle Gagnon, Marie-Hélène Rioux et Marc-Antoine Rioux étudiant en droit.

Faites passer votre entreprise à l'électricité et économisez.

Profitez du nouveau programme Conversion à l'électricité pour remplacer vos équipements fonctionnant au mazout ou au propane et recevez un appui financier pouvant représenter jusqu'à 75 % des dépenses admissibles.

Tous les renseignements à [hydro.quebec/conversion-electricite](http://hydro.quebec/conversion-electricite)

**côté ouellet thivierge inc.**

NOTAIRES & CONSEILLERS JURIDIQUES

Rivière-du-Loup : 418 863-5050 | Pohénégamook : 418 893-2191  
Témiscouata-sur-le-Lac : 418 854-6145 | Trois-Pistoles : 418 851-3042  
Saint-Cyprien : 418 963-1287 | Déguis : 418 853-2215  
[www.cote-ouellet-thivierge.com](http://www.cote-ouellet-thivierge.com)



# Le Liban invité à la table de Saint-Clément

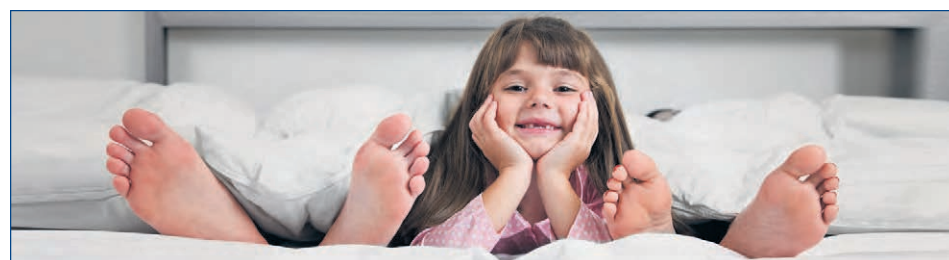
Le comité des loisirs de Saint-Clément vous invite à la 5e édition du souper du bout du monde le samedi 13 mai à 19 h au Centre des loisirs. Cette année, on «visite» le Liban.

Vous pourrez y déguster un «mezzé traditionnel libanais», qui est un buffet à la libanaise. On retrouvera sur chaque table, les plats suivants à partager : Soupe de lentille libanaise, Kefta, Shish taouk, Fatouche (salade), Taboulé (salade), Houmous, Baba Ghanoush, Sauce à l'ail (toun), Labneh, Navet mariné, Pain Pita et comme dessert un Backlava. Il y aura de la musique, jeu-

questionnaire, ambiance à la libanaise et une prestation de danse orientale avec Mireille. La soirée se poursuivra en chanson avec Marianne Levesque dès 22 h. Le souper se déroulera sous la formule apportez votre vin. Le service de bar sera également disponible. Les profits iront au volet anglais de 1ère à 4e année.

Les billets sont disponibles à l'épicerie Beaulieu et au centre des loisirs dès maintenant au cout de 25 \$. Pour plus de détails ou pour vous procurez des billets, contactez Sébastien Ouellet au 418-963-1607, poste 4.

**Plus de 150 MODÈLES**  
**riecker ANTISTRESS en magasin**  
**SURVEILLEZ notre circulaire dans le publi-sac**  
**Chaussures RIOUX**  
 298 rue Lafontaine  
 Rivière-du-Loup  
 Tél. : 418 867-1365  
 www.chaussuresrioux.com



LA VIE SE PLANIFIE, ET ÇA COMMENCE AVEC UN PLANIFICATEUR FINANCIER

**Services Financiers Richard April inc.**  
 & Groupe financier Richard April  
 Cabinets de services financiers



**Richard April, A.V.A.**  
 Planificateur financier

- Représentant en épargne collective auprès d'Investia services financiers inc.
- Conseiller en sécurité financière
- Conseiller en assurances et rentes collectives de personne

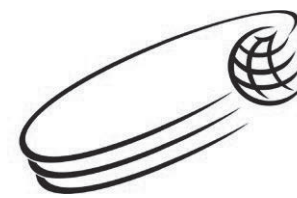
**Un planificateur financier indépendant travaillant pour vous :**

- VOS INTERROGATIONS PORTENT SUR :
- Les impôts, les mesures sociales (crédit TPS, solidarité), le supplément de revenu garanti et la prime de la RAMQ)
  - La Régie des rentes
  - Les REER et les CELI
  - Les Fonds de pension
  - Les assurances

**Un planificateur financier travaille pour :**

- Diminuer vos impôts
- Augmenter vos prestations gouvernementales
- Diversifier vos actifs et augmenter le rendement de vos placements
- Vous bâtir une sécurité financière

Visitez notre site web [www.richardapril.ca](http://www.richardapril.ca) • Courriel : [info@richardapril.ca](mailto:info@richardapril.ca)  
 186, rue Fraser, Bureau 305-A ■ Rivière-du-Loup ■ 418 862-1213



## COMMISSION SCOLAIRE DE KAMOURASKA-RIVIÈRE-DU-LOUP

Mille et un regards... Une vision!

### PÉRIODE D'INSCRIPTION

### DES SERVICES DE GARDE EN MILIEU SCOLAIRE POUR L'ANNÉE 2017-2018

#### AVIS AUX PARENTS

La Commission scolaire de Kamouraska-Rivière-du-Loup soulignera la **Semaine des services de garde en milieu scolaire** qui se déroulera du 15 au 19 mai 2017.

En lien avec cette période qui vise à informer la communauté des services de qualité offerts dans tous les services de garde des écoles de la commission scolaire, nous profitons de l'occasion pour informer les parents qu'une période d'inscription pour la prochaine année scolaire sera offerte dans chaque service de garde au cours des prochaines semaines. Les parents peuvent recevoir de l'information et inscrire leur enfant en se présentant au service de garde de leur école aux dates et heures d'inscription mentionnées ci-après. Pour obtenir de plus amples informations, nous vous invitons à communiquer avec le technicien du service de garde de l'école.

#### ÉCOLES DU SECTEUR DE RIVIÈRE-DU-LOUP

Moisson-d'Arts (L'Isle-Verte)	15 mai 2017, 15 h 15 à 17 h 30
Notre-Dame-du-Sourire (Saint-Épiphane)	16 mai 2017, 15 h à 20 h
Desbiens (Saint-Arsène)	16 mai 2017, 15 h 15 à 18 h
Vents-et-Marées (Cacouna)	15 mai 2017, 15 h 15 à 18 h
Des Vieux-Moulins (Saint-Hubert)	17 mai 2017, 15 h à 20 h
Saint-Modeste	16 mai 2017, 15 h 30 à 17 h 30, dans la classe de 5e année
Roy-Joly (Rivière-du-Loup)	16 et 17 mai 2017, 15 h à 18 h et 19 h à 20 h, au local Étoile (École Roy)
Internationale Saint-François-Xavier (Rivière-du-Loup)	16 mai 2017, 18 h 30 à 20 h 30 (réinscriptions), 17 mai 2017, 14 h (maternelles)
La Croisée (Rivière-du-Loup)	15 et 16 mai 2017, 18 h 30 à 20 h
Les Pèlerins (Saint-André)	17 mai 2017, 16 h à 17 h 40
Notre-Dame-du-Portage	15 et 16 mai 2017, 16 h à 18 h
Lanouette (Saint-Antonin)	17 et 18 mai 2017, 14 h à 18 h

#### ÉCOLES DU SECTEUR DE SAINT-PASCAL

Hudon-Ferland (Saint-Alexandre)	16 mai 2017, 15 h à 19 h
Saint-Louis (Kamouraska)	15 mai 2017, 15 h 15 à 18 h 30
Monseigneur-Boucher (Saint-Pascal)	17 mai 2017, 15 h 15 à 18 h (réinscriptions), 17 mai 2017, 19 h (nouvelles inscriptions)
J.-C.-Chapais (Saint-Denis)	17 mai 2017, 14 h 45 à 17 h 45
Saint-Philippe (Saint-Philippe)	16 mai 2017, 14 h 45 à 18 h
Notre-Dame (Mont-Carmel)	18 mai 2017, 14 h 45 à 17 h 45

#### ÉCOLES DU SECTEUR DE LA POCATIÈRE

Sacré-Cœur (La Pocatière)	15 mai 2017, 19 h (nouvelles inscriptions), 15 au 19 mai 2017, 8 h 30 à 16 h 30 (réinscriptions)
De l'Étoile-Filante (Saint-Onésime)	17 mai 2017, 15 h 15 à 18 h
De la Marée-Montante (Saint-Roch-des-Aulnaies)	16 mai 2017, 15 h 15 à 18 h
De l'Orée-des-Bois (Sainte-Louise)	15 mai 2017, 15 h 15 à 18 h
De la Pruchière (Saint-Pacôme)	16 mai 2017, 15 h 15 à 17 h 45
Des Vents-et-Marées (Rivière-Ouelle)	17 mai 2017, 15 h 15 à 17 h 45

Téléphone : (418) 862-8201, poste 3085 | Télécopieur : (418) 868-2487 | [information@cskamloup.qc.ca](mailto:information@cskamloup.qc.ca)

[www.cskamloup.qc.ca](http://www.cskamloup.qc.ca)

# CHAUSSURES POP SHOES

## Les grands soldes du printemps



Alberto

69.99\$ | Tirgan | 36-41 **59<sup>95</sup>\$**

La saison  
des sandales  
À partir de  
**39<sup>95</sup>\$**

Keds

54.99\$ | Champion Canvas | 6-10 **39<sup>95</sup>\$**

SKECHERS

57.99\$ | Melinda | 5-11 **39<sup>95</sup>\$**

## Circulaire en magasin

295, boul. Thériault, Rivière-du-Loup  
**418 867-4811**

1155061917

## Le Carrefour Jeunesse Emploi de Témiscouata souligne deux anniversaires



Les boursiers du 20e Gala du Fonds Jeunesse Témiscouata. PHOTO : MARIO PELLETIER

Le 4 mai, l'équipe du Carrefour Jeunesse Emploi (CJE) de Témiscouata, accompagnée par les membres du conseil d'administration et des représentants de partenaires, a souligné les 20 ans de l'organisme et le 10e anniversaire du Fonds Jeunesse Témiscouata. D'ailleurs le soir même, 6 750 \$ ont été remis en bourses à 19 jeunes qui ont choisi cette MRC pour bâtir leur avenir.

● MARIO PELLETIER

mario@infodimanche.com

«En 10 ans, nous avons remis près de 300 000 \$ en bourses à 794 jeunes. De plus, le Gala a été présenté dans 18 municipalités de la MRC de Témiscouata», a souligné Mélanie Bélanger, coordonnatrice générale du CJE. Le 20e Gala du Fonds Jeunesse Témiscouata (deux par année) a été tenu au BeauLieu Culturel de Témiscouata-sur-le-Lac. On a profité de l'occasion pour présenter le nouveau logo du Fonds.

Le Fonds Jeunesse Témiscouata récompense des jeunes qui ont réalisé un stage de formation ou trouvé un emploi dans cette MRC. Il vise à favoriser la venue et le retour de jeunes diplômés, ou en voie de le devenir. «C'est un incitatif financier important dans notre milieu, je remercie nos partenaires qui rendent tout cela possible», a ajouté Mme Bélanger.

### BOURSIERS

Alexandra Dubé, Charles Potvin, Maxime Cloutier-Comeau et Shawny Rodriguez-Levasseur ont reçu 250 \$ pour avoir réalisé un stage de formation au Témiscouata. La bourse Bienvenue est accordée en deux versements, un premier de 250 \$ après une probation de 3 mois, avec l'obligation de travailler et de demeurer sur le territoire de la MRC de Témiscouata et un deuxième versement de 750 \$ après un an. Dix récipiendaires ont reçu la bourse Bienvenue 1 de 250 \$. Il s'agit de : Karine Dumont, Schéla Ouellet, Kim Charbonneau, Catherine Bergevin, Julie Houle-Nadeau, Luc Castonguay, Stéphanie Gauthier, Marie-Camille Lévesque, Anne-Sophie Bossé-Grondin et Elyse Lemieux. On note deux boursiers Bienvenue 2, Julien Robinson et Emmanuel



Vallier Daigle, premier président du CJE de Témiscouata. PHOTO : MARIO PELLETIER

Bérubé, qui ont mérité 750 \$. Pour sa part, Catherine Soucy a reçu la bourse Bienvenue Entrepreneur 1 de 250 \$ tandis que Gabrielle Lavoie et Alex Nadeau-Pelletier ont obtenu la bourse Bienvenue Entrepreneur 2 de 750 \$.

### 20 ANS DU CJE

En début de soirée, on a souligné les 20 ans d'implication du CJE de Témiscouata. Son premier président, Vallier Daigle a rappelé que son implantation s'est faite avec la collaboration de l'ex-députée France Dionne suite à la décision d'un gouvernement du Parti Québécois d'établir ce nouvel organisme de support pour les jeunes dans tous les comtés au Québec.

La circonscription de l'époque était Kamouraska-Témiscouata au provincial. «Nous avons travaillé fort pour que le Témiscouata ait son propre Carrefour, sans le Kamouraska. C'est finalement l'exode des jeunes du Témiscouata, qui était autour de 50 %, qui a fait pencher la balance», a mentionné M. Daigle. Il a également rappelé que le CJE avait obtenu du gouvernement pour son opération un montant de 137 500 \$ tandis que le milieu témiscouatain avait fourni 137 600 \$ en argent, biens et services pour sa mise en place. «Les jeunes pour moi, c'est notre avenir, c'est important», a-t-il conclu.

# Des Zèbres sous la pluie au parc du Campus et de la Cité

C'est avec le sourire qu'une centaine de coureurs ont bravé le froid le samedi 6 mai au parc du Campus et de la Cité de Rivière-du-Loup. Armés de leurs souliers de course, et surtout de leur détermination, ils ont couru 7000 mètres pour les 7000 maladies rares dans le cadre de «Courir pour les Zèbres», au profit de Fonds Fondation Simon-le-Zèbre.

● FRANÇOIS DROUIN

francois@infodimanche.com

Pour Richard Roy, ambassadeur de l'activité au Bas-Saint-Laurent et physiothérapeute au Cinq-90, l'évènement a non seulement permis de courir pour une bonne cause tout en amassant des fonds, mais il a permis de sensibiliser les gens sur les maladies orphelines et rares. S'il était difficile de faire abstraction du temps maussade, il ne

fallait toutefois pas sous-estimer l'opiniâtreté des participants. «Il y avait la pluie, mais chez les coureurs il y avait aussi une pluie de sourires. Courir 60 minutes sous la bruine quand tu penses à ces familles qui vivent avec ces maladies, ce n'est rien», a commenté M. Roy. Cette deuxième présentation de la course s'est avérée être un succès. «Rivière-du-Loup représente pas moins de 11,5 % de la participation nationale», s'est réjoui l'ambassadeur. Quant à l'argent amassé par la vente des kits de course, notamment du fameux foulard tubulaire orange, M. Roy assure que sans avoir encore de chiffres définitifs, ce sont plus de 2 000 \$ qui seront remis au Fonds.

Le Fonds Fondation Simon-le-Zèbre tire son nom du jeune Simon, atteint d'une maladie rare, le syndrome de Sotos. Cette maladie touche 1 naissance sur 14 000 environs. Plus d'information sur <http://simonlezebre.ca>.



Richard Roy et son groupe ont fait fi de la pluie pour courir au nom des maladies orphelines. PHOTO : FRANÇOIS DROUIN

DU 17 MARS AU 31 MAI 2017

## PRENEZ LA ROUTE SANS STRESS

**TOYO TIRES**

**OBTENEZ UNE REMISE POSTALE DE 50\$**  
à l'achat de 4 pneus.  
Offre valide du 17 mars au 31 mai 2017  
**TOYO TIRES Extensa A/S**

**Polyvalence exceptionnelle**

- Pneu pour véhicules de tourisme et mini-fourgonnettes
- Bande de roulement symétrique améliorant la traction et la durée de vie
- Disposition optimisée de la barrette centrale assurant un bon contact avec la chaussée et un confort de roulement accru
- Nervures d'épaulement améliorant la stabilité

\*Promotion valide du 17 mars au 31 mai 2017. Détails en magasin.

**Plus de 150 MODÈLES**

**riecker ANTISTRESS en magasin**

**SURVEILLEZ notre circulaire dans le publi-sac**

**Chaussures RIOUX**

298 rue Lafontaine  
Rivière-du-Loup  
Tél. : 418 867-1365  
[www.chaussuresrioux.com](http://www.chaussuresrioux.com)

1153281917

DU 3 MAI AU 4 JUIN 2017

## DECO SURFACES<sup>MD</sup>

EXPERTS EN COUVRE-PLANCHERS ET DÉCORATION

Ma vie. Mon décor.

**PROMO DESIGN ÉTÉ**

LA SÉLECTION

*J'aime de*

**MARILLOUP WOLFE**

DÉCOUVREZ LA SÉLECTION J'AIME DE MARILLOUP WOLFE

70 SUCCURSALES - LE PLUS GRAND RÉSEAU DE DÉTAILLANTS DE COUVRE-PLANCHERS DANS L'EST DU CANADA

## DÉCORATION G.L. INC.

327, rue Lafontaine, Rivière-du-Loup | Tél. : 418 862-3535

Licence RBQ : 8330-6118-52

**point S**  
PNEUS ET MÉCANIQUE  
[pointsrld.com](http://pointsrld.com)

**SERVICE DE PNEUS RIVIÈRE-DU-LOUP**

10, côte Saint-Jacques  
Rivière-du-Loup, QC  
418 862-2686

# PORTE OUVERTE

4 JOURS • 11 - 12 - 13 - 14 MAI

**Hot dogs et rafraîchissements**  
**Samedi 13 et dimanche 14 de 11 h à 13 h 30**



**SPRINTER**



**Flagstaff**



**SUNSET TRAIL**



**On veut  
votre  
ÉCHANGE !!!**

- PLUS DE 200 VÉHICULES NEUFS ET USAGÉS
- TAUX D'INTÉRÊT RÉDUIT
- POSSIBILITÉ GARANTIE 5 ANS
- NOUS PAYONS BEAUCOUP PLUS POUR VOTRE ÉCHANGE
- SERVICE SANS REPROCHE
- RABAIS IMPORTANT SUR NOS MODÈLES 2016 EN INVENTAIRE
- RABAIS JUSQU'À **15 000\$**

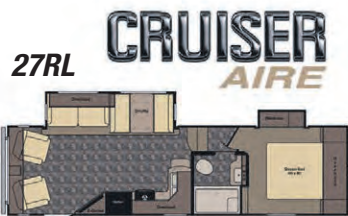


**LIQUIDATION PORTE OUVERTE Neuf**



**SEULEMENT 3  
EN INVENTAIRE**

rég.: 53 146\$



couche 4 personnes

**33 999\$**

**www.centreduvr.com**

**270, chemin des Poirier,  
Montmagny**

**Autoroute 20 Sortie 376**

**418 248-5624 • 1 877 248-5624**

**Heures d'ouverture :**

Lundi au vendredi 8 h à 19 h  
 Samedi 9 h à 16 h  
 Dimanche 11 h à 16 h

**35 MINUTES  
DES PONTS**

## Le camp de jour de Rivière-du-Loup lance sa période d'inscription

La Ville de Rivière-du-Loup désire informer la population que la période d'inscription à son camp de jour s'est amorcée le 8 mai et se poursuit jusqu'au 16 juin au plus tard. À nouveau cette année, les inscriptions s'effectuent via le site transactionnel « Mes loisirs en ligne ».

Le camp de jour régulier sera en fonction du 26 juin au 11 août. On y attend près de 500 jeunes, qui y vivront un été entre amis dans un cadre dynamique et sécuritaire, encadré par les normes rigoureuses de l'Association des camps certifiés du Québec.

Outre l'animation régulière et le service d'animation prolongée le matin et le soir, des camps spécialisés sont offerts, dont le nouveau camp scientifique des petits génies. Populaires ces dernières années, le camp spécialisé en musique, offert en collaboration avec l'École de musique Alain-Caron, et les camps spécialisés en sport sont de retour. Le nombre de places disponibles pour chacun des camps thématiques étant limité, il est conseillé de s'inscrire sans tarder. Le guide explicatif complet peut être téléchargé au [www.ville.riviere-du-loup.qc.ca](http://www.ville.riviere-du-loup.qc.ca), en cliquant sur le bouton « camp de jour » en page d'accueil.

### CAMP DE JOUR EXTRA

À l'écoute des parents, le Service loisirs, culture et communautaire a souhaité diminuer

l'écart entre la fin du camp de jour et la rentrée scolaire. La semaine du 14 au 18 août s'ajoute donc cette année, pour faciliter la gestion du temps des familles. Cependant, il faut noter que les places sont limitées à 150 en raison du manque d'animateurs. Les résidents de Rivière-du-Loup inscrits au forfait de sept semaines seront priorités. La possibilité de s'inscrire sur une liste d'attente sera offerte à tous, dans l'éventualité où plus de personnel serait disponible et permettrait de répondre à une plus grande demande. Cette dernière semaine aura par ailleurs lieu au Stade Premier Tech, afin de libérer les écoles primaires en vue de la rentrée.

### MES LOISIRS EN LIGNE

L'accès au site transactionnel s'effectue via le lien « Mes loisirs en ligne » disponible sur le site WEB de la Ville. Il faut posséder un compte utilisateur pour effectuer une inscription. Les utilisateurs qui n'en ont pas peuvent obtenir un identifiant en écrivant à [servicedeloisirs@ville.riviere-du-loup.qc.ca](mailto:servicedeloisirs@ville.riviere-du-loup.qc.ca). Il est important de spécifier nom, adresse et numéro de téléphone où on peut facilement être joint. Il est également possible d'appeler au 418 862-8293 ou de se présenter au 75, rue Frontenac sur les heures d'ouverture. Aucune inscription ne sera prise au-delà du 16 juin.



**UNITÉS DE SOINS**  
**RÉNOVÉES AUX GOÛTS DU JOUR**  
**QUELQUES PLACES ENCORE DISPONIBLES !**

- Spécialisation en clientèle avec déficits cognitifs
- Cadre de vie adapté à vos besoins
- Sécurité 24/7 avec accès contrôlé
- Caméras de surveillance et rondes de nuit
- Préposés aux bénéficiaires et infirmières auxiliaires 24/7
- Atmosphère conviviale
- Soins personnalisés
- Suivi médical personnalisé, gestion des médicaments, aide à la vie quotidienne
- 3 repas/jour et deux collations/jour
- Buanderie et entretien ménager inclus
- Câblodistribution, téléphone, bracelet d'urgence, animation, loisirs, salon commun

**418 862-6311 poste 630 • [www.batisseurs.ca](http://www.batisseurs.ca)**  
 168 rue Fraser, Rivière-du-Loup

# 70 000 \$ pour le Grand McDon au KRTB

Cette année encore, les restaurants McDonald's du KRTB, ont atteint et dépassé l'objectif de 60 000 \$ qu'ils s'étaient fixé dans le cadre du Grand McDon qui s'est déroulé le mercredi 3 mai à Témiscouata-sur-le-Lac, Rivière-du-Loup et La Pocatière.

● FRANÇOIS DROUIN  
francois@infodimanche.com

L'équipe du propriétaire Pierre Dubillard, appuyée par le directeur Stéphane Sylvain, a donc amassé 70 000 \$, soit 10 000 \$ de plus que l'objectif visé. De cette somme, près de 39 500 \$ proviennent des restaurants de Rivière-du-Loup et de Témiscouata-sur-le-Lac.

Cette année, le Grand McDon s'est déroulé sous la présidence de Steeve Drapeau, vice-président de Vitalité Économique. «Pour une édition 2017, c'est wow, merveilleux, a lancé le président d'honneur. Le Grand McDon, on ne voit que la journée, mais en fait, c'est un long parcours de plusieurs semaines. Il y a eu beaucoup de sollicitation et d'huile de bras, beaucoup de collaborateurs ont aidé, il faut le souligner et les en remercier. De mon côté je suis très fier d'avoir

relevé le défi et je remercie l'équipe 2017 de M. Dubillard», a commenté Steeve Drapeau.

Pour Pierre Dubillard, il s'agissait d'une première expérience à titre de franchisé. La somme de 70 000\$ positionne ses restaurants en 1ère place au Québec et en 2e position au Canada sur près de 1 500 restaurants. La veille, alors qu'on sentait l'effervescence du jour «J'» gagner le personnel du restaurant loupérois, M. Dubillard n'avait pas caché sa fébrilité.

«J'espère que la population va répondre en grand nombre. C'est une belle cause et je sais que les gens ont toujours bien répondu à l'appel», nous avait mentionné l'homme d'affaires. Il peut aujourd'hui dire mission accomplie.

### RÉPARTITION DES 70 000 \$

Cette année, Pierre Dubillard a choisi de faire différemment dans la distribution de l'argent recueilli. Exceptionnellement, la somme amassée sera remise à raison de 75 % à 14 organismes locaux ainsi qu'à 25 % au Manoir Ronald McDonald de Québec, plutôt que d'être scindée en deux parties égales. Une façon, a mentionné l'homme d'affaires, de redonner à la région.

La répartition se détaille comme suit : Le Manoir Ronald McDonald de Québec (20 000 \$),



Pierre Dubillard et Steeve Drapeau.

la Fondation de la santé de Témiscouata (2 500 \$), Re-Source Familles de Saint-Honoré-de-Témiscouata (2 500 \$), la Fondation de l'Hôpital de Notre-Dame-de-Fatima (3 000 \$), la Fondation de la Polyvalente de La Pocatière (3 000 \$), la Fondation André Côté (3 000 \$), LEUCAN La Pocatière (3 000 \$), l'Association Pocatoise des Personnes Handicapées (4 000 \$),

l'Association des Personnes Handicapées du Kamouraska-Est (4 000 \$), la Fondation de la santé de Rivière-du-Loup (5 000 \$), Les Loups Marins (2 500 \$), le Camp Richelieu Vive La Joie (2 500 \$), le Carrefour d'initiatives populaires de Rivière-du-Loup (4 000 \$), le CPA Arabesques (3 500 \$), l'Association Multi-Défis (2 500 \$), et la Fondation du Cégep de RDL (5 000 \$).

**CARREFOUR DE LA CONSTRUCTION ET DE LA RÉNOVATION**  
LES 28-29 AVRIL 2017  
SAINT-ANTONIN 90

**40<sup>e</sup> ANNIVERSAIRE**  
**Unimat**  
La Coop Agriscar  
123, rue du Carrefour, Saint-Antonin  
418 868-1184

*Nos gagnants*

**Ensemble patio 7 morceaux**  
**France Belzile**  
de Rivière-du-Loup  
accompagnée de Jean-Guy Lacombe (conseiller aux ventes)

**Ensemble combiné de perceuse/visseuse DeWalt**  
**Yvon Lord**  
de St-Honoré  
accompagné de Annie Morin (gérante-adjointe)

**Plus de 150 MODÈLES**

**riecker ANTISTRESS**

**en magasin**

**SURVEILLEZ notre circulaire dans le publi-sac**

**Chaussures RIOUX**

298 rue Lafontaine  
Rivière-du-Loup  
Tél. : 418 867-1365  
[www.chaussuresrioux.com](http://www.chaussuresrioux.com)

# Mother's Day BINGO

**Un prix garanti de 150 \$**

**Dimanche 14 mai 2017 - 13 h**

**TIRAGES! AUCUN COÛT SUPPLÉMENTAIRE!**

**GREY ROCK**  
Casino  
**506-735-2820**  
[GreyRockCasino.com](http://GreyRockCasino.com)

GreyRockCasino  
GreyRockBingo

\*IL FAUT ÊTRE ÂGÉ DE 19 ANS OU PLUS. JOUEZ AVEC MODÉRATION.



# MERCI À NOS AMBASSADEURS, NOTRE FIERTÉ

Tourisme  
**RIVIÈRE -DU- LOUP**  
Ambassadeur

Le 3 mai dernier se déroulait, à l'Auberge de la Pointe, la 29<sup>e</sup> soirée d'intronisation du Club des Ambassadeurs.

**Vous désirez  
organiser un congrès  
ou un événement ?  
Contacter nous !  
418 862-1981  
ou [congres@  
tourismerviereduloup.ca](mailto:congres@tourismerviereduloup.ca)**



Guylaine Desrosiers,  
présidente de  
Tourisme Rivière-du-Loup



Christiane Plamondon,  
présidente du Club  
des Ambassadeurs de  
Tourisme Rivière-du-Loup



L'Équipe de Tourisme Rivière-du-Loup : Marie-Ève Filion, Monique Dionne, Maude D'Amours O., Guylaine Desrosiers, Mélanie Blier et Marie-Hélène Caron

1152071917



André Beaulieu, 14<sup>e</sup> édition RDL Auto Expo, accompagné par Guylaine Desrosiers, présidente de Tourisme Rivière-du-Loup.



Anne-Marie Lapointe, 16<sup>e</sup> colloque du Réseau des services spécialisés de main-d'œuvre, accompagnée par Benoit Belzile du Best Western Plus Hôtel Levesque.



Benoit Ouellet, 4<sup>e</sup> Festival du film de Rivière-du-Loup ; Vue dans la tête de..., accompagné par Monique Dionne de Tourisme Rivière-du-Loup.



Bertrand Theriault, Championnat régional simple lettre, accompagné par Monique Dionne de Tourisme Rivière-du-Loup.



Dany Plourde, 26<sup>e</sup> tournoi provincial de hockey Midget Desjardins de Rivière-du-Loup, 45<sup>e</sup> Tournoi provincial de hockey Pee-wee neige Lepage Millwork de Rivière-du-Loup, tournoi Provincial de hockey Bantam McDonald's de Rivière-du-Loup du Loup et le prix Coup de cœur 2017, accompagné par l'équipe de Hockey Rivière-du-Loup et Guylaine Desrosiers, présidente, de Tourisme Rivière-du-Loup.



Christiane Séguin, Tournoi des champions Bantam AA, accompagnée par Monique Dionne de Tourisme Rivière-du-Loup.



Cindy Castonguay, National Sales Week de Premier Tech Chronos, accompagnée par Monique Dionne de Tourisme Rivière-du-Loup.



Claudine Viel, 9<sup>e</sup> édition du Tournoi McDonald de Rivière-du-Loup, accompagnée par Guylaine Desrosiers, présidente, de Tourisme Rivière-du-Loup.



Denis Lagacé, congrès de la Corporation des officiers municipaux en bâtiment et en environnement du Québec, accompagné par Guylaine Desrosiers, présidente, de Tourisme Rivière-du-Loup.



Denise Desbiens, 23<sup>e</sup> congrès annuel des Optimistes du District Est-du-Québec et Acadie, accompagnée par Martin Lévesque de l'Hôtel Universel.



Sébastien Roy, représentant d'Elizabeth Hudon, 66<sup>e</sup> congrès annuel de la Corporation des maîtres électriciens, accompagné par Benoit Belzile du Best Western Plus Hôtel Levesque.



Éric Bérubé, Session d'études 2016 du congrès de l'Association des pompiers instructeurs du Québec, accompagné par Martin Lévesque de l'Hôtel Universel.



Frédéric Caron, compétition interprovinciale de natation des Loups-Marins, accompagné par Monique Dionne de Tourisme Rivière-du-Loup.



Geneviève Pigeon, 39e conférence Réseau environnement Bas-Saint-Laurent/Gaspésie/Iles-de-la-Madeleine, accompagnée par Guylaine Desrosiers, présidente, de Tourisme Rivière-du-Loup.



Guy Bonneville, Coupe Lepage Millwork présentée par Desjardins avec la collaboration de l'Hôtel Universel et McDonald's, accompagné par Benoit Belzile du Best Western Plus Hôtel Levesque.



Jocelyn Boucher, assemblée générale annuelle du Regroupement interprofessionnel des intervenants retraités des services de santé, accompagné par Martin Lévesque de l'Hôtel Universel.



Johanne Dumont, 2e édition Festival de la P'tite laine, accompagnée par Martin Lévesque de l'Hôtel Universel.



Jonathan Jalbert, 2e édition du Tournoi Junior A et B St-Hubert-Rivière-du-Loup, accompagné par Guylaine Desrosiers, présidente de Tourisme Rivière-du-Loup.



Marc Larouche, Salon littéraire du Québec édition Bas-Saint-Laurent, accompagné par Guylaine Desrosiers, présidente, de Tourisme Rivière-du-Loup.



Martine Bernier, International Sales Meeting Berger et la Semaine corporative Berger, accompagnée par Guylaine Desrosiers, présidente, de Tourisme Rivière-du-Loup.



Maxime Marchand, Conférence annuelle du loisir municipal de l'AOLM, accompagné par Benoit Belzile de Best Western Plus Hôtel Levesque.



Renaud Malenfant et Kevin Beaulé, 16e édition du Tournoi du Kid, accompagnés par Martin Lévesque de l'Hôtel Universel.



René «Jos» D'Amours, Conférence équestre du Printemps, accompagné par Guylaine Desrosiers, présidente, de Tourisme Rivière-du-Loup.



René Bélanger, congrès de l'Association québécoise de défense des droits des personnes retraitées et préretraitées, accompagné par Benoit Belzile du Best Western Plus Hôtel Levesque.



Nicolas Bax de Keating représentant de Samuel Lajoie, colloque de l'Industrielle Alliance, accompagné par Martin Lévesque de l'Hôtel Universel.



Steeve Roy, Festival Country de Saint-Antonin, accompagné par Guylaine Desrosiers, présidente, de Tourisme Rivière-du-Loup.



Terry Michaud et Marie-Ève Ouellet, Shows case de la Ligue de hockey préparatoire scolaire, accompagnés par Guylaine Desrosiers, présidente, de Tourisme Rivière-du-Loup.



Yves Gagnon, Tournoi du Père Hamelin, accompagné par Benoit Belzile du Best Western Plus Hôtel Levesque.



Steeve Roy, 10e anniversaire du Festival country de Saint-Antonin (10 ans) accompagné par Jacques Mainville, pro maire de Rivière-du-Loup.



Geneviève Boissoneault, 40e anniversaire du club de patinage artistique Les Arabesques, accompagnée par Jacques Mainville, pro maire de Rivière-du-Loup.



Yan Hamel, 45e anniversaire de Croisières AML, accompagné par Jacques Mainville, pro maire de Rivière-du-Loup.



Pierre Levesque et Gaétan St-Pierre, 50e anniversaire du Centre Culturel de Rivière-du-Loup, accompagnés par Jacques Mainville, pro maire de Rivière-du-Loup.



André Côté, 95e anniversaire du club des Chevaliers de Colomb, accompagné par Jacques Mainville, pro maire de Rivière-du-Loup.



Alexandra Cloutier, 21e Concours intercollégial de sculpture sur neige, accompagnée par Monique Dionne de Tourisme Rivière-du-Loup.



Les Ambassadeurs 2016



Innover  
pour exalter

# NISSAN PRÉSENTE LE BLITZ DE 5 JOURS

DU 9 AU 13 MAI SEULEMENT

OBTENEZ JUSQU'À **1 000 \$<sup>+</sup>** DE RABAIS ADDITIONNEL

(Le rabais de 1 000 \$ s'applique au Titan.)

## SENTRA SV à BOÎTE AUTOMATIQUE

LOCATION À PARTIR DE 201 \$ / MOIS, AVEC COMPTANT INITIAL DE 995 \$.

C'EST COMME PAYER **46 \$<sup>##</sup>** /SEMAINE PENDANT **39** MOIS

Inclut le rabais 5 jours<sup>+</sup>

- CARACTÉRISTIQUES APPROUVÉES PAR LE FABRICANT**
- BOÎTE AUTOMATIQUE
  - CLIMATISATION AVEC MICROFILTRE D'HABITACLE
  - SIRI™ EYES FREE
  - SIÈGES AVANT CHAUFFANTS
  - CLÉ INTELLIGENTE ET DÉMARRAGE PAR BOUTON-POUSOIR
  - CAMÉRA DE MARCHÉ ARRIÈRE<sup>1</sup>



Sentra SR Turbo illustrée\*

OU JUSQU'À **3000 \$** DE RABAIS AU TOTAL\*  
à l'achat au comptant (sur les Sentra à l'exception des modèles SV CVT et SR).

1150291917



Micra SR illustrée\*

## MICRA SV à BOÎTE AUTOMATIQUE

LOCATION À PARTIR DE 154 \$ / MOIS, AVEC COMPTANT INITIAL DE 995 \$.

C'EST COMME PAYER **35 \$<sup>##</sup>** /SEMAINE PENDANT **39** MOIS ou JUSQU'À **2000 \$** DE RABAIS AU TOTAL\*  
à l'achat au comptant sur les modèles Micra (à l'exception des modèles S à boîte manuelle et SV à boîte automatique).

Inclut le rabais 5 jours<sup>+</sup>

CONSULTEZ CHOISISSEZNISSAN.CA POUR PLUS DE DÉTAILS

Offres du Blitz de 5 jours de Nissan en vigueur du 9 au 13 mai 2017. # L'offre de location est basée sur une allocation de 20 000 km / an (allocation totale de 65 000 km pour un terme de 39 mois) avec kilométrage additionnel à 0,10 \$ / km. Le premier paiement est requis à la signature du contrat. Les frais d'inscription auprès du RDPRM et les frais d'agent pour l'inscription (jusqu'à 77 \$ au total) ne sont pas compris et sont payables à la signature du contrat. Taxes, immatriculation, droits spécifiques sur les pneus neufs (15 \$) et assurances en sus, et exigés à la signature du contrat. Les offres à la location sur les modèles 2017 neufs illustrés suivants : Sentra SR turbo 2017 à boîte manuelle / Micra SR à boîte manuelle / Rogue SL / Murano Platine / Pathfinder Platine Édition Minuit sont pour un terme de 39 / 39 / 39 / 60 / 39 mois et équivaut à 39 / 39 / 39 / 60 / 39 mensualités de 290 \$ / 249 \$ / 449 \$ / 527 \$ / 719 \$ (avec 0 \$ en comptant initial) lorsqu'ils sont loués par l'entremise de Nissan Canada Finance (NCF). ## Les paiements ne peuvent être faits hebdomadairement. Ils sont uniquement mentionnés à titre informatif. + Le rabais additionnel 5 jours de 500 \$ / 500 \$ / 250 \$ / 1 000 \$ est applicable à l'achat au comptant, à la location ou au financement d'un des modèles neufs 2017 suivants : Sentra / Rogue / Micra / Titan. Le montant des rabais sera déduit du prix de vente négocié avant les taxes. \* Le rabais total de 3 000 \$ / 2 000 \$ / 4 000 \$ / 2 500 \$ / 3 500 \$ est composé du rabais 5 jours de 500 \$ / 250 \$ / 500 \$ / 500 \$ / 500 \$ et d'un rabais au comptant de 2 500 \$ / 1 750 \$ / 3 500 \$ / 2 000 \$ / 3 000 \$, il



## ROGUE S À TRACTION AVANT

LOCATION À PARTIR DE 244 \$ / MOIS, AVEC COMPTANT INITIAL DE 1 995 \$.

C'EST COMME PAYER **56\$<sup>†</sup>** / SEMAINE PENDANT **39 MOIS** OU JUSQU'À **4 000\$ DE RABAIS AU TOTAL\*** à l'achat au comptant (sur le Rogue SV avec Ensemble toit ouvrant et famille).

Inclut le rabais 5 jours\*



Rogue SL illustré\*



Murano Platine illustré\*

## MURANO SL À TRACTION INTÉGRALE

LOCATION À PARTIR DE **486\$** / MOIS PENDANT **60 MOIS** AVEC **0\$** EN COMPTANT INITIAL OU JUSQU'À **2 500\$ DE RABAIS AU TOTAL\*** à l'achat au comptant (sur les Murano à l'exception des modèles S).

Inclut le rabais 5 jours\*

## PATHFINDER S 4x2

LOCATION À PARTIR DE 374 \$ / MOIS, AVEC COMPTANT INITIAL DE 1 995 \$.

C'EST COMME PAYER **86\$<sup>†</sup>** / SEMAINE PENDANT **39 MOIS** OU JUSQU'À **3 500\$ DE RABAIS AU TOTAL\*** à l'achat au comptant (sur les Pathfinder à l'exception du modèle S 4x2).

Inclut le rabais 5 jours\*



Pathfinder Platine Edition Minuit illustré\*



Titan Pro-4X illustré\*

## TITAN PLATINE RÉSERVE À CABINE DOUBLE

OBTENEZ

**11 000\$<sup>†</sup> DE RABAIS AU TOTAL**

à l'achat au comptant ou au financement à un taux standard par l'entremise de NCF.

Inclut le rabais 5 jours\*

### L'ASSOCIATION DES CONCESSIONNAIRES NISSAN DU QUÉBEC

s'applique uniquement à l'achat au comptant des modèles 2017 suivants : Sentra (à l'exception des modèles SV CVT et SR) / Micra (à l'exception des modèles S à boîte manuelle et SV à boîte automatique) / Rogue SV avec Ensemble toit ouvrant et famille / Murano (à l'exception des modèles S) / Pathfinder (à l'exception du modèle S 4x2). Cette offre ne peut être combinée aux offres de location ou de financement, ni à aucune autre offre. Le rabais sera accordé sur le prix de vente négocié avant les taxes. † Le rabais total de 11 000 \$ / 9 000 \$ composé du rabais 5 jours de 1 000 \$ / 1 000 \$ et d'un rabais au comptant de 10 000 \$ / 8 000 \$ est applicable à l'achat au comptant ou au financement à un taux standard, uniquement par l'entremise de NCF, d'un Titan Platine Réserve à cabine double / Titan Pro-4X illustré. Ce rabais ne peut être combiné à un taux de location ou de financement subventionné ni à aucune autre offre. 1. Ce dispositif est une aide au stationnement. Il n'élimine pas complètement les angles morts. Il se peut qu'il ne détecte pas tous les objets et n'offre aucun avertissement pour les objets en mouvement. Regardez toujours autour de vous avant de déplacer votre véhicule. Les offres sont sous réserve de l'approbation de crédit par NCF, elles peuvent être modifiées, prolongées ou annulées sans préavis. Modèles illustrés à titre indicatif. Les concessionnaires peuvent fixer leurs propres prix. Visitez [www.choisisseznissan.ca](http://www.choisisseznissan.ca) ou votre concessionnaire Nissan du Québec participant pour tous les détails. Des conditions s'appliquent. © Nissan Canada inc., 2017.

31<sup>E</sup> PARTY HOT-DOG DE NOTRE-DAME-DU-LAC

## Un après-midi familial et le groupe Karma Kaméléons

C'est sous une formule réinventée, notamment avec l'ajout d'un après-midi familial, que sera présenté le 31<sup>e</sup> Party Hot-Dog de Notre-Dame-du-Lac à Témiscouata-sur-le-Lac le 22 juillet prochain. Et pour une deuxième année, il y aura également un groupe musical en soirée, soit Karma Kaméléons.



MARIO PELLETIER

mario@infodimanche.com

«La mission du Club Optimiste est de redonner à la jeunesse et dynamiser la communauté. Nous voulons avoir des gens qui ont du plaisir toute la journée», a mentionné Audrée Lafrance, présidente.

L'après-midi familial comprendra notamment une «Méga Slide» avec canon à mousse pour une descente de 150 pieds. Des jeux gonflables pour enfants seront également installés sur le site de la plage municipale ainsi que plusieurs divertissements qui sauront plaire à tous. La Cantine Chez France sera sur place pour vous combler avec son menu thématique Party Hot-Dog. Des produits de microbrasserie feront leur apparition pour cette édition.

À compter de 20 h, ce sera le spectacle de Karma Kaméléons. «Cette formation de Québec est spécialisée dans le pop des années 80, c'est très dansant», a commenté Louis Girard de 2G



Des membres du comité organisateur et des collaborateurs. PHOTO : MARIO PELLETIER

Management, entreprise collaboratrice de l'évènement. Cette soirée en plein air se terminera avec un DJ pour faire danser jusqu'aux petites heures. Notez que le feu d'artifices est retiré de la programmation. En cas de pluie, la plupart des activités pourront être relocalisées dans l'Aréna régional Jacques-Dubé.

## SUR LA BONNE VOIE

Le Party Hot-Dog de Notre-Dame-du-Lac a connu une baisse de popularité pendant 10 ans. Le virage amorcé l'an dernier a immédiatement donné de bons résultats avec 4 000 personnes présentes dont plusieurs provenaient de l'extérieur de la communauté. Les profits de la dernière édition se sont élevés à près de 3 000 \$ qui ont

été redistribués par le Club Optimiste pour des projets liés à la jeunesse.

Le budget de l'édition 2017 s'élève à 20 000 \$. Le comité organisateur a d'ailleurs souligné que les frais seront couverts avant la présentation de l'évènement, c'est grâce à l'implication de commanditaires et la prévente des billets. La Station-

Service Michaud, la Ville de Témiscouata-sur-le-Lac et la Cantine Chez France sont les principaux partenaires. On note comme commanditaires majeurs : L'Auberge la Dolce Vita, Desjardins Caisse populaire du Portage, la Fromagerie le Détour, Cascades, Décacer, Roger A. Pelletier, la Clinique Optimisation Santé, Château Fraser et McDonald's.

Vous pourrez vous procurer votre billet en prévente au coût de 10 \$ dans les endroits suivants : Inter-Marché Coop, Station-Service Michaud et la Cantine Chez France de Notre-Dame-du-Lac, Épicerie de la Rivière et Dépanneur Pétro-Canada de l'accueil à Dégelis, Dépanneur Francis Beaulieu et Resto-Bar le Stela à Cabano. Vous pourrez dès le 10 mai vous procurer votre billet en ligne. Le billet inclut l'entrée sur le site, le spectacle, une consommation et l'accès à la «Méga Slide» pour tout l'après-midi. L'évènement est gratuit pour les 12 ans et moins. Pour plus d'informations, consultez la page Facebook : Party Hot Dog de Notre Dame du Lac.

## Piraghetti à Pohénégamook

La Maison des Jeunes Pirana de Pohénégamook vous invite à son activité de financement Piraghetti qui aura lieu le mardi 16

mai à 17 h 30 à la Salle Léon Desjardins. Le coût est 5 \$ pour les 5 à 11 ans et 8 \$ pour les 12 ans et plus.

# POUR UN CACHET UNIQUE!

## UNE MAISON EN BRIQUE



PERMACON



HANSON



F. LETENDRE



SHOULDICE



BE-ON STONE



SHAW

# J.M. TURCOTTE

LTÉE

PRODUITS DE BÉTON

330, RUE TÉMISCOUATA, RIVIÈRE-DU-LOUP, 862-2987  
440 BOUL. DE L'ACADIE, EDMUNSTON, (506) 739-7861

12 MODÈLES  
DIFFÉRENTS

HEURES D'OUVERTURE :

Du lundi au vendredi de 7h à 12h et de 13h à 18h

POUR VOTRE REVÊTEMENT EXTÉRIEUR, J.M. TURCOTTE VOUS OFFRE UNE GAMME DE BRIQUES QUI SAURA DONNER UN CACHET UNIQUE À VOTRE DEMEURE. DE PLUS, LA BRIQUE VOUS ASSURE UNE DURABILITÉ POUR DE NOMBREUSES ANNÉES.

# Un méga weekend électrique au Centre commercial Rivière-du-Loup!

Du 9 au 11 juin prochain, l'Association des véhicules électriques du Québec (AVÉQ) et le Centre commercial Rivière-du-Loup présenteront la deuxième édition du plus grand rassemblement de véhicules et d'appareils domestiques électriques jamais réalisé dans l'Est-du-Québec.

Sous le toit du Centre commercial Rivière-du-Loup, c'est plus d'une cinquantaine de véhicules de marques reconnues qui seront en exposition : BMW, Porsche, Tesla, Smart Chevrolet, Chrysler, Ford, Hyundai, Kia et Nissan.

Des bateaux avec moteurs Torquedo, des motos de marque Brammo, des véhicules tout-terrain, des vélos Velec, des quadriporteurs et des scooters de marque Kumpan seront également sur place. De plus, vous pourrez y découvrir une foule de batteries, panneaux solaires, bornes de recharge et autres matériels pour électrifier votre maison.

Trois jours dédiés aux visiteurs qui désirent voir, essayer et comparer les nouveaux produits et les dernières innovations technologiques en matière de mobilité électrique. Plusieurs concessionnaires et bénévoles seront sur place pour partager leur passion, répondre aux questions des consommateurs et présenter des solutions.

Samedi, l'AVÉQ offrira gratuitement des conférences réalisées par des conférenciers passionnés. Michel Gélinas, administrateur de l'AVÉQ, parlera du développement des VÉs en région et Pierre Langlois de l'AVÉQ Capitale-Nationale fera une introduction aux VÉs.

Dimanche, plusieurs bénévoles et concessionnaires offriront la chance aux visiteurs de faire des essais routiers gratuitement. C'est un rendez-vous dès 11h à la station de recharge pour véhicules électriques Roulez Branché du Centre commercial Rivière-du-Loup située près de l'entrée 1 (Sports Experts).

Ce rassemblement se passe à Rivière-du-Loup au Centre commercial Rivière-du-Loup du 9 au 11 juin prochain.

## Exposition du Cercle de Fermières de Cacouna

Le Cercle de Fermières de Cacouna vous invite à son exposition annuelle le mercredi 17 mai de 13 h à 20 h à la Salle paroissiale, 425 rue Principale. Ses artisanes se feront un plaisir de vous rencontrer et de partager leur travail produit tout au long de l'année.

### PROTECTIONS EXCLUSIVES GRATUITES

CERTAINES CONDITIONS S'APPLIQUENT



**viacapitale**  
BAS-ST-LAURENT

1154081917

63, rue Fraser, Rivière-du-Loup  
**1-866-289-4116**  
www.viacapitalevendu.com  
Rejoignez-nous: ViaCapitaleBasStLaurent



**JEAN-MAXIME MERCIER**  
FRANCHISÉ  
autonome et indépendant  
COURTIER immobilier agréé

**NADIA POTVIN**  
COURTIER immobilier  
Cellulaire: 418 894-3412  
npotvin@viacapitale.com



**DÉGELIS**  
NOUVEAU PRIX 115 900 \$



215, AVENUE PRINCIPALE • Jolie propriété de 1 ½ étage possédant 5 c.c. Intérieur à aire ouverte avec une belle et grande cuisine. Venez la découvrir!

**POHÉNÉGAMOOK**



511, RUE PRINCIPALE • Propriété style canadienne avec loyer au sous-sol pouvant servir de bi-générationnelle. Aire ouverte. Près des services. 115 000 \$

**GUYLAINE OUELLET**  
COURTIER immobilier  
Téléphone: 418 866-2518  
gouellet@viacapitale.com



**DENISE BÉRUBÉ**  
COURTIER immobilier  
Téléphone: 418 868-9251  
dberube@viacapitale.com



**TROIS-PISTOLES**  
FAITES VOTRE OFFRE



8, RUE ROY • Maison 1 ½ étage située au centre-ville avec 3 c.c. Terrain bordé par des haies et clôturé.

**ST-JUSTE-DU-LAC**  
BORD DU LAC TÉMIS



259, CHEMIN DU LAC • Chalet ou résidence de 3 chambres, 2 salles de bain. Vue panoramique. 115 000 \$

**CACOUNA**



283, RUE DU PATRIMOINE • Propriété avec cachet chaleureux avec 3 c.c. Vue imprenable sur le fleuve. À voir!

**TROIS-PISTOLES**  
À REVENUS



299, RUE VÉZINA • Bel immeuble de 2 logements 4 ½ n.c. n.é. Parfait comme premier investissement! À voir!

**SONIA BOUCHER**  
COURTIER immobilier agréé  
Cellulaire: 418 867-6464  
sonbouc@hotmail.com



**RIVIÈRE-DU-LOUP**



2 A-B, ST-FRANÇOIS-XAVIER • 2 logements. 4 1/2 pièces loués à l'étage et 5 1/2 au rdc, idéal pour proprio. Occupant. 194 500 \$

**TÉMISCOUTA-SUR-LE-LAC**  
ACCÈS AU LAC



61, CHEMIN DE L'ÎLE • Roulotte de parc avec garage et loft pour les invités. Servitude enregistrée pour l'accès au lac. 89 000 \$

**ST-MATHIEU**



388, CHEMIN DIONNE • Charmante propriété construite en 2011. Grand terrain bordé par le lac avec accès.

**TROIS-PISTOLES**



26, RUE PELLETIER • Maison à 2 étages avec un logement 3 ½ au sous-sol et un espace commercial.

**ST-PAUL-DE-LA-CROIX**



7, RUE PRINCIPALE • Au centre du village, style victorien, 6 chambres. Convertie en gîte du passant. 89 500 \$

**POHÉNÉGAMOOK**



CHEMIN GUÉRETTE • Terrains 100' x 150' avec droit de passage accès au lac (en face). 42 500 \$ ch.

**ST-JEAN-DE-LA-LANDE**  
BORD DU LAC JERRY



4e Rang • Terrain de plus de 87 000 p.c. avec 200 p. de façade au lac. Accès à partir de Packington.

**NOTRE-DAME-DES-NEIGES**



725, RUE NOTRE-DAME EST • Plain-pied bien entretenu, un seul propriétaire, avec 3 c.c. et 2 salles de bain.

**NOTRE-DAME-DES-NEIGES**



715, RUE NOTRE-DAME • Beau terrain bien entretenu, un seul propriétaire, avec service d'aqueduc. Secteur tranquille.

**LYSANDRE RIOUX**  
COURTIER immobilier  
Cellulaire: 418 860-7211  
Télécopieur: 418 854-6414  
lysandre.rioux@viacapitale.com



**TÉMISCOUTA-SUR-LE-LAC**



62-62B, VIEUX CHEMIN

**TÉMISCOUTA-SUR-LE-LAC**  
NOUVEAU



ROUTE DES ÉRABLES • Grand terrain boisé de 30 910 p.c. situé près du centre de plein-air familial et à quelques minutes de l'autoroute 85. Une occasion unique!

**TROIS-PISTOLES**



CHEMIN DU ROY • Terrain prêt à construire avec vue sur le fleuve. Pour vivre en toute tranquillité!

**RIVIÈRE-BLEUE**  
DUPLEX



28 A-B DE LA FRONTIÈRE • Immeuble à deux logements (4 1/2 et 5 1/2 n.c. et n.é.) avec garage. Faites votre offre!

**TÉMISCOUTA-SUR-LE-LAC**  
BORD DU LAC TÉMISCOUTA



12, RUE JOSEPH-TURCOTTE • Lumineuse propriété en bordure du lac Témiscouata. Elle vous offre un rez-de-chaussée à aire ouverte ainsi que 3 chambres à l'étage. Offrez-vous ce coin du paradis!

**TÉMISCOUTA-SUR-LE-LAC**



107, RUE CALDWELL • Endroit de rêve sur le bord du lac Témiscouata. Ambiance chaleureuse à aire ouverte avec foyer au propane dans le salon. Immense terrain avec petit chalet, garage double et remises. Site unique.

**TÉMISCOUTA-SUR-LE-LAC**  
SPLENDIDE



869, CHEMIN DU LAC • Rez-de-chaussée à aire ouverte et plafonds de 9'. Cuisine moderne avec îlot central, 3 c.c. à l'étage. Pièces spacieuses et lumineuses, planchers bois et céramique.

**NOTRE-DAME-DES-NEIGES**



515, NOTRE-DAME OUEST • Spacieuse propriété avec belle luminosité beaucoup de potentiel. Logement 3 ½ rapportant 4 800 \$/an.

**ST-MATHIEU**



94, RUE OUELLET • Charmante propriété à 2 étages bien entretenue avec terrain de 23 113 p.c. à voir!

**RIVIÈRE-BLEUE**  
9 CHAMBRES



109, RUE ST-JOSEPH NORD • Avantageusement située, résidence pour personnes retraitées avec services. Appartement pour propriétaire occupant.

**ST-HONORÉ**  
À REVENUS



134-134A, RUE PRINCIPALE • Grand duplex à revenus avec 1 x 7 ½ et 1 x 5 ½. Situé au cœur de la municipalité et près des services. Incluant 2 garages.

**LAC-DES-AIGLES**  
15 000\$ + TAXES



4, RUE SIROIS • Immeuble commercial vacant pouvant être utilisé pour différents types de commerces. Bonne position vous offrant beaucoup de potentiel. Petit prix.

**NOTRE-DAME-DES-NEIGES**



173, ROUTE DE LA GRÈVE • Chalet avec 2 c.c. habitable à l'année bordé par le fleuve. Vue magnifique!

**STE-FRANÇOISE**  
60 000 \$



245, RANG 5 EST • Maison de campagne avec 4 c.c. dont 1 au rez-de-chaussée. Grand terrain de 45 785 pi.ca. Possession rapide!



infodimanche  
papier.web.mobile

L'ÉVÉNEMENT  
**PASSEZ EN MODE CONDUITE**  
MAZDA

#1 MEILLEURS ACHATS  
CX-3/CX-5/CX-9  
LE GUIDE  
DE L'AUTO  
2017

# EN MAI, C'EST

# MAZDA



Mazda CX-5 GT illustré

**Mazda CX-5**

BIEN ÉQUIPÉ À PARTIR DE

**26 895 \$\*\***

- TECHNOLOGIE SKYACTIV
- HABITACLE RAFFINÉ ET EXCEPTIONNELLEMENT SILENCIEUX
- PLUS DE 698 AMÉLIORATIONS



Mazda CX-3 GT illustré

VUS SOUS-COMPACT  
**LE PLUS VENDU AU QUÉBEC**  
EN 2016\*\*

**Mazda CX-3**

À PARTIR DE

**219 \$\***  
/MOIS

ÉQUIVAUT À

**51 \$**  
/SEM.

AVEC TRANSMISSION AUTOMATIQUE INCLUSE

775 \$ COMPTANT  
**LOCATION 60 MOIS**  
INCLUANT UN BONI DE 425 \$  
20 000 KM/AN COMPRIS  
(8 €/KM EXCÉDENTAIRE)

LE TOUT NOUVEAU MAZDA CX-5 2017 EST ARRIVÉ !

OBTENEZ

**0 %**

AU FINANCEMENT  
À L'ACHAT JUSQU'À  
84 MOIS\* SUR MAZDA5



LE SYSTÈME DE  
NAVIGATION INTÉGRÉ  
SANS FRAIS†



UN CRÉDIT SUR LES  
ACCESSOIRES  
D'ORIGINE MAZDA‡

SUR MODÈLES NEUFS SÉLECTIONNÉS

GARANTIE  
**ILLIMITÉE**  
SUR LE KILOMÉTRAGE

MEILLEURE GARANTIE  
VÉHICULE NEUF  
DE L'INDUSTRIE  
OFFERTE DE SÉRIE



VROUM-VROUM

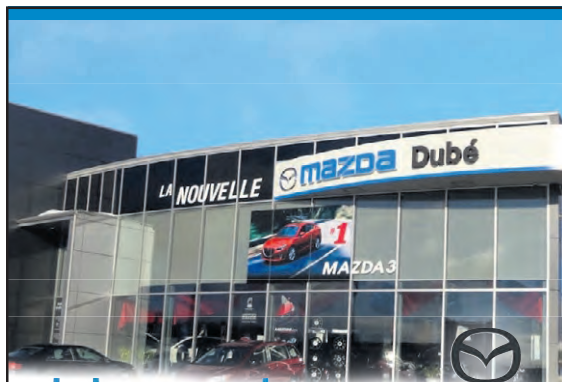
LA CONDUITE SANS COMPROMIS



mazda

\*\* Le prix de vente du Mazda CX-5 2017 (NWXK67AA00) de base neuf illustré est de 26 895 \$ (incluant les frais de transport et de préparation et la taxe sur le climatiseur). L'immatriculation, les assurances, les taxes et les droits sur les pneus neufs sont en sus. Le concessionnaire peut vendre à prix moindre, passer une commande ou effectuer un échange. \*\* Affirmation basée sur les ventes de VUS sous-compacts 2016 neufs immatriculés au Québec entre le 1<sup>er</sup> janvier et le 31 décembre 2016. Selon les données de Statistique Canada. L'offre valable pour la location mensuelle d'un Mazda CX-3 2017 (NWXK67AA00) de base neuf, ce qui équivaut à 60 paiements mensuels de 219 \$ incluant le boni de 425 \$, avec acompte de 775 \$, l'immatriculation, les assurances, les taxes et les frais d'inscription au RPPM allant jusqu'à 8812 \$ (incluant les frais d'agent pour l'inscription), sont en sus. Le concessionnaire peut louer à prix moindre, passer une commande ou effectuer un échange. La première mensualité, les frais d'inscription au RPPM et les frais d'agent pour l'enregistrement sont payables à la livraison. Limite de 20 000 km par an. Frais de 0,08 \$ par kilomètre excédentaire. Les paiements ne peuvent être hebdomadaires et sont mentionnés à des fins informatives seulement. Le taux annuel de financement à l'achat de 0 % est offert pour les modèles Mazda 2016, 2016.5 et 2017 neufs sélectionnés. Les modalités varient selon le modèle. Le taux annuel de financement à l'achat de 0 % jusqu'à 84 mois est offert pour les modèles Mazda 2017 neufs sélectionnés. Remarque : le taux de financement à l'achat de 0 % ne s'applique pas aux modèles MX-5 et CX-9 2017. Exemple de financement du modèle Mazda3 GX 2017 (DAXK67AA00) au prix de vente de 17 595 \$, avec un montant financé de 18 000 \$, les mensualités sont de 300 \$, les frais de crédit sur une période de 60 mois sont de 0 \$ et l'obligation totale de financement est de 18 000 \$. L'offre inclut les frais de transport et de préparation de 1 695 \$ et la taxe de 100 \$ sur le climatiseur (le cas échéant). Taxes en sus. L'offre de système de navigation intégré sans frais d'une valeur allant jusqu'à 425 \$ est valable pour les clients admissibles qui achètent comptant, font financer ou louent certains modèles Mazda 2016, 2016.5 et 2017 neufs, en stock, chez un concessionnaire Mazda autorisé au Canada, entre le 2<sup>e</sup> et le 31 mai 2017. Remarque : dans le cas où le modèle choisi est déjà équipé d'un système de navigation, ou s'il ne peut pas être équipé du système de navigation, le client peut obtenir un escompte équivalent de 425 \$. L'escompte est appliqué avant les taxes. Remarque : l'offre de système de navigation n'est pas disponible au moment de l'achat, le client peut soit obtenir un accessoire d'origine Mazda (valeur en \$), soit obtenir le système de navigation à une date ultérieure. † Offre de crédit sur les accessoires d'origine Mazda est valable pour les clients au détail admissibles qui achètent comptant, font financer ou louent certains modèles Mazda 2016, 2016.5 et 2017 neufs, en stock, chez un concessionnaire Mazda autorisé au Canada, entre le 2<sup>e</sup> et le 31 mai 2017. Le montant du crédit sur les accessoires d'origine Mazda est de 425 \$. Au gré du client, l'offre peut être remplacée par un escompte de 425 \$. L'escompte est appliqué avant les taxes. \* Veuillez consulter mazdaillimitee.ca pour tous les détails. Ces offres sont valables du 2 au 31 mai 2017 ou jusqu'à épuisement des stocks. Sur approbation du crédit pour les clients admissibles seulement. Les offres peuvent être modifiées sans préavis. Certains conditions s'appliquent. Visitez [mazda.ca](http://mazda.ca) pour connaître tous les détails.

1150281917



[dubemazda.com](http://dubemazda.com)

**DUBÉ**



<b>DEAN DUBÉ</b> propriétaire 418 860-3426	<b>STEVE DUBÉ</b> propriétaire 418 862-8137	<b>JULIEN THÉRIAULT</b> conseiller 418 943-4070	<b>MATHIEU DARIS</b> directeur des ventes 418 862-3382	<b>JÉRÔME MICHAUD</b> directeur adjoint aux ventes 418 868-9911	<b>JORDAN TREMBLAY</b> conseiller 418 551-7434	<b>MÉLANIE DESPARD</b> directrice financière 418 862-3382
--	---	---	--	---	--	---

5, RUE ERNEST-PARADIS, RIVIÈRE-DU-LOUP  
**418 862-3382 • 1 855-417-3823**

1157031617

# Eau potable: un projet de 3 M\$ à L'Isle-Verte

La Municipalité de L'Isle-Verte souhaite mettre aux normes ses installations de traitement de l'eau potable et de ses puits avant l'entrée en vigueur de la mise à jour du règlement sur la qualité de l'eau potable prévue le 31 décembre 2018 par le ministère de l'Environnement. Ce projet représente un investissement d'environ 3,2 M\$.

● ANDRÉANNE LABEL  
andreeanne@infodimanche.com

«Depuis 2012, il n'y a aucune action qui avait été faite pour vérifier l'état des puits. Il faut refaire des analyses et reconfirmer les résultats sur la qualité de l'eau. Nous avons remarqué la présence de nitrates qui nécessitent un traitement», explique la mairesse de L'Isle-Verte, Ursule Thériault.

L'usine de pompage d'eau potable de la Municipalité actuelle date de plus de 35 ans. Elle devra donc faire l'objet d'importants travaux, et plusieurs de ses équipements devront être remplacés au cours des prochaines années. Par exemple, le moteur de la génératrice, qui est alimenté au diesel, est situé à l'intérieur de la station de pompage. Le risque de contamination au diesel des réservoirs est donc très important. L'installation d'une génératrice dans un bâtiment attenant à la station de pompage permettrait de régler ce problème. De plus, deux pompes de distribution, deux pompes doseuses de chlore et le système de chloration seront à remplacer.

Les deux réservoirs d'eau brute devront être inspectés et nettoyés en profondeur. Le réservoir de distribution d'eau traitée est aussi à bout de vie et devra être remplacé par une nouvelle infrastructure. Ursule Thériault souhaite que la première pelletée de terre ait lieu en novembre 2017.

## FINANCEMENT

La Municipalité a déjà eu la confirmation d'une aide financière de la part du gouvernement, dans le cadre du Programme d'infrastructure

Québec-Municipalités (PIQM), d'un montant de près de 1,1 M\$. «Nous avons eu une promesse d'aide de 300 000\$ de la part du ministère des Transports, et un montant de plus de 759 000\$ de la taxe d'accise sur l'essence», explique Guy Bérubé, directeur général de L'Isle-Verte. La Municipalité déposera un règlement d'emprunt de 3,2 M\$ pour la totalité du projet, mais devra déboursier en réalité 1,1 M\$.

La phase I de la réfection du réseau d'aqueduc de L'Isle-Verte a débuté en 1997, avec l'implantation d'un réseau d'égouts, la réfection

de certaines conduites et une station d'épuration des eaux usées. Lors de la phase II, en 2009, les réseaux d'aqueduc et d'égouts ont été prolongés, nécessitant un emprunt de 1 M\$, dont les termes prennent fin en 2018. Le directeur général de la Municipalité affirme que le nouveau règlement d'emprunt pour la mise à niveau des installations (phase III), qui entrera en vigueur en 2018, n'aura pas d'effet sur la facture et les taxes des citoyens de L'Isle-Verte. Un règlement d'emprunt sera donc remplacé par l'autre.



PHOTO : ARCHIVES, FRANÇOIS DROUIN

## De belles réussites à l'école La Croisée



Les membres de l'harmonie de l'école La Croisée.

C'est le 24 avril dernier que les 36 élèves de 5e et de 6e année de l'harmonie de l'école La Croisée de Rivière-du-Loup ont participé à l'un des plus grands rassemblements musicaux de la région, le Festival-concours de musique (FCM) de Rivière-du-Loup et du Bas-Saint-Laurent qui se déroulait au Camp musical St-Alexandre.

Le groupe de l'école, accompagné d'Isabelle Busseau, enseignante de musique, a interprété devant deux juges, dont l'un provenant du

Brésil, trois pièces musicales. Avec leurs performances, ces jeunes ont conquis le cœur des juges et ils ont remporté une médaille d'or. En plus de vivre l'expérience de concours, ces élèves ont vécu dans l'après-midi une activité de Beat Box avec un professionnel en la matière. Pour couronner le tout, le groupe a été nommé «coup de cœur» et suite à cette mention, il a joué dimanche le 7 mai au concert-gala qui se déroulait au Centre culturel Berger.



Les représentants de l'école au concours Art de parler en public.

C'est dans cette même semaine qu'avait lieu la finale du concours Art de parler en public du Club Optimiste de Rivière-du-Loup. Chez les garçons, Alexis Gagnon et Alexis Massé ont remporté respectivement la première et la deuxième position. Chez les filles, Lorie Bélanger a obtenu la deuxième position.

Bravo! Vous êtes la preuve qu'avec de la détermination, de la passion et du plaisir nous pouvons accomplir de grandes choses.

## DICTÉE RICHELIEU

**Le 22 avril, les membres du Club Richelieu Cabano recevaient 27 jeunes élèves de 6e année des écoles de Biencourt, Cabano, Lac-des-Aigles, Notre-Dame-du-Lac, Rivière-Bleue, St-Honoré, St-Louis du Ha! Ha! et Vallée des Lacs de la Commission scolaire du Fleuve-et-des-Lacs.**

**Pour l'occasion, 5 bons d'achat totalisant 400 \$ ont été remis aux 5 élèves les plus méritants et un livre souvenir à tous les participants.**

**Apparaissent sur la photo les 5 gagnants de l'activité qui participeront à la finale régionale qui se tiendra cette année à Cabano le 13 mai prochain.**

**Les responsables de l'activité, Yolande Pelletier et Jean-Marc Beaudoin, se disent très satisfaits de la participation et désirent remercier tous les partenaires qui ont contribué à ce succès.**

**Sur la photo, de gauche à droite**  
**Charlie Tremblay Groleau, école Gérard-Collin Cabano, Émy Dumont, école Georges-Gauvin St-Louis du Ha! Ha!, Julianne Lajoie, école Gérard-Collin Cabano, Rose-Marie Royer, école Gérard-Collin Cabano, Amélia Fortin, école Les Moussaillons St-Honoré**

**Adultes à l'arrière**  
**Yolande Pelletier et Jean-Marc Beaudoin, responsables de l'activité**

*Bon succès à Émy Dumont!*

**Municipalité de Saint-Louis-du-Ha! Ha!**  
 95, Saint-Charles,  
 Saint-Louis-du-Ha! Ha!  
 418 854-2260

Bravo à Émy Dumont et bonne chance pour la finale!

Sylvie Lavoie • propriétaire affiliée à

**Brunet Clinique**

254-A, rue Commerciale, St-Louis-du-Ha! Ha!  
 418 854-9330

*Bravo à Amélia Fortin et bonne chance pour la régionale!*

Municipalité de  
**Saint-Honoré-de-Témiscouata**  
*Au sommet!*

418 497-2588

Bravo à tous ces jeunes et bonne chance pour la finale régionale!

Commission scolaire  
 du Fleuve-et-des-Lacs

# Gala

DU 4 MAI  
2017 DU

Fonds  
**Jeunesse**  
»Témiscouata

**6 750 \$**  
remis en  
**BOURSES**

Quelque 6 750 \$ ont été offerts en bourses dans le cadre de la 20e remise du Fonds Jeunesse Témiscouata le 4 mai 2017 au BeauLieu Culturel de Témiscouata-sur-le-Lac. Le Fonds Jeunesse Témiscouata est une initiative 100% locale, gérée par le Carrefour jeunesse-emploi de Témiscouata.



### Bourse Stage de formation

Dans la catégorie Stage de formation, des bourses de 250 \$ chacune ont été remises par Mme Josée Lévesque de la Commission scolaire du Fleuve-et-des-Lacs et M. Vallier Daigle, président de la SADC de Témiscouata. De gauche à droite : Mme Josée Lévesque, Mme Pascale Bois (enseignante en AMDF) qui a reçu la bourse au nom de M. Shawny Rodriguez-Levasseur, M. Maxime Cloutier-Comeau, M. Charles Potvin et M. Vallier Daigle. Mme Alexandra Dubé, boursière, n'est pas sur la photo.



### Bourse Bienvenue 1

Ces personnes ont reçu le premier versement de 250 \$ de la bourse Bienvenue (bourse totale de 1 000 \$) parce qu'elles se sont établies au Témiscouata. Mme Valérie Briand, présidente du Carrefour jeunesse-emploi de Témiscouata et M. Benoit Racine, pro-maire de Témiscouata-sur-le-Lac, ont remis les bourses. De gauche à droite : Mme Valérie Briand, Mme Catherine Bergevin, Mme Karine Dumont, Mme Schéla Ouellet, Mme Kim Charbonneau, Mme Julie Houle-Nadeau et M. Benoit Racine.



### Bourse Bienvenue 1

Ces personnes ont reçu le premier versement de 250 \$ de la bourse Bienvenue (bourse totale de 1 000 \$) parce qu'elles se sont établies au Témiscouata. Mme Nadine Lavoie de Côté Ouellet Thivierge et M. Étienne Bérubé du Club Optimiste de Cabano, ont remis les bourses. De gauche à droite : Mme Nadine Lavoie, Mme Elyse Lemieux, Mme Marie-Camille Lévesque, M. Luc Castonguay, Mme Stéphanie Gauthier, Mme Anne-Sophie Bossé-Grondin et M. Étienne Bérubé.



### Bourse Bienvenue 2

Ces personnes ont reçu le deuxième versement de 750 \$ de la bourse Bienvenue (bourse totale de 1 000 \$) parce qu'elles se sont établies au Témiscouata depuis plus d'un an. Mme Mélissa Lavoie de la Caisse Desjardins des Lacs de Témiscouata et Mme Jessy Fortin de la Caisse populaire du Portage ont remis les bourses. De gauche à droite : Mme Mélissa Lavoie, M. Emmanuel Bérubé, M. Julien Robinson et Mme Jessy Fortin.



### Bourse Bienvenue Entrepreneur 1

Une bourse Bienvenue Entrepreneur 1 de 250 \$ a été octroyée à Mme Catherine Soucy. Mme Cindy Viel (à gauche), directrice générale du Service Accès-Emploi et Mme Linda Bossé (à droite), du Conseil des Dirigeants d'Entreprises du Témiscouata et de la firme comptable Raymond Chabot Grant Thornton lui ont remis sa bourse.



### Bourse Bienvenue Entrepreneur 2

Deux bourses Bienvenue Entrepreneur 2 de 750 \$ a été octroyée à Mme Gabrielle Lavoie et à M. Alex Nadeau-Pelletier. Elles ont été remises par Mme Guylaine Sirois, préfet de la MRC de Témiscouata et M. Tony Chouinard, superviseur de site chez Boralex.

*Félicitations  
aux récipiendaires*

## Partenaires :



- Municipalités du Témiscouata
- Chambre de Commerce du Témiscouata
- Corporation de développement économique du Transcontinental
- Conseil des Dirigeants d'Entreprises du Témiscouata
- Corporation de développement économique de la région de Ville Dégelis.





# Rejet massif des offres patronales chez Moulage sous pression AMT

Dans une proportion de 98,3%, les membres de l'unité Moulage sous pression A.M.T. de la section locale 1044 d'Unifor ont rejeté les dernières offres patronales présentées plus tôt le 7 mai lors d'une assemblée extraordinaire.

«Le comité de négociation s'attendait à un tel résultat étant donné l'écart entre les offres patronales et leur mandat de négociation. Cependant, les membres ont envoyé un message clair et sans équivoque sur le fait qu'ils ne se sentent pas respectés», a commenté François Gignac, représentant national d'Unifor.

Après 18 rencontres de négociation, la durée de la convention collective, l'ensemble du volet monétaire ainsi que quelques éléments normatifs sont au centre des divergences qui séparent toujours les parties.

Les membres avaient donné le 25 février un mandat de grève inconditionnel qui pourrait être déclenché au moment jugé opportun par le syndicat. «Une rencontre de négociation est prévue en milieu de semaine prochaine afin de régler l'impasse. Sans quoi, des actions solidaires pouvant aller jusqu'au déclenchement de la

grève générale sont envisagées», a précisé M. Gignac. Leur contrat de travail est échu depuis juillet 2016.

Moulage Sous-Pression AMT est située à Saint-Cyprien et emploie actuellement 75 travailleurs syndiqués.

## Club de danse sociale de Trois-Pistoles

Le Club de danse sociale de Trois-Pistoles vous invite, le samedi 13 mai 2017, dès 20 h 30, pour une soirée spéciale «Fête des mères». L'évènement aura lieu à l'Abri Doré, au 190 rue Martel. Venez vous amuser avec nous avec les danses

sociales, en ligne ou avec partenaires. On vous attend en grand nombre.

Pour davantage d'informations, communiquez avec Sylvie Beaupré au 418-738-3008 ou par courriel au denis\_sylvie@hotmail.com.



# 20<sup>e</sup> anniversaire !

L'équipe du Carrefour jeunesse-emploi a souligné ses 20 ans lors d'une soirée spéciale qui s'est déroulée jeudi dernier au BeauLieu Culturel de Témiscouata-sur-le-Lac. Ils ont profité de l'occasion pour remercier leurs nombreux partenaires qui les appuient depuis le tout début!



Le 1er président du CJET M. Vallier Daigle lors de son discours pendant la soirée 20<sup>e</sup> anniversaire



Le conseil d'administration actuellement en place



L'équipe du Carrefour jeunesse-emploi 2017

## Faits saillants des 20 dernières années :

- 1998 Association avec Place aux jeunes en région afin de favoriser le retour et le maintien des jeunes diplômés au Témiscouata.
- 1999 Création du Répertoire des jeunes diplômés du Témiscouata.
- 2000 Mise sur pied d'une coopérative de travailleurs jeunesse à St-Louis-du-Ha! Ha!
- 2001 Signature d'une entente de services avec le ministre de la Solidarité sociale pour le projet « Solidarité jeunesse », une alternative à la sécurité du revenu.
- 2002 Ouverture d'un point de service à Rivière-Bleue.
- 2003 Embauche d'une première travailleuse de rue au Témiscouata pour la période estivale.
- 2004 Implantation du programme Défi à l'entrepreneuriat jeunesse permettant le développement des valeurs entrepreneuriales chez les jeunes.  
Première édition de Desjardins, jeunes au travail favorisant le développement de compétences et l'employabilité future des jeunes participants.
- 2005 Première édition d'Objectif carrière en collaboration avec Service Canada qui vise à faciliter la transition des jeunes vers le marché du travail.  
Implantation du travail de rue dans le secteur du Transcontinental.
- 2006 Nouvelle image et identification visuelle de l'organisation. Nouveau programme visant l'intervention auprès des 16-17 ans, IDEO 16/17
- 2007 Création du Fonds Jeunesse Témiscouata, un incitatif financier qui vise à favoriser la venue et le retour des jeunes diplômés.  
Première édition du projet Expérience de travail en collaboration avec Service Canada qui aide les jeunes de 16 à 30 ans, possédant peu ou pas d'expérience professionnelle, à intégrer le marché du travail.
- 2008 Début du programme Jeunes en action, mesure d'accompagnement pour les jeunes de 18 à 24 ans.
- 2009 Implantation de l'École au CJE.
- 2010 Deuxième génération du Fonds Jeunesse Témiscouata.  
Petite séduction en collaboration avec le CSSS afin d'attirer de futurs médecins à s'établir et à pratiquer au Témiscouata.
- 2011-2012 1<sup>er</sup> plateau de travail Alimente ton Avenir (2 éditions), qui permet aux jeunes d'acquérir des connaissances pratiques en alimentation-restauration.
- 2013 Implantation dans le cadre de Réunir-Réussir, des projets Les Dragons du Témis et Découvre ton Potentiel, permettant à la fois de développer la culture entrepreneuriale chez les jeunes, tout en les encourageant à persévérer dans le monde scolaire.
- 2014 La Vie en appartement ça s'apprend voit le jour, un projet permettant à des jeunes de s'outiller pour faciliter le passage vers la vie d'adulte.
- 2015 Le CJE devient une ressource externe d'Emploi-Québec.  
Début du projet La jeunesse au service de la sagesse, permettant à des jeunes d'apprendre à travailler dans un milieu concret tout en offrant leurs services à des personnes âgées.
- 2016 Le CJET est sélectionné pour un projet pilote Créneau carrefour jeunesse dans le cadre de la Stratégie d'action jeunesse, visant à favoriser la persévérance scolaire, l'autonomie personnelle et sociale, de même que la participation des jeunes à des projets d'entrepreneuriat, de bénévolat et de volontariat.
- 2017 Emploi tes compétences démarre au CJET en collaboration avec Service Canada, permettant à des jeunes peu qualifiés d'intégrer le marché du travail et d'acquérir des compétences.

10<sup>e</sup> anniversaire du Fonds Jeunesse Témiscouata

Un don en l'honneur de l'être cher...



418 867-4827

www.accompagnementlasource.com

115018017

PRÉSENT À CHAQUE INSTANT

LA COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DES EAUX VIVES tient à remercier les familles endeuillées de la confiance qu'elles lui témoignent



COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DES EAUX VIVES

1151340817

Avis de décès

Bégin, Pierre • 1964-2017



À l'hôpital de Notre-Dame-du-Lac, le 7 mai 2017, est décédé à l'âge de 52 ans et 6 mois, M. Pierre Bégin, fils de feu M. Léonard Bégin et de dame Albertine Fournier. Il demeurait à St-Juste-du-Lac.

Il laisse dans le deuil, outre sa mère, ses frères et ses sœurs : feu Marc (Lucie), Denis (Roseline), Rolande et Hélène (Valmond), ses neveux et nièces, ses oncles et tantes, ses cousins et cousines ainsi que de nombreux autres parents et amis (es).

La famille recevra les condoléances à l'église de St-Juste-du-Lac, le vendredi 12 mai à compter de 9 h.

Le service religieux sera célébré, le vendredi 12 mai à 10 h 30, en l'église de St-Juste-du-Lac et de là au cimetière paroissial.

Vous pouvez manifester votre sympathie par un don à l'association du cancer de l'Est du Québec. Cartes disponibles à l'église.



COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DES EAUX VIVES 418 853-2944 400, avenue Principale Dégelis

1151351917

Embardée à Rivière-du-Loup

Un automobiliste a effectué une embardée, ce samedi 6 mai, dans la sortie 96 pour accéder à l'autoroute 85 en direction sud, à Rivière-du-Loup. Personne n'a été gravement blessé.

MARC-ANTOINE PAQUIN

marc-antoine@infodimanche.com



PHOTO : MARC-ANTOINE PQUIN

Les circonstances exactes qui ont mené à cet incident, vers 18 h 15, n'ont pas été confirmées. Si une épaisse brume s'abat actuellement sur cette partie de la ville, une simple distraction

pourrait être en cause. Heureusement, les trois personnes qui prenaient place dans la voiture n'ont pas été blessées. Elles ont tout de même été transportées au Centre hospitalier régional du Grand-Portage (CHRG) par mesure préventive.

Une équipe de pompiers du SSIRDL a aussi été dépêchée sur les lieux afin d'assister les paramédics.

Notons que la sortie pour accéder à l'autoroute 85 en direction sud a été bloquée à la circulation le temps de remorquer le véhicule. Vers 19 h, celle-ci était de nouveau accessible.

FONDATION de la santé de Rivière-du-Loup

Une fondation... un héritage

À l'occasion d'un décès, on vous invite à exprimer votre sympathie par un don à la Fondation de la santé de Rivière-du-Loup

Messe anniversaire

En souvenir de M. Adrien Casey, Ville Dégelis • 1932-2016



Déjà une année s'est écoulée depuis ton départ, très cher Adrien. Ton souvenir sera à tout jamais gravé dans nos cœurs. Tu nous manques beaucoup.

Pour toi, que nous avons aimé et aimerons toujours et pour honorer ta mémoire, une messe anniversaire sera célébrée en l'église de St-Rose-de-Dégelis, le dimanche 14 mai 2017 à 11 h.

Parents et amis(es) sont invités à se joindre à la famille pour cette célébration. Nous remercions tous ceux qui s'uniront à nous par leur présence et leur prière.

Avec toute notre reconnaissance son épouse Noëlla Lajoie; son fils Douglas (Isabelle) et son petit-fils Alexandre.



COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DES EAUX VIVES 418 853-2944 400, avenue Principale Dégelis

1151201917

Fondation de la Maison Desjardins de soins palliatifs du KRTB

Le souvenir et l'espoir en héritage!

44, rue des Chaufailles • Rivière-du-Loup (Qc) G5R 4E1 418 868-1DON (1366) • don@maisondesjardinskrbtb.ca

115002017

Avis de décès et remerciements

Dionne, Daniel capitaine • 1931-2017



À la maison Desjardins de soins palliatifs du KRTB, le 2 mai 2017, est décédé à l'âge de 86 ans, capitaine Daniel Dionne, époux de feu dame Lucile Paradis. Il demeurait à Rivière-du-Loup et autrefois de L'Isle Verte.

Il laisse dans le deuil, ses enfants : Bruno (Josée Lévesque), Francine (Marc Beaudry) et Jean-Pierre (Raymonde Ouellet), ses petits-enfants : Rosalie, Mathias, Jean-Christophe, Pierre-Olivier et Juliette, son frère Marcel, ses beaux-frères et belles-sœurs des familles Dionne et Paradis, ses neveux et nièces, ainsi que de nombreux autres parents et amis (es).

Le service religieux a été célébré, le samedi 6 mai 2017, en l'église Saint-Patrice.

La famille tient à remercier le personnel de la maison Desjardins de soins palliatifs du KRTB pour les bons soins prodigués.

Merci du fond du cœur à tous ceux et celles qui nous ont témoigné de la sympathie de différentes façons. Que chacun considère ces remerciements comme leur étant adressés personnellement.



COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DES EAUX VIVES 418 862-2751 226, rue Lafontaine Rivière-du-Loup

1151181917

Avis de décès

Beaulieu, Guy • 1924-2017



À l'hôpital régional d'Edmundston, le 4 mai 2017, est décédé à l'âge de 92 ans et 11 mois, M. Guy Beaulieu, époux de feu dame Pierrette Lavoie et conjoint de dame Cécile Leblanc. Il demeurait à Dégelis.

Il laisse dans le deuil, outre sa conjointe, ses enfants : Vallier (Françoise), Yves, Gaétan (Yvonne), Daniel (Lise), Johanne (Germain) et Line (Vianney), ses petits-enfants : Nancy, Steven, Christine, Dave, Michel, Martin, Anne-Marie, Martine, ses arrière-petits-enfants, les enfants de sa conjointe : Linda, Claudine, Johanne, Raymond et Carole, ses frères et sœurs, ses beaux-frères et belles-sœurs des familles Beaulieu, Lavoie et Leblanc, ses neveux et nièces ainsi que de nombreux autres parents et amis (es).

La famille recevra les condoléances à la Coopérative funéraire des Eaux Vives, 400, avenue Principale, Dégelis, le vendredi 12 mai à compter de 19 h. Une cérémonie du dernier adieu suivra à 21 h.

Vous pouvez manifester votre sympathie par un don à l'association du cancer de l'Est du Québec. Cartes disponibles à la maison funéraire.



COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DES EAUX VIVES 418 853-2944 400, avenue Principale Dégelis

1151341917

Que ce soit pour vous ou pour un parent proche, se préparer à la mort n'a rien de facile. C'est pourquoi nous vous accompagnons à travers toutes les étapes du deuil, en commençant par le dépôt de vos volontés funéraires, les documents de planification et les arrangements funéraires préalables.

Parlons-en ensemble maintenant.



Yolande Dubuc Jean, célébrante et hôtesse • Daniel Dubé, conseiller Francine Beaulieu, responsable Témiscouata • Laurent Sénéchal, conseiller Nathalie Dubé, directrice générale • Daniel Marcotte, conseiller Yves Thériault, directeur de funérailles Rivière-du-Loup

PRÉSENT À CHAQUE INSTANT



COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DES EAUX VIVES

115126017

418 862-2751 • eauxvives.ca

Messe anniversaire Alcide Gagnon Un an sans notre rayon de soleil, quel désarroi!



Nous savons que tu veilles sur nous. Tu seras toujours présent dans nos pensées et dans nos cœurs.

En ta mémoire, toi, notre protecteur, une messe anniversaire sera célébrée dimanche le 14 mai à 11 h en l'église de St-Jean-de-Dieu.

Merci aux parents et bons amis qui se joindront à nous pour cette célébration.

Son épouse Denise

Ses enfants : Dave (Sandra), Érika (Marco), Sandra (Guy)

Ses trésors (petits-enfants) : Kim, Bianca, Marie-Laurence, Marc-Olivier, Antoine, Pier-Alex, Julie-Anne.

1155071917

## Avis de décès



**Mme Alfrèda Bérubé Marquis**  
Saint-Marc-du-Lac-Long  
1928-2017

À l'hôpital de Notre-Dame-du-Lac, le 4 mai 2017, est décédée à l'âge de 89 ans et 2 mois Mme Alfrèda Bérubé, épouse de feu M. Sylvio Marquis; fille de feu Mme Adèle Desrosiers et de feu M. Georges Bérubé. Elle demeurait à Saint-Marc-du-Lac-Long. **Les membres de la famille accueilleront parents et amis à la Maison funéraire JP Morin, 14, rue de l'Église, Saint-Marc-du-Lac-Long le samedi 13 mai 2017, de 9 h à 13 h 50. Le service religieux sera célébré le même jour, à 14 h en l'église de Saint-Marc-du-Lac-Long, suivi de l'inhumation au cimetière paroissial.** Elle laisse dans le deuil ses enfants : Fernand (Danielle Rodrigue), Normand (Isabelle Leiba), Rachel (Jean-Guy Dickner), Onéil (Lucie Perreault), Julienne (Sylvio Desjardins), Corinne (Réal Kennedy), Réjeanne (Jean-Pierre D'Amboise), Julien (feu Louise Couture), Francine, Sylvie (Mario Maheux), Marcel (Andrée Bilodeau), Michel (Lilia Pimentel); ses 17 petits-enfants; ses 11 arrière-petits-enfants; son arrière arrière-petit-fils; ses frères, sœurs, beaux-frères, belles-sœurs, neveux, nièces, cousins, cousines, autres parents et ami(e)s. La direction des funérailles a été confiée à la Maison Funéraire JP Morin, Pohénégamook.



1924 Principale, Pohénégamook  
rf.jpmmorin@videotron.ca  
www.groupefunerairecaron.com  
1 800 300-2951

## NÉCROLOGIE

## Avis de décès



**Mme Lauréanne Morin**  
Saint-Louis-du-Ha! Ha!  
1930-2017

À l'hôpital de Notre-Dame-du-Lac, le 2 mai 2017, est décédée à l'âge de 86 ans et 11 mois Mme Lauréanne Morin, fille de feu Mme Léa Caron et de feu M. Omer Morin. Elle demeurait à Saint-Honoré, autrefois à Saint-Louis-du-Ha! Ha!, Témiscouata. Le service religieux a été célébré le samedi 6 mai 2017, à 13 h en l'église de Saint-Louis-du-Ha! Ha!, suivi de l'inhumation au cimetière paroissial. Elle laisse dans le deuil ses enfants : Rita (Ovila Ouellet), Réjean (Grace Larouche), Gaston, Normand (Jeanne D'Arc Lemelin), Thérèse (Jean-Luc Bérubé), Michel (Lauréanne Lavoie), Nicolas (Yolande Ouellet), Jacqueline, Fernand (Denise Pelletier), Yvan (Lyne Hébert), Murielle (Sylvain Harvey), Guy (prêtre), Alain, Roselle (David Garon); ses 25 petits-enfants; ses 26 arrière-petits-enfants, ses frères, sœurs, beaux-frères, belles-sœurs, neveux, nièces, cousins, cousines, autres parents et ami(e)s. Des remerciements sont adressés au personnel de l'hôpital de Notre-Dame-du-Lac pour les bons soins prodigués. La direction des funérailles a été confiée à la Maison Funéraire Caron, Témiscouata-sur-le-Lac.



737 rue Commerciale Nord,  
Témiscouata-sur-le-Lac  
rf.caron@videotron.ca  
www.groupefunerairecaron.com  
1 800 300-2951

# 65 ans de mariage!

## Remerciements de sympathie



**Mme Lise Ouellet**  
Témiscouata-sur-le-Lac

Vous qui avez pris le temps de poser un geste de sympathie lors du décès de Mme Lise Ouellet, survenu le 13 avril 2017, à l'âge de 57 ans et 8 mois, soyez assurés que chacune de ces marques de réconfort nous a sincèrement touchés. Nous tenons à vous dire qu'une pensée personnelle vous est adressée, et que c'est avec respect et simplement que nous tenons à vous remercier. Sa mère biologique, Françoise Parent; ses demi-sœurs : José Gauthier (Donald Lavoie), Jenny Gauthier (Gilles Deschênes). Maison Funéraire Caron, Témiscouata-sur-le-Lac.



737 rue Commerciale Nord,  
Témiscouata-sur-le-Lac  
rf.caron@videotron.ca  
www.groupefunerairecaron.com  
1 800 300-2951



Lucienne Rioux et Jean-Claude Dancause de Saint-Jean-de-Dieu célébreront leur 65e anniversaire de mariage le 14 mai 2017. Leurs 8 enfants, 14 petits-enfants, conjoints(es) et 18 arrière-petits-enfants les félicitent et leur souhaitent encore plusieurs années de bonheur.

Envie de revoir une édition?

infodimanche.com

consultez nos archives en ligne

## Remerciements de sympathie



**Mme Marcelle Moreau Ouellet**  
Témiscouata-sur-le-Lac

Les membres des familles Moreau et Ouellet remercient bien sincèrement tous les parents et ami(e)s qui ont témoigné des marques de sympathie, lors du décès de Mme Marcelle Moreau, survenu le 8 avril 2017, soit par offrandes de messes, affiliations de prières, cartes de sympathie, envois de fleurs, dons, courriels, visite au salon ou assistance aux funérailles. Veuillez considérer ces remerciements comme vous étant adressés personnellement. Ses enfants : Doris, Bruno (Mireille Grenier), Francis (Nancy Bérubé); ses petits-enfants et ses arrière-petits-enfants. Maison Funéraire Caron, Témiscouata-sur-le-Lac.



737 rue Commerciale Nord,  
Témiscouata-sur-le-Lac  
rf.caron@videotron.ca  
www.groupefunerairecaron.com  
1 800 300-2951

## Remerciements de sympathie



**M. Bertrand Bouchard**  
Saint-Alexandre

Nos remerciements les plus sincères à tous ceux et celles qui ont partagé notre chagrin, lors du décès de M. Bertrand Bouchard, survenu le 17 avril 2017, à l'âge de 79 ans et 9 mois. Votre présence ainsi que toutes les marques de sympathie, manifestées de quelque façon que ce soit, nous ont été d'un grand réconfort et furent très appréciées. Que chacun de vous trouve dans ces remerciements l'expression de notre reconnaissance et les considère comme vous étant adressés personnellement. La famille tient à remercier le personnel de la Maison Desjardins de soins palliatifs du KRTB, les médecins et infirmières, le CLSC, la résidence des Pèlerins pour les bons soins prodigués ainsi que M. Daniel Caron pour son professionnalisme. Ses enfants : Mario (Diane Thériault), Laurent (Aline Parent), Lucie, Édith (Yvan Chouinard); sa petite-fille, Amélie (Normand Morneau Deschênes).

# JFF résidence funéraire Jean Fleury et Fils

### Services offerts :

- Prêarrangements funéraires
- Règlement de succession
- Inhumation
- Produits funéraires
- Crémation et columbarium



**Paul Beaulieu**  
Propriétaire



**Roch Fleury**  
Propriétaire

195, rue Notre-Dame Ouest Trois-Pistoles  
Informations ou rendez-vous :  
418 851-3156 ou 1 800 632-3156

Consultez les avis de décès sur : [jeanfleurayetfils.com](http://jeanfleurayetfils.com)

# Que de souvenirs...



Messe  
1<sup>er</sup> anniversaire  
Bertha Pelletier

Belle maman d'amour, comme tu nous manques. On s'ennuie de ta voix, de ton rire, de tes câlins, de tes baisers, ainsi que de la merveilleuse personne que tu as été dans nos vies. Maman attentionnée et dévouée pour les siens. La plus belle chose que tu as réussie, est sans aucun doute, l'amour de la famille. Maman courageuse qui avait toujours le bon mot pour tout le monde. Gaëtan, maintenant c'est à ton tour de profiter de ta belle maman d'amour, comme nous avons pu le faire. Après 50 ans elle parlait de toi avec tellement d'émotions, même dans les derniers moments de sa vie. Maman, une messe pour déjà le premier anniversaire de ton départ sera célébrée le Dimanche 14 mai 2017 à 11h en l'église de Squatec. Merci pour la famille que tu nous as donné. Tes enfants Alain, Réal, Patrice, Sylvie, Sylvain, Laval, Brigitte et leurs conjoints, tes petits-enfants et arrière-petits-enfants. Repose en paix, maman chérie. Nous t'aimons encore malgré ton absence, et t'aimerons toujours. XXXXXX

Cher frère, Cinquante années se sont écoulées depuis ce départ, si soudain, brutal et inattendu. Plusieurs d'entre nous aurions aimé te connaître davantage. Tu commençais à peine ta vie, quand le destin est venu t'arracher à maman et papa. Leur peine fut tellement immense, et ce durant toute leur vie. Maman nous a toujours dit que la perte d'un enfant, est le plus grand des chagrins que l'on a traverser au cours de sa vie. Nous espérons plus que tout au monde, qu'aujourd'hui, tu es enfin dans les bras de maman et papa. Une messe pour le cinquantième anniversaire de ton départ sera célébrée Dimanche le 14 mai 2017 à 11 h, en l'église de Squatec. Repose en paix frère chéri. Tes frères et sœurs qui t'aiment. XXXXXX



Messe  
50<sup>e</sup> anniversaire  
Gaëtan Bouchard

JFF  
résidence funéraire  
Jean Fleury et Fils

195, Notre-Dame Ouest  
Trois-Pistoles  
418 851-3156  
[www.jeanfleurayetfils.com](http://www.jeanfleurayetfils.com)

# Une 29<sup>e</sup> soirée d'intronisation des Ambassadeurs à grand déploiement

Le 3 mai dernier se déroulait, à l'Auberge de la Pointe, la 29<sup>e</sup> soirée d'intronisation du Club des Ambassadeurs. Cette soirée, organisée par le Club des Ambassadeurs en collaboration avec le Comité Congrès de l'Office du tourisme et des congrès de Rivière-du-Loup, a permis de souligner les efforts des ambassadeurs de la région ayant organisé un congrès ou un événement dans la dernière année.

En effet, 2016 est une année significative pour Rivière-du-Loup avec la tenue de 50 congrès et événements de plus de 40 nuitées. Le tourisme d'affaires a ainsi généré des retombées de 8,1 M\$.

Une soirée à grand déploiement à laquelle près de 200 personnes ont assisté et eu le plaisir de déguster un repas concocté par les restaurateurs de la ville, soit : le restaurant Chez Antoine, le Bistro Grill l'Intercolonial, l'Auberge de la Pointe et la Rôtisserie St-Hubert.

Au cours de la soirée, plusieurs ambassadeurs ont été reconnus pour leur implication et leurs apports en matière de tourisme d'affaires dans la région. Les honneurs ont été remis à : Alexandra Cloutier, André Beaulieu, Anne-Marie Lapointe, Annie Lévesque, Benoit Ouellet, Bertrand Thériault, Carmelle Bossé, Christian Duchesne, Érick Drapeau, Steeve Drapeau, Christiane



Séguin, Cindy Castonguay, Claudine Viel, Denis Lagacé, Denise Desbiens, Élisabeth Hudon, Éric Bérubé, Frédéric Caron, Gaétan Simard, Geneviève Pigeon, Geneviève Renard, Guy Bonneville, Henriette Duchesne, Jocelyn Boucher, Johanne Dumont, Jonathan Jalbert, Julie Santerre, Lorraine Michaud, Marc Larouche, Martine Bernier, Maxime Marchand, Mélanie Renaud, Nathalie Beaulieu, Nathalie Hodge, Renaud Malenfant, René «Jos» D'Amours, René Bélanger, Samuel Lajoie, Steeve Roy, Terry Michaud, Yves Blanchet et Yves Gagnon.

Soulignons également le prix Coup de cœur

2016 qui a été remis cette année à Dany Plourde. Cette mention est décernée à une personne qui, par son implication et sa personnalité, fait briller Rivière-du-Loup de plein feu. De plus, le Club des Ambassadeurs a souligné des anniversaires dont le Festival Country de Saint-Antonin (10 ans), le Tournoi Provincial de Hockey Bantam McDonald's de Rivière-du-Loup (10 ans), le Tournoi de Quilles Coors Light (30 ans), le club de patinage artistique Les Arabesques (40 ans), Croisières AML (45 ans), le Centre Culturel de Rivière-du-Loup (50 ans) et le Club des Chevaliers de Colomb (95 ans).




**Moisan Fleuriste**  
216, rue Lafontaine  
Rivière-du-Loup

*Dites-le avec des fleurs*

**Arrangements pour toutes occasions.**  
Fleurs, plantes, ballons et fleurs de soie.  
Service de livraison 7 jours/semaine  
**418 862-2115**  
Service – Qualité – Fraîcheur

Livraison partout


## MESSE COMMÉMORATIVE Régine Corbin, 1941-2016



« Il y a un an, tu as pris ton envol vers un autre monde. Avec les larmes aux yeux nous t'avons vue partir même si ce n'était pas ton désir. Tu nous as quittés trop vite, mais avec une grande sérénité, et un grand courage. Nous pensons souvent à toi et aux merveilleux moments passés ensemble. Tu resteras toujours vivante dans nos cœurs. Que tous ceux et celles, qui ont connu et aimé Régine, aient une pensée pour elle en ce jour de premier anniversaire de son décès. Nous vous disons Merci ! »

En la mémoire de Mme Régine Corbin, une messe commémorative sera célébrée le samedi 13 mai 2017 à 19 h 30 en l'église Saint-Patrice de Rivière-du-Loup.


Son conjoint Benoît Pommet,  
ses enfants : Kathy, Marie-Josée, Carole et Jean-François,  
ses petits-enfants : Jérôme, Benoit-Maximilien, Anabelle,  
son arrière-petit-fils Léo.



Maison funéraire Marc-André Rioux ltée  
169, rue Lafontaine, Rivière-du-Loup, 418 862-2668

Entreprise funéraire membre de la Corporation des Thanatologues du Québec  
Entreprise reconnue Distinction par la C.T.Q. 1151301917

## AVIS DE DÉCÈS ET REMERCIEMENTS Philippe Desbiens, 1931-2017



Au Centre d'hébergement St-Joseph de Rivière-du-Loup, le 2 mai 2017, à l'âge de 86 ans, est décédé M. Philippe Desbiens, époux de dame Marcelle Moreau, fils de feu M. Sylvio Desbiens et de feu dame Julianna Sylvain. Il demeurait à Rivière-du-Loup.


Le service religieux a été célébré le lundi 8 mai 2017 à 14 h en l'église de Saint-Patrice et de là, au cimetière paroissial.

Il laisse dans le deuil, son épouse Marcelle ; ses enfants : André (Diane Beaulieu), Alain (Carole Fortin), Sylvie (Maurice Chassé), Sylvain (feu Linda Côté), Eric (Josée Desjardins), feu Stéphane ; ses petits-enfants : Cathy, Chantale, Geneviève, Valérie, Catherine, Alexandre ; ses dix arrière-petits-enfants, ses sœurs : Thérèse (feu Omer Laplante), Jeanine (Bertrand Paradis), ainsi que les membres des familles Desbiens et Moreau.

Nous tenons à remercier sincèrement toutes les infirmières et préposées aux bénéficiaires du 5<sup>e</sup> étage du Centre d'hébergement St-Joseph, les bénévoles du Comité d'accompagnement La Source qui lui ont prodigué les meilleurs soins possible. Avec toute la gratitude de la famille Philippe Desbiens.

Vous avez été nombreux à nous apporter sympathie et réconfort, vous êtes venus le saluer une dernière fois, vous avez partagé notre chagrin, vous nous avez adressé des mots d'affection et de solidarité et vous nous avez apporté chaleur et soutien. Nous en avons été profondément émus et nous tenons à vous en remercier très sincèrement. Merci également pour vos marques de sympathie, soit par votre présence aux funérailles, vos offrandes de messes, affiliations de prières, cartes de sympathie, envois de fleurs, dons, etc.


Tous ces gestes nous ont grandement touchés et ont été très appréciés dans ces moments difficiles. Nous tenons à exprimer à tous notre plus profonde reconnaissance et notre amitié la plus sincère. Vos marques de sympathie peuvent s'exprimer par un don à la Société Alzheimer du Bas St-Laurent, 235, avenue St-Jérôme, bureau 301, Matane G4W 3A7 ou au Comité d'accompagnement La Source, CP 423, Rivière-du-Loup G5R 3Z1. Formulaire disponibles au funérarium.



Maison funéraire Marc-André Rioux ltée  
169, rue Lafontaine, Rivière-du-Loup, 418 862-2668

Entreprise funéraire membre de la Corporation des Thanatologues du Québec  
Entreprise reconnue Distinction par la C.T.Q. 115132917


## MESSE ANNIVERSAIRE Johanne Dupont, 1957-2016



Déjà un an que tu nous as quittés, mais tu es toujours présente dans nos cœurs et nos pensées. Tous ceux et celles qui t'ont connu, auront une pensée pour toi en ce jour du premier anniversaire de ton décès.

Une messe sera célébrée le dimanche 14 mai 2017, à 10 h, en l'église de St-Antonin, à la mémoire de dame Johanne Dupont.


Merci aux parents et ami(e)s qui s'uniront à nous pour cette célébration.  
Les membres des familles Dupont et Paradis.



Maison funéraire Marc-André Rioux ltée  
169, rue Lafontaine, Rivière-du-Loup, 418 862-2668

Entreprise funéraire membre de la Corporation des Thanatologues du Québec  
Entreprise reconnue Distinction par la C.T.Q. 1151311917

## AVIS DE DÉCÈS Lyne Franck, 1959-2017



Au Centre hospitalier de Rivière-du-Loup, le 7 mai 2017, à l'âge de 57 ans et 5 mois, est décédée dame Lyne Franck, conjointe de M. Richard Voyer, fille de M. Georges Franck et de feu dame Madeleine Roy. Elle demeurait à Notre-Dame-du-Portage.


La famille recevra les condoléances au funérarium Marc-André Rioux ltée, 39, rue Delage, Rivière-du-Loup, le vendredi 12 mai de 19 h à 22 h et le samedi, jour des funérailles, à compter de midi.

Le service religieux sera célébré, le samedi 13 mai, à 14 h en l'église de Saint-François-Xavier et de là, au cimetière paroissial.

Elle laisse dans le deuil, son conjoint, Richard ; son père Georges (feu Madeleine Roy); ses frères : feu Bernard, Claude (Manon April); ses beaux-frères et belles-soeurs : feu Jean, Yves (Johanne Beaulieu), Daniel, Roland (Nadia Briand), Martine (Christian Côté). Sont aussi affectés par son départ, ses neveux, nièces, cousins, cousines, ses autres parents et ami(e)s des familles Franck et Voyer.

La famille remercie sa belle-sœur Manon et le personnel soignant du 2<sup>e</sup> étage du Centre hospitalier de Rivière-du-Loup, pour leur dévouement, leur support et la qualité des soins prodigués à Mme Franck. Vos marques de sympathie peuvent s'exprimer par un don à la Fondation de la Maison Desjardins de Soins Palliatifs du KRTB, 44, de Chauffailles, Rivière-du-Loup G5R 4E1. Formulaire disponibles au funérarium.

Les services professionnels ont été confiés à la :



Maison funéraire Marc-André Rioux ltée  
169, rue Lafontaine, Rivière-du-Loup, 418 862-2668

Entreprise funéraire membre de la Corporation des Thanatologues du Québec  
Entreprise reconnue Distinction par la C.T.Q. 1151361917

# La Maison Le Puits fête ses bénévoles

L'implication et le dévouement des bénévoles de la Maison Le Puits de Trois-Pistoles ont été salués, le vendredi 28 avril, dans le cadre d'une activité spéciale dans les locaux de l'organisme. Après tout, c'est grâce à ces hommes et ces femmes qui donnent de leur temps sans compter que la Maison peut poursuivre sa mission communautaire.

● MARC-ANTOINE PAQUIN

marc-antoine@infodimanche.com

Ainsi, si la quarantaine de bénévoles ont été remerciés pour leur contribution, la présidente du conseil d'administration de la Maison Le Puits, Gaétane Rioux, a pris le temps de rendre un hommage sincère à quatre personnes plus particulièrement.

Carmelle Denis, Denise Rioux-Bélanger et Fernand Bélanger s'approchent (si ce n'est pas

déjà fait) maintenant des 30 ans de bénévolat pour le même organisme, alors que Monique Rousseau a atteint cette année la marque des 20 ans. Ce sont des personnes d'exception. «Il était important pour nous de leur dire que c'est un honneur de compter sur leur présence et leur dévouement. C'est toujours un défi de trouver de nouveaux bénévoles, alors quand on peut garder les nôtres pendant aussi longtemps, c'est une chance inouïe», a partagé Mme Rioux. Sans les bénévoles, la Maison Le Puits n'existerait simplement pas. Chacun d'entre eux sont nécessaires au bon fonctionnement de l'organisme, autant par leur travail au tri, à l'étalage ou à la vente. «Ils travaillent tous dans le sourire, ce qui rend l'expérience agréable. Nous avons de très bons bénévoles, nous sommes très chanceux», a-t-elle ajouté. Pour la fête de vendredi, Gaétane Rioux a rédigé un mot personnalisé pour ses quatre bénévoles vétérans. De beaux cadeaux leur ont

également été offerts. La surprise et l'émotion étaient au rendez-vous, a-t-elle témoigné.

L'organisme sans but lucratif la Maison le Puits existe depuis plus de 30 ans à Trois-Pistoles. Il s'agit d'un comptoir vestimentaire usagé à bas prix pour toute la famille.

Elle offre également du financement à différentes initiatives issues de la communauté.



## Souper de la lueur de l'espoir du Bas-Saint-Laurent

L'association régionale pour l'entourage de la personne atteinte d'un trouble de santé mentale invite les personnes intéressées à son souper-rencontre qui aura lieu au restaurant les Jardins de Lotus le 17 mai à 18h. Les inscriptions sont obligatoires jusqu'au lundi, 15 mai. Cette activité s'adresse à tous les membres de la famille d'une personne vivant avec un problème

de santé mentale. Vous pouvez vous inscrire au 418-863-4689 ou par courriel : lueures-poirkrbt@bellnet.ca

### Avis de décès et remerciements



**LEVESQUE, LUCIENNE**

Au Centre d'hébergement St-Joseph, le 7 mai 2017, à l'âge de 96 ans et 3 mois est décédée madame Lucienne Levesque, épouse de feu monsieur Gérard Bélanger. Elle demeurait à Rivière-du-Loup et autrefois à Trois-Pistoles.

La famille recevra les condoléances samedi le 13 mai 2017 à compter de 13 h au Centre funéraire Jean-Guy Rioux situé au 30, Notre-Dame Ouest à Trois-Pistoles. Le service religieux sera célébré, samedi à 15 h, en l'église de Trois-Pistoles et de là au cimetière paroissial.

Elle laisse dans le deuil ses filles : Jocelyne (Laurent Gagnon), Louise (Alain Lepage), Hélène (Alain Messier), ses petits-enfants : Mathieu, Mélissa, Amélie, Maude, Camille, ses arrière-petits-enfants ainsi que les membres des familles Levesque et Bélanger.

Des dons pour la fondation de la maison Desjardins de soins palliatifs du KRTB seraient appréciés.

Merci de votre présence et de votre soutien.

### Avis de décès et remerciements



**GAGNON, EUGÉNIE**

Au Foyer de Saint-Antoine, le 7 mai 2017, à l'âge de 101 ans et 4 mois est décédée madame Eugénie Gagnon, épouse de feu monsieur Gérard Albert. Elle demeurait à Rivière-du-Loup et autrefois à Saint-Clément.

La famille recevra les condoléances samedi le 13 mai 2017 de 12 h 30 à 13 h 45 à la Coopérative funéraire des Eaux Vives située au 226, rue Lafontaine à Rivière-du-Loup. Le service religieux sera célébré, samedi à 14 h, en l'église de Saint-Patrice et de là au cimetière de Saint-Clément à une date ultérieure.

Elle laisse dans le deuil ses enfants: Rita (Yvanho Veilleux), Paul-Émile (Madeleine Gamache), Ernest (Nicole Gamache), Denise (Jean-Paul D'Amours), Germaine (André Dumont), Irené (Ghislaine Dubé), Charles-Émile (Ginette Denis), Rose-Aline (feu Émilien Lebel), Marguerite (Jean-Claude D'Auteuil), Jean-Yvon (Marie-Rose Rogers), Jean-Yves (Denise St-Laurent), Raymond (Renée Doyon), Roger (Sylvie Michaud), ses petits-enfants, ses arrière-petits-enfants, ses arrière-arrière-petits-enfants ainsi que les membres des familles Gagnon et Albert.

Des dons pour la fondation de la maison Desjardins de soins palliatifs seraient appréciés.

Merci de votre présence et de votre soutien.

### Remerciements de sympathie

**MME JEANNETTE BÉLANGER 1921-2017**



Nous remercions sincèrement parents et amis(es) qui nous ont témoigné des marques de sympathie, soit par courriels, tribut floraux, visites et assistance aux funérailles lors du décès de dame Jeannette Bélanger, épouse de feu monsieur Léo Robillard, survenu le 14 avril 2017, à l'âge de 95 ans et 3 mois.

Veillez considérer ces remerciements comme personnels.

Ses enfants: feu Jean (Nicole), Guy (Réjeanne), Madeleine (Régis), feu Gérald (Michelle), feu Gervais (Sylvie), Lyne (Rosaire), ses petits-enfants, ses arrière-petits-enfants et ses arrière-arrière-petits-enfants.

### Messe anniversaire

**MME IDA GAGNON 1918-2016**



En l'église de Saint-Clément, le dimanche 14 mai 2017 à 10 h sera célébrée une messe anniversaire en mémoire de dame Ida Gagnon, épouse en premières noces de feu monsieur Delphis Dubé et en secondes noces de feu monsieur Louis Roy.

La famille remercie à l'avance tous ceux et celles qui se joindront à elle pour la célébration.

### Remerciements de sympathie

**RIOUX, MIVILLE 1946-2017**



Très sensibles à la chaleur de votre sympathie et au réconfort de votre amitié lors du décès de monsieur Miville Rioux, époux de dame Lucienne Bélanger, survenu le 20 mars 2017, à l'âge de 70 ans et 6 mois, nous tenons à remercier parents et amis qui ont témoigné des marques de sympathie, soit par offrandes de messes, fleurs, cartes, courriels, dons, visites ou assistance aux funérailles. Cet époux exceptionnel, ce père et ce grand-père plein de tendresse nous a quittés, mais demeurera toujours présent dans notre cœur.

Son épouse Lucienne, son fils Christian (Marie-Eve) et ses petits-enfants vous remercient et vous prient de considérer ces remerciements comme personnels.

## Les Mercredis de Marie à Notre-Dame-du-Lac

La récitation du chapelet à l'église de Notre-Dame-du-Lac aura lieu à 15 h 30 à chaque mercredi avant la messe de 16 h. L'équipe responsable des «Mercredis de Marie» invite les citoyens de Témiscouata-sur-le-Lac et du secteur à se joindre à eux. Les membres de toutes les chorales du secteur sont invités à participer à chacun des mercredis du mois de mai. On compte également

### AVIS PUBLIC

## RÉGIE INTERMUNICIPALE DE L'ÉNERGIE DU BAS-SAINT-LAURENT AVIS PUBLIC

**EST DONNÉ AUX CONTRIBUABLES DES MUNICIPALITÉS RÉGIONALES DE COMTÉ (CI-APRÈS NOMMÉES « MRC ») DE KAMOURASKA, DE RIVIÈRE-DU-LOUP, DE TÉMISCOUATA, DES BASQUES, DE RIMOUSKI-NEIGETTE, DE LA MITIS, DE LA MATAPÉDIA ET DE LA MATANIE, MEMBRES DE LA RÉGIE INTERMUNICIPALE DE L'ÉNERGIE DU BAS-SAINT-LAURENT (CI-APRÈS NOMMÉE « RÉGIE »).**

PRENEZ AVIS qu'en date du 20 janvier 2017, le conseil de la RÉGIE, lors d'une assemblée tenue au 23, rue de l'Évêché Ouest à Rimouski, province de Québec, G5L 4H4, a adopté le **projet** de règlement intitulé : « **Règlement sur la rémunération et sur le remboursement des frais des élus municipaux délégués au conseil d'administration de la Régie intermunicipale de l'énergie du Bas-Saint-Laurent (« RÉGIE »)** ».

Le règlement sera adopté à la séance du conseil de la RÉGIE qui se tiendra le 9 juin 2017 à compter de 15 h dans la Salle Rivière de l'Hôtel Riôtel situé au 250, avenue du Phare Est à Matane, province de Québec, G4W 3N4.

Les intéressés pourront prendre connaissance de ce projet de règlement au bureau de la RÉGIE pendant les heures de bureau au 186, rue Lavoie à Rimouski (Québec), G5L 5Z1.

Résumé du projet de règlement :

### RÉMUNÉRATION ET REMBOURSEMENT DES FRAIS

#### Rémunération

En vertu de l'article 595 LCMQ, la loi sur le traitement des élus municipaux s'applique à la RÉGIE compte tenu de ses adaptations nécessaires à l'exception des dispositions relatives au minimum de la rémunération ainsi fixée.

Le président aura droit à une rémunération annuelle de 3 000 \$.

Les deux vice-présidents auront droit à une rémunération annuelle de 2 000 \$.

La rémunération annuelle des autres membres du conseil sera de 1 000 \$.

Le taux d'indexation annuel est fixé à 1,5 %.

Advenant le cas où un membre remplace le président pendant plus de trente (30) jours consécutifs, pour cause d'absence du président ou de vacances de ce poste, le membre remplaçant le président aura droit, à compter de ce moment et jusqu'à ce que cesse le remplacement, à une somme égale à la rémunération de base du président pendant cette période.

#### Remboursement des frais de déplacement

Lorsqu'un membre se déplace pour l'exercice de ses fonctions, les frais de repas et d'hébergement sont remboursés sur présentation des pièces justificatives. Si un membre utilise son véhicule pour le déplacement, il sera remboursé à raison de 0,50 \$ par kilomètre parcouru. S'il utilise une voiture louée, les frais de location et d'essence seront remboursés sur présentation des pièces justificatives.

#### RÉTROACTIVITÉ

Le présent règlement a un effet rétroactif au 1er janvier 2017.

Ce règlement doit, pour entrer en vigueur, être approuvé par le ministre des Affaires municipales et de l'Occupation du territoire.

Tout contribuable d'une MRC membre de la RÉGIE, soit de l'une des MRC suivantes :

MRC de KAMOURASKA  
MRC de RIVIÈRE-DU-LOUP  
MRC de TÉMISCOUATA  
MRC des BASQUES  
MRC de RIMOUSKI-NEIGETTE  
MRC de La MITIS  
MRC de La MATAPÉDIA  
MRC de La MATANIE

peut s'opposer à l'approbation du Règlement par le ministre des Affaires municipales et de l'Occupation du territoire en transmettant à ce dernier son opposition écrite au cours de la période de vingt-et-un (21) jours qui suit la publication du présent avis, à l'adresse suivante :

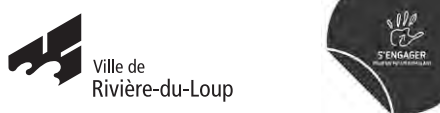
#### Ministre des Affaires municipales et de l'Occupation du territoire

10, avenue Pierre Olivier Chauveau  
4e étage  
Québec (Québec)  
G1R 4J3

Donné à Rimouski, ce 8e jour de mai 2017

Luc Lavoie, Secrétaire-trésorier

sur la participation des personnes faisant partie des différents organismes pour l'animation de cette activité. Bienvenue à toutes et tous à la sacristie de l'église de Notre-Dame-du-Lac, à tous les mercredis du mois de mai. Voici une belle occasion de vous donner un court temps de repos avec le Seigneur et la Vierge Marie, patronne de cette paroisse.



Ville de  
Rivière-du-Loup

## AVIS PUBLIC

**Avis public est par les présentes donné par Me Georges Deschênes, OMA, avocat, greffier de la ville de Rivière-du-Loup, que le règlement numéro 1918 amendant le règlement numéro 1909, du 13 février 2017, concernant la création d'un programme d'aide financière à la restauration des bâtiments patrimoniaux a été adopté lors de la séance ordinaire du conseil municipal du lundi 8 mai 2017.**

Toute personne intéressée peut prendre connaissance du règlement numéro 1918 ou en obtenir copie à mon bureau au 75, rue de l'Hôtel-de-Ville, du lundi au vendredi, de 8 h 30 à 12 h et de 13 h 30 à 16 h 30.

Donné à Rivière-du-Loup,  
ce 10 mai 2017

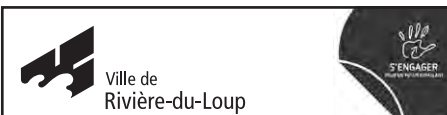
Le greffier,  
Georges Deschênes, OMA, avocat

## Avis de clôture d'inventaire

Avis est par les présentes donné que, à la suite du décès de Jean-Paul Roy, en son vivant domicilié au 675, rue Chouinard, Témiscouata-sur-le-Lac, Qc, G0L 1X0, un inventaire des biens du défunt a été fait par les liquidatrices successorales Julie Roy et Lise Roy, en date du 30 avril 2017.

Cet inventaire peut être consulté sur rendez-vous par les intéressés (successibles ou créanciers) au 31, rue Caron, Témiscouata-sur-le-Lac, Qc, G0L 1X0.

Donné ce 5 mai 2017  
Julie Roy et Lise Roy  
Liquidatrices de successorales



Ville de  
Rivière-du-Loup

**Projet: STDD-2017-02-07  
Numéro SEO: 1072145  
Date et heure limite de réception des soumissions: 23 mai 2017 à 10h**

La Ville de Rivière-du-Loup lance un appel d'offres public se rapportant à « Services professionnels en évaluation routière ».

Les personnes ou entreprises intéressées à soumissionner sur ledit projet peuvent se procurer les documents d'appel d'offres sur le SEO à l'adresse suivante:  
<http://www.seao.ca/>

Donné à Rivière-du-Loup,  
ce 10 mai 2017

Le greffier,  
Georges Deschênes, OMA, avocat



PROVINCE DE QUÉBEC  
MUNICIPALITÉ RÉGIONALE DE COMTÉ  
DE RIVIÈRE-DU-LOUP

Règlements numéros 225-17, 226-17, 227-17, 229-17 et 230-17  
(entrée en vigueur)

AVIS EST PAR LES PRÉSENTES DONNÉ par le soussigné, directeur général et secrétaire-trésorier, que le conseil de la MRC de Rivière-du-Loup a adopté, à sa séance du 16 février 2017 :

- le règlement numéro 225-17 modifiant le règlement de contrôle intérimaire numéro 147-06 relatif à la construction d'éoliennes sur le territoire de la MRC de Rivière-du-Loup;
- le règlement numéro 226-17 visant à modifier le règlement de contrôle intérimaire numéro 148-06 relatif à la protection des rives, du littoral et des plaines inondables;
- le règlement numéro 227-17 modifiant le règlement de contrôle intérimaire numéro 153-07 relatif à certaines activités agricoles en zone agricole sur le territoire de la MRC de Rivière-du-Loup;
- le règlement numéro 229-17 modifiant le règlement de contrôle intérimaire numéro 168-09 relatif à l'impact visuel des carrières et sablières;
- le règlement numéro 230-17 modifiant le règlement de contrôle intérimaire numéro 183-12 visant à interdire l'émission de permis de lotissement relatif à la création d'une rue en milieu forestier.

Ces règlements ont reçu, le 27 avril 2017, l'approbation du ministre des Affaires municipales et de l'Occupation du territoire sous la signature du sous-ministre et il est entré en vigueur à cette date.

Toute personne intéressée peut prendre connaissance de ces règlements à la préfecture de la MRC, au 310, rue Saint-Pierre à Rivière-du-Loup, ainsi qu'au bureau de chaque municipalité du territoire de la MRC, et ce, aux heures habituelles de bureau.

Le présent avis dans « Info Dimanche » tiendra lieu de la publication devant être faite dans un journal par la Ville de Rivière-du-Loup en vertu de l'article 345 de la Loi sur les cités et villes. Il sera aussi publié dans chacune des municipalités de la MRC en vertu de l'article 433 du Code municipal du Québec.

DONNÉ À RIVIÈRE-DU-LOUP,  
CE DIXIÈME JOUR DU MOIS DE MAI 2017.

Le directeur général et secrétaire-trésorier,  
Raymond Duval

## Soirée de danse du Club FADOQ de Sully

La prochaine soirée de danse du Club FADOQ de Sully se tiendra au Centre Lionel-Charest à Pohénégamook le samedi 13 mai à compter de 20 h. L'animation a été confiée au groupe Duo Accord.

### AVIS DE DEMANDE DE CHANGEMENT DE NOM

Prenez avis que Renald Ouellet dont l'adresse de domicile est le 12, rue Alexandre, Rivière-du-Loup, Québec, G5R 2W1, présentera au Directeur de l'état civil une demande pour changer son nom en celui de Reynald Ouellet.

Cet avis a été rempli et signé à Rivière-du-Loup, le 8 mai 2017.

Par Renald Ouellet

115501917



### ENCAN

**Vente par encan**  
**Pour Yvon Michaud et Jacqueline Griffin**  
**668, route 185, Saint-Honoré,**  
**cté Témiscouata**  
**Samedi le 13 mai 2017**  
**à 10 heures précises**

**Sera vendu un bon lot de marchandises de maison et les articles du garage dont :**

Cuisinière électrique; laveuse; sècheuse; un très beau mobilier de cuisine 6 places avec vaisselier; beau mobilier de salon avec divan 3 places, causeuse et tables; très belle cuisinière à bois ancienne de marque Bêlanger modèle excellent; armoire; ensemble causeuse et fauteuil en osier; mobilier de chambre à coucher; bibliothèque; support à serviette en fer forgé; classeur; chaise berçante de type grand-père; lits jumeaux diverses statuettes; draperie; 2 foyers électriques; ensemble de chambre à coucher noir laqué très beau; artisanat diverses; cadres et décoration diverses; vases; bibelots; bureau de chambre; lampe; 2 ensembles de table et chaises de parterre dont 1 en bois; appareils électriques de cuisine; micro-ondes; four à convection; vaisselle; ustensiles de cuisine; petit moulin à viande; batterie de cuisine; poterie; imprimante; décoration de Noël; livres; radio antique; déchiqueteuse à papier; literie diverse; rideaux et pôle; BBQ; annexe à l'huile; chauffeuse au propane; foyer antique de salon; échelle en aluminium; escabeau; outils de jardinage; pelles; râtaux; sécateur; taille-haie; 2 brouettes; lot d'outils manuels; divers outils d'une machine shop; chevaux; drummel; lot de pinces vise-grip; compresseur; lot de fer usagé; établie en métal; perceuse à colonne; 2 scies à ruban; scie à chantourner; souffleuse à neige motorisée avec cabine, le tout très propre; lot de briques Nova brique; jigger.

Aussi beaucoup d'autres articles trop long à énumérer.

N.B. C'est un gros encan et en cas de pluie une bonne partie de l'encan aura lieu à l'intérieur.

Condition comptant  
 Cantine sur les lieux

**Alain Thériault, encanteur professionnel**  
**418 862-2376 ou 418-867-3803 (Écurie)**

1153231917

ENCAN



### ENCAN

**Dans l'ancienne épicerie au 204, rue Marquis, Saint-Epiphanie, cté RDL, Dimanche le 14 mai 2017 à 10 heures précises**

**Sera vendu un lot d'articles de toutes sortes et de l'antiquité dont :**

1 piège à ours; gear box avec moteur; grosse clé ajustable; différents outils manuels et électriques; scie à découper Shopcraft; lot de tuyau de chaleur en stainless; tire-fort 3 tonnes; un peu de boyau hydraulique; bottes à pêche (8); lot de pots à fleurs; outils de jardin; chaise d'ordinateur; marmites; lampes; tapis de centre; lecteur DVD; 1 équipement de hockey pour adolescent; balayuse Eureka; lampe plafonnier en imitation de vitrail; décors d'halloween; set de cuisine en chrome; 2 fanals neufs; lot de verres de bar; chaise ou table de massage à l'état neuf. Antiquité : lot de verre taillé; lampes à l'huile; brûleur à plomb; boller à bouillir les pots de conserve; attelles à chevaux; sciote; un peu d'outils; 2 machines à coudre Signer portative; système Kodak pour développer les photos; souffleur pour poudrer les patates; boîtes à chaussures avec les brosses; album photo sur pied.

Aussi beaucoup d'autres articles trop long à énumérer, et d'autres articles vont s'ajouter.

Condition comptant  
 Cantine sur les lieux

**Alain Thériault, encanteur professionnel**  
**418 862-2376 ou 418-867-3803 (Écurie)**

1153241917

### Avis de demande de dissolution

Prenez avis que la personne morale sans but lucratif Association des familles d'accueil du Bas St-Laurent inc., ayant son siège social au 516, rue Notre-Dame Ouest, Notre-Dame-des-Neiges (Québec) G0L 4K0, a l'intention de demander sa dissolution au Registraire des entreprises et, à cet effet produit la présente déclaration requise par les dispositions de l'article 42 de la Loi sur la publicité légale des entreprises et conformément à l'article 28 de la Loi sur les compagnies.

Trois-Pistoles, ce 5 mai 2017.  
 Sylvie D'Amours, notaire  
 Procureure de la personne morale

1155101917

Transports,  
 Mobilité durable  
 et Electrification  
 des transports

Québec

### Ministère des Transports, de la Mobilité durable et de l'Électrification des transports

#### Avis aux propriétaires et locataires de camion de déneigement

Le ministère des Transports, de la Mobilité durable et de l'Électrification des transports procédera dans les prochains jours à un appel d'offres pour la location de camions de déneigement et déglacage avec opérateur pour la saison hivernale 2017-2018 pour le Centre de service de Témiscouata-sur-le-Lac.

Avis est donné aux propriétaire et locataires de camion de déneigement de nous signifier par écrit leur intérêt à l'adresse suivante :

**Ministère des Transports, de la Mobilité durable et de l'Électrification des transports, 7, rue Morin, Témiscouata-sur-le-Lac (Québec) G0L 1E0.**

1154251917



Ville de  
 Rivière-du-Loup

### AVIS PUBLIC

**Concernant la demande de dérogation mineure de monsieur Richard Thivierge pour l'immeuble situé au 310, rue Témiscouata, (zone 4-Cc) en regard de la marge de recul insuffisante par rapport au bâtiment sur la ligne avant.**

**AVIS PUBLIC est donné de ce qui suit:**

Monsieur Richard Thivierge a déposé au comité consultatif d'urbanisme une demande de dérogation mineure pour régulariser l'implantation d'un bâtiment situé au 310, rue Témiscouata situé sur le lot numéro 3 749 579, du cadastre du Québec, circonscription foncière du Témiscouata.

Plus spécifiquement, les requérants désirent que le conseil accorde une dérogation mineure quant à l'implantation du bâtiment principal construit en 1965 et localisé à 5,08 mètres de la limite donnant sur la rue Témiscouata. En vertu du règlement de zonage numéro 1253, du 28 août 2000, la marge de recul avant minimale applicable à la zone 4-Cc est de 6 mètres. La dérogation demandée équivaut donc à une réduction de la marge de 92 cm.

En date du 11 avril 2017, le comité consultatif d'urbanisme de la ville a recommandé au conseil d'accepter la demande de dérogation mineure pour le 310, rue Témiscouata.

Conformément aux dispositions du règlement sur les dérogations mineures numéro 1259, le conseil municipal avise la population de Rivière-du-Loup qu'il se prononcera sur l'acceptation ou le rejet de cette demande lors de la séance ordinaire du lundi 12 juin 2017 à 20 heures, à la salle du conseil de l'hôtel de ville situé au 65, rue de l'Hôtel-de-Ville.

Toute personne intéressée par cette demande peut se faire entendre par le conseil lors de la séance du 12 juin 2017, à 20 heures ou transmettre ses objections par écrit au greffier avant cette date à 16 h 30 au 75, rue de l'Hôtel-de-Ville, Rivière-du-Loup (Québec) G5R 1L7.

**Donné à Rivière-du-Loup, ce 10 mai 2017**

Le greffier,  
 Georges Deschênes, OMA, avocat

1152131917



### AVIS PUBLIC

#### AUX PERSONNES HABLES À VOTER AYANT LE DROIT D'ÊTRE INSCRITES SUR LA LISTE RÉFÉRENDAIRE DE L'ENSEMBLE DE LA MUNICIPALITÉ

- Lors d'une séance du conseil tenue le 1er mai 2017, le conseil de la Ville de Témiscouata-sur-le-Lac a adopté la politique administrative numéro 12 prévoyant une aide à la création d'emplois.
- Les personnes habiles à voter ayant le droit d'être inscrites sur la liste référendaire de la municipalité peuvent demander que cette politique fasse l'objet d'un scrutin référendaire en inscrivant leur nom, adresse et qualité et en apposant leur signature dans un registre ouvert à cette fin.
- Ce registre sera accessible de 9 h 00 à 19 h 00, le 15 mai 2017 à l'Hôtel de Ville de Témiscouata-sur-le-Lac, au 861 rue Commerciale Nord à Témiscouata-sur-le-Lac.
- Le nombre de demandes requis pour qu'un scrutin référendaire soit tenu est de 420. Si ce nombre n'est pas atteint, la politique sera réputée approuvée par les personnes habiles à voter.
- Le résultat de la procédure d'enregistrement sera annoncé à l'Hôtel de Ville, le 15 mai 2017 à 19 h 05.
- La politique peut être consulté à l'Hôtel de Ville de Témiscouata-sur-le-Lac selon l'horaire normal de bureau.
- Conditions pour être une personne habile à voter ayant le droit d'être inscrite sur la liste référendaire de la municipalité :  
 Toute personne qui, le 1er mai 2017, n'est frappée d'aucune incapacité de voter prévue à l'article 524 de la Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités et qui remplit l'une des deux conditions suivantes :

- Être une personne physique domiciliée sur le territoire de la municipalité et, depuis au moins six (6) mois au Québec.
- Être, depuis au moins douze (12) mois, le propriétaire d'un immeuble ou l'occupant d'un établissement d'entreprises, au sens de la Loi sur la fiscalité municipale (chapitre F2-1) situé sur le territoire de la municipalité de Témiscouata sur-le-Lac.

Une personne physique doit également, le 1er mai 2017, être majeure et de citoyenneté canadienne et ne pas être en curatelle.

Être assignée, au moyen d'une procuration signée par la majorité de ceux-ci, comme le seul des copropriétaires ou des cooccupants qui a le droit d'être inscrit sur la liste référendaire à titre de propriétaire de l'immeuble ou d'occupant de la place d'affaires.

(Note: Un copropriétaire ou un cooccupant n'a pas à être désigné s'il est par ailleurs qualifié à titre de personne domiciliée, de propriétaire unique d'un immeuble ou d'occupant unique d'une place d'affaires).

Condition d'exercice du droit à l'enregistrement d'une personne morale : Désignée par une résolution, parmi ses membres, administrateurs ou employés, une personne qui le 1er mai 2017 et au moment d'exercer ce droit, est majeure et de citoyenneté canadienne.

Les personnes désirant faire enregistrer leur nom doivent présenter une preuve d'identité légalement reconnue : Carte d'assurance maladie, permis de conduire ou passeport (articles 545 et 215 de la Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités – LERM).

**Donné à Témiscouata-sur-le-Lac**  
**Ce 10 mai 2017**

Lynda Cloutier  
 Greffière assistante

1154131917



## AVIS PUBLIC

### DEMANDE D'APPROBATION RÉFÉRENDAIRE SECOND PROJET DE RÈGLEMENT NO 185-17 AMENDANT LE RÈGLEMENT DE ZONAGE NO 06-90 AFIN DE CRÉER LA ZONE CA.9

(ENTRE LE LAC TÉMISCOUATA & LA RUE  
MONSEIGNEUR-GAGNON)

AUX PERSONNES INTÉRESSÉES AYANT LE DROIT  
DE SIGNER UNE DEMANDE D'APPROBATION  
RÉFÉRENDAIRE :

Faisant suite à l'assemblée publique de consultation tenue le 26 avril 2017 sur le projet de règlement numéro 185-17, le conseil municipal a adopté, à la séance du 1er mai 2017, le second projet de règlement.

Ce second projet contient des dispositions qui peuvent faire l'objet de demandes de la part des personnes intéressées afin qu'un règlement qui les contient soit soumis à leur approbation conformément à la Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités.

#### 1) DISPOSITION SUSCEPTIBLE D'APPROBATION RÉFÉRENDAIRE

Le projet de règlement no 185-17 a pour effet :

- De créer la zone Ca.9 à même une partie des zones Pc.1 et Pd.3 afin de permettre certains usages commerciaux sur les lots 4 765 426 et 4 764 265.

Cette disposition est susceptible d'approbation référendaire.

#### 2) TERRITOIRE VISÉ

Les zones visées et les zones contiguës correspondent au quartier Notre-Dame-du-Lac.

Les zones visées et les zones contiguës sont :

Zones visées :

Pd.3 et Pc.1

Zones contiguës :

Pc.1, Pd.3, Pd.6, M.9, Rd.3, Rc.1, Rc.2, Ra.14, Ra.39 et Re.1

#### 3) PROCÉDURE D'APPROBATION

La disposition du règlement numéro 185-17 décrite précédemment est susceptible d'approbation référendaire.

Par conséquent, les personnes intéressées des zones visées et contiguës peuvent déposer à la municipalité une demande visant à ce qu'un règlement contenant toute disposition susceptible d'approbation référendaire soit soumis à l'approbation des personnes habiles à voter des zones visées d'où proviendra une demande valide. Les conditions de validité de toute demande d'approbation sont énumérées plus bas.

Si une demande valide est reçue à la municipalité, l'approbation se fera dans un premier temps par la tenue d'une procédure d'enregistrement; dans un deuxième temps, un référendum aura lieu si suffisamment de personnes habiles à voter l'ont demandé lors de la procédure d'enregistrement et si le conseil municipal a ordonné la tenue d'un tel référendum.

#### 4) CONDITION DE VALIDITÉ D'UNE DEMANDE

Pour être valide, toute demande doit :

- Indiquer clairement la disposition qui en fait l'objet et la zone d'où elle provient;
- Être signée par au moins (12) personnes intéressées de la zone où elle provient ou par la majorité d'entre elles si leur nombre est inférieur à 21;
- Être reçue au bureau de la municipalité au plus tard le 18 mai 2017.

#### 5) PERSONNES INTÉRESSÉES

Les renseignements permettant de déterminer quelles sont les personnes intéressées ayant le droit de signer une demande peuvent être obtenus au bureau municipal de la Ville de Témiscouata-sur-le-Lac.

#### 6) ABSENCE DE DEMANDES

Toutes les dispositions du second projet de règlement qui n'auront fait l'objet d'aucune demande valide pourront être incluses dans un règlement qui n'aura pas à être approuvé par les personnes habiles à voter.

#### 7) CONSULTATION DU PROJET

Le second projet de règlement peut être consulté au bureau municipal, au 861 rue Commerciale Nord, Témiscouata-sur-le-Lac, aux heures normales de bureau. Une copie peut être obtenue sans frais par toute personne qui en fait la demande.

Donné à Témiscouata-sur-le-Lac  
Ce 10 mai 2017

Lynda Cloutier  
Greffière assistante

## Des bénévoles remerciés par le gouverneur général du Canada

Le dévouement et l'engagement de deux bénévoles du KRTB ont été salués, ce mardi 25 avril à Ottawa, par le gouverneur général du Canada, le très honorable David Johnston. Ils ont reçu de ses mains la Médaille pour les bénévoles, dans le cadre d'une cérémonie toute spéciale.

● MARC-ANTOINE PAQUIN

marc-antoine@infodimanche.com

Les récipiendaires locaux de cette distinction honorifique sont Clément Fortin de Rivière-du-Loup et Denis Pelletier de Cacouna. Notons aussi la présence d'André Larouche, père du communicateur bien connu dans la région, Marc Larouche,

qui est originaire de Rivière-Malbaie, dans Charlevoix.

Denis Pelletier fait du bénévolat dans les domaines de la santé et de l'éducation au sein des communautés où il a vécu depuis 1970. Ses contributions ont permis aux jeunes, aux moins jeunes, aux malades et à ses concitoyens en général de mieux profiter de leur communauté en ayant une meilleure qualité de vie.

Depuis qu'il est dans la région, M. Pelletier s'implique bénévolement à titre de président du Projet Filet Étape Normandie. Il est aussi vice-président de la Société d'histoire et de généalogie de Rivière-du-Loup. Il a également été administrateur à l'École de musique Alain Caron et vice-



Denis Pelletier. PHOTO : PHOTO : MCPL VINCENT  
CARBONNEAU, RIDEAU HALL



Clément Fortin. PHOTO : MCPL VINCENT  
CARBONNEAU, RIDEAU HALL

## APPEL D'OFFRES



### PROJET : Réfection de la route du Lac-Baker

PROPRIÉTAIRE : MUNICIPALITÉ DE SAINT-JEAN-DE-LA-LANDE

810, rue Principale  
Saint-Jean-de-la-Lande (Québec) G0L 3N0  
Référence : Madame Danielle Rousseau,  
Directrice générale secrétaire-trésorière  
☎ : (418) 853-3703  
@ : info@saintjeandelalande.ca

CONSULTANT : ACTUEL CONSEIL

1034, rue Principale  
Pohénégamook (Québec) G0L 1J0  
Sylvain Lafrance, ingénieur  
☎ : (418) 859-2927 ☎ : (418) 859-2267  
@ : info@actuelconseil.com

- 1.1 La municipalité de St-Jean-de-la-Lande demande des soumissions pour des travaux de voirie sur trois (3) secteurs de la route du lac Baker.

Les principaux items du contrat consistent à exécuter les travaux suivants :

- Signalisation et gestion de la circulation ;
- Nettoyage de fossé (par la municipalité) ;
- Pulvérisation de pavage sur 100 mm, nivelage et compaction ;
- Rechargement de la fondation supérieure et des accotements en MG-20, 150 mm d'épaisseur sur une largeur de 8 m et compaction ;
- Pavage de la route, ESG-14, 160 kg/m<sup>2</sup>, largeur de 6,3 m ;
- Lignage.

Note : La Ville demeure propriétaire de tous les matériaux récupérés sur le chantier. Cependant, l'entrepreneur est responsable de disposer à ses frais des rebuts non récupérés par le propriétaire.

- 1.2 Les soumissions seront reçues sous enveloppes scellées portant la mention «Réfection de la route du lac Baker» jusqu'à 14 :00 heures, le 1 juin 2017 au bureau du propriétaire.
- 1.3 Les soumissions seront ouvertes publiquement le même jour à 14 :00 heures au bureau du propriétaire.
- 1.4 Les travaux devront débuter en août 2017 et être complétés au plus tard le 15 septembre 2017. Les documents complets d'appel d'offres sont disponibles que par l'intermédiaire du système électronique d'appel d'offres SEAO (www.seao.ca ou au 1-866-669-7326). Le projet est cependant conditionnel à une approbation du gouvernement.
- 1.5 Pour être considérée, toute soumission doit être accompagnée de tous les documents requis ainsi que d'un cautionnement de soumission ou d'un chèque visé égal à 10 % du montant total de la soumission incluant toutes les taxes la garantie de soumission sera valide pour une période de soixante (60) jours suivant l'ouverture des soumissions. La soumission devra être accompagnée d'une lettre d'engagement d'un assureur reconnu, attestant qu'il accepte de fournir un cautionnement d'exécution égal à 50 % du montant de la soumission. Les soumissions par télécopieur ne seront pas acceptées. À la signature du contrat, un cautionnement d'exécution équivalent à 50 % du montant du contrat. Un cautionnement pour le paiement des gages, matériaux et main-d'œuvre équivalent à 50 % du montant du contrat devront être fournis au propriétaire.
- 1.6 Le propriétaire ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions déposées et se dégage de plus de toutes responsabilités quant aux frais encourus par les entreprises pour la préparation des soumissions. La réalisation du présent projet est conditionnelle à l'obtention d'un règlement d'emprunt demandé par le propriétaire.

Donné à St-Jean-de-la-Lande, le 8 mai 2017

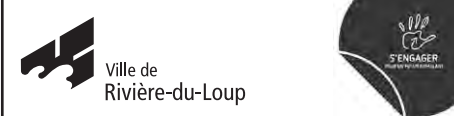
Danielle Rousseau,  
Directrice générale et secrétaire-trésorière  
Municipalité de St-Jean-de-la-Lande

président de la Légion royale canadienne à Rivière-du-Loup.

De son côté, Clément Fortin donne de son temps au club optimiste depuis 1988, en plus d'être membre du comité des tournois de hockey. Il est devenu la référence en matière de coordination de la sécurité des événements communautaires. Les amateurs de hockey le reconnaîtront assurément, puisqu'il est présent à l'aréna depuis «toujours».

Enfin, André Larouche visite, depuis 40 ans, les patients du Centre hospitalier Saint-Joseph de La Malbaie. Il les écoute et les reconforte avec des paroles d'espérance et des prières.

La Médaille pour les bénévoles, qui a été remise à 46 personnes mardi, reconnaît les réalisations bénévoles exceptionnelles de Canadiens partout au pays, dans un large éventail de domaines. En tant que distinction honorifique canadienne officielle, elle souligne également le dévouement et l'engagement exemplaire des bénévoles.



Projet: STDD-2017-04-05  
Numéro SEAO: 1073521  
Date et heure limite de réception des soumissions: 1er juin 2017 à 10 h 00

La Ville de Rivière-du-Loup lance un appel d'offres public se rapportant à la réfection de la rue de l'Hôtel-de-Ville.

Les personnes ou entreprises intéressées à soumissionner sur ledit projet peuvent se procurer les documents d'appel d'offres sur le SEAO à l'adresse suivante:  
<http://www.seao.ca/>.

Donné à Rivière-du-Loup,  
ce 10 mai 2017

Le greffier,  
Georges Deschênes, OMA, avocat



## Un Louperivois remporte 74 681 \$ au lotto 6/49



Un résident de Rivière-du-Loup, André Morin, a remporté 74 681\$ avec la loterie Lotto 6/49, lors du tirage du 15 avril dans la catégorie 5/6+.

Le billet a été acheté au dépanneur Couche-Tard situé au 196, rue de l'Hôtel-de-Ville à Rivière-du-Loup. Du 1er janvier au 25 avril 2017, Loto-Québec a versé 55 lots de 1 000 000 \$ ou plus et fait 77 millionnaires.

Les loteries Gagnant à vie! et Grande Vie ont permis à 15 chanceux de mettre la main sur une rente à vie ou un montant forfaitaire.



## OFFRE D'EMPLOI

### EMPLOYÉ DE VOIRIE EMPLOI D'ÉTÉ

La municipalité Saint-Mathieu-de-Rioux est à la recherche d'une personne dynamique et responsable comme employé de voirie, pour la période du 29 mai ou avant, et ce, pour un temps indéterminé, afin d'effectuer divers travaux municipaux.

#### DESCRIPTION DE LA TÂCHE :

Sous la supervision du responsable des travaux d'été, le préposé à la voirie devra exécuter les travaux suivants :

- Entretien la signalisation routière, les clôtures, les rues et chemins
- Entretien des parcs et des terrains de la municipalité
- Entretien des bâtiments et équipements de la municipalité
- Effectuer les travaux de débroussaillage manuel avec l'équipement de la municipalité
- Entretien des arrangements floraux de la municipalité
- Effectuer toutes autres tâches connexes à la demande du responsable.

#### EXIGENCES :

- Détenir un permis de conduire avec un bon dossier de conduite
- Avoir le sens de l'organisation et une capacité de gestion
- Être autonome et capable de travailler en équipe
- Avoir un cours de sécurité générale sur les chantiers de construction serait un atout
- Avoir de l'expérience serait un atout

#### HORAIRE ET CONDITIONS DE TRAVAIL :

- L'horaire régulier de travail est du lundi au vendredi mais peut différer en situation d'urgence.
- Salaire à discuter.

Les candidats intéressés doivent faire parvenir leur curriculum vitae au plus tard le **19 mai 2017, 17 h 00**, à la municipalité Saint-Mathieu-de-Rioux, 41, rue de l'Église, Saint-Mathieu-de-Rioux, G0L 3T0 ou par courriel au [admin@stmathieuderieux.qc.ca](mailto:admin@stmathieuderieux.qc.ca) ou de main à main au bureau municipal.

Seules les candidatures retenues seront contactées.

Michelle Lafontaine,  
directrice générale et secrétaire-trésorière

## OFFRE D'EMPLOI

### MÉCANICIEN

Travail à l'année

### GARAGE RMS

Candidat d'expérience recherché pour combler un poste de mécanicien automobile. Les pannes n'étant pas toujours faciles à détecter, rigueur et connaissances en électronique sont indispensables pour comprendre ce qui se passe. Enfin, le mécanicien doit avoir une bonne conscience professionnelle, car la sécurité des conducteurs dépend des diagnostics et des réparations effectuées.

#### Tâches

- Effectuer des diagnostics et de l'entretien général
- Démontet et réparer ou remplacer les pièces défectueuses
- Remplir le bon de travail
- Procéder à l'essai routier et à l'inspection finale du travail

#### Exigences

- Posséder un DEP en mécanique automobile et une carte de compétence
- Être titulaire d'un permis de conduire de classe 5 valide
- Avoir une attitude positive, faire preuve de dynamisme et être en mesure de réagir de façon proactive à un changement ou à un défi particulier
- Aider au dépannage automobile
- Aimer travailler avec le public
- Avoir le sens de l'organisation et de la planification, être apte à rechercher des renseignements
- Avoir une bonne mémoire et une bonne condition physique
- Atout : connaître l'air climatisé et la mécanique diesel

Salaire selon les compétences. Formations et mises à jour offertes par l'employeur.

**Veillez vous présenter au garage avec votre curriculum vitae ou l'envoyer par courriel à [grms@videotron.ca](mailto:grms@videotron.ca).**

Tél. : 418 492-7393  
172, route Kamouraska, Kamouraska



1157061917

## Offres d'emploi

Dans son désir d'expansion, H & G a un besoin urgent de main-d'œuvre pour les régions de Québec et Bas-St-Laurent

#### POSTES RECHERCHÉS :

- Déménageur de maison (chauffeur de camion classe 1 obligatoire)
- Déménageur de maison (journalier de chantier)

**Salaire offert :** très concurrentiel avec plan d'assurances familiales et fonds de pension, possibilité de partenariat

**Expérience requise :** 1 à 3 ans – formation complétée à l'interne

**Disponibilités :** immédiatement

#### Aptitudes recherchées

Débrouillard et entrepreneur, aime prendre des responsabilités et le travail manuel dans des conditions climatiques diverses.

Si tu veux relever des défis et faire carrière dans une équipe gagnante, envoie ta candidature à [sgagnon@h-g.ca](mailto:sgagnon@h-g.ca) ou encore contacte Sophie Gagnon au 1-800-463-1319.



**HÉNEAULT ET  
GOSSELIN INC.**  
Fondée en 1964

409, Témiscouata  
Rivière-du-Loup G5R 6B3  
418 862-9548  
[www.heneault-gosselin.com](http://www.heneault-gosselin.com)

RBQ : 8258-0317-17

115221917

## OFFRES D'EMPLOI



### URGENT

-1 poste Gérant(e)

-1 poste service au comptoir et cuisine de jour temps plein

Apportez votre c.v. ou contactez-nous  
150, rue Lafontaine,  
Rivière-du-Loup, 418 863-6869

1154441917

## OFFRES D'EMPLOI

### 1 Aide-Boulangier

**Statut du poste :** Permanent, de nuit, de fin de semaine, 40 heures

**Lieu de travail :** Trois-Pistoles

Formation donnée en entreprise par l'équipe en place.

Vous êtes organisé, efficace et motivé, vous avez une bonne dextérité manuelle.

Vous serez un maillon indispensable à la réalisation de nos produits.

#### Principales responsabilités :

- Participer à la préparation des produits de la boulangerie
- Nettoyer les équipements selon les normes établies
- Effectuer toute autre tâche demandée par le gestionnaire

#### Exigences :

- Dextérité manuelle
- Rapidité d'exécution
- Polyvalence
- Flexibilité au niveau de l'horaire
- Salaire à discuter



**FAITE PARVENIR  
VOTRE CURRICULUM VITAE :**  
**Monsieur Francis Coulombe**  
**Fromagerie des Basques**  
69, route 132 Ouest,  
Trois-Pistoles, G0L 4K0  
418 851-2189 poste 104  
[frombasques.boulangerie@gmail.com](mailto:frombasques.boulangerie@gmail.com)

1153301917

# Soirée de réseautage au féminin à Dégelis

La Chambre de commerce du Témiscouata convie les entrepreneures à une activité féminine annuelle de réseautage lors du Relations Elles 2017 qui aura lieu à Dégelis le 24 mai à 18h à la salle Fleurs de Rêve, située au 493, avenue Principale. Lors de cette rencontre quatre fem-

mes du Témiscouata, Véronik Cormier, Cindy Rivard, Louise Morin et Nadine Lavoie discuteront de leurs parcours jusqu'à maintenant sous la supervision de l'animatrice Linda Bossé. L'activité principale de cette rencontre sera avant tout le réseautage.



**Restaurant Mikes**  
Rivière-du-Loup

Nous recherchons

**Cuisinier ou cuisinière**

- Temps plein (de 36 à 40 heures par semaine)
- Six (6) mois d'expérience nécessaires
- Salaire à discuter (selon expérience)

*Présentez-vous au*  
370, rue Lafontaine,  
à Rivière-du-Loup.  
Demandez Robin Ouellet.

mikesrdl@dresto.com  
Tél. : 418 867-3053  
Télec. : 418 867-8998

**OFFRE D'EMPLOI**

**DIRECTRICE ADJOINTE OU DIRECTEUR ADJOINT DES ÉTUDES**

Tous les détails au [www.cegeprdl.ca/carrieres](http://www.cegeprdl.ca/carrieres)

**SOIS TOI-MÊME DEVIENS QUELQU'UN.**



**CÉGEP DE RIVIÈRE-DU-LOUP**

*Nous appliquons un programme d'accès à l'égalité en vertu de la Loi sur l'accès à l'égalité en emploi dans des organismes publics.*

**OFFRES D'EMPLOI**

**→ CONDUCTEURS DE CAMION LOURD CANADA ET ÉTATS-UNIS**

**EXIGENCES**


- Permis de conduire classe 1
- Passeport valide
- Une expérience avec les remorques ouvertes (« flat bed ») serait un atout
- Une carte FAST serait un atout
- Maîtrise de l'anglais

**CONDITIONS DE TRAVAIL**

- Conduire un camion au Canada et aux États-Unis
- Échelle salariale compétitive basée sur l'expérience
- Camions récents
- Équipe dynamique
- Assurance collective
- Fonds de pension

**DEMANDES PARTICULIÈRES**

- Pour que votre candidature soit retenue, votre curriculum vitae doit être accompagné d'un dossier de conduite récent et de la vérification de vos antécédents judiciaires.



**TRANSPORT F. ROUSSEL**  
9076 7286 Québec inc.

Faire parvenir votre CV et les autres documents par courriel à [info@rousseau.com](mailto:info@rousseau.com) ou par télécopieur au 418 867-9854

Information : 418 867-3643

**Offre d'emploi**

**Villa Ange-Marie**

Cherche préposé aux bénéficiaires pour faire 32 à 38 heures par semaine pour faire un chiffre de 3 nuits par semaine de minuit et demi à 8 h 30 du matin. Un soir par semaine de 16 h à minuit avec prime de nuit. Formation RCR, PDSB et Loi 90 exigés ou être prêt à les suivre.

**POUR PLUS D'INFORMATIONS, appelez Gaby April 418 868-1414**

**OFFRES D'EMPLOI**



BY CHOICE HOTELS

**NOUS SOMMES À LA RECHERCHE D'UN OU D'UNE AUDITEUR(E) de nuit, temps partiel, les fins de semaine - Maîtrise de l'anglais AINSI QU'UN(E) PRÉPOSÉ(E) AUX CHAMBRES temps partiel**

Faire parvenir votre cv en toute confiance à: Annie Couture, directrice générale au [a.couture@ciriviereduloup.com](mailto:a.couture@ciriviereduloup.com)

**CHOISISSEZ NOTRE FAMILLE!**

**CUISINIER(ÈRE)**

Poste permanent temps plein et temps partiel  
Semaine et fin de semaine jour/soir

**PARTAGEZ NOS VALEURS**

La passion pour la qualité et le client  
L'esprit d'équipe  
La créativité et l'innovation

Postulez en vous rendant avec votre c.v. au 80, boul. Cartier, Rivière-du-Loup ou par courriel à : [sthird@videotron.ca](mailto:sthird@videotron.ca)






**COORDONNATEUR AUX OPÉRATIONS LOGISTIQUES**





**Le défi**

- Relevant du Directeur finances et approvisionnements, le Coordonnateur aux opérations logistiques sera responsable de la gestion des activités de transport, réception de marchandises, expédition et entreposage. De plus, il aura à gérer les ressources afin de s'assurer de l'optimisation des processus.

**Ce que Rousseau t'offre**

- Excellentes conditions au niveau du salaire et des avantages sociaux offerts (REER collectif/RPDB, Partage de profits, Activités et cadeaux pour les employés,...);
- Stabilité d'emploi;
- Environnement de travail stimulant et innovant;
- Un emploi enrichissant dans une entreprise en croissance, établie depuis 1950!

**Toi aussi, fais partie de l'équipe!**



ROUSSEAU MÉTAL INC. | [WWW.ROUSSEAUMETAL.COM](http://WWW.ROUSSEAUMETAL.COM) | [RH@ROUSSEAUMETAL.COM](mailto:RH@ROUSSEAUMETAL.COM)

# CENTRE D'ACTION BÉNÉVOLE DES SEIGNEURIES

Une action  
pour faire la différence!

## OFFRES D'EMPLOI

### CUISINIER(ÈRE)S ET PRÉPOSÉ(E)S D'AIDE À DOMICILE

Le Centre d'action bénévole des Seigneuries recherche des candidats et des candidates pour combler des affectations de cuisinier(ère) dans une résidence comptant huit adultes aux prises avec de légers handicaps, mais possédant un bon degré d'autonomie. Le travail consiste à effectuer des remplacements de 11 h à 16 h en semaine et, occasionnellement, la fin de semaine. Lorsque le remplacement n'est pas requis, la personne sera affectée à des tâches de préposé(e) d'aide à domicile sur le territoire de la MRC de Rivière-du-Loup.

Plus précisément, le travail consiste à :

#### POUR LES SERVICES DE CUISINIER(ÈRE)

- Préparer des repas complets et des collations pour les huit résidents à l'aide de menus déjà structurés.
- Entretien de la cuisine, ranger la vaisselle et les aliments.
- Commander les aliments chez le fournisseur.
- Assurer une présence rassurante auprès des résidents.

#### POUR LES SERVICES D'AIDE À LA VIE DOMESTIQUE (DANS DES DOMICILES PRIVÉS SUR LE TERRITOIRE DE LA MRC DE RIVIÈRE-DU-LOUP)

- Effectuer l'entretien général des aires de vie (balayage et nettoyage des planchers, époussetage, vaisselle, etc.) et des équipement d'usage quotidien (réfrigérateur, baignoire, lavabo, etc.).
- Effectuer les travaux d'entretien des vêtements.
- Préparer les repas.
- Aider aux commissions à des fins domestiques.
- Effectuer toutes autres tâches connexes selon les besoins de la clientèle et en conformité avec l'offre de services.

#### PROFIL RECHERCHÉ

- N'avoir aucun empêchement judiciaire en lien avec l'emploi.
- Six (6) mois d'expérience pertinente.
- Avoir une formation en préparation des aliments (MAPAQ) : un atout.
- Posséder une voiture et un permis de conduire valide.

#### CONDITIONS DE TRAVAIL

- 12,47 \$ l'heure en semaine et 13,47 \$ l'heure en fin de semaine.
- Milieu syndiqué. Assurances collectives et autres avantages sociaux.
- Formation en milieu de travail.
- Horaire flexible.
- 3 semaines de vacances après 2 ans et 4 semaines après 5 ans.
- 10 jours de congés personnels payés par année.
- 12 congés fériés par année.

### PRÉPOSÉ(E)S AUX BÉNÉFICIAIRES

Le Centre d'action bénévole des Seigneuries recherche des candidats et des candidates pour combler des affectations de soir (16 h à 23 h) et de fin de semaine (7 h à 11 h, 16 h à 23 h et 23 h à 7 h) dans une résidence comptant huit adultes aux prises avec de légers handicaps, mais possédant un bon degré d'autonomie. Le travail se répartit ainsi : 50 % de services d'assistance personnelle et 50 % d'aide à la vie domestique, sauf la nuit, où le ratio est de 15 %/85 %. Il est possible d'ajouter des heures en effectuant des affectations de jour à domicile sur le territoire de la MRC de Rivière-du-Loup.

Plus précisément, le travail consiste à :

#### POUR LES SERVICES D'ASSISTANCE PERSONNELLE

Prodiguer des soins d'hygiène et de confort : aide au bain et à la douche, toilette partielle ou complète, aide à l'habillement, à la prise de repas, actes délégués en vertu de la Loi 90, etc.

#### POUR LES SERVICES D'AIDE À LA VIE DOMESTIQUE

- Effectuer l'entretien général des aires de vie (balayage et nettoyage des planchers, époussetage, vaisselle, etc.) et des équipement d'usage quotidien (réfrigérateur, baignoire, lavabo, etc.).
- Effectuer les travaux d'entretien des vêtements.
- Préparer les repas.
- Effectuer toutes autres tâches connexes selon les besoins de la clientèle et en conformité avec l'offre de services.

#### PROFIL RECHERCHÉ

- N'avoir aucun empêchement judiciaire en lien avec l'emploi.
- Détenir une formation de préposé(e) aux bénéficiaires ou toute autre formation permettant de prodiguer des services d'assistance personnelle.
- Six (6) mois d'expérience pertinente.
- Posséder une voiture et un permis de conduire valide.

#### CONDITIONS DE TRAVAIL

- 17,59 \$ l'heure pour les services d'assistance personnelle et 15,47 \$ l'heure pour l'aide à la vie domestique **de nuit, en fin de semaine (+ travail de jour la semaine si désiré).**
- 15,59 \$ l'heure pour les services d'assistance personnelle et 13,47 \$ l'heure pour l'aide à la vie domestique **en matinée, en fin de semaine (une fin de semaine sur deux + travail de jour la semaine).**
- 16,09 \$ l'heure pour les services d'assistance personnelle et 13,97 \$ l'heure pour l'aide à la vie domestique **en soirée, sur semaine (remplacement + travail de jour la semaine).**
- 17,09 \$ l'heure pour les services d'assistance personnelle et 14,97 \$ l'heure pour l'aide à la vie domestique **en soirée, en fin de semaine (remplacement + travail de jour la semaine).**
- Milieu syndiqué. Assurances collectives et autres avantages sociaux.
- Horaire flexible (journées de récupération entre les quarts de nuit de fin de semaine et le travail de jour en semaine).
- 3 semaines de vacances après 2 ans et 4 semaines après 5 ans.
- 10 jours de congés personnels payés par année.
- 12 congés fériés par année.

Les personnes intéressées doivent déposer leur candidature le 17 mai à 16 h 30 au plus tard :

VENISE LAPLANTE, DIRECTRICE DES OPÉRATIONS

CENTRE D'ACTION BÉNÉVOLE DES SEIGNEURIES

9, rue Lafontaine, Rivière-du-Loup (Québec) G5R 2Z4  
venise.laplante@cabseigneuries.com  
Téléphone : 418 867-3130, poste 215  
Télécopieur : 418 867-3132

## Club des 50 ans et plus de Cabano

Tous les membres et amis du Club des 50 ans et plus de Cabano sont invités à son activité mensuelle, le jeudi 18 mai à 13 h 30 suivi d'un repas vers 17 h.

### OFFRES D'EMPLOI

*Villa des Basques  
Trois-Pistoles*

#### GARDIEN DE NUIT

2 jours semaine, incluant une fin de semaine sur deux.

#### PRÉPOSÉ AUX BÉNÉFICIAIRES DE NUIT

2 jours semaine, incluant une fin de semaine sur deux.

#### TECHNICIEN EN ADMINISTRATION

2 jours par semaine.

#### Pour plus d'informations :

Daniel Lessard  
418 851-4042 poste 8401

1155131917

### OFFRE D'EMPLOI

Les Fondations N. Charron sont présentement à la recherche de candidats afin de combler un poste de:

#### Journalier (homme à tout faire)

##### EXIGENCES:

- Bonne capacité physique
- Carte de santé sécurité
- Valoriser le travail en équipe

Le poste est disponible immédiatement.

Faire parvenir votre c.v. à:  
Les Fondations N. Charron  
88, Rang 3 Ouest Saint-Éloi (Québec)  
G0L 2V0  
Téléphone: (418) 898 -4141  
Télécopieur: (418) 898-4118  
f.charron@bellnet.ca

1155211817

## UNE AUTRE FAÇON DE SE DÉPASSER.

L'Université du Québec à Rimouski (UQAR), qui accueille plus de 7 000 étudiantes et étudiants répartis principalement dans ses deux campus de Rimouski et de Lévis, désire pourvoir un poste au **campus de Rimouski au département de mathématiques, informatique et de génie** de :

### INGÉNIEURE-INGÉNIEUR

#### conception de produits, de procédés et d'équipements

(Poste sous-octroi de subvention - 5 ans)

Clôture du concours : **26 mars 2017** à 16 h 30

# UQAR

[www.uqar.ca/emploi](http://www.uqar.ca/emploi)

1153171917

## Offres d'emploi

Vous êtes un professionnel de la santé ou êtes sur le point d'obtenir votre diplôme dans l'un des domaines ou emplois ci-dessous? Le Réseau de santé Vitalité veut vous connaître!

- Audiologie
- Diététiste
- Ergothérapie
- Infirmier auxiliaire autorisé
- Infirmière immatriculée
- Laboratoire médical
- Orthophonie
- Physiothérapie
- Pharmacie
- Préposé aux soins des patients
- Préposé aux services de soutien (entretien ménager ou alimentation)
- Psychologie
- Soutien administratif
- Technologue en échographie
- Technologue en imagerie par résonance magnétique
- Thérapie respiratoire
- Travailleur social

Rendez-vous sur notre site Web pour obtenir le détail de ces offres d'emploi, consulter tous les postes disponibles et soumettre votre candidature en ligne:

[www.vitalitenb.ca/fr/emplois](http://www.vitalitenb.ca/fr/emplois)

[www.vitalitenb.ca](http://www.vitalitenb.ca)



Leader francophone au service de ses collectivités  
Francophone leader serving its communities

1155021917

## NOUS EMBAUCHONS



**POSTES DISPONIBLES**  
dans tous les départements  
en tous temps

**CONSEILLÈRE BOUTIQUE**  
Rachelle Berry

**FLEURISTE**

1151291917  
Veuillez faire parvenir rapidement votre C.V. à l'attention de Lucie Dumont, Directrice, au 254, Hôtel de ville, Rivière-du-Loup (Québec), G5R 1M4 ou par télécopieur au 418 862-6209.

**WWW.IGA.NET**



IPL inc. leader canadien dans la fabrication par injection de produits de matière plastique, employant plus de 900 personnes, est à la recherche d'une personne dynamique pour occuper le poste suivant pour sa division IPL Usine Edmundston (Nouveau-Brunswick) :

**POSTES DISPONIBLES OPÉRATEURS ROBOTS ET OCCASIONNELS  
PLUSIEURS POSTES D'ÉTUDIANTS OPÉRATEURS  
Salaire embauche 14,81 \$/h**

**SOMMAIRE DES POSTES :**

L'opérateur s'occupe du bon fonctionnement des presses à injection et des robots et / ou automatisations qui leur sont rattachés, remplis les magasins d'étiquettes, arrête et repart les presses et les robots selon les besoins et signale toute non conformité des produits au personnel responsable. Il emballe les produits finis selon les critères en place et s'assure de vérifier la qualité et la salubrité des produits selon les standards établis.

**Exigences postes opérateurs robots et occasionnels :**

- Diplôme d'études secondaires ou l'équivalence;
- Posséder des aptitudes en mécanique serait un atout;
- Capacité de travailler en équipe sur des quarts de travail de 12 heures de jour et de nuit;
- Posséder une bonne dextérité manuelle;
- Réussir un test de daltonisme;
- Disponibilité en tout temps serait un atout majeur;

**Exigences poste étudiants :**

- Avoir une 11<sup>e</sup> année d'études secondaires terminée et plus;
- Posséder des aptitudes en mécanique serait un atout;
- Capacité de travailler en équipe sur des quarts de travail de 12 heures de jour et de nuit ;
- Posséder une bonne dextérité manuelle;
- Réussir un test de daltonisme;

Les personnes intéressées doivent faire parvenir le plus tôt possible à l'usine leur curriculum vitae et leur diplôme en ayant soin d'inscrire le nom du poste convoité.

**IPL Usine Edmundston Département des RH**  
20, rue Boyd, Edmundston (N.-B.) E3V 4H4  
Par télécopieur: 506-739-6185  
Ou courriel : shebert@ipl-plastics.com

Aucune entrevue ou appel téléphonique ne sera reçu concernant ce dossier avant que notre sélection ne soit complétée.

1177521417



IPL inc. leader canadien dans la fabrication par injection de produits de matière plastique, employant plus de 900 personnes, est à la recherche d'une personne dynamique pour occuper le poste suivant pour sa division IPL Usine Edmundston (Nouveau-Brunswick) :

**Technicien : Instrumentation et contrôle  
ou/ électrodynamique ou équivalent.**

Le technicien – fait la réparation et l'entretien des équipements, il occupe également le rôle de support à la production au niveau des ajustements des robots et d'équipements d'usine.

**Exigences du poste :**

- Détenir un diplôme en instrumentation et contrôle ou en électrodynamique / et ou l'équivalence
- Expérience connexe dans des domaines tels que robotique, l'hydraulique, la pneumatique et la mécanique, ainsi que l'électrique et les automates programmables seraient des atouts
- Capacité à travailler sur des quarts de travail de 12 heures – horaire 4/4, rotation jours/nuits
- Disponibilité & flexibilité
- Le bilinguisme serait un atout

Les personnes intéressées doivent faire parvenir leur curriculum vitae et leur diplôme en ayant soin d'inscrire le nom du poste convoité le plus tôt possible à l'adresse suivante :



**IPL Usine Edmundston**

**Département des ressources humaines**  
20 rue Boyd, Edmundston (N.B.) E3V 4H4  
Par télécopieur : (506) 739-6185  
Ou courriel : shebert@ipl-plastics.com

**Un employeur équitable**

Aucune entrevue ou appel téléphonique ne sera reçu concernant ce dossier avant que notre sélection ne soit complétée.

1177171917



**Directrice adjointe au spa**

**Tâches :**

- Sous la supervision de la directrice, la personne recherchée aura à :
- Faire de la réception tout en voyant au bon fonctionnement de l'équipe des réservations
  - Faire de la formation
  - Vérifier les prises de rendez-vous et s'assurer du suivi avec les thérapeutes
  - S'assurer de la satisfaction de la clientèle
  - Contrôler les inventaires
  - Trouver des idées de promotion et travailler au développement d'une nouvelle clientèle
  - Soutenir la directrice dans toutes tâches et peut la remplacer en tout temps
  - **Doit être disponible le jour, le soir et les fins de semaine**

**Aptitudes :**

- Planifiée et organisée
- Leadership
- Motivatrice, dynamique et esprit d'initiative
- Respect des valeurs de l'entreprise
- Facilité à communiquer les tâches clairement et avec diplomatie

**Qualifications requises :**

- Expérience en gestion ou vente
- Bonne connaissance en informatique
- Expérience en service client, réception
- Expérience en esthétique et massothérapie serait un atout
- Anglais intermédiaire

Si le poste vous intéresse, envoyez votre CV à :  
Joanna Lortie  
Joanna.lortie@hoteluniverselrdl.com

311, boul. Hôtel-de-Ville Ouest, Rivière-du-Loup, Québec G5R 5S4  
418 862-9520 | www.hoteluniverselrdl.com

1154391917

**LES FIBRES DE VERRE RIOUX  
FVR**

**OFFRE D'EMPLOI  
SAISONNIER**

**INSTALLATEUR-LIVREUR DE BALCON EN FIBRE DE VERRE**

Installation, réparation et livraison de balcons en fibre de verre. Installation de rampes et colonnes en aluminium. Carte de compétence non obligatoire mais souhaitée. Bonne condition physique requise. Doit conduire un pickup muni d'une remorque 24' pour des charges pouvant être de "largeur excessive" soit de 12' et opérer une grue. Le candidat doit détenir des habilités et de l'expérience dans la charpenterie menuiserie et avoir de la facilité dans la finition. Travail à l'extérieur, habituellement 5 jours semaine et 40 heures. Travail saisonnier mais permanent. Période de travail approximative de la mi-mai à fin-octobre (environ 900 heures), possibilité de travailler en usine en dehors de ces périodes selon le candidat. Une semaine de vacance lors de la dernière semaine de la construction. Salaire selon l'ancienneté et l'expérience variant de 18.50\$ à 24\$.

**OUVRIER DE PRODUCTION DE PIÈCES EN FIBRE DE VERRE**

L'ouvrier de production effectue diverses tâches tel que l'application de la fibre de verre, le débullage, peinture, sablage, démoulage, contrôle qualité, emballage, etc. Divers outils manuels, électriques ou pneumatiques sont utilisés. Les candidats doivent avoir une bonne condition physique, principalement dos, cou, épaules et doit utiliser des équipements de protection. Le salaire varie entre 12.75\$ de l'heure et 17.50\$ selon le poste, l'expérience directe et les expériences connexes. Le travail est à temps plein, habituellement fait du lundi au jeudi pour 40h/semaine. Pour débiter le poste est saisonnier (18-20 semaines de la fin mai à début octobre). Le poste pourrait devenir permanent (40 et 48 semaines par an).

**Contactez Jérôme Gagnon**  
**Les Fibres de Verre Rioux**

10 chemin côte du bic, Ste-Françoise, Qc, G0L3B0  
TEL : 418-851-1240 • FAX : 418-851-4962

WEB : www.fibresdeverrierieux.ca • Courriel : info@fibresdeverrierieux.ca

1155211917

# URGENT OFFRE D'EMPLOI

Les Maisons Ouellet oeuvrant depuis 40 ans dans le domaine de la construction de maisons usinées et autres bâtiments préfabriqués, est à la recherche de candidats pour combler :

## 1 POSTE DE MENUISIER D'USINE ET 1 POSTE DE MENUISIER DE CHANTIER

### QUALIFICATIONS REQUISES :

- Cinq années d'expérience dans le domaine de la construction;
- Posséder un bon esprit d'équipe;
- Être dynamique, débrouillard et responsable;
- Être polyvalent dans les diverses tâches à accomplir;
- Carte de compétence C.C.Q. non-requise pour le poste en usine;
- Carte de compétence C.C.Q. requise pour le poste de chantier.

### CONDITIONS DE TRAVAIL :

- Poste permanent 40 heures par semaine;
- Salaire et avantages sociaux selon l'expérience et le rendement pour le poste en usine et selon la convention collective C.C.Q. pour le poste de chantier;
- Assurances collective;
- Début de l'emploi : maintenant.

Ce poste vous intéresse, vous êtes invité à transmettre votre curriculum vitae, dès maintenant, par courriel à [info@maisonsouellet.com](mailto:info@maisonsouellet.com)



16, 3<sup>e</sup> Rang, St-Antoine, QC G0L 2J0  
Télécopieur : 418 867-2337  
[info@maisonsouellet.com](mailto:info@maisonsouellet.com)  
Seules les candidatures retenues seront contactées.

(L'usage du genre masculin a été adopté afin de faciliter la lecture et n'a aucune intention discriminatoire.)

115221917

## La Caisse populaire Desjardins de Rivière-du-Loup présente son bilan



La Caisse populaire Desjardins de Rivière-du-Loup tenait son assemblée générale annuelle le 24 avril. Au cours de la soirée, les membres présents ont pris connaissance des résultats financiers et du bilan de la distinction coopérative et voté sur la répartition des excédents annuels.

Forte d'un volume d'affaires sous gestion de 1,6 milliard \$, la Caisse a vu son actif croître de 5,8 %, en 2016, s'établissant à 709,1 M\$. Au 31 décembre 2016, l'avoire de la coopérative atteignait 84,2 M\$, en hausse de 8,7 % et les excédents d'exploitation, 4,6 M\$, une augmentation de 9,1 %.

### RISTOURNES

Les réalisations financières et l'engagement social de la coopérative en 2016 se sont avérés fructueux. Les résultats de l'exercice financier 2016 permettront aux membres de la Caisse de se partager des ristournes individuelles de 1 149 000 \$. Celles-ci seront versées le 26 mai.

La Caisse a également contribué au mieux-

être de son milieu grâce à des ristournes collectives versées sous forme de dons, commandites et bourses. En 2016, 189 200 \$ ont ainsi été versés, dont 103 100 \$ provenaient du Fonds d'aide au développement du milieu (FADM). Les membres présents à l'assemblée ont également accepté d'injecter 100 000 \$ au FADM. D'autre part, les membres de la Caisse ont bénéficié, au cours de la dernière année, de 3 250 avantages membres Desjardins, pour une valeur totale de 148 000 \$.

Globalement, l'année 2016 aura généré des versements individuels et collectifs aux membres de la Caisse et à la collectivité de près de 1,5 M\$.

Deux nouveaux dirigeants ont été élus : Pierre Michel, pour le conseil d'administration en remplacement de Linda Dubé, et Valérie Lavoie pour le conseil de surveillance en remplacement de Julie Marquis.

Cette année, les jeunes membres de la Caisse étaient invités à poser leur candidature pour l'une des 15 bourses totalisant 10 000 \$, remises lors de cette assemblée.

## PRELCO OFFRE D'EMPLOI

Avec une équipe de plus de 600 employés dans l'ensemble de nos usines de production, le Groupe Prelco est le plus important manufacturier canadien dans la production de vitrage spécialisé. Notre entreprise se démarquant par sa diversification et l'importance de sa technologie dans la transformation du verre, nous avons l'avantage d'offrir des solutions complètes en matière de verre de sécurité dans le milieu architectural et des véhicules de transport ferroviaire, maritime et terrestre.

Nous sommes actuellement en période d'embauche à notre usine de Rivière-du-Loup. Nous avons besoins de personnel supplémentaire à la production à titre de :

### AIDE GÉNÉRAL À LA PRODUCTION

#### EXIGENCES DU POSTE :

- Aptitudes et habiletés pour le travail manuel nécessaire à la manutention de pièces de verre ;
- Expérience en industrie manufacturière;
- Disponibilité à travailler sur différents horaires de travail, soit de jour, de soir ou de nuit ;
- Secondaire 5 ou DEP complété;
- Taux horaire débutant à : 17.20 \$ (+ prime de quart)

Si ce type de travail vous intéresse, veuillez faire parvenir votre curriculum vitae le plus tôt possible à l'attention de :

#### DIRECTEUR DES RESSOURCES HUMAINES

PRELCO INC.

94, boulevard Cartier, C.P. 338

Rivière-du-Loup (Québec) G5R 3Y9

Ou par télécopieur au numéro suivant : (418) 862-8181

Ou par courrier électronique à : [pierre.bedard@prelco.ca](mailto:pierre.bedard@prelco.ca)

ou en postulant en ligne sur notre site Web :

[www.prelco.ca](http://www.prelco.ca) à la rubrique carrières.

Veuillez noter que seuls les candidats retenus seront contactés pour une courte séance d'information immédiatement avant les entrevues de sélection.

[www.prelco.ca](http://www.prelco.ca)

11531917

## J.M. Bastille OFFRE D'EMPLOI

RECYCLAGE FERREUX • NON FERREUX

J.M. Bastille Inc., spécialisé dans la récupération des métaux, est à la recherche d'une personne fiable, motivé, et polyvalent pour occuper le poste suivant à son établissement de Rivière-du-Loup :

### JOURNALIER

#### ACTIVITÉS CLÉS

- Assister les clients dans le déchargement de leurs matériaux
- Procéder au tri et à la préparation des métaux ferreux et non-ferreux par catégorie
- Procéder au pressage des métaux non-ferreux
- Aider au chargement et suivi de la qualité lors d'expédition de matériaux
- Nettoyer les aires de travail et les équipements
- Exécuter toute autre tâche connexe liée au recyclage de métaux

#### PROFIL RECHERCHÉ

- Bonne capacité physique
- Sens de la débrouillardise
- Bonne capacité d'adaptation aux situations imprévues

Possibilité d'avancement professionnel au sein de l'entreprise selon vos performances dans l'exécution des tâches.

Salaire et avantages sociaux : À discuter en fonction de l'expérience

Type de poste : Temps complet, permanent, de jour

Tu crois être le(la) candidat(e) idéal(e) ?  
Fais parvenir ton curriculum vitae avant le 26 MAI PROCHAIN  
au service des ressources humaines  
PAR COURRIEL À L'ADRESSE SUIVANTE :  
[rh@jmbastille.com](mailto:rh@jmbastille.com)  
En communiquant par téléphone au 418-862-3346

1153251917



**OFFRES D'EMPLOI**

Transmission Rivière-du-Loup, entreprise spécialisée en transmission et mécanique générale. En affaire depuis plus de 40 ans. Nous recherchons un mécanicien et un commis aux pièces.

**Mécanicien**

**Exigences :**

- Diplôme en mécanique Minimum 5 ans d'expérience
- Habilitété éprouvées en mécanique, diagnostique et résolution de problèmes
- Permis de conduire valide
- Avoir son propre coffre d'outils
- Connaissance en transmission serait un atout
- Être propre dans son travail
- Ponctualité
- Salaires selon compétence
- Poste disponible immédiatement 40 h/semaine

**Commis aux pièces**

**Exigences :**

- Détenir un DEP
- Autonomie, excellent sens de l'organisation et fortes aptitudes au service à la clientèle et la vente
- Esprit d'équipe
- Excellent sens de l'organisation et fortes aptitudes au service à la clientèle et la vente
- Esprit d'équipe
- Excellent sens de l'organisation et capacité à travailler dans un environnement rapide
- Fortes aptitudes pour l'utilisation des systèmes informatiques
- Parler anglais

**Responsabilités :**

- Répondre à la clientèle, tant par téléphone qu'au comptoir
- Faire des recherches
- Placer les commandes auprès des fournisseurs
- Réceptionner les commandes, faire les vérifications et placer la marchandise
- Effectuer toutes autres tâches connexes.

Postuler à [transmissionrdl@hotmail.com](mailto:transmissionrdl@hotmail.com)

1154141817

**OFFRE D'EMPLOI**  
Les Fondations N. Charron sont  
présentement à la recherche de  
candidats afin de combler un poste de:

**Technicien (enne)  
en administration**

**EXIGENCES:**

- Détenir un D.E.C. en administration ou l'équivalent
- Maitrise d'Acomba Suite Construction
- Connaissances des conditions de travail applicables dans le domaine de la construction.
- Maitrise des techniques de bureautique et informatique (Suite MS Office).
- Sens de l'organisation et gestion des priorités
- Esprit d'initiative, entrentent et sens des relations interpersonnelles
- Autonomie, bon jugement, discrétion et respect
- Capacité d'adaptation

**RÉMUNÉRATION:**

Selon expérience et compétence.

Faire parvenir votre cv. avant le 15 mai 2017 par la poste, par télécopieur ou par courrier électronique.

Les Fondations N. Charron.  
88, Rang 3 Ouest Saint-Éloi (Québec)  
G0L 2V0  
Téléphone: (418) 898-4141  
Télécopieur: (418) 898-4118  
f.charron@bellnet.ca

1155221817



**POSTES À COMBLER**

**PRÉPOSÉ À L'ESTHÉTIQUE  
ET ENTRETIEN GÉNÉRAL  
D'IMMEUBLE**

**DESCRIPTION SOMMAIRE DU POSTE:**

Faire une inspection des véhicules neufs à leur arrivée pour déceler toutes défauts visibles. Assurer la préparation esthétique des véhicules neufs. Effectuer différentes tâches d'entretien général de la bâtisse selon les besoins et consignes de la direction. Participer à la ronde de sécurité hebdomadaire et mensuelle ainsi que l'entretien préventif (SST). Poste permanent à temps complet, de jour.

**PROFIL ET EXIGENCES:**

Avoir de 1 à 3 ans d'expérience dans le domaine, Avoir un permis de conduire valide, Esprit d'équipe, Attitude Positive

Si l'un de ces postes vous intéresse ou si vous connaissez quelqu'un qui serait un bon candidat pour ces poste, n'hésitez pas à lui faire part de cette offre.

Veillez contacter Mélissa Morin, 418-862-3192 ou [melissamorin@freightlinerrdl.com](mailto:melissamorin@freightlinerrdl.com)

**MÉCANICIEN VÉHICULE LOURD**

**DESCRIPTION SOMMAIRE DU POSTE:**

En collaboration avec tous les membres du département du service et sous la supervision du directeur du service, le candidat devra principalement exécuter des travaux mécaniques avec efficacité et précision selon les normes du concessionnaire et du constructeur. Il devra aussi déterminer la cause de toute défécuosité et en faire la réparation. Ce poste est en alternance jour et soir et est à temps plein permanent.

**PROFIL ET EXIGENCES:**

Avoir de 3 à 5 ans d'expérience dans le domaine, Avoir un permis de conduire valide (Classe 1 serait un atout), Esprit d'équipe, Attitude Positive



1151241817

Pas de stress, il y a



Pas de stress, il y a



445, rue de l'Expansion, Rimouski (Québec) CANADA G5M 1B4

Tél. : 418 724-4104 • Fax : 418 724-2770 • Sans frais: 1 800 463-0747

Service de route, soir et fin de semaine: 418 750-6440 • [www.technopneu.com](http://www.technopneu.com) • [ventes@technopneu.com](mailto:ventes@technopneu.com)

**OFFRES D'EMPLOI**

**CENTRE TECHNO-PNEU INC.**, un leader en distribution de pneus est à la recherche d'un (e) candidat (e) pour combler les postes suivants:

◆ **COMMIS AUX VENTES**

Le poste consiste principalement à faire la vente de pneus auto et camion et autres tâches reliées au service à la clientèle.

**Profil recherché:**

- Bonne capacité à travailler sous pression
- Bonne connaissance informatique
- Expérience requise en vente
- Poste à temps plein
- Salaires concurrentiel et nombreux avantages sociaux

◆ **DIRECTEUR ADJOINT AUX VENTES ET AUX OPÉRATIONS**

**Mandat:**

Le titulaire du poste assure une gestion efficace du rendement de l'équipe et favorise une culture prédominée par les ventes. Il supervise et motive son équipe des ventes, voit à la répartition des tâches et contrôle la qualité des travaux réalisés.

**Profil:**

- Diplôme d'études collégiales en gestion de commerces ou diplôme d'études professionnelles en vente-conseil ou tout autre domaine connexe.
- Toute combinaison de formation et d'expérience pertinente sera considérée.
- Expérience en vente et gestion.
- Expérience en gestion d'une équipe de travail.
- Connaissance du domaine du pneu, un atout.
- Bonne connaissance informatique

**Compétences et habiletés professionnelles:**

- Capacité à communiquer efficacement avec son équipe.
- Bonne capacité à travailler sous pression.
- Capacité à gérer et à mobiliser du personnel.
- Grand sens de l'organisation.
- Excellentes aptitudes pour la planification et la supervision.
- Leadership mobilisateur.
- Souci marqué pour l'amélioration continue des services à la clientèle.

Vous êtes la personne que l'on recherche. Présentez-vous en personne ou par courriel à: [mcaron@technopneu.com](mailto:mcaron@technopneu.com)

**SEULES LES CANDIDATURES RETENUES SERONT CONTACTÉES**

1150311917

>7233553

**URGENT**

**VOUS CHERCHEZ  
UN REVENU  
D'APPOINT?**

**\$\$\$**

**RECHERCHONS DISTRIBUTEURS  
POUR TOUT LE KRTB**

**URGENT : TROIS-PISTOLES-CACOUNA-RIVIÈRE-DU-LOUP**

- Idéal pour les retraités et les petites familles
- Horaire flexible

**COMMUNIQUEZ AVEC NOUS:**

**418 862-6504**

[distributionsflevasseur.qc.aira.com](http://distributionsflevasseur.qc.aira.com)

**108, rue des Équipements**

**Rivière-du-Loup (Québec) G5R 5W9**



1151231817



## OFFRE D'EMPLOI

### Coordonnateur(trice) aux ressources humaines

Sous la supervision du président, de la vice-présidente et du directeur général, la personne recherchée aura à :

- Assurer l'élaboration, la révision et la mise à jour annuelle des politiques d'entreprise
- Assurer la mise à jour des descriptions de tâches
- Assurer l'évaluation des besoins de recrutement et la prise en charge du processus de dotation
- Assurer le processus d'accueil et d'intégration d'un nouvel employé
- Faire les suivis de problématiques avec employés et gérer les dossiers disciplinaires avec les directeurs de département
- Gérer les cas de CNESST ou les avis d'accident mineur avec l'aide de la mutuelle
- Mettre en place et mettre à jour les manuels sur les bonnes habitudes de travail
- Analyser les besoins de formation des départements et proposer les solutions qui permettront d'améliorer les résultats
- Si besoin, trouver des programmes d'aide financière pour différents dossiers
- Former un comité social et le superviser
- Faire le suivi auprès des directeurs de départements pour s'assurer de la tenue des réunions, aider à produire l'ordre du jour si nécessaire
- Assurer les gestionnaires dans les processus et la réalisation d'évaluation du personnel
- Aider à l'organisation d'activités sociales, reconnaissances
- Gérer les commandites
- Assurer la gestion des demandes de stages et effectuer le suivi des différents stagiaires en entreprise
- Gestion des vacances
- Agir comme personne ressource dans l'approvisionnement des vêtements corporatifs

#### Aptitudes :

Aimer occuper un rôle de leader d'influence, apprécier le changement

Être passionné et motivé par les défis

Être animé par des mandats de gestion et de développement dans un contexte de croissance et d'excellence

Rassembleur

Excellent communicateur

#### Exigences :

Baccalauréat ou diplôme d'étude collégial dans une discipline pertinente

Expérience pertinente minimale de 5 ans dans un poste similaire

Maîtrise de l'anglais de niveau avancé (un atout)

Dynamisme et capacité à gérer les priorités

Discrétion, rigueur et entregent

#### Envoyez votre cv :

Joanna Lortie, vice-présidente  
Joanna.lortie@hoteluniverselrdl.com

311, boul. Hôtel-de-Ville Ouest, Rivière-du-Loup, Québec G5R 5S4  
418 862-9520 | www.hoteluniverselrdl.com



## OFFRE D'EMPLOI

La Coop Agriscar offre des produits et services de choix pour ses membres et clients. Elle détient quatre centres de rénovation opérant sous la bannière BMR et Unimat. Elle emploie 76 personnes réparties dans les MRC des Basques et de Rivière-du-Loup et cumule des ventes de près 34 M\$.

### Nous sommes à la recherche d'un/d'une COMMIS

**LIEU DE TRAVAIL :** Centre de Rénovation BMR, 412 rue Jean Rioux, Trois-Pistoles G0L 4K0

**STATUT :** Temps partiel, de midi à 21 h Principalement de mai à novembre, 20 à 40 h/semaine

**RÉMUNÉRATION :** Selon la convention collective en vigueur

#### SOMMAIRE DE LA FONCTION :

**Sous la supervision du gérant, vous aurez à accomplir les tâches suivantes :**

- Recevoir les livraisons de quincaillerie et s'assurer qu'elles correspondent, en quantité et en qualité au bon de livraison;
- Placer et étiqueter les produits de quincaillerie; - S'assurer d'avoir toujours en réserve des quantités suffisantes de marchandise et aviser qui de droit de toute rupture de marchandise; - Placer et identifier la marchandise entreposée pour en faciliter un repérage rapide; - S'assurer de respecter les règles santé-sécurité;
- Répondre aux besoins de la clientèle en matière de quincaillerie et autres départements; - Procéder à la facturation sur le système informatique; - Exécuter toutes autres tâches connexes liées à cet emploi.

#### COMPÉTENCES RECHERCHÉES :

- Diplôme d'études secondaires (DES);
- Avoir de l'expérience dans le domaine de la vente au détail serait un atout ;
- Être capable de travailler en équipe ;
- Avoir de l'entregent;
- Être dynamique ;
- Aptitudes pour le service à la clientèle et la vente;
- Être disponible pour travailler les soirs et les fins de semaine.

Si vous désirez relever ce défi, veuillez faire parvenir votre curriculum vitae avant le 22 mai 2017

à l'attention de : **Stéphane Lizotte**

Gérant, Centre de rénovation BMR

412 rue Jean Rioux, Trois-Pistoles QC G0L 4K0

stephane.lizotte@agriscar.ca

1153211917

## OFFRES D'EMPLOI duBreton

### Mécanicien(ne) industriel(le)

Effectuer les réparations des systèmes pneumatiques, hydrauliques et mécaniques, Exécuter les réparations sur les appareils de production spécialisés, Lire et analyser des plans et devis,

Faire la maintenance préventive sur les systèmes mécaniques.

#### Qualifications requises :

DEP en mécanique industrielle ou toute autre formation équivalente,

Formation électrique (un atout),

Être en mesure d'effectuer des soudures,

Carte de compétence en machinerie fixe (un atout).

### Commis aux pièces (magasinier(ère)) – quart de soir

S'assurer du suivi des commandes, du contrôle de l'inventaire,

Contrôler la réception de la marchandise et la sortie de pièces,

Saisir les commandes et les sorties à l'ordinateur,

\*Horaire : 3 semaines quart de soir et 1 semaine quart de jour \*

#### Qualifications requises:

DEP ou autre formation reliée à l'emploi,

Connaissance de base en informatique (Excel, logiciel ERP, etc.),

Bilinguisme,

Autonomie et sens de l'initiative.

FAITES PARVENIR VOTRE CURRICULUM EN MENTIONNANT LE TITRE DU POSTE À :

recrutement@dubreton.com

150 chemin des Raymond, Rivière-du-Loup (Québec) G5R 5X8

418.863.6711 - dubreton.com -

1154281917



Nous sommes présentement à la recherche  
d'un **AIDE-CUISINIER OU**  
d'une **AIDE-CUISINIÈRE**

- \*Expérience nécessaire
- \*Possibilités d'avancement
- \*Horaire flexible
- \*Salaire compétitif

Venez nous rencontrer avec votre CV. Pour information,  
vous pouvez communiquer avec Jessica Pelletier  
ou Valérie Chouinard au 418 868-6666.

**Faites partie d'une équipe dynamique et  
d'un milieu de travail stimulant!**



1157101917



## OFFRES D'EMPLOI

Le Groupement forestier de Témiscouata est présentement à la recherche d'ouvriers sylvicoles. L'affectation au lieu de travail se fera selon le lieu de résidence des candidats.

### REBOISEURS

Le titulaire du poste a la responsabilité de veiller à la conservation et à la mise en terre des plants de différentes essences et catégories (racines nues ou récipients) de manière à respecter les consignes en vigueur pour obtenir une plantation de qualité le tout en conformité des méthodes de travail sécuritaire, des consignes de sécurité et diverses politiques et procédures en matière de santé et sécurité au travail. Le reboisement débute lorsque le sol est propice après la fonte des neiges le 22 mai 2017 et s'échelonne sur une période variant entre 3 et 6 semaines.

### ABATTEURS MANUELS

Le titulaire du poste a la responsabilité de couper, ébrancher et tronçonner les arbres lors de l'exécution de travaux de récolte forestière, en conformité des méthodes de travail sécuritaire et des diverses normes reliées à l'abattage manuel. Il peut également avoir à intervenir pour la manipulation et le transport des arbres. L'entreprise offre un programme de formation rémunérée à taux horaire pendant l'entraînement à la tâche permettant l'acquisition des compétences avant d'intégrer le tarif forfaitaire. De plus, s'il ne le possède pas, le candidat sera formé pour l'obtention du certificat d'attestation de formation en santé et sécurité en abattage manuel (16hres). Durée prévue de la saison : entre 18 et 24 semaines selon l'arrivée de la neige.

### DÉBROUSSAILLEURS EN FORÊT PUBLIQUE

Le débroussaillieur a la responsabilité de dégager les plants, d'éclaircir de jeunes peuplements et rabattre les broussailles de manière à satisfaire les normes relatives au travail à exécuter le tout en respect des normes en vigueur.

#### Compétences et aptitudes requises pour tous les postes :

- Doit posséder un véhicule conforme pour circuler en forêt;
- Doit posséder un permis de conduire valide;
- Doit posséder ses équipements telles une scie à chaîne, une débroussailleuse et les équipements afférents.

#### Conditions de travail

Rémunération à forfait selon les grilles de taux en vigueur. L'employeur offre des conditions et des avantages sociaux tels que: assurances collectives, programme d'aide aux employés (PAE), programme de retraite (RSS). Le poste est saisonnier à temps plein à 45 heures par semaine. L'entrée en fonction est prévue dès que possible. Seules les candidatures retenues seront contactées.

Les candidats intéressés peuvent se présenter soit au bureau de St-Elzéar les lundis entre 8h30 et 17h, ou au bureau d'Auclair du mardi ou vendredi.

Ou transmettre sa candidature par courriel : [diane.malenfant@gftemis.net](mailto:diane.malenfant@gftemis.net).

Ou contacter par téléphone Diane Malenfant, CRHA, directrice des ressources humaines à St-Elzéar les lundis au 418 854-3567 poste 238 ou les autres jours de la semaine au 418 899-6673 poste 114

1154401917

TRANSPORTS &amp; LOGISTIQUE

# LPG

TRANSPORTATION &amp; LOGISTICS

## TRANSPORT LPG RECHERCHE CAMIONNEURS POUR TRAJETS USA

Nous sommes à la recherche de chauffeurs pour transport réfrigéré aux USA principalement vers le Mid-west, la côte ouest et le Texas.

#### PROFIL RECHERCHÉ:

- Camionneurs seul ou en équipe homme-femme (super-single).
- Être âgé d'au moins 23 ans
- Avoir un minimum de trois (3) ans d'expérience dans la conduite de véhicules lourds classe 1 ou un diplôme du CFTC.
- Posséder un permis de conduire classe 1 valide et avoir un excellent dossier de conduite.


#### NOUS OFFRONS :


- Camion attitré
- Équipements très récents (moyenne d'âge de moins de 2 ans).
- Travail à temps plein.
- Rémunération très avantageuse
- Prime à l'embauche de 500 \$
- Destinations très intéressantes (mid-west, Texas, Californie)
- Petite équipe avec une ambiance familiale et répartition personnalisée

Envoyer votre CV par courriel à : [info@lpgtrans.com](mailto:info@lpgtrans.com) ou par fax : 1-866-416-2251  
Pour nous joindre: Tel: 418-835-2555 Bruno Bégin - Patrice Guay

115131717

**C'EST VOTRE TALENT  
QUI FAIT AVANCER  
LE MOUVEMENT**

 CARRIÈRES

**L'OPPORTUNITÉ DE SE DÉPASSER  
POUR ROXANNE B**  
 **Desjardins**  
**ENTHOUSIASTE**

## CONSEILLER(ÈRE) – GESTION DE PATRIMOINE (N-8)

### DESCRIPTION

Le conseiller en gestion de patrimoine sollicite, développe et maintient une relation d'affaires personnalisée auprès d'une clientèle actuelle ou potentielle. Il agit à titre de responsable de portefeuille, en étant le lien privilégié entre la Caisse et les membres et clients. Il identifie et analyse les besoins des membres et clients, élabore une solution adaptée, prépare une offre de service intégrée et effectue une vigie afin d'identifier les opportunités de développement des affaires. Il réalise différentes activités promotionnelles en lien avec les activités de la Caisse, participe à des activités ciblées de relations publiques et assure une présence dans le milieu des affaires. À l'écoute des besoins des membres, il assure leur entière satisfaction et les réfère, au besoin, vers les partenaires Desjardins aptes à répondre à leurs attentes.

### PROFIL RECHERCHÉ

Le candidat ou la candidate possède un Baccalauréat en administration des affaires ou d'un domaine relié et 2 années d'expérience en conseils financiers aux particuliers. Il ou elle détient le certificat de représentant en épargne collective (permis).

### POUR POSTULER OU POUR PLUS D'INFORMATIONS

Date limite : 17 mai 2017, 23 h 59

[desjardins.com/carriere](http://desjardins.com/carriere)

Numéro de concours : 1705554

 **Desjardins**  
Caisse populaire  
de Rivière-du-Loup

Nous souscrivons au principe de l'équité en matière d'emploi. Seules les personnes sélectionnées seront contactées.

1151281917

OFFRE D'EMPLOI









# Caravane Joubert et Caravane 185 unissent leurs forces

COLLABORATION SPÉCIALE  
DE LOUIS LAFLAMME,  
L'AVANTAGE GASPÉSIEN

Les deux géants de la vente de motorisés, Caravane Joubert et Caravane 185, unissent leurs forces et annoncent la réouverture de la succur-

sale de Saint-Ulric, après avoir laissé les locaux vacants pendant près de quatre ans.

Les présidents de Caravane Joubert, Irénée Joubert, et de Caravane 185, Gilles D'Amours, en ont fait l'annonce le 5 mai. Ce sera sous l'enseigne Caravane Joubert 185 que

les locaux du 3055, route 132 reprendront vie.

«Le timing est parfait. La visibilité de la 132, le début retardé de la saison de camping et les parts de marché qu'on a dans la région font en sorte qu'on ne peut pas manquer notre coup», affirme Gilles D'Amours. Ils ont nommé Bruno Charest comme gérant du nouveau magasin. Ils se disent fin prêts pour l'ouverture des terrains de camping.

«C'est une bonne nouvelle pour la municipalité. J'aime le dynamisme et les emplois que ça crée. Je leur souhaite beaucoup de succès», a ajouté le maire de Saint-Ulric, Serge Gendron.

Avec des points de vente à Saint-Antonin, à Edmunston et au centre-ville de Québec, en plus de celui de Saint-Ulric, le regroupement affirme

fièrement être l'un des groupes de véhicules récréatifs (VR) les plus importants de l'Est-du-Québec. Dès l'ouverture, un inventaire d'une cinquantaine de VR neufs et usagés, dont 30 sont déjà sur place, seront à la disposition du public. La nouvelle succursale offre aussi les services de réparations, d'entretien ainsi qu'un nouvel atelier et un point de vente d'outils.

Bien qu'ils aient déjà deux employés d'engagés, Caravane Joubert 185 est toujours à la recherche d'une dizaine de travailleurs, des postes qu'ils comptent combler d'ici les dix prochains jours. Le groupe convie l'ensemble de la population à des portes ouvertes les 12, 13 et 14 mai.

Le magasin est ouvert au public depuis le 8 mai.



Gilles D'Amours, le maire Serge Gendron, le gérant Bruno Charest et Irénée Joubert ont fièrement annoncé la réouverture de la succursale de Caravane Joubert 185 à Saint-Ulric.

PHOTO : TC MÉDIA - LOUIS LAFLAMME

## Tournoi de pêche à Saint-Pierre-de-Lamy

Pour les mordus de la pêche, le samedi 27 mai se tiendra un tournoi de pêche à la truite au lac Sload de Saint-Pierre-de-Lamy. L'inscription débutera à 6 h du matin, et la fin du tournoi est prévue à 15 h. Les prix seront remis

vers 16 h. L'évènement est organisé par le nouveau comité touristique de Saint-Pierre-de-Lamy. Pour information : Jean-Claude au 418-963-3717, Lévis au 418-497-2290 ou René au 418-714-4666.

## De petits réfrigérateurs pour la Maison Desjardins

**AVIS  
de convocation**



Le conseil d'administration vous invite **Mercredi le 24 mai 2017** à l'assemblée générale annuelle de la Piscine régionale des Basques qui débutera à 19h30. On vous attend en grand nombre.

Endroit : Centre culturel de Trois-Pistoles

À la suite du décès à la Maison Desjardins de soins palliatifs du KRTB de Mme Jacqueline Leblond de Saint-Cyprien, Édith Dubé, Louise Lagacé et Guy Dubé se sont mobilisés et ont décidé de doter les 6 chambres de la Maison Desjardins de petits réfrigérateurs pour le bénéfice des familles.

Ils ont fait une collecte auprès de commanditaires de Saint-Cyprien. Tous ces partenaires ont permis d'atteindre l'objectif et 6 petits réfrigérateurs ont été donnés à la Maison.

Merci à ces personnes de leur initiative et de leur générosité.

Sur la photo, nous reconnaissons Hubert Lafortune, trésorier de la Fondation de la Maison Desjardins, accompagnant les initiateurs du projet.



## BONNES ADRESSES

1150071917

### La Cage-Brasserie Sportive Centre commercial Rivière-du-Loup

Axé sur la fraîcheur et les aliments locaux, le nouveau menu de La Cage reflète les dernières tendances alimentaires et laisse une place de choix aux producteurs d'ici. La Cage – Brasserie Sportive est la première chaîne à être partenaire Bœuf Québec, qui assure que toute la viande de bœuf servie en restaurant provient d'un bœuf d'ici. Le poulet servi provient également du Québec. La Cage propose également un portefeuille élargi de bières de microbrasseries québécoises. Deux bières exclusives – la Réserve et la Groupie – s'ajoutent à la Griffintown Montréalaise et à la Goudy, offertes dans les établissements. Trois bières de microbrasseries canadiennes complètent également la sélection locale, de même que 6 bières importées. De nombreux plats ont été ajoutés au menu de La Cage - dont des tartares et un Poke Bol – et d'autres ont été bonifiés. La Cage propose un nouveau menu frais et local, cuisiné par une équipe qualifiée et passionnée. Passez à La Cage du Centre commercial Rivière-du-Loup.



### Pomerleau Les Bateaux



Très heureux d'accueillir le plus réputé guide de pêche du lac Témiscouata, Hugues Beaulieu, avec l'équipe de Pomerleau Les Bateaux! Venez essayer la fameuse Crestliner Authority 2050 2017, accompagné d'un guide de pêche expérimenté! Profitez bien de la saison 2017.

### Association des Concessionnaires d'Automobiles et de Camions de Rivière-du-Loup



C'est du 18 au 23 avril dernier que l'ACACRDRL tenait pour une 8ième année La Vente de l'Année. Le tirage final d'un montant de 10000\$ comptant parmi les acheteurs de véhicules neufs a favorisé Mme Marie-Claude Richard de Rivière-du-Loup qui s'est procurée un Nissan Juke 2017 chez Grand-Portage Nissan. En 2010 c'est 104 véhicules neufs qui avaient été vendus lors de la première édition et en 2017 on en dénombre 210 lors de cet événement organisé en collaboration avec le Club Optimiste qui a reçu 4000\$ de l'association cette année. Étaient présents lors de la remise du chèque, Denis Morin, président de l'ACACRDRL, Allen Pelletier, Directeur des ventes chez Grand-Portage Nissan, la Gagnante, Marie-Claude Richard de Rivière-du-Loup, Sébastien Lavoie, son conseiller chez Grand-Portage Nissan et Claudette Dumont, présidente du Club Optimiste de Rivière-du-Loup.

### Bingo Rotary du 7 mai



Bingo double : Roland Beaulieu se mérite 300 \$. Tour du centre : Guy Michaud se mérite 350 \$. Faire un X : Bernadette Fraser et Antoinette D'Amour se partagent 350 \$. Bingo double : Monique Tardif se mérite 300 \$. Tour de la carte : Murielle Paquette (sur la photo) se mérite 500 \$. Carte pleine : Normand Dionne, Denise Paré et Yves Guérette se partagent 1 000 \$. Félicitations! Dernier bingo avant période estivale : 14 mai.

# Le clin d'œil au Kamouraska de Victor Pelletier

Le compositeur de Saint-Alexandre-de-Kamouraska Victor Pelletier a figé dans le temps et sur un album nommé «Clin d'œil» le fruit de 10 années de création et d'inspiration. Il promet un voyage intérieur guidé par le langage universel de la musique à tous les mélomanes.



● **ANDRÉANNE LABEL**

andreanne@infodimanche.com

Sa musique a été enregistrée au studio Desjardins de Saint-Alexandre, avec la collaboration de Jimmy Rouleau à la console et à la guitare, Sophie Poulin de Courval au saxophone, Mathieu Rivest à la trompette et Ruth Pelletier au chant. Il en a présenté deux extraits lors du lancement qui s'est déroulé au Camp musical de Saint-Alexandre le 3 mai.

«C'est un document de pièces originales créées à partir de ce que je vis au Kamouraska», explique Victor Pelletier. Ce deuxième opus com-

prend 13 pièces instrumentales, et une chantée, «la cerise sur le sundae», pour le compositeur. Il tire son inspiration de la nature et des paysages qui l'entourent.

Restaurateur de pianos, accordeur et ébéniste depuis plus d'une trentaine d'années, il avoue que lorsque ses mains sont fatiguées de travailler, la musique est pour lui une évasion au quotidien. «La 13e chanson, "Réconfort", je l'ai composée quand j'ai appris la nouvelle de la tuerie au Bataclan, en France qui est arrivée un 13 novembre. J'avais plein d'images en tête et il fallait que ça sorte. Je me suis souvenu de la composition par cœur, tout de suite après l'avoir jouée», explique Victor Pelletier.

Ce dernier s'est donné un défi pour son 3e album, la composition d'un concerto pour piano. «Je n'arrête jamais d'apprendre», souligne-t-il. Il pourra compter sur l'aide de Mathieu Rivest, directeur du Camp musical de Saint-Alexandre pour l'orchestration.



Victor Pelletier. PHOTO : ANDRÉANNE LABEL

Victor Pelletier sera présent lors de la journée porte ouverte du Camp musical le 4 juin de 13h30 à 16h, et il y présentera son album. Il sera également en concert le jeudi 20 juillet à 19h30 avec la chanteuse Ruth Pelletier dans le cadre des jeudis concerts du Camp.

# La Chapelle du Pied-du-Lac, un nouveau lieu culturel au Témiscouata

Après une année de préparation et une très grande implication des gens du milieu, la Chapelle du Pied-du-Lac à Rivière-Bleue est maintenant à même de recevoir les amateurs d'activités culturelles de la région et les touristes de par-

tout. Premier évènement à souligner, la mise en ligne d'un nouveau site internet que l'on peut visiter à chapelledulac.com. On peut y trouver toutes les informations concernant ce lieu historique ainsi que la programmation d'une quinzaine d'activités qui s'y dérouleront durant la période estivale.

Pour débiter cette programmation diversifiée, une exposition de peinture avec l'artiste-peintre Louise Boucard, originaire de Rivière-Bleue, aura lieu du 15 au 22 mai. Les amateurs de musique ne seront pas en reste avec le diner chantant du 16 mai. Collaboration du Festival du Tremplin, cet évènement mettra

en vedette Allan Hurd, finaliste de la 17e édition du festival, entre 11 h 45 et 13 h. Apportez votre lunch ! Finalement, le dimanche 21 mai, la chapelle sera l'hôte d'un moment du tournage de la populaire émission La Petite Séduction qui sera de passage à Rivière-Bleue. Un moment unique

auquel vous êtes aussi invité à participer en grand nombre.

Pour plus d'information, consultez le site ou communiquez avec Ruth Lepage au info@chapelledulac.com ou au numéro de téléphone 418 955-9889.



Amateurs de culture, la Chapelle du Pied-du-Lac est un incontournable pour vous.

# En mai, la bibliothèque Françoise-Bédard sort le grand jeu

Tout au long du mois de mai, la bibliothèque municipale Françoise-Bédard invite les citoyens à jouer. Dominos et Lite Brite géants, jeux de société et jeux de table par dizaines : tant les enfants que les adultes au cœur d'enfant s'en donneront à cœur joie.

Le jeu s'ancre parfaitement dans la vision de la bibliothèque moderne : un lieu dynamique, ludique et rassembleur.

Le samedi 13 mai, une murale collective extérieure sera installée de 13 h à 16 h, afin que les fans puissent «graffiter» leur amour pour la biblio. Cette œuvre demeurera en place tout l'été

devant la Bibliothèque. L'activité sera remise au lendemain en cas de pluie.

### BIBLIOQUIZ

Les amateurs de jeux-questionnaires seront par ailleurs comblés avec la première édition du Biblioquiz, le jeudi 18 mai, de 19 h à 21 h. Celui-ci portera sur divers sujets touchant la littérature : personnages, auteurs, musique, grands classiques, films tirés de livres, etc. Nul besoin d'être un génie ou un grand lecteur pour participer. Il suffit d'aimer les quiz, de former une équipe de quatre personnes et de s'inscrire d'ici le 12 mai, 20 h.

**LOTO QUÉBEC**

**649** Tirage du MERCREDI 2017-05-03

01 05 07 16 28 46 COMPL. (C) (30)

+ 1 LOT GARANTI DE 1 000 000 \$  
57621759-02

Tirage du SAMEDI 2017-05-06

06 07 09 11 34 38 COMPL. (C) (08)

+ 1 LOT GARANTI DE 1 000 000 \$  
(Numéro complet non décomposable)  
58440202-02

Prochain gros lot (approx.) : 30 000 000 \$

**Outback 49** Tirage du MERCREDI 2017-05-03

07 10 15 31 33 46 COMPL. (C) (09)

Tirage du SAMEDI 2017-05-06

11 24 27 39 41 45 COMPL. (C) (14)

**Grande VIE**

Tirage du LUNDI 2017-05-01

05 15 19 34 41

**Grand NUMÉRO (GN) 6**

Tirage du JEUDI 2017-05-04

12 14 23 27 39

**Grand NUMÉRO (GN) 3**

**Vos résultats**

**LOTTO MAX** Tirage du VENDREDI 2017-05-05

11 14 20 22 26 35 43 COMPL. (C) : 33

Prochain gros lot (approx.) : 28 000 000 \$

**Quotidienne Extra**

1 mai	64	021	4383	0134661
2 mai	66	451	4220	2814038
3 mai	34	422	0124	9622527
4 mai	33	788	4937	7412417
5 mai	93	995	3841	5542277
6 mai	69	723	6107	3314871
7 mai	77	044	8209	1053815

**banco** **Forto**

1 mai	02 06 09 11 20 31 35 37 41 43	x3
2 mai	01 07 10 13 14 17 18 19 22 31	x3
3 mai	05 08 12 14 20 21 22 29 30 32	x2
4 mai	03 04 08 18 19 22 25 29 31 35	x2
5 mai	02 04 09 12 16 19 22 33 34 44	x3
6 mai	01 04 08 09 12 13 16 20 22 28	x5
7 mai	02 06 07 09 12 14 22 33 34 37	x2

**Roue de FORTUNE** Chez vous!

De retour! Faites tourner la roue et courez la chance de gagner 1 million de dollars à la télé.

# Cinéma PRINCESSE

12 MAI AU 18 MAI 2017



TOUS LES SOIRS  
18H45 – 21H30  
P.M. SAM, DIM  
13H30

**13+** VIOLENCE



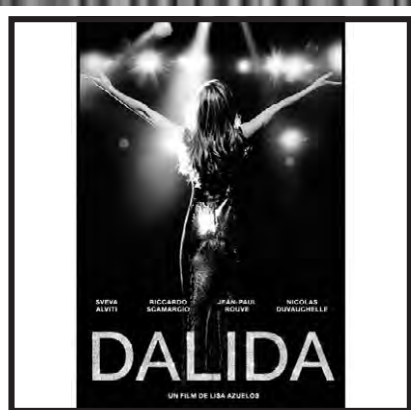
TOUS LES SOIRS  
18H15 – 21H15  
P.M. SAM, DIM  
13H30

**G** DÉCONSEILLÉ AUX JEUNES ENFANTS



TOUS LES SOIRS  
19H30  
P.M. SAM, DIM  
13H00

**G** DÉCONSEILLÉ AUX JEUNES ENFANTS



TOUS LES SOIRS  
18H30 – 21H15

**G** DÉCONSEILLÉ AUX JEUNES ENFANTS



P.M. SAM, DIM  
13H00

**G**

★ 4 SALLES ★  
345, rue Lafontaine,  
Rivière-du-Loup  
Ciné-info :  
418 862-3291

**f**

## TARIFS

Vendredi - Samedi - Dimanche - Lundi : 10 \$  
Mardi - Mercredi - Jeudi : 7,50 \$  
12 ans et - : 5,50 \$ / 65 ans et + : 6 \$  
(pièces d'identités obligatoire)  
Film 3D : 3,50 \$ de plus de l'entrée

## Les Morissette sont de retour!



Louis Morissette et Véronique Cloutier. PHOTO : ANNIE FORTIN

Le public du Centre culturel Berger de Rivière-du-Loup rira un bon coup le 14 mai lors du passage du duo Les Morissette. Véronique Cloutier et Louis Morissette ont fait salle comble à deux reprises lors de leur venue l'an dernier et présentent leur spectacle pour une dernière fois en sol louperivois.

● ANDRÉANNE LABEL

andreanne@infodimanche.com

«Ce qui fait la force du show, c'est la proximité qu'on a avec le public, on s'adresse beaucoup aux couples, et on parle de leur réalité. C'est le festival des coups de coude dans la salle. Je savais que les filles qui aiment Véro allaient venir voir le spectacle, mon défi était d'intéresser leurs chums. Les gars ont du fun aussi», explique Louis Morissette.

Déplacer le spectacle à Rivière-du-Loup, c'était pour le couple une occasion unique, un seul

voyage, et deux représentations. En raison de leurs horaires chargés, ils ne peuvent pas se permettre de partir en tournée pour une trop longue période. «C'était tellement "trippant", le dernier show à Rivière-du-Loup. En sortant de scène, j'ai tout de suite dit au diffuseur de nous réserver une autre date. Quand on s'éloigne des grands centres, on se sent proche du public. C'est comme de petites vacances, on a du fun», souligne l'artiste.

Chacun des spectacles est unique. Quelques petits gags se sont ajoutés au fil des représentations, après plus de 250 spectacles. «J'en garde toujours un dans ma manche, pour surprendre Véro», lance Louis Morissette. Il voit ce spectacles et la tournée comme un échappatoire du quotidien, et c'est son loisir de monter sur la scène, soir après soir. La tournée s'arrêtera définitivement en décembre, c'est donc la dernière chance de voir ce spectacle à Rivière-du-Loup. Les billets sont en vente auprès du Centre culturel Berger ou à rdlenspectacles.com.

## Don de 500 \$ à l'École de musique Alain-Caron

Le Club Lions de Rivière-du-Loup a récemment remis un chèque de 500 \$ à l'École de musique Alain-Caron de Rivière-du-Loup. Ce partenariat a pour objectif de permettre à l'organisme à but non lucratif de poursuivre sa mission éducative.

Sur la photo, Michel Rancourt et Yves Pomerleau, respectivement président et responsable du comité des œuvres du Club Lions, remettent le don à Marie Pelletier, directrice générale de l'École.



## CINÉMA DÉGELIS

DU 12 AU 15 MAI

**C'EST LE CŒUR QUI MEURT EN DERNIER**

**G** VENDREDI AU LUNDI  
19H00

À VENIR DU 19 AU 22 MAI

**LE DESTIN DES DANGEREUX**

**G** DÉCONSEILLÉ AUX JEUNES ENFANTS

VENDREDI AU LUNDI  
19H00 PAS DE REPRÉSENTATION  
VENDREDI 19 MAI



# Maxime Landry dévoile son coup de cœur

Maxime Landry s'est arrêté à Rivière-du-Loup dans le cadre de la tournée promotionnelle de son tout nouvel et 5e album, lancé à la fin du mois d'avril, «Nos histoires». Il a la ferme intention de revenir dans la région qui a vu ses débuts sur scène, cette fois pour y présenter son spectacle.

● **ANDRÉANNE LABEL**

andreeanne@infodimanche.com

L'auteur-compositeur-interprète avoue avoir eu un immense coup de cœur pour la ville de Dégelis, qu'il a fréquentée à de nombreuses occasions lors du festival de chant et d'humour Le Tremplin. Il y a par ailleurs été lauréat en 2004 et en 2006. «J'ai tellement hâte de revoir tout mon monde du Festival, c'est comme une deuxième famille pour moi. Je revenais à chaque année. J'ai super hâte d'y donner mon spectacle», s'enthousiasme-t-il.

L'artiste s'est fait connaître du grand public lorsqu'il a remporté la 4e présentation de Star



Maxime Landry. PHOTO : ANDRÉANNE LABEL

Académie en 2009. L'artiste a également été porte-parole de l'évènement Le Tremplin de Dégelis en 2013 et l'a animé. «Beaucoup de choses se sont passées depuis. C'était super important pour moi de revenir à Dégelis après Star

Académie. J'y ai fait mes premiers pas sur la scène et c'est certain que j'y retournerai cet automne ou cet hiver pour un spectacle», assure-t-il. Il garde de bons souvenirs du comité d'organisation et de l'ambiance de cet évènement.

Le processus de création pour son nouvel album «Nos histoires» a été particulier pour

Maxime Landry. «L'écriture de cet album s'est faite en tournée, dans les chambres d'hôtel. Les gens viennent à ma rencontre et me racontent leurs histoires, se confient. Je m'en suis inspiré et j'avais envie de les raconter», explique l'auteur-compositeur-interprète originaire de Saint-Georges-de-Beauce. La parution de son livre best-seller «Journal d'un disparu» a encouragé ses lecteurs à s'ouvrir à lui.

Il a composé une cinquantaine de chansons s'en inspirant. Il chante entre autres l'histoire d'un fils qui doit prendre soin de sa mère souffrant d'Alzheimer. Neuf d'entre elles ont été conservées et se trouvent sur l'album. Maxime Landry a collaboré avec le réalisateur et arrangeur Scott Price et on peut également entendre la voix de Lynda Lemay qui interprète avec lui la pièce «On chantera encore».

Plusieurs dates sont encore à déterminer pour sa prochaine tournée au Bas-Saint-Laurent. L'album «Nos histoires» est disponible dès maintenant.

## Des finissants du Cégep de Rivière-du-Loup exposent



Les finissants en Graphisme 2017.

Blanchet du Cégep, l'exposition sera accessible du lundi 8 mai au vendredi 12 mai.

La cohorte 2017, qui compte 28 finissantes et finissants, propose des réalisations touchant aux cinq domaines du graphisme, soit l'édition, la publicité, l'identité visuelle, le design web ainsi que le design d'emballage avec, en plus, des projections en design cinétique (motion design).

### DESIGN

De leur côté, les finissants en Design d'intérieur vous invitent à venir découvrir une toute nouvelle exposition mettant en lumière la confection de meubles sur mesure ainsi que les portfolios des étudiants. Elle se déroule du 8 au 17 mai au local C-193, situé près de l'entrée principale du Cégep.

Le thème «Le désigner à l'œuvre – Du brut à l'apparence» résume ce projet touchant à toutes les facettes du métier de désigner d'intérieur. Pour les 17 étudiants impli-

qués, cette exposition qui a nécessité plus d'un an de travail intègre les notions vues dans le cadre des cours Design d'éléments sur mesure 1 et 2, selon les commandes de plusieurs clients réels. La majorité de ceux-ci auront pris part aux étapes de conception et réalisation des sept meubles présentés. Le bois, ses dérivés, le métal et l'acrylique ont été les principaux matériaux utilisés dans la confection. Un vernissage se

fera, toujours au local C-193, en compagnie des finissants et enseignants du programme le vendredi 12 mai prochain, dans une formule 5 à 7. Cet évènement est ouvert à la population.

Les finissantes du programme Graphisme et ceux en Design d'intérieur du Cégep de Rivière-du-Loup exposent le résultat de leur cheminement dans deux expositions distinctes à compter du 8 mai dans les locaux du Cégep.

Sous la thématique «Erreur 404 : réactualisez votre design», vous pourrez admirer le fruit du labeur des trois dernières années des finissants du programme Graphisme à la Salle Gaétan-

**Centre Culturel Berger**  
Rivière-du-Loup

**Billetterie:**  
418 867-6666  
rdlenspectacles.com

### Un service Internet haute vitesse est disponible chez vous.

<b>4999\$</b> mois <sup>1</sup>	<b>5999\$</b> mois <sup>1</sup>	<b>8499\$</b> mois <sup>1</sup>
jusqu'à <b>5 Mbps</b> <sup>2</sup>	jusqu'à <b>10 Mbps</b> <sup>2</sup>	jusqu'à <b>100 Go</b> <sup>2</sup>
<b>25 Go</b>	<b>50 Go</b>	<b>100 Go</b>

2 premiers mois d'un contrat de 2 ans • Frais d'installation de base à 49 \$<sup>3</sup>

**Ajoutez la téléphonie résidentielle de Xplornet pour seulement 9,99 \$/mois<sup>4</sup>**  
3 premiers mois

**Appelez-nous au 1-877-250-8904 pour obtenir le service Internet haute vitesse que vous attendiez!**

**xplornet.com | XPLORNET**  
Internet haute vitesse | En région

<sup>1</sup>Le tarif offert reflète un rabais de 15 \$ par mois pendant les deux premiers mois; le tarif mensuel augmente de 15 \$ par mois à compter du troisième mois. Les frais de service mensuels comprennent les frais de location de l'équipement. Les forfaits sont sujets à la disponibilité. Les taxes s'appliquent. Cette offre est valide jusqu'au 31 mai 2017, est offerte aux nouveaux clients, et pourrait changer à tout moment. <sup>2</sup>Les vitesses en ligne peuvent varier en fonction de votre configuration technique, du trafic Internet, du serveur et d'autres facteurs. La politique de gestion du trafic s'applique. <sup>3</sup>Si les critères d'installation vont au-delà de l'installation de base, des frais additionnels pourraient s'appliquer. En fonction d'une vérification de l'emplacement; des frais de vérification de l'emplacement pourraient s'appliquer. Voir votre détaillant pour les détails. <sup>4</sup>Des frais de 9,99 \$ par mois s'appliquent aux 3 premiers mois du forfait de téléphonie résidentielle; le prix régulier de 19,99 \$ commence au quatrième mois. Les caractéristiques du service d'urgence 911 de Xplornet diffèrent de ceux du service d'urgence 911 traditionnel. Pour consulter la politique de gestion du trafic, et les modalités et limitation de responsabilité relatives au service 911, visitez xplornet.com/fr/notes-legales. Un routeur est nécessaire pour l'option multi-utilisateurs. Xplornet® est une marque déposée de Xplornet Communications inc. © 2017 Xplornet Communications inc.

# Soccer Élite : Mathis Cyr à la poursuite de son rêve

Après une année bien chargée de camps de sélection et de voyages de soccer, le Louperivois Mathis Cyr partira en septembre dans la région de Montréal afin d'entrer au prestigieux Centre national de haute performance (CHNP). Le jeune athlète prometteur quittera le nid familial à la poursuite de son rêve : devenir un joueur de soccer professionnel.

● MARC-ANTOINE PAQUIN

marc-antoine@infodimanche.com

Âgé de 13 ans, Mathis Cyr suivra ainsi le même processus que 40 garçons et 40 filles de partout au Québec. Tous ces jeunes joueurs, les meilleurs de la province, sont pris en charge par Soccer Québec qui investit annuellement plusieurs centaines de milliers de dollars pour la formation de son élite. Mathis sera le tout premier Louperivois, membre du Sport-études de l'École secondaire de Rivière-du-Loup, à atteindre ce niveau.

«C'était une longue aventure. Il y a eu cinq étapes et à chaque fois, les responsables coupaient des joueurs. Mon nom est toujours resté là, alors je gardais espoir (...) C'était un objectif et je suis fier de l'avoir atteint», a affirmé Mathis, rencontré en marge d'un entraînement avec son équipe. Le jeune homme de 5 pieds 4 pouces et 110 livres, qui évolue au poste de défenseur latéral, n'a pas volé sa place, au contraire. Non seulement a-t-il réussi avec succès les différents processus de sélection, il a aussi obtenu un poste sur l'Équipe Québec. Les efforts et les sacrifices ont

rapporté.

«Atteindre le CHNP à leur entrée en secondaire 3, c'est le cheminement que doivent suivre tous les meilleurs espoirs au Québec. Il est dans le bon chemin (...) Mathis est un jeune homme sérieux. Il prend son développement à cœur et fait vraiment tout pour atteindre un niveau d'excellence», a partagé son entraîneur, Pierre Dionne, qui ne doute pas des qualités athlétiques de son joueur.

À Laval, où le CHNP se situe, Mathis sera hébergé dans une famille d'accueil et il devra gérer un horaire chargé de cours et d'entraînements. Il aura aussi droit à des services médicaux, de physiothérapie et de psychologie. Il a déjà hâte d'y être.

«C'est évident que mon jeu va progresser (...) Quitter ma famille ne sera sûrement pas évident, mais j'ai la chance de compter sur une bonne famille d'accueil et je serai constamment avec mes amis de l'Équipe Québec. Je suis impatient de passer du temps avec eux», a-t-il avoué avec beaucoup de maturité.

## PASSION

Mathis Cyr est un jeune homme de passion. Bon orateur, ses yeux s'illuminent quand il parle du ballon rond avec lequel il joue depuis ses quatre ans. Ses réponses sont dites avec aplomb. «J'adore les jeux d'équipe et le soccer est celui que je préfère. Regarder des matchs de soccer, c'est vraiment plaisant, mais jouer, c'est encore plus le fun. J'aime toucher au ballon et créer de l'offensive», a raconté le jeune homme qui



MATHIS CYR. PHOTO : MARC-ANTOINE PAQUIN

s'entraîne aussi à la course deux fois par semaine.

Déterminé, le jeune Mathis atteint ses objectifs et force est de constater que les succès se succèdent. Cette année, il a fait partie d'un voyage de soccer en Angleterre où il a disputé des parties, il a atteint la finale provinciale en futsal (soccer en gymnase) benjamin et il jouera, cet été, dans la Ligue de soccer élite du Québec (LSEQ) en U15 AAA. C'est sans parler de sa présence aux Jeux du Québec 2016.

«Il n'a pas froid aux yeux, il ne recule devant personne. C'est une des raisons de son succès», note son père, Jean-François Cyr. «Sa détermina-

tion et sa passion pour son sport le font aussi beaucoup progresser.»

«Tous les jours, je me lève et j'ai hâte de venir jouer, de venir m'amuser. Le soccer, c'est ma passion et c'est pourquoi je veux déménager pour continuer de progresser», a ajouté l'athlète avec franchise.

Mathis Cyr rêve de gagner sa vie avec son sport. Terre à terre, il ne tient cependant rien pour acquis et compte continuer de travailler fort afin d'atteindre, un jour peut-être, le niveau professionnel. Une chose est certaine, c'est qu'il possède l'attitude pour y arriver.

**Coupe-herbe à batterie | FSA 45** NOUVEAU **14995 \$** (PDSM 169,95 \$) 18 V/2,5 kg (5,5 lb)

**Taille-haie à batterie | HSA 45** NOUVEAU **14995 \$** (PDSM 169,95 \$) 18 V/2,5 kg (5,5 lb)

**Coupe-herbe à batterie | FSA 56** NOUVEAU **24995 \$** (PDSM 269,95 \$) 36 V/2,5 kg (5,5 lb)

**Souffleur à batterie | BGA 56** NOUVEAU **24995 \$** (PDSM 269,95 \$) 36 V/2,1 kg (4,6 lb)

**Sculpte-haie à batterie | HSA 25** NOUVEAU **14995 \$** (PDSM 169,95 \$) 10,8 V/0,9 kg (2,0 lb)

**Souffleur à batterie | BGA 45** NOUVEAU **14995 \$** (PDSM 169,95 \$) 18 V/2,0 kg (4,4 lb)

**Tondeuse à gazon à batterie | RMA 510** NOUVEAU **69995 \$** (PDSM 79,95 \$)

STIHL LA FIÈVRE SAISONNIÈRE EST EN COURS!

LES ÉQUIPEMENTS S.M. 2000 INC. 39, route 132 Ouest, Trois-Pistoles 418 851-2555

JEAN MORNEAU 91, boul. Cartier, Rivière-du-Loup 418 860-3632

ROGER A. PELLETIER 6, rue Monseigneur-Cyr, Témiscouata-sur-le-Lac 418 854-2680

ÉQUIPEMENT V. OUELLET ET FILS 592, rte 289, St-Alexandre 418 495-2119

LIONEL CHAREST ET FILS 472, Principale, Pohénégamook 418 893-5334

PIÈCES D'AUTOS M. MICHAUD INC. 36, chemin Taché Ouest, Saint-Hubert 418 497-2478

GÉRARD CASTONGUAY & FILS 32, Chemin du Lac Saint-Antoine, 418 862-5330

STIHL Canada www.stihl.ca

STIHL à plus de 900 détaillants de service autorisé à travers le Canada - visitez votre détaillant local dès aujourd'hui!

**LIGUE DE VOLLEY BALL DE PLAGE**

Cette ligue s'adresse à tous les gens qui désirent pratiquer le volley-ball de plage compétitif ou participatif sur les terrains aménagés au Cégep de Rivière-du-Loup avec un système d'éclairage.

**Début de la saison : 5 juin 2017**  
**Tous les matchs se joueront entre : 18 h à 22 h**

JOUR	CATÉGORIE
Lundi	2x2 féminin
Lundi	2x2 masculin
Mardi	4x4 mixte
Mercredi	2x2 mixte

Vous complétez votre formulaire en équipe ou individuellement!  
**Maximum 16 équipes par catégorie**  
**Premier arrivé, premier servi**

**POUR INFORMATION :**  
Stéphane LeBrun  
Téléphone : 418 862-6903, poste 2616  
Courriel : stephane.lebrun@cegeprdl.ca

CÉGEP DE RIVIÈRE-DU-LOUP Ville de Rivière-du-Loup infodimanche papier.web.mobile

## Gymnastique : David Dubé remporte une médaille d'argent

Le gymnaste David Dubé, petit-fils de Clément et Hélène Dubé de Trois-Pistoles, a remporté une médaille d'argent à l'épreuve du cheval d'arçons, lors des Championnats de l'Est du Canada, disputés du 4 au 8 mai, à Moncton.

● MARC-ANTOINE PAQUIN

marc-antoine@infodimanche.com

Le jeune homme, le fils de Rino Dubé, qui a grandi à Trois-Pistoles, a également pris la 5e position au saut et la 7e place au total des épreuves. Notons que l'équipe du Québec a terminé la compétition au 1er rang dans la catégorie

National 4.

Notons que David s'était classé pour cette compétition en remportant la médaille d'or au cheval d'arçons dans la catégorie National 4 chez les 13 ans et plus et en terminant en 6e position au total des épreuves lors des Championnats provinciaux qui étaient organisés à Victoriaville la fin de semaine précédente. David Dubé pratique la gymnastique masculine depuis plus de 10 ans au Club Québec Performance. Il a fait preuve de beaucoup de persévérance et de détermination lors de son cheminement en surmontant plusieurs blessures, dont deux commotions cérébrales, depuis 2015.



## Réjean Rioux remporte le tournoi de billard de Trois-Pistoles

Le nouveau champion du tournoi de billard régional du Bar Chez Boogie de Trois-Pistoles, organisé les 22 et 23 avril, est Réjean Rioux.

Le vainqueur de l'édition 2016 a eu raison en finale de la classe A de Chenel Lévesque, le grand gagnant de la classe B de l'an dernier. Cette fois, en classe B, c'est Gaston Rioux qui a pris la

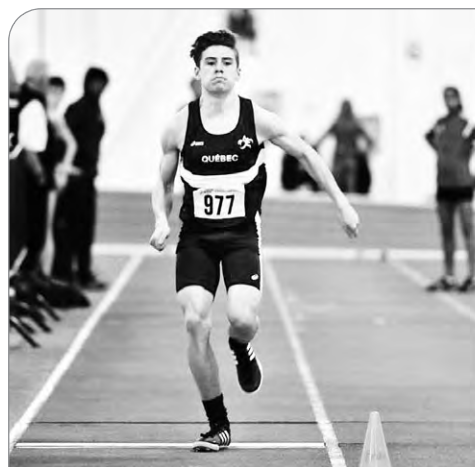
mesure de Gille Paradis en finale. Sur la photo, Gilles Paradis, Gaston Rioux, Réjean Rioux et Chenel Lévesque sont accompagnés aux extrémités par les organisateurs Patrick Bérubé et Claude «Le Pif» Rousseau. Toute l'équipe du Bar Chez Boogie tient à remercier les participants et les nombreux spectateurs. À l'année prochaine.



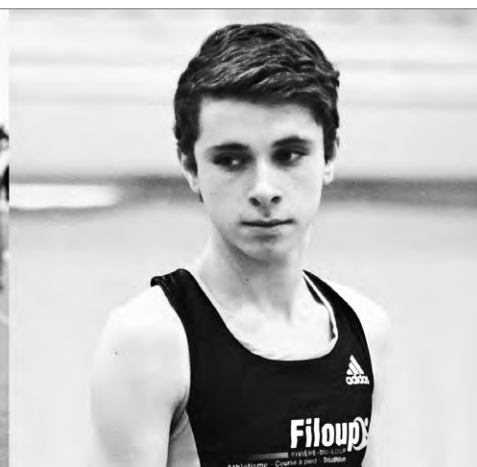
## Deux athlètes sélectionnés pour les Jeux de la francophonie

Nathan Soucy du Club Filoup de Rivière-du-Loup et Pier-Olivier Lebrun des Vaillants du Témiscouata ont tous les deux obtenu leur laissez-passer pour les Jeux de la francophonie canadienne, ce week-end, lors de la Rencontre printanière Rive-Sud, à Longueuil.

Les deux athlètes ont ainsi très bien fait lors de cette première rencontre extérieure de la Fédération d'athlétisme. Nathan Soucy a réalisé 2 records du Club Filoup. Au 800m, il est le premier du club à aller sous les 2 minutes (1:59.71) en battant le record de la catégorie juvénile qui appartenait à Alexandre Lebel (2:04.29) et le record absolu qui appartenait à Jean Lepage (2:03.00) en 1979. Nathan a récidivé au 400m, alors qu'il a réalisé un temps de 51,75 secondes ce qui bat le record de la catégorie qui appartenait à Yves Simard (1973) et le record absolu du club qui appartenait à Alexandro Allison Abaunza de 51,89 en 2010.



De son côté, Pier-Olivier Lebrun, de Saint-Eusèbe, a bien performé dans les épreuves du saut en longueur, du triple-sauts et du 300m. En longueur, il a terminé 7e sur 34 sauteurs et 1er parmi les cadets. Il a aussi



amélioré son meilleur temps au 300m. Nathan Soucy et Pier-Olivier Lebrun feront ainsi partie de l'Équipe Québec qui tentera de bien faire, du 10 au 16 juillet à Dieppe au Nouveau-Brunswick.

### STATISTIQUES

#### SALON DE QUILLES DES BASQUES

<b>Mardi 13 h</b>		<b>Jeu 19 h</b>	
<b>Meneur de la semaine</b>		<b>Meneur de la semaine</b>	
PHSM : Georges Ouellet 233		PHSM : Ghislain Fournier 237	
PHTM : Georges Ouellet 626		PHTM : Robert St-Jean 587	
PHSF : Ghislaine Caron 164		PHSF : France Joubert 249	
PHTF : Odette Pitre 469		PHTF : France Joubert 625	
<b>Mardi 19 h</b>		<b>Jeu 21 h</b>	
<b>Meneur de la semaine</b>		<b>Meneur de la semaine</b>	
PHSM : Patrice St-Jean 217		PHSM : Francis Rioux 256	
PHTM : Patrice St-Jean 634		PHTM : Francis Rioux 644	
PHSF : Lynda Boucher 226		PHSF : Nancy Thibeault 182	
PHTF : Nancy Thibeault 594		PHTF : Huguette Chamberland 500	
<b>Mercredi 19 h 45</b>		<b>Vendredi 19 h</b>	
<b>Meneur de la semaine</b>		<b>Meneur de la semaine</b>	
PHSM : Alexandre Rioux 279		PHSM : Ghislain Pelletier 233	
PHTM : Denis Rioux 669		PHTM : Sylvain Leclercs 659	
PHSF : Lynda Boucher 246		PHSF : Andrée Rioux 202	
PHTF : Lynda Boucher 540		PHTF : Joëlle Gagnon 524	
<b>Jeu 13 h</b>		<b>Vendredi 21 h</b>	
<b>Meneur de la semaine</b>		<b>Meneur de la semaine</b>	
PHSM : Berchmans Bérubé 213		PHSM : Olivier Caron 248	
PHTM : Berchmans Bérubé 537		PHTM : Mathieu Chassé 708	
PHSF : Liliane Bélanger 176		PHSF : Rachel Marceau 238	
PHTF : Liliane Bélanger 478		PHTF : Rachel Marceau 628	

— depuis 1985 —

# hobby cycle

Atelier de réparation de vélos

Robert Gagnon,  
mécanicien propriétaire

278, rue Lafontaine, Rivière-du-Loup • 418 863-1112 • www.hobbycycle.ca

37<sup>E</sup> MOTOCROSS INTÉRIEUR COORS LIGHT - DISTRIBUTION FRANCIS

# Mike Jones amène son équipe

Les amateurs de motocross connaissent bien Mike Jones. Sa carrière de coureur est derrière lui, mais il sera au 37<sup>e</sup> Motocross intérieur Coors Light - Distribution Francis en tant que promoteur d'une équipe de quatre athlètes, des spécialistes d'arénacross.

● MARIO PELLETIER

mario@infodimanche.com

Le samedi 20 mai prochain au Centre Premier Tech de Rivière-du-Loup, vous pourrez donc apprécier ses protégés : Steve Roman, Jason McConnell, Ben Nelco et Robert Perri. Au total, 16 participants sur la piste loupéroise ne seront pas des Québécois.

Le calibre des coureurs sera l'un des meilleurs présenté à Rivière-du-Loup. Le promoteur Paul Thibault peut aussi compter sur la présence de l'équipe PRMX de Julien Perrier composée de six coureurs : Lane Staley, Kyle Swanson, Cheyenne Harmon, Scott Champion, Dave Blanchet de Québec et Alexandre Morin de Montréal.

Outre plusieurs Américains, Paul Thibault avait confirmé la présence du champion du

Danemark, Frederik Hojris. Arrivé au Québec récemment, il a terminé premier devant Karl Normand lors de l'évènement présenté à Dégelis il y a deux semaines. Le weekend dernier, Normand s'est repris à l'arénacross de Montmagny en montant sur la plus haute marche du podium. Un coureur français et un autre suédois ont pris les autres places. Hojris a terminé quatrième après avoir chuté. Notons qu'il n'y avait pas de coureurs américains, étant retenus aux Etats-Unis pour d'importantes courses.

À Rivière-du-Loup, le favori local, Karl Normand aura aussi à affronter un autre participant d'outre-mer, plus précisément de l'Allemagne. Il y aura également les Américains suivants : Josh Cartwright, Kinser Endicott, Dakota Alix, Matt Boron et Mike Treadwell qui court toujours à 47 ans. Parmi les Québécois, Dave Ouellet de Québec sera à surveiller attentivement. Le 37<sup>e</sup> Motocross intérieur Coors Light - Distribution Francis sera donc présenté le samedi 20 mai à compter de 19 h 30 au Centre Premier Tech de Rivière-du-Loup. À nouveau cette année, on y attend 3 500 spectateurs qui pourront également apprécier un spectacle de lumières avec



Il y aura de l'action dans le Centre Premier Tech le 20 mai prochain. PHOTO : ANDRÉANNE LABEL

des feux d'artifice à la fin de la compétition.

Concernant l'état de la piste, notons que le promoteur entrepose la terre nécessaire à sa réalisation sous une immense toile pour la garder le plus sèche possible. «À compter de vendredi, on

annonce du soleil ce qui permettra d'en améliorer la qualité. Nous la rentrerons dans le Centre Premier Tech le plus tard possible, soit mardi prochain après quelques jours de beau temps», a expliqué M. Thibault.



## TOURNOI DE GOLF DES ALBATROS 2017 vendredi le 2 juin 2017 au Club de golf de Rivière-du-Loup: Mulligan à 4, départ « shotgun » à midi

### AU PROGRAMME :

- BBQ CHAMPÊTRE 6 À 8 (GRACIEUSETÉ DE L'HÔTEL LE BONNE ENTENTE)
- GOLF

### VENEZ SALUER NOS ANCIENS ALBATROS :

- GABRIEL DUMONT
- GABRIEL BOURQUE
- GLEASON FOURNIER
- MARC-ANTOINE BONNEVILLE
- KEVEN LEVESQUE
- WILLIAM PLOURDE

### Coupon Retour – Tournoi de Golf des Albatros

# \_\_\_\_\_ joueurs x 200\$ = \_\_\_\_\_

# \_\_\_\_\_ joueurs x 125\$ = \_\_\_\_\_

# \_\_\_\_\_ personnes x 40\$ = \_\_\_\_\_

Noms des joueurs:

\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

Golf, souper et 1 nuitée à l'hôtel le Bonne Entente\* 200\$

Golf et souper 125\$

BBQ seulement 40\$

Présentez-vous à 10h30, le 2 juin 2017 au Club de Golf de Rivière-du-Loup pour obtenir vos cartes.

Les chèques doivent être fait au nom de « Club de hockey Les Albatros ». 56 Rue Saint-Henri, Rivière-du-Loup, QC G5R 2A1.

Pour plus d'informations, contactez Yves Gagnon au 418 862-9541

\* Chambre supérieure pour 2 personnes. Valide jusqu'au 1<sup>er</sup> décembre 2017 et selon disponibilité.

### CART NON INCLUS

Pour la location d'un cart, communiquez au Club de golf le plus tôt possible au 418 862-7745 #2

Partenaire média: **infodimanche**  
papier.web.mobile

# VOS RABAIS CHOCS

Encore plus sur [rabaischocs.com](http://rabaischocs.com)  
(section Bas-St-Laurent)



OBTENEZ 30\$ POUR 19\$



OBTENEZ 25\$ POUR 17<sup>50</sup>\$



OBTENEZ 25\$ POUR 17<sup>50</sup>\$



OBTENEZ 20\$ POUR 14\$



OBTENEZ 100\$ POUR 65\$



OBTENEZ 50\$ POUR 35\$



OBTENEZ 60\$ POUR 48\$



OBTENEZ 50\$ POUR 30\$



OBTENEZ 20\$ POUR 14\$



OBTENEZ 20\$ POUR 12\$



OBTENEZ 50\$ POUR 30\$



OBTENEZ 30\$ POUR 18\$



OBTENEZ 30\$ POUR 20\$



OBTENEZ 50\$ POUR 35\$



OBTENEZ 20\$ POUR 14\$

ABONNEZ-vous  
à l'infolettre  
et DÉCOUVREZ davantage  
de rabais



**infodimanche**  
papier.web.mobile

72, Fraser, Rivière-du-Loup, G5R 1C6 | 418.862.1911 | [www.infodimanche.com](http://www.infodimanche.com) |

**rabaischocs.com**

# Les 3L seront de retour la saison prochaine

L'organisation des 3L de Rivière-du-Loup a confirmé son retour au sein de la Ligue nord-américaine de hockey (LNAH) pour la saison 2017-2018, ce lundi 8 mai, un an jour pour jour après avoir remporté la Coupe Vertdure, au Centre Premier Tech.

● MARC-ANTOINE PAQUIN

marc-antoine@infodimanche.com

Les 3L ont du même souffle annoncé que le groupe d'actionnaires, soit Cindy Simard, Michel Collin, Kévin Poitras et Christian Lévesque, restait intact. De son côté, le directeur général de l'équipe, Karl Boucher, retrouvera aussi son poste.

«On ne cachera pas que la dernière saison s'est déroulée en montagne russe, alors nous avons pris quelques semaines de réflexion. Mais malgré l'engagement et le temps que cela demande, nous sommes des passionnés de hockey et nous voulions être de retour», a partagé Cindy Simard.

Pour le moment, le sort de l'entraîneur-chef, Simon Turcot, n'a pas été confirmé. On sait toutefois que Jean-François Béliveau gardera son titre de vice-président des opérations hockey, mais qu'il ne sera plus derrière le banc à titre d'entraîneur adjoint.

«J'ai beaucoup apprécié travailler avec Simon et les joueurs l'ont aimé également. Maintenant, je dois regarder avec lui l'intérêt qu'il a à revenir et nous allons continuer à partir de cela», a indiqué Karl Boucher, expliquant n'avoir pas hésité à

revenir en raison du plaisir qu'il éprouve à travailler avec le groupe luperivois.

L'agenda de l'homme de hockey s'annonce d'ailleurs bien chargé pour les prochaines semaines. Karl Boucher doit interroger les joueurs quant à leur désir de rester ou non à Rivière-du-Loup. Il doit également se préparer pour les négociations et le repêchage prévu le 17 juin, à Sorel-Tracy. Bref, la routine estivale.

Questionné à savoir quel était son plan concernant le groupe de joueurs, Boucher n'a pas caché que des changements allaient être réalisés. «On ne peut pas ramener le groupe exact de l'année dernière quand on a perdu en 1re ronde. L'équipe ne sera pas changée à 100 %, puisqu'on a une belle base, mais il y aura des changements», a-t-il promis.

## INCERTITUDE DE LA LIGUE

Avec l'incertitude qui plane au-dessus des marchés de Laval et de Trois-Rivières, ainsi que l'intérêt de nouvelles villes à se joindre à la LNAH via une expansion, Cindy Simard n'a pas caché que les 3L suivaient les dossiers de près.

«Cela nous inquiète dans la mesure où nous apprécions le produit de la LNAH et que la santé de la Ligue nous tient à cœur. Évidemment, nous serons de retour si la Ligue l'est aussi et si sept équipes reviennent», a-t-elle laissé entendre.

Une rencontre avec l'administration de la Ligue, le 23 mai, permettra aux organisations d'en savoir plus. L'assemblée générale annuelle sera ensuite organisée les 2 et 3 juin, à Thetford Mines.



Cindy Simard. PHOTO : MARC-ANTOINE PAQUIN

## Quand Gilles Lortie affronte Guy Bonneville



Un choc de titans a récemment eu lieu derrière les bancs du Centre Premier Tech, alors que les hommes d'affaires réputés Guy Bonneville et Gilles Lortie ont croisé le fer dans le cadre d'une partie de hockey amicale réunissant les principaux partenaires de la Caisse populaire Desjardins de Rivière-du-Loup.

En plus du désir de gagner des deux formations, le match a été excitant en raison notamment d'une belle rivalité entre les entraîneurs des

deux équipes, propriétaires respectifs des entreprises luperivoises Lepage Millwork et l'Hôtel Universel.

Finalment, au terme d'une chaude lutte, c'est l'équipe de Gilles Lortie, fier compétiteur, qui a remporté le match. En coulisses, on entend d'ailleurs que M. Lortie n'a pas manqué de taquiner son adversaire et ami grâce à ce gain. L'histoire ne dit pas si un pari est venu pimenter l'après-match.

## Un excellent départ pour les joueuses U21 AAA

MAP L'équipe du Mondial Servlinks Communication U21 AAA a bien entamé sa 2e saison dans la Ligue de Soccer Élite du Québec (LSEQ). Les représentantes de Rivière-du-Loup et de tout l'Est-du-Québec ont effectué une remontée de 2 buts pour aller chercher une partie nulle de 2-2 contre Lévis.

Laurie Viel et Alex Trépanier ont touché le fond du filet adverse. C'est une belle performance pour cette équipe qui affrontait une for-

mation bien rodée qui en était déjà à sa 4e partie de la saison. Rappelons que l'été dernier, à sa toute première expérience au sein de cette ligue qui offre l'un des meilleurs calibres de soccer au Québec, l'équipe luperivoise avait terminé au 3e rang sur 7 formations chez les U-21 F.

La saison s'annonce encore une fois enlevante. La prochaine partie du Mondial Servlinks Communication U21 AAA sera disputée le 13 mai à Montréal.

**GALA DE LUTTE PRO WRESTLING**

SHAKER CUISINE & MIXOLOGIE PRÉSENTE

**SHAKER 2017**

EN ACTION!!! DAN LEFLAGUAI ET TOUTES LES SUPERSTARS DU TORTURE CHAMBER

SUR PLACE!! BIG BLACK MACHINE PLUS: COMBAT SURVIVOR 4 VS. 4

**SAMEDI | 3 JUIN | RIVIÈRE-DU-LOUP**

CENTRE PREMIER TECH | 75 RUE FRONTENAC | 19H00 | 20\$ (PRÉ-VENTE 15\$)

POINT DE VENTE: RIVIÈRE DU LOUP: SHAKER CUISINE & MIXOLOGIE RIVIÈRE DU LOUP, LES DÉPANNÉURS ST-ANDRÉ, EB GAMES, LES BASQUES: DÉPANNÉUR GUÉRETTE, RIMOULSKI: SHAKER CUISINE & MIXOLOGIE RIMOULSKI, LAPOCATHÈRE: LE BUREAU DES SPORTS, SAINT-PASCAL: TABAGIE LUNIK, COMMUNIQUEZ AU GALALUTTERDL@OUTLOOK.COM

115261917

GRAND DÉPARTAGE, EB GAMES, infodimanche, CUISINE & MIXOLOGIE, L'ÉPIQUE, L'ÉPIQUE LIGHT, Centre de services sportifs, GIARD, TVA, CFTF, www.tcpdojo.ca, NOVA design

# MOTOCROSS INTÉRIEUR



DISTRIBUTION FRANCIS INC.

37<sup>E</sup>  
ÉDITION



Déménagement & Livre-tout



LES ÉQUIPEMENTS  
**YVES LANDRY INC.**  
PIÈCES ÉLECTRIQUES

Samedi 20 mai 2017 19h30  
CENTRE PREMIER TECH DE RIVIÈRE-DU-LOUP



KARL NORMAND  
RIVIÈRE-DU-LOUP  
CANADA



CHEYENNE HARMON  
DALLAS, TEXAS



JOSHUA CARTWRIGHT  
TALLAHASSEE, FLORIDE



KINSER ENDICOTT  
CONING, CALIFORNIE



FREDERIK HOJRIS  
DANEMARK

12 CLASSES AU PROGRAMME DONT PEE-WEE, VTT  
ET BIEN SÛR LES MEILLEURS PILOTES PROS

**SAMEDI : Pré-vente : 25 \$ - Entrée : 30 \$**  
**ENFANTS 10 ANS ET MOINS : Samedi : 10 \$**

**BIKE SHOW**  
18 MAI 2017

**UNIQUE**  
SPECTACLE  
PYROTECHNIQUE  
INTÉRIEUR  
**SOUCY**  
ISO 9001:2008  
SOUCY INDUSTRIEL

**RÉGION DE RIVIÈRE-DU-LOUP**

- 1) Pédro-Canada :  
Boulevard Cartier  
418 867-3341  
Fraserville 418 862-9043  
Hôtel-de-Ville 418 867-4367  
Témiscouata 418 867-1592
- 2) Pelletier Moto Sport  
418 867-4611
- 3) Jean Morneau  
418 862-4357
- 4) Évolution Sport  
418 863-5555

**RÉGION EST**

- 1) Pédro Canada,  
684, rue Richard,  
Trois-Pistoles 418 851-4347
- 2) Labonté et Fils, Mont-Joli  
418 775-5877
- 3) Junior Mécanique Plus  
1 855 886-1161

**RÉGION DU TÉMISCOUATA**

- 1) Roger A. Pelletier, Cabano  
418 854-2680
- 2) Garage Ghislain St-Pierre,  
Dégelis 418 853-2310

- 3) Épicerie Marché Bonichoix,  
Pohénégamook  
418 859-2091

**RÉGION DU KAMOURASKA**

- 1) Jean-Morneau inc., St-Pascal  
418 492-3632
- 2) Pédro Canada La Pocatière
- 3) Pédro Canada  
St-Jean-Port-Joli

**NOUVEAU-BRUNSWICK**

- 1) Mécanique Plus  
Edmundston 506 735-5045



LE QUARTIER GÉNÉRAL DU 37<sup>E</sup> MOTOCROSS





HYBRIDE RECHARGEABLE

## SOYEZ LIBRE ET BRANCHÉ



FOCUS ÉLECTRIQUE 2017

FUSION ENERGI 2017

C-MAX ENERGI 2017

### FUSION ENERGI 2017

HYBRIDE RECHARGEABLE AVEC UNE AUTONOMIE TOTALE DE 982 KM

<b>165\$**</b> AUX 2 SEMAINES	<b>1,99%</b> TAUX ANNUEL	<b>60</b> MOIS	<b>1975 \$</b> ACOMPTÉ
----------------------------------	-----------------------------	-------------------	---------------------------

INCLUANT LE RABAIS GOUVERNEMENTAL DE 4 000 \$\*

**+ 750 \$** EN BONI DU PRINTEMPS

VISITEZ VOTRE DÉTAILLANT FORD POUR TOUS LES DÉTAILS

Allons plus loin



310, boulevard de l'Hôtel-de-Ville, Rivière-du-Loup | 418 860-3673

**WWW.IMPACTFORD.COM**

1151271917

**130 versements aux deux semaines. Une limite de 16 000 km par année s'applique. Un coût de 0,12 \$ par kilomètre s'applique au-delà de la limite permise, en plus des taxes exigibles. Taxes en sus.**

Les véhicules illustrés peuvent être dotés d'équipements offerts en option. Les détaillants peuvent vendre ou louer à prix moindre. Ces offres s'adressent à des particuliers admissibles uniquement, sur approbation du crédit par Crédit Ford. Certains clients pourraient ne pas être admissibles au taux d'intérêt annuel le plus bas. Un dépôt de sécurité pourrait être exigé par Crédit Ford selon les termes et conditions régissant le contrat de crédit du client. Ces offres excluent les frais d'immatriculation, les assurances, le plein de carburant, des frais maximum de RDPRM de 47 \$ pour les véhicules loués plus des frais de services externes de 4 \$, les droits spécifiques sur les pneus neufs, la TPS et la TVQ. Tous les prix et rabais sont appliqués à partir du prix de détail suggéré par le constructeur (PDSC). Pour obtenir tous les détails, consultez votre détaillant Ford, ou appelez le Centre des relations avec la clientèle Ford au 1 800 565-3673. Pour les commandes à l'usine, un client admissible peut se prévaloir des primes/offres promotionnelles de Ford en vigueur soit au moment de la commande à l'usine, soit au moment de la livraison, mais non des deux. Les offres des détaillants ne peuvent être combinées à l'assistance-compétitivité des prix, à la réduction de prix aux gouvernements, aux primes pour la location quotidienne, au programme d'encouragement aux modifications commerciales ou au programme de primes aux parcs commerciaux.

\*\* L'offre de location est en vigueur du 1er au 18 mai, et le 30 et 31 mai 2017 et est basée sur le prix de détail suggéré par le constructeur (PDSC) de la Ford Fusion Energi 2017 de 35 088 \$ (le PDSC comprend l'allocation-livraison (750 \$), la contribution du détaillant (1 200 \$), les frais de transport (1 650 \$) et la taxe sur le climatiseur (100 \$)). L'obligation locative totale est de 23 395 \$, la valeur de rachat optionnelle est de 9 946 \$ et le taux annuel est 1,99 %. Certaines conditions s'appliquent.

\*Jusqu'au 31 mai 2017, obtenez jusqu'à 4 000 \$ (ou 3 479 \$ avant taxes) de rabais à l'achat ou à la location d'une Ford Fusion Energi 2017 neuve. Le rabais est applicable à l'achat des modèles neufs 2016 et 2017. Consultez le site du gouvernement du Québec vehiculeselectriques.gouv.qc.ca/ © 2017 Ford du Canada Limitée. Tous droits réservés.



**423** véhicules NEUFS et USAGÉS  
à l'intérieur

# GRANDES OCCASIONS

PAPIER • WEB • MOBILE



Neufs  
& usagés

PLUS DE  
**50 000** COPIES

Cahier publicitaire  
distribué dans les journaux  
Info Dimanche et Le Placoteux

infodimanche

Le Placoteux  
L'HEBDOMADAIRE DE LA CÔTE-DU-SUD

Version électronique disponible  
sur le site et la version  
mobile infodimanche.com

infodimanche.com



Carrossier  
**ProColor.**

Service  
expert

à toute épreuve

▶ Garage Marcel Jean  
418 862-8892

▶ Garage Bertrand Gagnon  
418 862-9766

▶ Le Salon du Débosselage  
418 854-3631

1155081917



PLUS DE **75** VTT, côte à côte  
et motos  
**USAGÉS**  
en inventaire!



Roger A Pelletier Témiscouata-sur-le-Lac :  
LA PLACE POUR LES USAGÉS

HONDA Kawasaki can-am YAMAHA ARCTIC CAT POLARIS SUZUKI CFMOTO  
Canada

\$\$\$  
À PARTIR DE  
**1 495 \$**  
ANNÉES DE  
1990 À 2016

FAUT VOIR  
PELLETIER  
**ROGER A. PELLETIER**  
INC.  
www.fautvoirpelletier.ca

6, Monseigneur-Cyr,  
Témiscouata-sur-le-Lac  
**418 854-2680**

Plan de  
FINANCEMENT  
AVANTAGEUX  
sur place  
INSPECTÉS et VÉRIFIÉS  
par nos MAÎTRES  
TECHNICIENS

115471917

# www.rivieredulouphonda.com

**CERTIFIÉ • CERTIFIÉ • CERTIFIÉ • CERTIFIÉ • CERTIFIÉ • CERTIFIÉ • CERTIFIÉ • CERTIFIÉ • CERTIFIÉ • CERTIFIÉ • CERTIFIÉ**

## FINANCEMENT

### À PARTIR DE

# 1,99%



RAPPORTS HISTORIQUES DE VÉHICULES

## INSPECTION EN 100 POINTS



**2014 HONDA CIVIC COUPE LX**

Bal. de garantie Honda 7 ans/160 000 km



Automatique, air climatisé, groupe électrique, régulateur de vitesse.

38 300 KM **14 995 \$**

**2014 HONDA CIVIC LX**

Bal. de garantie Honda 7 ans/160 000 km



4 cylindres, 5 vitesses, air climatisé, groupe électrique, rég. de vitesse.

53 940 KM **14 995 \$**

**2014 HONDA CR-V EX AWD**

Bal. de garantie Honda 6 ans/120 000 km



4 cylindres, automatique, mags, air climatisé, groupe électrique, toit ouvrant.

55 395 KM **21 995 \$**

**2014 HONDA ACCORD HYBRIDE**

Bal. de garantie Honda 6 ans/120 000 km



4 cylindres, automatique, mags, air climatisé, caméra de recul, régulateur de vitesse.

33 550 KM **24 995 \$**

**2014 HONDA CIVIC LX**

Bal. de garantie Honda 7 ans/160 000 km



Automatique, air climatisé, mags, groupe électrique, etc.

61 000 KM **14 995 \$**

**2014 HONDA FIT LX**

Bal. de garantie Honda 7 ans/160 000 km



5 vitesses, air climatisé, groupe électrique, rég. de vitesse.

55 000 KM **14 995 \$**

**2014 HONDA FIT DX-A**

Bal. de garantie Honda 7 ans/160 000 km



Automatique, air climatisé, groupe électrique.

58 200 KM **12 995 \$**

**2013 HONDA CIVIC LX**

Bal. de garantie Honda 7 ans/160 000 km



Automatique, air climatisé, groupe électrique.

74 000 KM **12 995 \$**

**2013 HONDA CIVIC LX**

Bal. de garantie Honda 7 ans/160 000 km



5 vitesses, air climatisé, groupe électrique.

47 250 KM **13 995 \$**

**2013 HONDA CR-V LX AWD**

Bal. de garantie Honda 6 ans/120 000 km



Automatique, air climatisé, groupe électrique, rég. de vitesse.

93 000 KM **17 995 \$**

**2013 HONDA CIVIC DX**

Bal. de garantie Honda 7 ans/160 000 km



5 vitesses, groupe électrique.

91 915 KM **9 995 \$**

**2013 HONDA ODYSSEY EX**

Bal. de garantie Honda 6 ans/120 000 km



V6, automatique, tout équipé, mags, air climatisé, groupe électrique.

41 400 KM **24 995 \$**

**2013 HONDA CR-V EX-L AWD**

Bal. de garantie Honda 6 ans/120 000 km



Automatique, tout équipé, cuir, mags, air climatisé, toit ouvrant.

65 900 KM **21 995 \$**

**2012 HONDA CIVIC LX**

Bal. de garantie Honda 7 ans/160 000 km



5 vitesses, air climatisé, groupe électrique.

72 400 KM **10 995 \$**

**CERTIFIÉ • CERTIFIÉ • CERTIFIÉ • CERTIFIÉ • CERTIFIÉ • CERTIFIÉ • CERTIFIÉ • CERTIFIÉ • CERTIFIÉ • CERTIFIÉ • CERTIFIÉ**

**2016 HONDA ODYSSEY TOURING**

Démo



V6, automatique, super équipé, cuir, GPS, toit ouvrant, air clim., DVD, mags et beaucoup plus. Garantie 5 ans/100 000 km

14 000 KM **44 995 \$**

**2017 FORD FUSION SE**



4 cylindres, autom., cuir, mags, GPS, air clim., caméra de recul, groupe élect. Bal. de garantie 5 ans/100 000 km

3 555 KM **25 995 \$**

**2015 CHEVROLET MALIBU LS**



Automatique, air climatisé, mags, groupe électrique. Bal. de garantie GM 5 ans/160 000 km

17 070 KM **15 995 \$**

**2014 DODGE GRAND CARAVAN CREW**



V6, automatique, air climatisé, mags, groupe électrique. Bal. de garantie Chrysler 5 ans/100 000 km

47 150 KM **17 995 \$**

**2014 SUBARU FORESTER AWD**



Automatique, mags, air climatisé, groupe électrique, régulateur de vitesse. Bal. de garantie Subaru 5 ans/100 000 km.

83 000 KM **17 995 \$**

**2014 KAWASAKI VERSYS 650 LE**



9 250 KM **5 995 \$**

**2012 KIA SOUL SPORT**



Automatique, tout équipé, air climatisé, groupe électrique, mags.

29 521 KM **12 995 \$**

**2011 HONDA FIT DX**



5 vitesses, groupe électrique, AM/FM/CD.

92 200 KM **7 495 \$**

**2011 HONDA PILOT EX AWD**



V6, automatique, tout équipé, air climatisé, mags, groupe électrique.

117 000 KM **21 995 \$**

**2011 HONDA CR-V EX AWD**



Automatique, tout équipé, air climatisé, mags.

90 785 KM **13 995 \$**

**2010 HONDA ACCORD EX-L**



4 cylindres, automatique, tout équipé, cuir, mags, toit ouvrant, groupe électrique.

79 125 KM **11 995 \$**

**2010 HONDA CIVIC DX-4**



5 vitesses, air climatisé, groupe électrique, mags.

49 900 KM **8 995 \$**

**2010 REMORQUE CAN-AM SPYDER**



3 995 \$

**2009 KIA RONDO**



Automatique, groupe électrique, mags.

71 000 KM **6 995 \$**

**2009 HONDA FIT SPORT**



5 vitesses, air climatisé, groupe électrique, mags.

172 300 KM **6 995 \$**

**2008 HONDA CR-V LX AWD**



Automatique, air climatisé, groupe électrique.

15 000 KM **9 995 \$**

**2007 MAZDA 5 GS**



5 vitesses, groupe électrique.

182 000 KM **2 995 \$**

**2009 KIA RONDO EX**



Automatique, tout équipé, mags, air climatisé, groupe électrique

170 000 KM **4 995 \$**

**2006 MAZDA 3 GT**



Automatique, air climatisé, mags, groupe électrique, rég. de vitesse.

196 000 KM **3 995 \$**

**2004 CADILLAC CTS**



V6, automatique, cuir, mags, air climatisé, groupe électrique, etc.

116 000 KM **4 995 \$**

**Rivière-du-Loup**  
**Honda**

240, rue Hôtel-de-Ville, Rivière-du-Loup 418 862-6631  
www.rivieredulouphonda.com



DENIS MARQUIS  
Président  
418 867-3503



MICHAËL GAUTHIER  
Dir. des ventes  
418 860-9919



ANNE LAVOIE  
Conseillère certifiée  
418 860-7141



PIERRE GUÉRETTE  
Conseiller certifié  
418 551-3235



PIERRE CARRIER  
Conseiller certifié  
418 867-3769



JEFFREY LALIBERTÉ  
Conseiller  
418 894-3348



SYLVIE POULIN  
Directrice commerciale



VÉKY DUBÉ  
Directrice commerciale



**HONDA**

# Pour un CHOIX à son MEILLEUR

**2014 MAZDA CX-5 GX AWD SKYACTIV**



Auto., tout équipé, air clim., Bluetooth, mags. Bal. de garantie • 73 522 km **18 495 \$**

**2009 KIA SPECTRA LX**



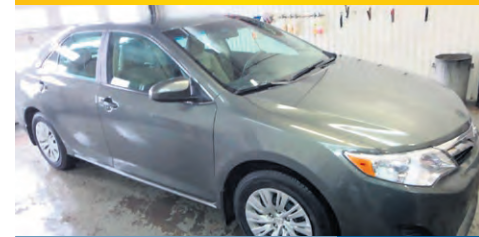
Auto., lecteur CD/MP3. • 77 000 km **6 495 \$**

**2011 TOYOTA COROLLA CE**



Auto., bien équipé, air clim., CD/MP3. • 58 111 km **10 450 \$**

**2012 TOYOTA CAMRY LE**



Auto., tout équipé, air clim., CD/MP3, Bluetooth. Bal. de garantie • 51 123 km **15 995 \$**

**2016 TOYOTA RAV4 HYBRIDE LIMITED AWD**



Auto., tout équipé, air clim., int. en cuir, toit ouvrant, cam. de recul et bien plus. Bal. de garantie • 16 541 km **37 550 \$**

**2016 TOYOTA SIENNA**



Tout équipé, air clim., Bluetooth, cam. de recul, 3<sup>e</sup> rangée de sièges. Bal. de garantie • 30 225 km **29 995 \$**

**2011 JEEP WRANGLER SPORT**



Manuel, air clim., Bluetooth, mags, att. remorque. • 113 581 km **17 450 \$**

**2014 TOYOTA SIENNA LE AWD**



Auto., tout équipé, cam. de recul, Bluetooth, radio XM, mags. Bal. de garantie • 55 315 km **29 995 \$**

**2014 TOYOTA TACOMA SR5 4 X 4**



Auto., tout équipé, groupe électrique, Bluetooth. Bal. de garantie • 47 183 km **29 495 \$**

**2012 FORD FOCUS SE**



Auto., air clim., groupe électrique, rég. de vitesse. • 127 235 km **8 445 \$**

**2012 TOYOTA YARIS SEDAN**



Auto., Bluetooth, CD/MP3. Bal. de garantie • 27 546 km **9 895 \$**

**2012 MAZDA 3 GT**



Auto., toit ouvrant, sièges chauffants, mags, Bluetooth, phares à brume. • 76 539 km **11 995 \$**

**2011 TOYOTA RAV4**



Auto., tout équipé, air clim., groupe électrique, CD/MP3. • 108 469 km **12 995 \$**

**2016 TOYOTA VENZA XLE ET REDWOOD AWD**



Auto., tout équipé, int. en cuir, Bluetooth, cam. de recul. Bal. de garantie • 100 km ~~40 779 \$~~ **36 779 \$**

**2016 LEXUS RX 450 HF SPORT**



Auto., AWD, tout équipé, int. en cuir, toit ouvrant, Bluetooth. Bal. de garantie • 29 489 km **69 875 \$**

**2010 TOYOTA MATRIX XR AWD**



Auto., tout équipé, air clim., CD/MP3, mags. • 81 023 km **12 995 \$**

**2011 CHEVROLET IMPALA LS**



Auto., tout équipé, air clim., rég. de vitesse. • 96 242 km **7 995 \$**

**2012 TOYOTA YARIS SEDAN**



Auto., lecteur CD/MP3, Bluetooth. Bal. de garantie • 36 177 km **10 995 \$**

**2009 SATURN ASTRA XR**



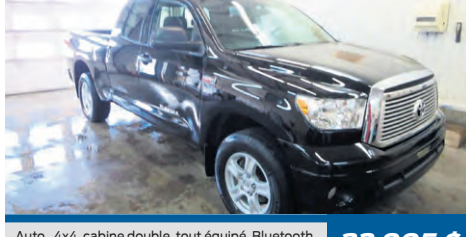
Auto., air clim., groupe électrique, CD/MP3, mags, phares à brume. • 70 544 km **7 775 \$**

**2016 TOYOTA SIENNA**



Auto., tout équipé, air clim., cam. de recul, Bluetooth, mags. Bal. de garantie • 25 615 km **29 995 \$**

**2013 TOYOTA TUNDRA SR 5**



Auto., 4x4, cabine double, tout équipé, Bluetooth, attache remorque. Bal. de garantie • 33 284 km **32 995 \$**

**2013 TOYOTA PRIUS HATCHBACK**



Tout équipé, air clim., Bluetooth, cam. de recul, mags. Bal. de garantie • 104 658 km **16 995 \$**

**2012 TOYOTA CAMRY HYBRIDE**



Tout équipé, toit ouvrant, cuir, Bluetooth, mags, cam. de recul. • 102 945 km **18 495 \$**

**2015 TOYOTA YARIS HATCHBACK**



Auto., tout équipé, Bluetooth, groupe électrique. Bal. de garantie • 30 285 km **15 395 \$**



159 A, Fraser, Rivière-du-Loup  
**418 862-3222**

1152071917

## VOS CONSEILLERS VÉHICULES NEUFS ET USAGÉS

**RICHARD PELLETIER**  
Directeur Général  
Co-Propriétaire

**CLAUDE DENIS PELLETIER**  
Directeur adjoint  
Véhicules d'occasion

**MICHELINE DUMAS**  
Directrice commerciale

**STEEVE PELLETIER**  
Conseiller

**CLAUDE PARADIS**  
Conseiller  
418 867-0863

**CHRISTIAN LAGACÉ**  
Conseiller

**PROMESSE**   
VÉHICULES D'OCCASION CERTIFIÉS

Garantie globale limitée de 12 mois/  
20 000 km avec assistance routière  
Inspection en 120 points et certification  
Échange « Privilège » de 30 jours/2 000 km  
Rapport de véhicule CarProof®  
Première vidange d'huile gratuite  
Radio XM® 90 jours d'essai gratuit

**2017 Hyundai Élantra**



Auto., tout équipé,  
Bluetooth, toit ouvrant, cam.  
de recul. Bal. de garantie  
• 26 513 km

Stock N171-3  
**18 795 \$**

**2017 Hyundai Élantra**



Auto., tout équipé,  
Bluetooth, cam. de recul.  
Bal. de garantie  
• 27 301 km

Stock W172-5  
**16 795 \$**

**FINANCEMENT  
À L'ACHAT**

**0,9%** sur 24 mois\*  
\* sur véhicules Hyundai seulement (2012 et +)

**2011 Hyundai Sonata**



Auto., tout équipé, int. en  
cuir, Bluetooth, radio XM.  
Bal. de garantie  
• 55 025 km

Stock 15-409A  
**12 465 \$**

**2014 Honda CR-V AWD**



Auto., tout équipé,  
Bluetooth, cam. de recul.  
Bal. de garantie  
• 76 366 km

Stock W171-4  
**20 979 \$**

**2012 Hyundai Santa FE**



Sport Premium AWD  
Tout équipé, Bluetooth, cam.  
de recul. Bal. de garantie  
• 19 020 km

Stock W17212  
**27 494 \$**

**2014 Nissan Versa Note**



Auto., tout équipé,  
Bluetooth. Bal. de garantie  
• 50 322 km

Stock 16-057A  
**10 448 \$**

**2012 Hyundai Élantra GL**



Auto., tout équipé, sièges  
chauffants, Bluetooth, dém.  
à distance. Bal. de garantie  
• 51 633 km

Stock 15-182A  
**11 595 \$**

**2013 Hyundai Santa FE Premium AWD**



Tout équipé, sièges chauffants,  
Bluetooth, assistance  
stationnement. Bal. de  
garantie • 89 675 km

Stock W168-13  
**19 294 \$**


**2016 Hyundai Tucson Premium**



Auto., tout équipé,  
Bluetooth, cam. de recul,  
détecteur angle mort. Bal.  
de garantie • 48 919 km

Stock W173-2  
**24 994 \$**

**2012 Hyundai Élantra GLS**



Auto., tout équipé, toit  
ouvrant, sièges chauffants,  
Bluetooth.  
• 104 271 km

Stock 15-391A  
**10 495 \$**

**2013 Honda Civic EX**



5 vitesses, tout équipé,  
Bluetooth, sièges chauffants,  
toit ouvrant, mags.  
Bal. de garantie • 17 234 km

Stock 1739A  
**13 995 \$**

**2012 Honda Civic LX**



Auto., tout équipé,  
Bluetooth.  
• 98 800 km

Stock 17-230B  
**10 594 \$**

**2013 Hyundai Accent**



5 vitesses, tout équipé,  
sièges chauffants, miroirs  
électriques. Bal. de garantie  
• 79 000 km

Stock W172-7  
**8 949 \$**

**2010 Hyundai Tucson AWD**



Auto., tout équipé,  
dém. à distance.  
• 124 826 km

Stock W173-4A  
**11 494 \$**


**2014 Toyota Tacoma TRD**



Cab. double 4 x 4  
Auto., tout équipé, marche  
pieds, att. remorque, Bluetooth.  
Bal. de garantie • 78 800 km

Stock E173-11  
**31 995 \$**

**2013 Hyundai Élantra GT**



Auto., tout équipé, sièges  
chauffants, Bluetooth,  
dém. à distance.  
Bal. de garantie • 54 396 km

Stock ???  
**13 495 \$**

**2017 Hyundai Santa FE LX Luxury AWD**



Tout équipé, cuir, toit  
ouvrant, hayon intelligent,  
GPS, mags. Bal. de garantie  
• 35 738 km

Stock W174-1  
**32 995 \$**

**2012 Toyota Yaris**



Auto., bien équipé, groupe  
électrique, Bluetooth.  
Bal. de garantie  
• 59 852 km

Stock 17210  
**9 886 \$**



293, rue Témiscouata, Rivière-du-Loup  
**418 862-8144**

[www.hyundairiviereduloup.com](http://www.hyundairiviereduloup.com)

**2013 CADILLAC ATS AWD**



Tout équipé, cuir, sièges chauffants, Bluetooth, mags.  
Bal. de garantie 58 000 km  
**19 895 \$**

**2012 CHEVROLET CRUZE LS**



Auto., bien équipé, air clim., radio XM.  
Bal. de garantie 39 000 km  
**9 695 \$**

**2015 CHEVROLET SONIC LS**



Manuel, Bluetooth, sièges chauffants, verrouillage électrique.  
Bal. de garantie 27 000 km  
**8 695 \$**

**2015 CHRYSLER 200 LX**



Auto., tout équipé, air clim., groupe électrique.  
Bal. de garantie 23 000 km  
**13 995 \$**

**2014 FORD ESCAPE SE AWD**



Auto., tout équipé, Bluetooth, radio XM, cam. de recul, sièges chauffants.  
Bal. de garantie 59 000 km  
**16 995 \$**

**2014 FORD F-150 4 X 4**



Auto., tout équipé, air clim., mags.  
Bal. de garantie 58 000 km  
**27 695 \$**

**2011 FORD TRANSIT CONNECT**



Tout équipé, air climatisé.  
Bal. de garantie 89 000 km  
**14 695 \$**

**2012 HYUNDAI ACCENT GL**



Auto., CD/MP3, ordi. de bord.  
Bal. de garantie 39 000 km  
**7 995 \$**

**2016 HYUNDAI ACCENT GL**



Auto., tout équipé, air clim., CD/MP3, sièges chauffants.  
Bal. de garantie 35 000 km  
**12 695 \$**

**2016 HYUNDAI SANTA FE SPORT AWD**



Auto., tout équipé, Bluetooth, sièges chauffants, sonar de recul.  
Bal. de garantie 48 000 km  
**21 995 \$**

**2016 HYUNDAI TUCSON AWD**



Auto., tout équipé, air clim., Bluetooth, radio XM, sièges chauffants, mags.  
Bal. de garantie 49 000 km  
**20 995 \$**

**2015 KIA RIO**



Automatique, tout équipé.  
Bal. de garantie 39 000 km  
**11 995 \$**

**2013 VOLKS JETTA**



5 vit., vitres et verrouillage électrique, CD/MP3.  
Bal. de garantie 58 000 km  
**8 695 \$**

**2015 NISSAN SENTRA S+**



Tout équipé, air clim., Bluetooth  
39 000 km  
**13 895 \$**

**2012 NISSAN VERSA**



Auto., tout équipé, air clim., CD/MP3.  
Bal. de garantie 16 000 km  
**8 995 \$**

**2016 TOYOTA COROLLA CE**



Auto., bien équipé, air clim., Bluetooth, CD/MP3.  
Bal. de garantie 29 000 km  
**14 995 \$**

# AUTOMOBILES TRANS-BEC INC.

115, rue Fraser, Rivière-du-Loup  
418 867-4243



**SERGE SÉNÉCHAL**















1152051917



**On a un véhicule pour vous!**

**Vous avez un faible revenu?  
Vous êtes travailleur autonome?  
Vous avez récemment fait faillite?**

**Crédit facile - 2<sup>e</sup> et 3<sup>e</sup> chances**

 <b>Ford F-150 XLT 2016</b> , Gris, automatique, 3 650 km 37 995 \$	 <b>Ford Edge 2013, AWD</b> , Blanc, V6 automatique, 77 000 km 21 777 \$	 <b>Ford Fiesta 2013</b> , Rouge, manuelle, 73 251 km 7 802 \$
 <b>Ford Fiesta 2015</b> , Gris, manuelle, 53 306 km 7 995 \$	 <b>Ford Focus 2015</b> , Gris, manuelle, 19 000 km 12 995 \$	 <b>Ford Fusion 2013</b> , Gris, automatique, 65 295 km 13 078 \$
 <b>Ford Mustang 2015</b> , Rouge, manuelle, 19 176 km 26 995 \$	 <b>Ford Mustang 2016</b> , Gris, automatique, 15 032 km 32 777 \$	 <b>Hyundai Elantra GL 2006</b> , Vert, manuelle, 121 000 km 2 995 \$
 <b>Jeep Grand Cherokee 2017</b> , Blanc, Laredo, 4 500 km 36 777 \$	 <b>Toyota Corolla CE 2009</b> , Rouge, manuelle, 136 000 km 6 447 \$	 <b>Toyota Echo hatchback, 2005</b> , Or, manuelle, 204 500 km 2 999 \$



310, boulevard de l'Hôtel-de-Ville, Rivière-du-Loup | 418 860-3673

1151231917

# Nos DÉMOS en LIQUIDATION



2017 RAM 1500 SPORT  
CREW CAB 4 X 4  
67-085 \$ • 47 500 \$

Auto. 8 vitesses, tout équipé, Bluetooth, marche pieds, mags, kit suspension. Bal. de garantie • 2 800 km



2017 RAM 2500 POWER  
4 X 4  
76-485 \$ • 55 589 \$

Automatique, tout équipé. • 1 502 km



2016 DODGE GRAND  
CARAVAN SXT  
24-989 \$ • 22 989 \$

Auto., tout équipé, air clim., groupe électrique.  
Bal. de garantie • 9 454 km



2016 JEEP COMPASS  
HIGH ALTITUDE 4 X 4  
33-905 \$ • 26 989 \$

Auto., tout équipé, air clim., Bluetooth. Bal. de garantie • 8 584 km



2016 DODGE JOURNEY  
LIMITED  
36-615 \$ • 29 289 \$

Auto., tout équipé, air clim., CD/MP3, mags.  
Bal. de garantie • 1 089 km



2016 CHRYSLER 200  
LIMITED  
29-235 \$ • 25 989 \$

Auto., tout équipé, air clim., Bluetooth, sièges chauffants, radio XM.  
Bal. de garantie • 1 124 km



2016 CHRYSLER 200  
LIMITED  
31-930 \$ • 28 689 \$

Auto., tout équipé, air clim., Bluetooth, radio XM.  
Bal. de garantie • 1 008 km



2016 CHRYSLER 200  
LIMITED  
29-130 \$ • 25 889 \$

Auto., tout équipé, air clim., radio XM, Bluetooth, sièges chauffants.  
Bal. de garantie • 1 012 km



2016 CHRYSLER 200  
LIMITED  
33-235 \$ • 29 989 \$

Auto., tout équipé, air clim., Bluetooth, radio XM, sièges chauffants.  
Bal. de garantie • 1 021 km



2016 DODGE GRAND  
CARAVAN  
31-845 \$ • 21 989 \$

Auto., tout équipé, air clim., CD/MP3, 3e rangée sièges.  
Bal. de garantie • 1 035 km



2016 DODGE GRAND  
CARAVAN  
32-070 \$ • 21 989 \$

Auto., tout équipé, air clim., CD/MP3, 3e rangée sièges.  
Bal. de garantie • 1 060 km



2016 DODGE GRAND  
CARAVAN SXT  
39-120 \$ • 24 989 \$

Auto., tout équipé, air clim., CD/MP3, 3e banquette divisée.  
Bal. de garantie • 1 024 km

# Nos USAGÉS en LIQUIDATION



2015 CHEVROLET SONIC  
LT  
12-989 \$ • 11 989 \$

Auto., tout équipé, Bluetooth, système On Star, sièges chauffants.  
Bal. de garantie • 39 991 km



2015 FIAT 500 LOUNGE  
20-989 \$ • 18 989 \$

Auto., tout équipé, Bluetooth, radio XM, sièges chauffants.  
Bal. de garantie • 12 220 km



2015 NISSAN VERSA  
NOTE SV  
12 989 \$

Auto., tout équipé, air clim., Bluetooth. Bal. de garantie • 49 134 km



2015 CHRYSLER 200 LX  
16 989 \$

Auto., tout équipé, air clim., rég. de vitesse.  
Bal. de garantie • 12 310 km



2014 CHRYSLER 300 S  
28-989 \$ • 25 989 \$

Auto., tout équipé, int. en cuir, Bluetooth, radio XM.  
Bal. de garantie • 27 827 km



2014 MAZDA 6 GS  
19-989 \$ • 16 989 \$

Auto., tout équipé, toit ouvrant, Bluetooth, mags, capteur angle mort.  
Bal. de garantie • 55 319 km



2012 CHEVROLET CRUZE  
LT RS  
11 489 \$

Auto., turbo, tout équipé, air clim., rég. de vitesse, CD/MP3. • 61 115 km



2014 CHEVROLET SPARK  
LT  
11-989 \$ • 10 989 \$

Auto., tout équipé, air clim., Bluetooth, radio XM, mags.  
Bal. de garantie • 54 661 km



2013 NISSAN ROGUE  
S AWD  
14 989 \$

Auto., tout équipé, air clim., Bluetooth, CD/MP3.  
Bal. de garantie • 78 109 km



2012 BUICK LACROSSE  
16-989 \$ • 14 989 \$

Auto., tout équipé, air clim., Bluetooth, CD/MP3.  
Bal. de garantie • 58 053 km



2012 HONDA CIVIC EX  
10 489 \$

5 vitesses, tout équipé, air clim., toit ouvrant, Bluetooth.  
Bal. de garantie • 80 640 km



2011 JEEP PATRIOT  
NORTH EDITION  
8-989 \$ • 7 989 \$

5 vitesses, lecteur CD/MP3. • 101 941 km



2011 JEEP PATRIOT  
SPORT  
8-989 \$ • 6 989 \$

5 vitesses, lecteur CD/MP3. • 94 000 km



2013 DODGE GRAND  
CARAVAN SE  
10 989 \$

Tout équipé, air clim. 2 zones, CD/MP3, rég. de vitesse, 3e rangée sièges.  
• 177 026 km



2011 DODGE JOURNEY  
CREW  
9 989 \$

Auto. 6 vitesses, tout équipé, air clim. 2 zones. • 145 100 km



2009 DODGE CALIBER  
SE  
5 989 \$

Auto., lecteur CD/MP3. • 60 123 km

WWW.  
**WINDSOR**  
Garage  
.com

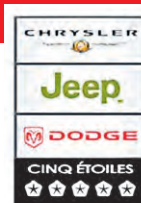
**1 SEUL NOM... 2 ADRESSES !**

**GAGNEZ VOTRE ACHAT** Informez-vous auprès de votre représentant + **LE SEUL DE LA RÉGION À VOUS L'OFFRIR**

**RIVIÈRE-DU-LOUP**

**TROIS-PISTOLES**

287  
rue Témiscouata  
418 862-3586  
1-800-463-8022



201  
rue Notre-Dame Ouest  
418 851-1788  
1-800-298-1788



Nicolas Leblond  
Yannick Ouellet  
Conseiller  
Mélanie Dubé  
Conseillère et  
Dir. commerciale



Visitez nous  
sur facebook



# Pomerleau Les Bateaux, les vrais pros sur l'eau



**2016 LARSON LX 1955**  
Moteur Mercruiser 4,3 L, 190 HP, 19' de longueur, toile rapide et plus.  
**44 995 \$**  
**RABAIS 6 000 \$** **38 995 \$**



**2017 LARSON 185 LX**  
Moteur Volvo, 135 HP, 18' de longueur, toile rapide, remorque avec pôle pliante et plus.  
**33 500 \$**  
**RABAIS 3 000 \$** **30 500 \$**



**2015 CRESTLINER 1750 FISH HAWK WT**  
Moteur Mercury 90 HP, 17' de longueur, toile de transport, à l'état de neuf.  
**8 995 \$**  
**RABAIS 1 495 \$** **7 500 \$**



**1997 CUTTER 17**  
Moteur Mercruiser 135 HP, 17' de longueur, toile rapide  
**8 995 \$**  
**RABAIS 1 495 \$** **7 500 \$**



**2016 HARRIS CRUISER CX 240**  
Moteur Mercury 115 HP, 24' de longueur, toit bimini.  
**47 400 \$**  
**APPELEZ**



**2009 CRESTLINER FISHHAWK 1750**  
Moteur Evinrude Etec 115 HP, 17' de longueur, toit bimini, toile de transport, remorque.  
**22 500 \$**  
**RABAIS 1 505 \$** **20 995 \$**



**2013 KAWASAKI TERYX 4**  
Toit fermé complet, winch de 4 000 lbs neufs, 4 passagers.  
**3 060 KM** **10 750**



**2017 ROBALO R207**  
Moteur Yamaha 200 HP 4 temps, 20' de longueur, toile de transport, toit bimini.  
**32 995 \$**  
**RABAIS 3 000 \$** **29 995 \$**



**2015 LEGEND 21**  
Moteur Mercury 60 HP, 21' de longueur, toit demi campeur.  
**32 995 \$**  
**RABAIS 3 000 \$** **29 995 \$**



**2017 ZODIAC PRO OPEN 650 EURO ÉDITION**  
Moteur Yamaha 150 HP, 21' de longueur, seulement 4 en Amérique du Nord!



**2016 LARSON LXH 190**  
Moteur Mercruiser 200 HP, 19' de longueur, moins de 50 heures, toile rapide, remorque tandem.  
**53 000 \$**  
**RABAIS 5 200 \$** **47 800 \$**



**2017 CRESTLINER COMMANDER 2050**  
Moteur Mercury 150 HP, 20' de longueur, remorque double essieux, toile de transport, toit campeur.  
**6 800 \$**  
**RABAIS 1 100 \$** **5 700 \$**



**1988 CADORETTE 200 BR**  
Moteur Mercruiser LX 205 HP, 20' de longueur, toile rapide, remorque tandem.  
**6 800 \$**  
**RABAIS 1 100 \$** **5 700 \$**



**2016 CRESTLINER 1750 FISHHAWK**  
Moteur Mercury 90 HP, 17' de longueur, toile de transport, remorque, toit campeur.  
**41 995 \$**  
**RABAIS 2 195 \$** **38 800 \$**



**2017 CHAPARRAL H20 21**  
Moteur Mercruiser 250 HP, 21' de longueur, « package » de luxe, remorque tandem.



**2017 MASTERCRAFT NXT 20**  
Moteur Ilmor 325 HP, 20' de longueur, toile de remisage, toit bimini, remorque avec pôle pliante.

## POMERLEAU LES BATEAUX

**84, Boul. Cartier, Rivière-du-Loup**  
**418 862-2022**  
vente@pomerleaulsbateaux.com  
Visitez notre inventaire  
[WWW.POMERLEAULESBATEAUX.COM](http://WWW.POMERLEAULESBATEAUX.COM)  
**1-888-POMERLO**

# GRANDE VENTE D'USAGÉS

 <b>8 295 \$</b> 40 \$/sem. 2011 CAN AM 800 XTP MAX • 11 752 KM	 <b>3 295 \$</b> 20 \$/sem. 2010 CAN AM OUTLANDER 400 XT • 11 755 KM	 <b>2 500 \$</b> 1999 HONDA TRX 450 ES • 11 237 KM	 <b>5 495 \$</b> 27 \$/sem. 2014 YAMAHA BRUIN 350	 <b>11 495 \$</b> 52 \$/sem. 2016 YAMAHA GRIZZLY 700 DAE SE • 735 KM	 <b>3 595 \$</b> 18 \$/sem. 2008 YAMAHA KODIAK 450 • 7 435 KM	 <b>12 495 \$</b> 57 \$/sem. 2015 YAMAHA VIKING 700 DAE • 4 À 6 PLACES • 2 500 KM
 <b>7 595 \$</b> 28 \$/sem. 2016 CF MOTO CF 500	 <b>13 595 \$</b> 62 \$/sem. CF MOTO ZFORCE EX EPS 800 TREUIL GRATUIT	 <b>9 995 \$</b> 45 \$/sem. 2015 CF MOTO UFORCE 800 TREUIL GRATUIT • 5 KM	 <b>5 895 \$</b> 29 \$/sem. 2011 ARCTIC CAT PROWLER 700 • 3 845 KM	 <b>1 400 \$</b> 2003 HONDA XR100	 <b>2 995 \$</b> 16 \$/sem. 2015 YAMAHA TTR 125	 <b>3 495 \$</b> 17 \$/sem. 2015 YAMAHA R3 • 12 900 KM
 <b>5 800 \$</b> 30 \$/sem. 2016 YAMAHA YZ 250 F • 18 HEURES	 <b>2 995 \$</b> 2016 ARIENS 25-24 INDUSTRIEL	 <b>19 495 \$</b> 89 \$/sem. 2010 KUBOTA B 3200 HST • CHARGEUSE, SOUFFLEUSE. 782 HEURES	 <b>41 199 \$</b> 136 \$/sem. 2006 KUBOTA M125X • 1 389 HEURES	 <b>3 295 \$</b> 73 \$/sem. 2010 KUBOTA T1570 • TONDEUSE, SOUFFLEUSE	 <b>1 495 \$</b> REMORQUE FERMÉE 10,6' X 7,4'	 <b>À partir de 695 \$</b> GRATTE 5' ET 7'

\*Sur approbation de crédit. Détails chez votre concessionnaire.

**PAIEMENT SUR 260 SEMAINES\***

# GARAGE GHISLAIN ST-PIERRE INC.

1417, Av. de la Madawaska, DÉGELIS 418 853-2310 Cell.: 418-714-1398 (soir)

À partir de **350 \$**  
YAMAHA HONDA  
GÉNÉRATRICES

# VÉHICULES D'OCCASION CERTIFIÉS



## LES AVANTAGES :

- Inspection en 150 points et plus
- Garantie du manufacturier
- Assistance routière 24 heures
- Privilège d'échange

**FINANCEMENT À L'ACHAT**  
à partir de

**0,9%**

sur véhicules éligibles

**OBTENEZ VOS 2 PREMIERS CHANGEMENTS D'HUILE INCLUS**

**2014 Chevrolet Equinox 2LT Ti**  
  
 58 963 km  
 Stock 2724A  
**20 992 \$ + taxes**

**2011 Chevrolet Malibu LT**  
  
 86 185 km  
 Stock 2638A  
**9 994 \$ + taxes**

**2016 Chevrolet Malibu LS**  
  
 157 km  
 Stock MA2642  
**21 685 \$ + taxes**

**2007 Pontiac Solstice L4**  
  
 94 630 km  
 Stock 2901A  
**12 844 \$ + taxes**

**2011 Chevrolet Cruze LT turbo**  
  
 90 047 km  
 Stock 2846A  
**9 844 \$ + taxes**

**2016 Chevrolet Impala LT**  
  
 30 152 km  
 Stock 3053A  
**25 877 \$ + taxes**

**2015 Buick Encore Ti**  
  
 33 199 km  
 Stock 3000B  
**21 924 \$ + taxes**




















**2016 Chevrolet Equinox LT Ti**  
  
 19 114 km  
 Stock 2933A  
**24 888 \$ + taxes**

**2016 Chevrolet Trax LT TA**  
  
 112 km  
 Stock TX2839  
**22 450 \$ + taxes**

**2014 Chevrolet Trax LT Ti**  
  
 42 594 km  
 Stock 3049A  
**17 495 \$ + taxes**

**LE CENTRE DU CAMION GM au Bas-St-Laurent**

**TÉMIS**  
 CHEVROLET BUICK GMC LITÉE  
 Service Certifié  
 543 MONTÉE-DU-DÉTOUR SORTIE 33  
 TÉMISCOUATA-SUR-LE-LAC  
**418-899-6783**  
 SANS FRAIS : 866-899-6783

<p><b>2015 KIA OPTIMA SE</b></p>  4 cylindres, automatique, mags, air climatisé, groupe électrique, Bluetooth. Bal. de garantie 5 ans/100 000 km 47 952 km <b>15 995 \$</b>	<p><b>2014 KIA RONDO LX</b></p>  Automatique, tout équipé, air climatisé, groupe électrique, Bluetooth. Bal. de garantie 5 ans/100 000 km 49 252 km <b>13 995 \$</b>	<p><b>2014 KIA SOUL EX</b></p> <p><b>2 EN INVENTAIRE</b></p>  Automatique, tout équipé, air climatisé, mags, groupe électrique, Bluetooth. Bal. de garantie 5 ans/100 000 km 30 225 km <b>À PARTIR DE 14 995 \$</b>	<p><b>2014 KIA FORTE LX +</b></p>  Automatique, tout équipé, mags, air climatisé, toit ouvrant, Bluetooth. Bal. de garantie 5 ans/100 000 km 62 951 km <b>11 995 \$</b>	<p><b>2013 KIA FORTE EX</b></p>  Automatique, mags, air climatisé, groupe électrique, Bluetooth. Bal. de garantie 5 ans/100 000 km 67 415 km <b>10 995 \$</b>	<p><b>DERNIÈRE CHANCE</b></p> <p><b>10 ans ça se fête</b></p> <p><b>GAGNE ta Kia Rio 2017</b></p> <p>À l'achat d'un véhicule de plus de 5 000 \$ *</p> 
<p><b>2012 KIA FORTE EX</b></p>  Automatique, air climatisé, toit ouvrant, groupe électrique, Bluetooth. Bal. de garantie 5 ans/100 000 km 36 965 km <b>9 995 \$</b>	<p><b>2013 KIA SOUL 2U</b></p>  Automatique, air climatisé, mags, groupe électrique, Bluetooth. Bal. de garantie 5 ans/100 000 km 37 687 km <b>13 995 \$</b>	<p><b>2015 FORD FIESTA SE</b></p>  Automatique, air climatisé, groupe électrique, Bluetooth. Bal. de garantie 5 ans/100 000 km 29 256 km <b>10 995 \$</b>	<p><b>2015 GMC CANYON 4 X 4</b></p>  Automatique, air climatisé, groupe électrique, caméra de recul. Bal. de garantie 5 ans/160 000 km 17 660 km <del>32 995 \$</del> <b>30 995 \$</b>	<p><b>2013 BMW X1 2.8i AWD</b></p>  Automatique, air climatisé, groupe électrique, mags, toit ouvrant, Bluetooth. 63 466 km <del>24 995 \$</del> <b>23 995 \$</b>	<p><b>2010 MERCEDES-BENZ C-CLASS 4 X 4</b></p>  Automatique, air climatisé, mags, toit ouvrant vitré, Bluetooth, groupe électrique. 85 275 km <b>16 995 \$</b>
<p><b>2010 DODGE GRAND CARAVAN SXT STOW'N'GO</b></p>  V6, automatique, air climatisé, mags, groupe électrique. 89 887 km <del>12 995 \$</del> <b>11 995 \$</b>	<p><b>2011 MERCEDES-BENZ C-CLASS 4 X 4</b></p>  V6, automatique, air climatisé, mags, groupe électrique, Bluetooth. 62 525 km <b>17 995 \$</b>	<p><b>2010 FORD F-150 4 X 4</b></p>  V8, automatique, boîte de 8 pieds, air climatisé. 87 053 km <b>17 995 \$</b>	<p><b>2009 MINI COOPER CONVERTIBLE</b></p>  Automatique, cuir, mags, air climatisé, groupe électrique. 96 550 km <b>13 495 \$</b>	<p><b>2008 CHRYSLER SEBRING CONVERTIBLE</b></p>  4 cylindres, automatique, air climatisé, groupe électrique, mags. 96 480 km <b>11 995 \$</b>	<p><b>2007 FORD MUSTANG CONVERTIBLE</b></p>  6 cylindres, 5 vitesses, manuelle, cuir, mags, air climatisé, groupe électrique. 107 450 km <b>11 995 \$</b>
					<p><b>2002 BMW Z3 CONVERTIBLE</b></p>  6 cylindres, 5 vitesses, air climatisé, mags, groupe électrique. 183 465 km <b>11 995 \$</b>

**www.dubekia.com**

**DUBÉ**

7, CÔTE SAINT-JACQUES, RIVIÈRE-DU-LOUP  
 418 860-3542 • 1 888 382-3542

<b>DEAN DUBÉ</b> propriétaire 418-860-3426	<b>STEVE DUBÉ</b> propriétaire 418-862-8137	<b>YVAN CARON</b> directeur des ventes 418-866-2632	<b>DANIEL DUMAIS</b> conseiller 418-894-4047	<b>MAXIME POULIN</b> conseiller 418-714-3895	<b>GABRIEL DUFORT</b> conseiller 418-551-2298	<b>M.-FRANCE MARTIN</b> directrice financière 418-860-3542	<b>GASTON SKILLING</b> conseiller 418-894-9554
--	---	---	--	--	---	--	--



# Savez-vous laver une voiture dans les règles de l'art?



Chaque printemps, vous nettoyez votre voiture de fond en comble pour lui redonner fière allure... mais le faites-vous convenablement? Découvrez-le sans tarder!

### VRAI OU FAUX?

1. Il est préférable de laver sa voiture lorsque le temps est nuageux.
2. Les détergents sont idéaux pour nettoyer la carrosserie.
3. Mieux vaut laver le toit en premier et les roues en dernier.
4. Laver les vitres à la verticale à l'intérieur et à l'horizontale à l'extérieur (ou l'inverse) assure un meilleur nettoyage.
5. Sécher soi-même sa voiture permet un résultat optimal.

### RÉPONSES

1. Vrai. Sous les chauds rayons du soleil, les gouttes d'eau risquent d'agir comme des milliers de petites loupes, ce qui endommagerait la

peinture. En outre, si le métal est brûlant, l'eau sèche trop vite, ce qui laisse des marques.

2. Faux. Un savon doux est conseillé; trop puissants, les détergents ternissent la peinture. Par ailleurs, le savon à vaisselle laisse des dépôts sur la carrosserie. Pour ne pas vous tromper, privilégiez les produits conçus pour les voitures.
3. Faux. Il est recommandé de commencer par le nettoyage des roues, car des saletés pourraient être projetées sur la carrosserie durant l'opération. Par la suite, avec un linge différent, lavez la peinture en procédant du haut vers le bas.
4. Vrai. Si vos vitres sont bariolées une fois lavées, vous saurez de quel côté frotter de nouveau!
5. Vrai. Si vous laissez sécher la voiture à l'air libre, l'eau laissera des traces visibles. Mieux vaut donc l'essuyer vous-même — avec un chamois, idéalement — au fur et à mesure.

<b>NEUF</b>  Rég. 12 600 \$ - 1 000 \$ = <b>11 600 \$</b> 2016 Polaris RZR 570	<b>NEUF</b>  Rég. 12 200 \$ - 1 000 \$ = <b>11 200 \$</b> 2016 Polaris Ranger 570	<b>DÉMO</b>  Rég.: 14 600 \$ - 2 000 \$ = <b>12 600 \$</b> 2016 Polaris Sportsman 1000
 <b>6 000 \$</b> 2015 Polaris Sportsman 570	 <b>8 500 \$</b> 2014 Polaris RZR 570	 <b>5 000 \$</b> 2014 Kawasaki KX 250 F
 <b>8 350 \$</b> 2013 Polaris Scrambler 850 EPS	<b>SEULEMENT 32 KM</b>  <b>3 300 \$</b> 2012 Kawasaki Ninja 250. 32 km	 <b>11 300 \$</b> 2012 Polaris RZR 900
 <b>10 900 \$</b> 2011 Polaris RZR S 800	 <b>5 300 \$</b> 2010 Polaris Sportsman 550 Touring	 <b>7 800 \$</b> 2010 Polaris RZR 800. Cabine, chauffage.

St-Antoine, Gc. 418-862-0707  
 WWW.CA-SPORTS.COM

**663, chemin Rivière-Verte**

<b>2010 DODGE GRAND CARAVAN SE</b>  V6, automatique, air climatisé, groupe électrique, rég. de vitesse. 68 060 km <b>10 971 \$</b>	<b>2012 FIAT 500 LOUNGE</b>  5 vitesses, tout équipé, cuir, mags, air climatisé, groupe électrique, toit ouvrant. 31 907 km <del>9 971 \$</del> <b>8 471 \$</b>	<b>2015 FORD FIESTA CARBON LOOK</b>  6 vitesses, tout équipé, cuir, mags, GPS, Bluetooth, air climatisé, etc. Bal. de garantie 5 ans/100 000 km 16 301 km <b>18 398 \$</b>	<b>2014 FORD FOCUS TITANIUM</b>  Automatique, tout équipé, cuir, mags, air climatisé, Bluetooth. Bal. de garantie 5 ans/100 000 km 36 123 km <b>15 971 \$</b>	<b>2014 HONDA CR-V EX AWD</b>  Automatique, air climatisé, mags, groupe électrique. 147 502 km <b>15 495 \$</b>	<b>2010 HONDA CIVIC DX</b>  Automatique, groupe électrique, AM/FM/CD 208 657 km <b>4 971 \$</b>	<b>2015 HONDA CIVIC LX</b>  Automatique, vitres électriques, rég. de vitesse, air climatisé, caméra de recul. 27 575 km <b>15 971 \$</b>
<b>2014 HYUNDAI ELANTRA</b>  Automatique, air climatisé, groupe électrique. Bal. de garantie 5 ans/100 000 km 50 479 km <b>11 971 \$</b>	<b>2011 JEEP COMPASS NORTH EDITION</b>  5 vitesses, air climatisé, groupe électrique, régulateur de vitesse. 56 009 km <b>9 971 \$</b>	<b>2013 KIA FORTE EX</b>  Automatique, air climatisé, groupe électrique. Bal. de garantie 5 ans/100 000 km 49 950 km <b>10 971 \$</b>	<b>2010 TOYOTA VENZA LIMITED 4 X 4</b>  Automatique, toit panoramique, air climatisé, intérieur en cuir, groupe électrique, Bluetooth. 145 662 km <del>14 971 \$</del> <b>13 471 \$</b>	<b>2013 NISSAN SENTRA SR</b>  Automatique, air climatisé, groupe électrique, rég. de vitesse. 55 651 km <del>13 995 \$</del> <b>12 471 \$</b>	<b>2016 MAZDA CX-3 GX 4 X 4</b>  Automatique, air climatisé, groupe électrique, caméra de recul, Bluetooth. Bal. de garantie 7 ans/140 000 km. 33 430 km <b>21 971 \$</b>	<b>2016 MAZDA CX-5 GX AWD</b>  Automatique, air climatisé, groupe électrique, mags. Bal. de garantie 5 ans/kilométrage illimité 52 336 km <b>23 971 \$</b>
<b>2012 MAZDA CX-7 GS LUXE 4 X 4</b>  Automatique, cuir, toit ouvrant. Bal. de garantie 5 ans/100 000 km 66 080 km <del>15 971 \$</del> <b>14 971 \$</b>	<b>2014 MAZDA 3 GS SKY</b>  Automatique, air climatisé, mags, groupe électrique. Bal. de garantie 5 ans/100 000 km 68 470 km <del>15 971 \$</del> <b>12 971 \$</b>	<b>2013 MAZDA 3 GS SKY</b>  Automatique, mags, air climatisé, groupe électrique, Bluetooth. Bal. de garantie 5 ans/160 000 km 145 900 km <b>9 971 \$</b>	<b>2014 MAZDA 3 GT SKY</b>  Automatique, GPS, cuir, caméra de recul, air climatisé, groupe électrique. Bal. de garantie 5 ans/100 000 km 70 801 km <b>15 971 \$</b>	<b>2012 MAZDA 3 SPORT GS</b>  Automatique, mags, air climatisé, groupe électrique, Bluetooth. 42 402 km <del>12 971 \$</del> <b>11 471 \$</b>	<b>2016 MAZDA 6 GS</b>  Automatique, air climatisé, groupe électrique, mags, Bluetooth, caméra de recul. Bal. de garantie 7 ans/140 000 km 6 901 km <b>23 971 \$</b>	<b>2011 MITSUBISHI LANCER SE</b>  Automatique, air climatisé, groupe électrique, mags. 120 671 km <b>8 971 \$</b>

dubemazda.com  
**DUBE**

 <b>DEAN DUBÉ</b> propriétaire 418 860-3426	 <b>STEVE DUBÉ</b> propriétaire 418 862-8137	 <b>JULIEN THÉRIAULT</b> conseiller 418 943-4070	 <b>MATHIEU DARIS</b> directeur des ventes 418 862-3382	 <b>JÉRÔME MICHAUD</b> directeur adjoint aux ventes 418 868-9911	 <b>JORDAN TREMBLAY</b> conseiller 418 551-7434	 <b>MÉLANIE DESPARD</b> directrice financière 418 862-3382
--	---	---	--	---	--	---

**5, RUE ERNEST-PARADIS,  
 RIVIÈRE-DU-LOUP  
 418 862-3382  
 1 855-417-3823**

115121917

1157021917

ÉVÉNEMENT  
**PASSION  
DU  
ROUGE**

FINANCEMENT À PARTIR DE

**0,9%**  
PENDANT 24 MOIS  
SUR CERTAINS MODÈLES

HONDA  
Services  
Financiers

À PARTIR DE  
**15 859\$**

**2017 HONDA CRF50FH**

RÉGULIER : 2 179 \$  
RABAIS 400 \$

VOTRE PRIX  
**1 779 \$**

**2016 HONDA CB500XASG**

RÉGULIER : 7 649 \$  
RABAIS : 1 450 \$

VOTRE PRIX  
**6 199 \$**

**2017 HONDA CRF110FH**

RÉGULIER : 2 979 \$  
RABAIS : 400 \$

VOTRE PRIX  
**2 579 \$**

**2016 HONDA CBR500RASG**

RÉGULIER : 7 649 \$  
RABAIS : 1 450 \$

VOTRE PRIX  
**6 199 \$**

**2016 HONDA VT750CAG**

RÉGULIER : 9 459 \$  
RABAIS : 1 950 \$

VOTRE PRIX  
**7 599 \$**

**2016 HONDA CBR500RSG**

RÉGULIER : 7 149 \$  
RABAIS : 1 650 \$

VOTRE PRIX  
**5 499 \$**

**2016 HONDA VT750C2B6**

RÉGULIER : 9 549 \$  
RABAIS : 1 950 \$

VOTRE PRIX  
**7 599 \$**

**2017 HONDA TRX420FM1H**

RÉGULIER : 8 059 \$  
RABAIS : 1 360 \$

VOTRE PRIX COMMERCIAL  
**6 699 \$**

TRANSPORT ET PRÉPARATION INCLUS

**2016 HONDA CB300FAG**

RÉGULIER : 5 334 \$  
RABAIS : 835 \$

VOTRE PRIX  
**4 499 \$**

**2017 HONDA PIONEER 500**

RÉGULIER : 13 135 \$  
RABAIS : 1 136 \$

VOTRE PRIX COMMERCIAL  
**11 999 \$**

TRANSPORT ET PRÉPARATION INCLUS



735, Taché, Saint-Pascal  
418 492-3632 | 1 888 297-3632

91, boul. Cartier, Rivière-du-Loup  
418 860-3632 | 1 887 860-3632



# Nos roulotte USAGÉES et NEUVES

**NE MANQUEZ PAS  
nos portes ouvertes  
20-21 mai**

**2010 Cruiser 29 RLX**  
33 pieds, 7 041 lbs, air climatisé, auvent électrique, vérin électrique, avec extension.  
**16 900 \$**

**2017 Residence 401 FDEN**  
**Neuve**  
41 pieds, chauffe-eau 16 gallons, gaz électrique, air clim., balayeuse centrale, foyer, douche, auvent, etc.

**2017 Springdale 270 LE**  
**Neuve**  
32,11 pieds, 6 905 lbs, auvent électrique, dinette extérieure, plancher chauffant, air clim., cinéma maison.

**2017 Residence 40 Loft**  
**Neuve**  
40 pieds, air clim., foyer, douche extérieure, système stabilisateur, balayeuse centrale.

**2014 Surveyor 2913 HSS**  
32,2 pieds, 5 989 lbs, avec extension, BBQ, tapis de sol.  
**24 995 \$**

**2007 Sportsmen LX 3553**  
35 pieds, 4 extensions, tout équipé, air climatisé, beaucoup de rangement.  
**23 900 \$**

**2017 Sprinter Campfire 29 BH**  
**Neuve**  
33,11 pieds, air clim., auvent électrique, mode camping facile, stabilisateur autonivelant.

**2017 Residence 401 FDEN**  
**Neuve**  
41 pieds, air climatisé, balayeuse centrale, foyer, douche extérieure, auvent électrique.

**2009 Cruiser 27 RL**  
2 télés, auvent électrique, air climatisé.  
**16 995 \$**

**2018 MPG 2450 RK**  
**Neuve**  
30 pieds, 5 265 lbs, cric électrique, auvent électrique, toit vouté, isolation supérieure, plancher chauffant.

**2017 Sprinter 29 BH**  
**Neuve**  
33,5 pieds, 7690 lbs, mode camping facile, cuisine extérieure, stabilisateur autonivelant, auvent électrique.

**Beaucoup plus en inventaire!  
PASSEZ NOUS VOIR!**

**2012 Passeport 25 RB**  
4 839 lbs, avec extension, auvent électrique, chauffe-eau, gaz électrique.  
**18 995 \$**

**2018 Radiance 26 RL**  
**Neuve**  
30 pieds, 5 325 lbs, air climatisé, auvent électrique, entrée pour système solaire, vitres teintées, plancher chauffant.

**2017 Sprinter 312 MLS**  
**Neuve**  
35,4 pieds, 8 255 lbs, ensemble de luxe, cuisine extérieure, système autonivelant, air climatisé, auvent électrique, cinéma maison.



**2006 Jayco Eagle 324 RK**  
36 pieds, 5 443 lbs, avec 2 extensions, cinéma maison, foyer, lit queen.  
**16 995 \$**

**2017 Springdale 271 RL**  
**Neuve**  
30,11 pieds, 6 961 lbs, système de son haut de gamme, auvent électrique, ensemble valve + ouverture.

**2018 MPG 3100 BH**  
**Neuve**  
36,5 pieds, 6 615 lbs, cuisine extérieure, ensemble ultra, ensemble extérieure Radiance, 2 air clim., auvent électrique, plancher chauffant.

**579 et 607,  
Montée du Détour  
Témiscouata-sur-le-Lac  
1 800 806-2105  
418-899-2105  
www.cabanomarine.com**

**2013 BUICK ENCORE**  
Auto., tout équipé, Bluetooth, caméra de recul, mags. Bal. de garantie **49 060 km**  
**16 495 \$**

**2016 CHEVROLET CRUZE ÉDITION LIMITÉE**  
Auto., tout équipé, Bluetooth, cam. de recul. Bal. de garantie **47 000 km**  
**13 995 \$**

**2003 CHEVROLET SILVERADO 1500 4 X 4**  
Auto., air clim., marche pieds, att. remorque. **136 900 km**  
**9 995 \$**

**2014 CHEVROLET SONIC LT**  
Auto., tout équipé, Bluetooth, sièges chauffants, radio XM. Bal. de garantie **44 563 km**  
**9 995 \$**

**2014 FORD EDGE SEL AWD**  
Auto., tout équipé, cuir, Bluetooth, sièges chauffants, toit panoramique, sonar de recul. Bal. de garantie **60 345 km**  
**24 895 \$**

**2013 FORD ESCAPE SE 4 X 4**  
Auto., tout équipé, Bluetooth, sièges chauffants, phares à brume. Bal. de garantie **41 600 km**  
**18 895 \$**

**2015 FORD FIESTA S**  
Manuel, bien équipé, air clim., Bluetooth, CD/MP3, aileron. Bal. de garantie **18 174 km**  
**8 995 \$**

**2003 FORD MUSTANG GT CONVERTIBLE**  
Auto., tout équipé, air clim., mags. **100 301 km**  
**10 895 \$**

**2013 HYUNDAI ACCENT L**  
Manuel, CD/MP3, aileron, serrures électriques. Bal. de garantie **39 125 km**  
**7 895 \$**

**2014 MAZDA 3**  
Manuel, tout équipé, air clim., Bluetooth, CD/MP3. Bal. de garantie **44 388 km**  
**11 695 \$**

**2013 NISSAN SENTRA S**  
Transmission CVT, tout équipé, CD/MP3. Bal. de garantie **44 692 km**  
**10 895 \$**

**2014 SUBARU IMPREZA 2.0 AWD**  
Manuel, tout équipé, Bluetooth, CD/MP3, rég. de vitesse. Bal. de garantie **72 238 km**  
**13 495 \$**

**2015 TOYOTA YARIS LE**  
Auto., tout équipé, Bluetooth, CD/MP3. Bal. de garantie **23 800 km**  
**14 895 \$**

**2016 VOLKSWAGEN JETTA SEDAN**  
Auto., tout équipé, Bluetooth, cam. de recul, GPS, toit ouvrant, radio XM. Bal. de garantie **7 205 km**  
**20 895 \$**

**2013 FORD FOCUS SE**  
Auto., tout équipé, Bluetooth, CD/MP3, rég. de vitesse. Bal. de garantie **46 932 km**  
**9 995 \$**

**2013 VOLKSWAGEN CC SPORTLINE**  
Auto., tout équipé, toit ouvrant, Bluetooth, sièges chauffants, mags, cam. de recul. Bal. de garantie **49 140 km**  
**19 895 \$**

Plan de financement sur place  
Mécanique générale  
Vente d'accessoires  
Lavage intérieur et extérieur

1<sup>ère</sup>, 2<sup>e</sup> et 3<sup>e</sup>  
**CHANCE**  
au crédit

262, rue Témiscouata  
Rivière-du-Loup

418 863-4729  
Cell. : 418 863-2157

[www.autosteeveduguay.com](http://www.autosteeveduguay.com)



Steeve Duguay

# GRANDE VENTE D'USAGÉS MAI

## GAGNEZ VOTRE BBQ à l'achat d'un véhicule de 5000 \$ et plus

**2015 CHRYSLER 200 LX**



**15 995 \$**

Automatique, vitres et portes électriques, air climatisé, MP3. • 29 900 km

**2015 JEEP CHEROKEE NORTH 4 X 4**



**25 995 \$**

6 cylindres, automatique, vitres et portes électriques, air clim., vitres teintées, sièges chauffants, dém. à distance jantes en alliage et plus. • 41 174 km

**2015 JEEP GRAND CHEROKEE LIMITED 4 X 4**



**35 995 \$**

Auto., 6 cylindres, tout équipé, toit ouvrant, GPS, int. en cuir, cam. de recul, sièges chauffants, air clim., Bluetooth. • 47 198 km

**2015 DODGE DART SXT**



~~25 995 \$~~ **18 995 \$**

Auto., air clim., lecteur MP3, vitres et portes électriques, système d'alarme. • 325 km

**2015 PROMASTER CITY**



~~32 995 \$ - 10 000 \$ =~~ **22 995 \$**

4 cylindres, automatique, air climatisé, groupe électrique, rég. de vitesse. Bal. de garantie 5 ans/100 000 km • 766 km

**2014 JEEP WRANGLER UNLIMITED SAHARA 4 X 4**




**VENDU**

**35 995 \$**

Auto., air clim., portes et vitres électriques, GPS, marche pieds, dém. à distance. • 42 556 km


**2014 CHEVROLET SONIC LT**



**12 995 \$**

Automatique, sièges chauffants, GPS, air climatisé, Bluetooth. • 15 500 km

**2014 JEEP CHEROKEE NORTH 4 X 4**



~~24 995 \$~~ **22 995 \$**

Auto., air clim., sièges chauffants, tout équipé. • 46 405 km

**2013 CHRYSLER 200 CONVERTIBLE**



~~21 995 \$~~ **19 995 \$**

Auto., air clim., sièges chauffants, tout équipé. • 14 256 km

**2013 RAM 1500 SXT QUAD CAB 4 X 4**



**24 995 \$**

Auto., air clim., doublure de caisse, portes et vitres électriques, miroirs chauffants. • 64 785 km

**2013 JEEP WRANGLER SAHARA 4 X 4**



~~34 995 \$~~ **33 995 \$**

Auto., air clim., tout équipé, marche pieds. • 45 985 km


**2012 DODGE JOURNEY SXT**



**15 995 \$**

6 cylindres, automatique, portes et vitres électriques, miroirs chauffants, air climatisé. • 14 682 km

**2012 DODGE JOURNEY RT AWD**



**17 995 \$**

Auto., int. en cuir, sièges chauffants, air clim., portes et vitres électriques. • 75 325 km

**2011 DODGE RAM 1500 SLT 4 X 4**



**22 995 \$**

V8, 5.7 Litres, auto., air clim., tout équipé. • 91 550 km


**2010 CHRYSLER SEBRING CONVERTIBLE**



**13 995 \$**

V6, auto., air clim., portes et vitres électriques, lecteur CD. • 83 726 km

**2010 DODGE JOURNEY R/T AWD**



**6 995 \$**

Auto., int. en cuir, sièges chauffants, air clim., portes et vitres électriques. • 161 622 km

**2009 CHRYSLER 300 TOURING**



**8 995 \$**

Auto., portes, sièges et vitres électriques, air clim. automatique, miroirs chauffants, int. en cuir. • 93 222 km

**2009 TOYOTA CAMRY LE**



**8 595 \$**

Auto., air clim., vitres et portes électriques, lecteur CD, miroirs chauffants. • 106 608 km

**2004 DODGE RAM 1500 4 X 4**



**10 995 \$**

V8, 5.7 Litres, auto., air clim., 8 cylindres. • 169 500 km

**2002 CHEVROLET EXT. CAB 4WD**



**11 395 \$**

Auto., air climatisé. • 116 422 km

1154181917



**www.vmartinetfils.com**  
 2352, rue Commerciale S. Témiscouata-sur-le-Lac  
**418 899-6713 • 1 800 383-1983**  
 Lundi : 8h à 17h • mardi au vendredi : 8h à 20h  
 samedi : 8h30 à 11h30



# DynacoMachinerie.ca

Plus de 200 modèles d'équipement agricole neuf et usagé en inventaire



**USAGÉ, PAS USÉ!**

## CHARGEUR WACKER NEUSON WL36 ÉDITION W0502



Chargeur sur roues Wacker Neuson WL36 sans cabine avec arceau de sécurité et toit, moteur 48 HP, 4 cylindres, poids de 6 870 lb, vitesse de déplacement de 20 km/h, capacité hydraulique 8 170 lb, attache rapide type skid, pneus 15.5/55r18, rim offset, 1 sortie d'huile auxiliaire 16 gal/min, miroirs, lumières av. et arr. dans le haut de la cabine.

**58 500 \$**

## AGCO ST47A



Tracteur AGCO, 1 371 heures, 4 cylindres, 36,5 HP, 4x4, 2 sorties d'huile, transmission hydrostatique, chargeur avec godet 72 po, attache rapide skid

**23 900 \$**

## NEW HOLLAND TC40DA



Tracteur 999 heures, essieu avant Supersteer, tondeuse ventrale 72 po, 1 sortie huile arr., 4x4, chauffe-moteur, cabine sims, chargeur 16LA, attache rapide, godet de 80 po, pneus industriels 10x16.6 bons à 30 % et 17.5124 à 60%, transmission hydrostatique.

**23 900 \$**

DÉCOUVREZ tous les modèles disponibles sur

**DynacoMachinerie.ca**



87, route 132 Ouest  
La Pocatière  
418 856-1765

411, rue Témiscouata  
Rivière-du-Loup  
418 867-1062

www.DynacoMachinerie.ca

Groupe Dynaco

1152041917

# NOS MOINS DE 15 000 \$

### 2014 BUICK VERANO



Automatique, dém. à distance et plus. Stock 74002A **52 410 km**  
**14 995 \$**

### 2010 MITSUBISHI OUTLANDER



Automatique, att. remorque, bien équipé. Stock 68508A **140 234 km**  
**9 995 \$**

### 2009 CHEVROLET EQUINOX AWD



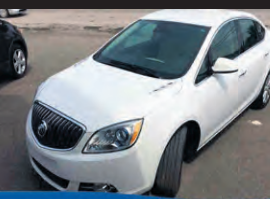
Automatique, 6 cylindres, rég. de vitesse, air climatisé et plus. Stock 77401A **80 520 km**  
**7 449 \$**

### 2013 CHEVROLET TRAX AWD



Automatique, toit ouvrant, air clim., dém. à distance et plus. Stock 71419A **84 300 km**  
**14 995 \$**

### 2013 BUICK VERANO



Automatique, air clim., dém. à distance et plus. Stock A2967 **57 300 km**  
**14 995 \$**

### 2010 CHEVROLET COBALT LT



Automatique, 4 cylindres, air climatisé. Stock A2538 **113 462 km**  
**5 995 \$**

### 2013 CHEVROLET CRUZE LT TURBO



Automatique, air clim., dém. à distance et plus. Stock 71417A **22 910 km**  
**12 995 \$**

### 2013 BUICK VERANO



Automatique, air clim., vitres électriques et plus. Stock A2966 **67 997 km**  
**12 995 \$**

### 2010 MAZDA 3 GT



Manuel, toit ouvrant, bien équipé. Stock 71427A **141 060 km**  
**7 495 \$**

### 2013 CHEVROLET CRUZE LT TURBO



Automatique, air clim., dém. à distance et plus. Stock 67316A **82 359 km**  
**10 995 \$**

### 2012 CHEVROLET CRUZE



Manuel, air climatisé et plus. Stock 71429A **100 200 km**  
**8 995 \$**

### 2011 CHEVROLET EQUINOX LS AWD



Automatique, air clim., rég. de vitesse et plus. Stock A3001 **90 071 km**  
**12 995 \$**

### 2011 TOYOTA COROLLA XRS



Manuel, toit ouvrant, air clim., rég. de vitesse et plus. Stock 64401A **122 001 km**  
**11 995 \$**

### 2011 CHEVROLET IMPALA LT



Automatique, air clim., bien équipé. Stock A2853 **45 555 km**  
**9 999 \$**

### 2011 CHEVROLET CRUZE ECO



Automatique, air clim., dém. à distance et plus. Stock 41601A **100 131 km**  
**9 995 \$**

### 2011 CHEVROLET IMPALA LS



Automatique, air climatisé et plus. Stock 61616A **93 494 km**  
**7 995 \$**

### 2011 CHEVROLET MALIBU LS



Automatique, air climatisé. Stock 57303B **100 268 km**  
**6 995 \$**

### 2009 CHEVROLET COBALT 4DR



Manuel, air climatisé, aileron. Stock Stock 78714A **185 000 km**  
**6 995 - 1000 = 5 995 \$**

### 2010 CADILLAC SRX LUXURY AWD



Automatique, air clim., dém. à distance. Stock 74908A **160 936 km**  
**14 995 \$**

### 2010 FORD ESCAPE



Automatique, air clim., bien équipé. Stock 68512A **99 500 km**  
**12 995 \$**

### 2010 BUICK LACROSSE CX V6



Automatique, air climatisé. Stock 77403A **35 989 km**  
**11 995 \$**

## VENTE AUTOS-CAMIONS



600, rue Jean Rioux, Trois-Pistoles  
Tél. : 418 851-3630 1-866-484-3630

Steve Sirois (418 851-7433)  
Patrice St-Jean (418 860-5445)

www.berubegm.com



1153061917

## LES LOISIRS À VOTRE PORTÉE

DÉMO



2014 Suzuki G5X R 750  
2 000 km **8 999 \$**



2016 Legend Chaloupe Widebody **4 300 \$**



2016 Legend F-17 **28 500 \$**



2016 Legend Platinum Bar **52 500 \$**

DÉMO



2015 Arctic Cat Wildcat trail 700 4 x 4  
Avec lock  
40 km **11 549 \$**



2008 Cub Cadet côte-à-côte 4 x 4 **5 995 \$**



2013 Honda PCX 150  
2 500 km **1 795 \$**



2008 Honda CBR 125  
5 391 km **1 450 \$**

## BIENTÔT À RIVIÈRE-DU-LOUP AVEC NOTRE NOUVELLE SALLE DE MONTRE



Nous vous offrons l'inspection visuelle de votre véhicule (Moto, VTT, motoneige, bateau, côte à côte) Seulement 59<sup>95</sup>\$



VOS REPRÉSENTANTS: Gabriel Normand, Jeff Bélanger et Gilles Lavoie  
1036, rue du Patrimoine, Cacouna G0L 1G0 | 418 863-5555

À SEULEMENT 7 MINUTES DE RIVIÈRE-DU-LOUP  
www.evolutionsport2013.com

## Prenez-vous bien soin de votre pare-brise?



Un pare-brise propre et en bon état est primordial, pour notre sécurité comme pour celle des autres — après tout, lorsque l'on conduit, pas moins de 95 % de l'information essentielle à nos prises de décisions nous parvient par nos yeux. Vous ne vous êtes pas préoccupé du vôtre depuis une éternité? Avec le retour des beaux jours, le moment est tout indiqué pour y jeter un œil!

Les projections de la route et les variations de température peuvent abîmer votre pare-brise, parfois de façon imperceptible — inspectez-le donc attentivement. Vous avez repéré un éclat? Faites-le réparer sans tarder, car non seulement un choc important risque de le transformer en fissure, mais l'éclat peut aussi agir comme un miroir; vous pourriez par conséquent être ébloui par le soleil ou les phares des autres voitures. De plus, par temps pluvieux, les essuie-glaces ne peuvent balayer l'eau retenue dans les cavités. Enfin, le

pare-brise, qui empêche notamment les passagers d'être éjectés en cas d'accident, pourrait être moins efficace s'il est endommagé. Voilà pourquoi on ne lésine pas avec les éclats, si minuscules soient-ils! Par ailleurs, pour vous assurer la meilleure visibilité possible, lavez votre pare-brise à l'extérieur et à l'intérieur (de même que vos balais d'essuie-glaces) au moins une fois par mois. Évidemment, n'oubliez pas de vérifier régulièrement le niveau de lave-glace dans le réservoir — et transportez-en un bidon plein dans votre voiture pour n'être jamais pris au dépourvu!

### GARDEZ VOS DISTANCES!

S'il est pratiquement impossible de prévenir les éclats, on peut tout de même en réduire les risques : en roulant à bonne distance des véhicules que vous suivez, vous limiterez le nombre de projections qui atteignent votre précieux pare-brise.

## Première voiture? Faites le bon choix!

Vous songez à acquérir votre première voiture (enfin, la liberté!)? Ne laissez rien au hasard : pour prendre la bonne décision, vous devez vous poser quelques questions essentielles.

D'abord, quel est votre budget? Pour bien cibler la fourchette de prix qui convient à vos moyens, n'oubliez pas qu'il est important de voir au-delà de l'achat. En effet, une voiture entraîne de nombreux coûts : essence, assurance, immatriculation, entretien, stationnement, etc.

Par ailleurs, un endosseur est souvent exigé pour un premier acheteur — un de vos proches est-il prêt à se porter garant de l'emprunt que vous contracterez? Ensuite, à quoi servira votre voiture? Si vous devez parcourir régulièrement des dizaines de kilomètres pour vous rendre à l'école ou au travail, une voiture consommant peu de carburant s'avère un choix gagnant. Pensez aussi à votre confort si vous devez rouler durant des heures pour retourner chez vos parents chaque fin de semaine, par exemple. Vous voulez transporter votre violoncelle, votre vélo de montagne, votre kayak...? Choisissez un modèle qui vous permettra de le faire aisément.



Enfin, préférez-vous un véhicule neuf ou d'occasion? Pour faire le meilleur choix possible, pesez le pour et le contre de chaque solution. Par exemple, une voiture neuve vous permettra de mieux planifier votre budget, car vous n'aurez pas de frais de réparation à prévoir pendant la garantie. Et les modèles d'entrée de gamme — esthétiques et dotés des dernières technologies — offrent une foule d'options pouvant répondre à vos divers besoins. Par contre, en vous tournant vers un véhicule d'occasion, vous pourriez choisir un modèle que vous n'auriez pas les moyens de vous offrir autrement.

Alors, quelle voiture conduirez-vous?

# OLIVIER

KAMOURASKA | CHRYSLER



PRÉSENTE

L'ÉVÉNEMENT

# LE MOIS DU RAM



**25%** DE RABAIS  
SUR LE  
**PDSF**  
DES RAM 1500 2017

CE QUI REPRÉSENTE  
DES RABAIS  
**TOTAUX**  
ALLANT JUSQU'À

**20 000 \$**

Photos à titre indicatif seulement. Certaines conditions peuvent s'appliquer comptant ou autres. Voir vos conseillers pour les détails.

\* Voir les détails chez

255, avenue Patry, Saint-Pascal

[olivierkamouraskachrysler.com](http://olivierkamouraskachrysler.com)

418 492-3432 • 1 800 363-3432



Tony Lefrançois  
Directeur général



Claude Lefrançois  
Directeur des ventes



Mathieu De Carufel  
Directeur adjoint



Denys Desrosiers  
Conseiller



Simon Lagacé  
Conseiller



Lucas Fragasso  
Conseiller



Denis Deschênes  
Conseiller



Philippe Dubé  
Conseiller



Mélanie Ouellet  
Directrice financière



Marie-Ève Dumont  
Directrice commerciale



86, rue Principale  
St-Antonin, G0L 2J0  
(Rivière-du-Loup)  
Tél. : 418-867-2111



**FUNFINDER 212 VKS 2016**



**HERITAGE GLEN 272 RL 2016**



**HIDEOUT 26RLS 2017**



**HIDEOUT 308BHDS 2016**



**WILDWOOD 28RLDS 2016**



**HERITAGE GLEN 337 BAR 2017**



**JAYCO 27.5RKDS 2016**



**LAREDO 23RD 2016**



**SUNSET 240BH 2017**



**COUGAR 21RBS 2017**



**HELIO 02 2017**



**APEX 193BH 2017**



**COUGAR 359 MBI 2017**



**COUGAR 25RES 2017**



**SUNSET 322 BH 2017**



**CATALINA 40FDTS 2015**



**WILDWOOD 39FDEN 2016**



**SATELLITE 3610SL 2017**



**WILDWOOD 353FLFB 2017**



**WILDWOOD 393FLFB 2017**

**www.caravane185.com**  
**VENTE - FINANCEMENT - LOCATION**  
**PIÈCES - SERVICE - RÉCLAMATION**

1154191917